LA TRIBUNE

67e ANNEE — No 209 SHERBROOKE, SAMEDI, 23 OCTOBRE 1976 ★★★★ (SAMEDI 40¢) 20¢

Campagne électorale en pages 8 et 45

Doctorat honorifique à Alfred Desrochers (p. 13)

Déficit de $1 milliard?

QUEBEC (PC) — La situation financière de la province de Québec est "sérieuse" a admis hier le ministre des Finances Raymond Garneau, qui a ajouté: La province, dont le déficit d'opération pour l'exercice financier en cours avait été estimé à $630 millions, devra plutôt faire face à un déficit de $850 à $900 millions. Il est même possible qu'il s'élève à $1 milliard, a-t-il dit.

Le règlement des conventions collectives de travail des fonctionnaires nécessitera un budget supplémentaire de $225 millions et le programme spécial d'aide aux producteurs laitiers de $22 millions. Il faudra ajouter à cela les crédits destinés à aider les victimes des dernières inondations.

M. Garneau a estimé à une cinquantaine de millions de dollars la perte de rendement de l'impôt des particuliers et des impôts indirects par suite de la grève dans l'industrie de la construction, qui a affecté 75,000 travailleurs.

Pertes

"S'il y en a qui peuvent me dire exactement combien de pertes de revenu va avoir coûté la grève de la construction, je vais pouvoir donner une précision beaucoup plus juste.

"Moi, ne ne peux pas le faire, je dis que ça va être entre $850 millions et probablement $950 millions, $1 milliard. Si on a tout perdu ce que les gars disaient qu'on pouvait perdre avec la grève, ça va probablement être $1 milliard.

"Je pense que maintenant qu'elle est réglée, les chantiers qui risquaient de ne pas réouvrir durant l'hiver vont réouvrir de telle sorte que l'impact devrait être moins grand.

Affirmant qu'il ne voulait pas faire serment à ce sujet, le ministre a affirmé que si les prédictions de son ministère se réalisent "ça va être en bas de $900 millions.

"Si cela ne se réalise pas, ça va être un peu plus élevé, mais je ne peux pas le dire."

Les paiements que la province doit recevoir du fédéral constituent aussi un autre facteur d'incertitude, a dit M. Garneau.

Péréquation

"Si le gouvernement fédéral fait parvenir un ajustement de péréquation des années antérieures, le 31 mars, mon déficit va être plus élevé."

L'exercice financier du gouvernement commence le 1er avril et se termine le 31 mars.

M. Garneau a tenu une conférence de presse plutôt que de répondre un à un aux nombreux appels téléphoniques qu'il a reçus à la suite de l'émission "Présent à l'écoute," diffusée le matin sur les ondes de Radio-Canada.

Un reporter affirmait avoir appris que lors de la séance du cabinet tenue à Sherbrooke, la semaine avant la déclenchement des élections, les ministres avaient pris connaissance d'un document préparé par le personnel du Trésor qui prévoyait que le déficit du Québec s'élèverait entre $1 milliard et $1 milliard 200 millions.



Jean-Luc Pépin

Pépin crie victoire pour la Commission Anti-inflation!

OTTAWA (PC) — La Commission Anti-inflation a revendiqué la victoire vendredi d'avoir maintenu à huit pour cent le taux d'inflation durant la première année des contrôles des prix et des salaires.

"Nous avons atteint notre objectif" a déclaré le président de la Commission, M. Jean-Luc Pépin aux journalistes à la suite du premier rapport annuel déposé aux Communes.

M. Pépin a déclaré que les salaires, les prix et les profits sont généralement à l'intérieur des directives établies par le gouvernement Trudeau il y a un an lorsque celui-ci lança le pays dans un programme d'austérité de trois ans.

M. Pépin a déclaré que la Commission a été favorisé par des importations moins coûteuses et d'abondantes réserves alimentaires — qui n'existeront peut-être pas durant la deuxième et troisième année d'austérité contrebalancé par le fait que les gens s'attendant à moins, ce qui leur fera accepter moins difficilement les plus petites hausses salariales et les profits plus modérés.

Le rapport déclare que les travailleurs syndiqués, les critiques les plus sévères de ces restrictions, sont plus à l'aise en réalité avec les contrôles parce que le net pouvoir d'achat moyen a été augmenté.

Temps durs à venir

M. Pépin a déclaré que l'objectif de la deuxième année, une réduction de six pour cent ou moins dans l'augmentation de l'indice des prix à la consommation sera probablement atteint, mais ça ne sera pas facile."

Le rapport contient un compte rendu des prix, salaires et profits qui, de dire M. Pépin, démontre le succès de ce programme. Ceux-ci incluent:

— Une moyenne de 6.5 pour cent de hausse des prix à la consommation le mois dernier, comparativement à 10.6 pour cent il y a un an.

— Des hausses moyennes de 10.5 pour cent du coût de la main-d'oeuvre par unité, comparativement à 17.5 pour cent l'an dernier.

— Une réduction de 6.3 pour cent à 5.5 pour cent des marges de profits moyens.

Le rapport annonce que les 2.4 millions de travailleurs touchés par les contrôles n'ont pas souffert pour l'instant d'une diminution de leur niveau de vie. Leur gain de salaire réel, en tenant compte de l'inflation, a atteint une moyenne de trois pour cent pendant la première année des contrôles, au lieu de 2.3 pour cent au cours des deux années précédentes.

Le 8 octobre, la Commission avait reçu des règlements concernant 739,707 travailleurs qui étaient au-dessus des directives salariales moyennes de 9.61 pour cent, selon le rapport. Les plus fortes demandes d'augmentation de salaire atteignaient en moyenne 13.89 pour cent et ont été ramenées à une moyenne de 11.5 pour cent. Ceci signifie que les augmentations approuvées par la Commission étaient supérieures de presque deux pour cent aux directives, même si les demandes ont été réduites.

Le rapport dit que la plupart des compagnies ont, soit réussi à rajuster leurs prix pour se conformer aux directives d'austérité, soit été incapables d'atteindre des marges de profit acceptables à cause des conditions du marché.

Toutefois, 98 compagnies ont fait des profits excessifs, pour un montant total de $9 millions environ. M. Pépin a annoncé qu'il nommerait les compagnies la semaine prochaine.



Raymond Garneau

La lutte au crime organisé au Québec

La lutte au crime organisé constitue un sujet qui passionne l'opinion publique. On n'a qu'à se rappeler les audiences publiques de la CECO (Commission d'enquête sur le crime organisé) en 1975 et en 1976 pour en faire la preuve. A la fin de 1975, la Commission présidée par le juge Jean Dutil avait publié un premier rapport sur "l'introduction frauduleuse de viande impropre sur le marché de la consommation humaine".

Plus récemment, la même Commission d'enquête rendait public un second rapport qui porte sur deux organisations criminelles opérant au Québec, celle de la Mafia et celle des frères Dubois. La CECO formule aussi dans le même rapport certaines recommandations pour lutter de façon plus efficace contre le crime organisé.

A cause de l'intérêt qu'ont soulevé les activités de la CECO depuis deux ans et aussi à cause de l'intérêt de ce rapport qui vient d'être rendu public, La Tribune a décidé de la publier intégralement.

Ce rapport se lit presque comme un roman. Il sera donc publié en tranches quotidiennes à compter d'aujourd'hui.

On trouvera le premier tranche du rapport de la CECO en page 20...

Lock-out au port d'Halifax cassé par une loi d'urgence

OTTAWA (PC) — Le Parlement a adopté vendredi une loi d'urgence ordonnant aux employeurs au port d'Halifax de mettre fin au lock-out lequel a fermé le port depuis plus de deux mois.

Tous les partis ont appuyé le Bill, qui a reçu approbation rapide aux Communes et au Sénat. Une approbation formelle a été donnée durant une cérémonie d'acceptation royale à 4:15 p.m.

Le ministre du Travail, M. John Munro, a déclaré qu'il trouvait déplaisant que le Parlement ait à intervenir dans le conflit.

"Cependant, le Parlement doit passer une loi mettant fin au conflit si nous voulons éviter au port et à la ville de Halifax des dommages plus considérables sur le plan économique. Le conflit s'est fait sentir dans toute la communauté par des congédiements, des pertes de salaire et par un ralentissement des affaires."

M. Munro a déclaré que l'intervention du Parlement était nécessaire à cause "des fâcheuses répercussions économiques de ce conflit industriel."

"On a estimé que les pertes dépassent maintenant largement $1 million par semaine et que le nombre de travailleurs congédiés à la suite du conflit est proche de 3,000."

M. Munro a déclaré aux Communes vendredi qu'il avait demandé aux deux parties de reprendre leurs opérations normales et de laisser un tiers régler le conflit s'ils ne peuvent en arriver à une entente. Le syndicat a accepté cette proposition mais les employeurs l'ont rejeté.

Le ministre du travail a souligné que le Parlement a eu à intervenir il y a 18 mois dans un autre conflit impliquant l'Association des Employeurs Maritimes et les débardeurs. Dans cette dernière affaire, les débardeurs en grève à Montréal avaient été sommés de retourner au travail.



François Cloutier

Cloutier explique sa mission

PARIS (AFP) — Les objectifs de sa mission en France ont été exposés par le nouveau délégué général du Québec M. François Cloutier récemment arrivé à Paris, dans un entretien accordé à l'AFP.

L'affirmation de la présence québecoise en France doit être entretenue, observe M. Cloutier, ce n'est pas un hasard si le choix du gouvernement du Québec, à ce nouveau stade, s'est fixé, puisque j'ai été plusieurs fois ministre, sur un homme politique. Le Québec a besoin de l'appui de la France. La France, pour sa part, a pris consience que le Québec est, en dehors de l'hexagone, la plus importante entité, organisée et industrialisée, du monde francophone. En fait, l'ambassadeur canadien représente le Canada dans son ensemble, c'est-à-dire un état en très grande partie anglophone tandis que le délégué général du Québec incarne le Canada francais. Il n'y a pas opposition mais il s'agit de 2 mondes, de 2 sphères distinctes.

Quoiqu'il en soit, M. Cloutier envisage de mettre, à Paris l'accent sur 2 secteurs d'activités.:

— Le secteur économique, d'autant que les problèmes dans ce domaine se règlent souvent au plan politique. Il me faudra peut-être, rechercher à cet égard, des contacts aux plus hauts niveaux, dit-il.

— Le secteur linguistique. Le combat pour la défense du francais se livre partout, dans les pays francophones aussi bien qu'en France. Les questions de terminologie et de néologie revêtent une haute importance.

MacKasey nie

MONTREAL (PC) - M. Bryce Mackasey, à la suite d'un entretien avec le premier ministre Bourassa, a déclaré, vendredi soir, qu'aucune décision n'avait été prise au sujet de sa candidature à l'élection générale du 15 novembre.

Au cours d'une brève entrevue accordée à une station radiophonique M. Mackasey a dit que la seule décision prise par M. Bourassa et lui-même a été celle d'aller "à la pêche ensemble le printemps prochain".

Numéros gagnants

Loto-Perfecta
3-6-21-26-32
35 (27)

Mini-Loto
97796

Super-Loto
6874119
6623323
6505314
6684078

Règlement

SHERBROOKE - Les présidents des commissions scolaires du diocèse de Sherbrooke réunis hier soir ont décidé à l'unanimité de recommander aux commissaires dont ils sont les mandataires de verser aux enseignants les salaires prévus à la convention collective signée le 20 octobre de même que l'ajustement en vigueur depuis le 1er novembre et ce, au plus tard le 18 novembre.

La rétroactivite devra être payée au plus tard le 16 décembre.

Le seul arbitre féminin au football

(p. 31)



Guylaine Gosselin

Médiateur à la PC

(p. 36)

N.D.L.R.

En raison du débrayage de ses employés, la Presse canadienne, cette agence de nouvelles dont La Tribune est sociétaire, a été dans l'incapacité d'assurer la couverture complète des événements qui se sont déroulés hier sur la scène provinciale et à l'échelle nationale. La nomination d'un médiateur dans le conflit qui oppose la Presse Canadienne à ses employés laisse espérer que tout rentrera dans l'ordre d'ici peu.

D'ici quelques mois

Soins psychiatriques de longue durée donnés dans les hôpitaux de la région

par Lise Ouellette

SHERBROOKE - En principe, l'absence de ressources dans les hôpitaux de la région pour les soins prolongés aux malades psychiatriques devrait prendre fin au cours des prochains mois.

En fait, c'est ce qui ressort de l'examen des permis d'exploitation émis par le ministère des Affaires sociales pour l'année 1976 alors que les centres hospitaliers Hôtel-Dieu et St-Vincent sont incités à consacrer 45 lits chacun aux malades mentaux nécessitant des soins à long terme.

Il ne s'agit pas là de lits supplémentaires mais plutôt de la conversion de lits actuellement consacrés aux patients requérant des soins de courte durée.

Cette décision qui oblige les institutions concernées à restreindre la quantité des services de courte durée et à procéder à des réaménagements, s'inscrit dans la politique du ministère voulant que chaque région dispose de toute la gamme des services requis, sauf en ce qui concerne les soins ultra-spécialisés.

Elle cadre également avec les convictions du ministère à l'effet que les Cantons de l'Est disposent d'un surcroît de ressources et qu'il ne convient pas d'en ajouter de nouvelles pour répondre à des besoins non comblés mais plutôt de procéder à une répartition différente des lits hospitaliers déjà existants.

Nombre surprenant

Toutefois, la décision surprend tant par le nombre des lits mobilisés pour les malades psychiatriques chroniques (90 lits au total) que par la nature des ressources.

Dans un plan quinquennal servant de document de travail au ministère pour la période 1976 à 1981, il n'était question que de 45 lits pour les traitements en service interne et de 11.8 places en centres de jour ou de soir pour les traitements sur une base externe.

De plus, l'approche privilégiée tout au long du plan pour le traitement des malades psychiatriques se réfère à des services externes et de réinsertion sociale visant à maintenir le patient dans son milieu.

Par ailleurs, en 1974, alors qu'un plan quinquennal de l'époque élaboré par le MAS proposait le regroupement des services psychiatriques, les psychiatres de la région avaient réclamé la mise en place de 100 lits pour les malades nécessitant des soins prolongés.

Lacune non comblée

Du côté des établissements hospitaliers, le seul fait qu'aucun d'entre eux n'avait comblé la lacune mise en relief depuis plusieurs années s'avère significatif de leur peu d'intérêt face à ce type de services.

La décision du ministère suscite à ce moment-ci des réactions négatives. Les principaux problèmes soulevés par les dirigeants touchent les réaménagements physiques, besoin de lieux sécuritaires, le besoin de personnel spécialisé, la nécessité de développer des services connexes de façon à ne pas se limiter à "parquer" les patients psychiatriques et le fait que le tout s'effectue au détriment des soins aigus.

Les directives du ministère au niveau des permis d'opération sont claires en principe. En pratique, la mise en place des unités de soins prolongés en psychiatrie n'est pas encore réalisée.

Une clientèle trop nombreuse et des services inadéquats...

SHERBROOKE (LO) - Le Centre de services sociaux de l'Estrie se trouve débordé au niveau des services aux personnes âgées et ce, non seulement à cause de l'affluence des demandes d'hébergement mais à cause de la multiplicité des lacunes à combler ou des améliorations à apporter au sein du réseau de services destinés à cette clientèle.

C'est ce qui ressort de l'assemblée d'information annuelle tenue par le CSSE et à laquelle ont participé une trentaine de personnes dont une quinzaine de cadres et une quinzaine de parents de familles d'accueil ou de responsables de centres d'accueil.

Selon les informations transmises par le CSSE, quelque 8 00 nouvelles demandes d'hébergement ont été déposées l'an dernier et de ce nombre, 370 ont été référées aux comités d'admission alors que de 50 à 60 places seulement ont été disponibles dans les centres d'accueil. Par ailleurs, de l'évaluation du cas de 633 personnes âgées figurant sur les listes d'attente des foyers, il se dégage que 21% d'entre elles avaient réellement besoin d'hébergement.

Utilisation inadéquate

Outre l'insuffisance des ressources, le CSSE a également fait état d'une utilisation inadéquate des places en centres d'accueil. Alors que des vieillards alités et dépendants attendent leur entrée en centre d'accueil ou résident dans un foyer n'ayant pas le personnel et les équipements que nécessite leur état, d'autres bénéficiaires mieux portants se trouvent dans des centres bien dotés.

De plus, le ministère des Affaires sociales se fait tirer l'oreille pour autoriser le personnel supplémentaire demandé par le CSSE pour accroître les interventions psycho-sociales auprès des pensionnaires des centres d'accueil. Certains foyers privés se sont d'ailleurs plaints lors de l'assemblée, de ne pas avoir à la disposition de leurs usagers, du personnel social et médical susceptible d'éviter la détérioration de l'état des bénéficiaires ou encore de permettre leur réadaptation.

Pas assez de familles

Au niveau des familles d'accueil pour personnes âgées, le CSSE a indiqué qu'il faudrait doubler leur nombre pour répondre aux besoins. Bien que non cintingentée par le MAS, cette ressource ne se développe pas aussi rapidement que voulu à cause de la difficulté de recrutement de familles répondant aux critères et de l'insuffisance du personnel requis pour effectuer l'évaluation des familles candidates. Toutefois, le CSSE peut compter sur l'addition de deux postes autorisés par le MAS pour ce faire.

Les familles auraient cependant besoin de support et le CSSE a souligné la nécessité que les centres d'accueil prévoient quelques places de dépannage.

Moins de placement d'enfants

Du côté des enfants, le recours au placement diminue au profit d'une intervention accrue auprès des familles.

Ainsi, de 1,347 il y a quelques années, le nombre d'enfants placés en familles d'accueil n'atteint que 700 à 800 cette année.

Le CSSE attribue cette diminution à plusieurs facteurs dont la dénatalité, le développement des services sociaux à la famille, la politique de prévention visant à promouvoir le maintien de la responsabilité parentale et la contribution financière des parents au coût du placement.

Enfin, il appert que le pourcentage des enfants placés sur ordre de la Cour de bien-être augmente et, quant au placement en centre d'accueil, un diagnostic plus poussé est exigé.



Le ministère des Postes procédera à l'ouverture de la nouvelle succursale postale la succursale Jacques-Cartier, située 2400 rue King ouest d'ici quelques semaines. Le réaménagement actuellement en cours libérera une partie de l'édifice de la rue Couture où le ministère projette l'installation d'appareils servant au tri postal. A ce sujet, un porte-parole du ministère a tenu à réfuter les craintes des syndiqués qui affirment que des mises à pied résulteront de cette mécanisation.
(Photo La Tribune par Serge Gosselin)

Le cambriolage scolaire: une mode qui coûte cher à tout le monde...

(Le juge Benoît Turmel)

SHERBROOKE - Le magistrat Benoît Turmel, de la cour des sessions, a mentionné hier que le cambriolage dans les écoles était devenu un crime à la mode.

Il a fait ce commentaire lors d'une enquête en détention au sujet d'un vol par effraction d'appareils électrophoniques de $1,700 à l'école Montcalm.

Le juge Turmel a souligné que ce crime coûte plusieurs milliers de dollars par année aux commissions scolaires de la région.

Sous les Verrous

Il a émis une ordonnance d'écrou contre Pierre Bureau, âgé de 24 ans, de Sherbrooke, jusqu'à son enquête préliminaire mardi pour cambriolage et recel d'appareils du poste de radio de cette école.

Le juge Turmel a fixé l'enquête de Gérard Hébert, 22 ans, à la même date par suite de son consentement.

Au cours de l'enquête en détention, le constable Jean Paquette, de Rock Forest, a déposé que Bureau avait admis sa responsabilité au cours d'une vérification de routine.

On avait trouvé le butin dans le coffre d'une voiture occupée par quatre personnes à 04h.25 sur le boulevard Bourque.

M. Paquette a ajouté que Bureau lui avait aussi dit que les autres ne sont pas impliqués dans cette affaire.

Deux de ces personnes, Léo et Rita Muir, âgés de 21 et 19 ans, ont avoué le recel des appareils électrophoniques et recevront leur sentence le 10 décembre.

Le ministère public était représenté par Me Michel Beauchemin tandis que Mes Raynald Fréchette et Jean-Pierre Rancourt occupent pour la défense.

Un mois de taule au trublion

SHERBROOKE - Le juge Benoît Turmel, de la correctionnelle, a flanqué une peine d'un mois de taule à Lewis Kendall qui avait fait "son p'tit Jean Lévesque".

Cet individu, âgé de 19 ans, de Sherbrooke, avait admis des voies de fait sur un policier et du tapage.

Le juge Turmel a souligné que Kendall lui apparaissait comme un tempérament violent.

Le procureur Michel Beauchemin avait dit que le prévenu a été condamné déjà pour avoir troublé la paix dans un hôpital alors qu'il se trouvait en chaise roulante.

Me Jean-Pierre Rancourt a argumenté que son client avait purgé une partie de sa sentence puisqu'il a subi des blessures au cours de l'un de ces incidents.

D'après Me Beauchemin, l'inculpé avait lancé un verre de bière au policier qui a tenté de l'expulser d'un hôtel à la demande du propriétaire et avait sauté par dessus le comptoir d'un restaurant, où on le considère indésirable, pour commander un lunch au cuisinier.

Au régime de l'eau claire

SHERBROOKE - Le juge Yvon Roberge, de la correctionnelle, a confié au régime sec Emile Doyon, âgé de 48 ans, sans domicile, pour un an.

Cet individu avait admis un bris de probation en négligeant de suivre une cure de désintoxication et de résider dans un foyer.

Le juge Roberge a imposé pour cette infraction six mois à Doyon et substitué six autres mois à une sentence de probation pour flânage.

Le procureur Ginette Kirouac avait produit le casier judiciaire de trois pages du prévenu.

Le juge Roberge a ajouté que Doyon aura l'opportunité de se désintoxiquer en prison.

15 locataires en appel

Par Lise Ouellette

SHERBROOKE - Quinze locataires des Résidences Châtelaine ont déposé auprès de la Commission des loyers une demande de rétractation de la décision rendue en appel dans leur cas.

Cette demande s'appuie sur le fait que l'augmentation décrétée pour l'année 1975 a été basée sur un loyer initial erroné.

Dans 13 des cas, les locataires avaient abandonné la location d'appareils ménagers et leur loyer n'avait pas été ajusté en conséquence. Pour eux, le taux d'augmentation atteint de 11 à 13.5% alors que le taux d'augmentation le plus élevé consenti par les commissaires en appel, atteint au plus 10.2%.

Dans les deux autres cas, le pourcentage d'augmentation fixé par les commissaires excède l'augmentation demandé par le propriétaire.

Action-Logement

Pour sa part, Action-Logement qui assiste et représente les locataires de Châtelaine depuis le début de cette affaire en 1975, prétend qu'il serait possible de corriger ces vices de forme "hors cour".

Déçus et rassurés

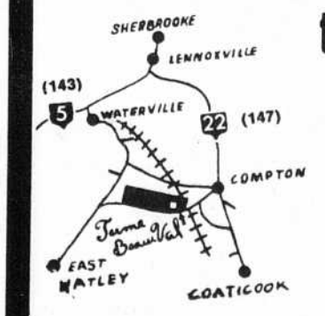
Par ailleurs, selon Gérald Garneau, d'Action-Logement, il ressort que la décision des commissaires est basée uniquement sur le taux d'accroissement des dépenses (9.5%) encourues par le propriétaire par rapport à 1974.

Les locataires sont tout à la fois déçus et rassurés par l'utilisation de cet unique critère: déçus, parce qu'ils trouvent leurs loyers dispendieux pour la qualité, les services dispensés et l'entretien accordé et parce que les commissaires n'ont pas tenu compte de la qualité des logements dans leur décision; rassurés, car une autre demande d'augmentation du propriétaire pour l'année 1976 cette fois, demeure toujours pendante et qu'en vertu du seul critère inflationniste, l'augmentation de 45% ne saurait être acceptée.

Concrètement, les augmentations décrétées en appel par les commissaires ont fait grimpé les loyers de $88 et de $153 qu'ils étaient en 1974 pour des logements de 2 1/2 à 6 pièces à $98 et $169 par mois, en 1975.

NOUS LOUONS PRESQUE TOUT
CENTRE DE LOCATION FABI INC
906 OUEST, RUE KING
569-9641
Nettoyeurs de tapis à la vapeur.

POMMES McINTOSH
tombées à 8¢ la livre



Venez acheter ou cueillir vos délicieuses pommes McIntosh et Cortland à la pommeraie de la
FERME BEAU-VAL Enr.
André Gagnon, prop.
TOUS LES JOURS de 9h.30 a.m. à 5h. p.m.
COMPTON — Tél.: 835-5462
1¾ mille du village de Compton, sur chemin Hatley.
APPORTEZ VOS CONTENANTS
132752

ENCAN

Le club Rotary de Sherbrooke organise encore cette année un encan qui aura lieu
Dimanche, 14 novembre
AU CARREFOUR DE L'ESTRIE

Avec les bénéfices de l'encan de l'an passé, un appareil de lecture pour les handicapés visuels fut acheté et installé à la Bibliothèque municipale de Sherbrooke.

Les individus, les commerçants et les industriels sont donc invités à fournir des articles qui seront mis en vente.

Tél.: 565-0611
Pour détails supplémentaires

Les articles identifiés au nom des donateurs seront exposés avant l'encan.
133061

Gagnantes du Marathon de La Tribune.



La Tribune accordait la somme de $1,500.00 en rapport avec le dernier BINGO MARATHON. Deux personnes ont complètement rempli leur carte. (Marathon) et, selon le règlement, elles ont décidé de diviser la somme. Cette photo nous fait voir M. Jean-Guy Farah, secrétaire-trésorier de La Tribune, remettant les chèques à Mme Huguette Jolin (à gauche) et à Mme Jean-Maurice Désilets.

132363 *(Publi-promotion)*

LA TRIBUNE

Imprimé par LA TRIBUNE LTÉE

1950, rue Roy, Sherbrooke - Tél.: 569-9201

Courrier de deuxième classe Enregistrement No 1539

ABONNEMENT: Au Canada, par la poste, territoire immédiat, sauf endroits desservis par cameiots et routes motorisées: 1 an $40.00, 6 mois $25.00, 3 mois $18.00, 1 mois $8.00. Au Canada, hors de notre territoire immédiat: 1 an $60.00, 6 mois $35.00, 3 mois $21.00, 1 mois $9.00. Aux Etats-Unis: 1 an $60.00, 6 mois $35.00, 3 mois $21.00, 1 mois $9.00. Autres pays, outre-mer, Etc.: 1 an $75.00.

"La Tribune" est sociétaire de la Presse canadienne de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, de la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, affiliée à l'Audit Bureau of Circulation ABC et à l'Union internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse canadienne, Presse associée, Reuter, Agence France-Presse. Le service de photos fac-similées de la Presse Canadienne et ses agences affiliées sont autorisés à reproduire les informations de la Tribune.

106651

"Le tout à ton goût"
CHEZ
CYR AUTO
Votre dépositaire
Mercury-Lincoln
735, King Ouest
569-5981

LA TRIBUNE de sherbrooke

GILLES SAVARD
pharmacien
2235 ouest, rue Galt 569-9349
CENTRE ORTHOPEDIQUE
vente et location
CHAISE ROULANTE — BEQUILLES
CANNES — TOUT POUR LE MALADE ALITE
115058

Sherbrooke sans autobus?

par Michel Dionne

SHERBROOKE - La ville devra négocier un contrat temporaire rétroactif au 1er septembre 1976 avec la compagnie Sherbrooke Transit et investir quelque $150,000 si elle ne veut pas se voir privée de son service de transport en commun. Ce nouveau contrat se terminerait le 31 août 1977 alors que la nouvelle corporation municipale serait prête à prendre la relève.

C'est ce que révélait hier M. Jean-Guy Archambault, président du comité ad hoc sur le transport en commun, en précisant que la compagnie avait déjà présenté une proposition globale en laissant clairement entendre qu'elle n'était pas intéressée à supporter trop longtemps un déficit d'opération.

Mettant plus de poids dans la balance, les représentants de la compagnie auraient rappelé qu'ils étaient sans contrat depuis le 31 août dernier et que, conséquememnt, il suffisait de donner un avis de 30 jours à la Commission provinciale de transport pour pouvoir interrompre le service aux passagers.

Selon M. Archambault, ils ont également ajouté que le transport écolier à l'extérieur de la ville était beaucoup plus rentable et que, somme toute, ils pouvaient s'en contenter.

Droit de regard

Quelques rencontres préliminaires ont déjà eu lieu entre les représentants de Sherbrooke Transit, le maire Jacques O'Bready et M. Jean-Guy Archambault.

Saisis du problème cette semaine lors d'une assemblée de travail, les conseillers ont accepté d'assumer cette responsabilité, jugeant que ce serait là une excellente occasion d'expérimenter un système mixte où entreprise privée et corporation municipale participent à la gestion du transport en commun.

Car, selon M. Archambault, il est évident que la ville n'acceptera pas d'investir de $100,000 à $150,000 si elle n'a pas un droit de regard et si elle n'a pas son mot à dire dans l'organisation et la gestion du transport en commun.

Négociations

Jusqu'où la ville peut-elle aller? Combien d'argent peutelle investir dans le transport en commun cette année? Quelle sera la part payée par la municipalité de Lennoxville? Quel système utilisera-t-on pour calculer les coûts et déterminer la part de la ville? Voilà autant de questions auxquelles il faudra trouver réponse avant d'entreprendre les négociations avec la firme Sherbrooke Transit.

M. Archambault rencontrera donc, dès lundi matin, M. Serge Racine, directeur général de la ville, M. Charles Martel, trésorier et Me Pierre Huard, du contentieux, pour étudier les propositions de Sherbrooke Transit. A ce propos, le système de location des autobus sur une base horaire proposé par cette dernière semble des plus intéressante, aux dires de M. Archambault et du maire O'Bready.

Si l'on se fie au rapport préliminaire de la firme Sorès il faut cependant s'attendre à une facture d'au moins $150,000 si l'on veut conserver le statu quo. Il en coûtera par contre plus cher pour améliorer le service. La ville peut également décider de diminuer les coûts en éliminant le service le dimanche par exemple.

Selon le maire O'Bready, la ville n'a pas le choix des moyens si elle ne veut pas se réveiller sans transport en commun.



Ces usagers du transport en commun risquent d'être forcés de marcher ou d'utiliser un autre mode de transport si une entente n'intervient pas bientôt entre la ville de Sherbrooke et la firme Sherbrooke Transit.
(Photo La Tribune par Doug Gerrish)

Carnet King Wellington

REDIGE EN COLLABORATION

Même si l'inspecteur-chef Maurice Lemieux du service de Prévention est venu tout près d'alerter toutes les casernes de la ville, il n'en a rien fait...en effet, M. **Lemieux,** à l'occasion d'une inspection dans une maison de la rue **Larocque,** est resté emprisonné dans le sous-sol et il n'a pu en sortir qu'avec de **l'aide**... secours qui fut demandé très discrètement sur un walkie-talkie...

— o —

Les pompiers ont fait **évacuer** les locataires du 214 de la rue **Gillespie** pour s'apercevoir après coup qu'une **bombe puante** écrasée par un **farceur** était à l'origine des **odeurs** bizarres qui avaient envahi l'édifice...

— o —

Carlo Fabi songerait à **revenir** sur la scène **politique** municipale... celle de **Rock Forest,** où il s'est déjà illustré dans le passé... il n'a encore pris aucune décision, mais la **tentation** serait **forte**... du moins, selon ce qu'il a confié à quelques **amis**...

— o —

Une publication montréalaise vient de mettre sur le marché un magazine traitant des cas **d'enfants-martyrs** au Québec... on signale entre autres que **sept** enfants par **année,** en moyenne, sont **tués** par leurs **parents** au Québec... le plus souvent, il s'agit de drames de la **misère**... on rappelle un cas survenu dans les **Cantons de l'Est,** il y a une quinzaine d'années, celui d'un **enfant de six ans** qui pesait **25 livres et** que ses parents surnommaient "**baloune**"...



On a appris les **dessous** du fameux **voyage de Gaston Côté,** directeur de la sécurité à l'Université, **à Hawaii**... il s'est plutôt fait **photographier** dans un club exotique local en compagnie de **Miss Linda Belle** comme en fait foi cette photo... c'est la preuve qu'il n'est **pas nécessaire** de courir au bout du **monde** ou dans le **Sud** pour obtenir un collier de **fleurs** en guirlande...

VOTRE MAGASIN
D'ESCOMPTE en
STEREOPHONIE...
le plus GROS des
Cantons de l'Est
Satisfaction garantie
ou argent remis
LE ROI DU RADIO
22 Wellington Nord
Sherbrooke
567-4244

Débrayages à la chaîne

par Yvon Rousseau

SHERBROOKE - Le débrayage des professeurs de l'école secondaire polyvalente Le Tournesol, de Windsor, a fait de boule de neige, hier, matin alors que les enseignants des écoles secondaires polyvalentes Le Ber et Le Phare, de Sherbrooke, ainsi que Montignac, de Lac-Mégantic, ont débrayé pour venir occuper les locaux de la Commission scolaire régionale de l'Estrie.

Au cours de l'avant-midi, les porte-parole syndicaux ont rencontré M. Gérard Tousignant, directeur général de la CSRE, et M. Georges Allard, le directeur général adjoint, afin de tenter d'en venir à une entente sur la question du paiement des salaires suivant l'échelle prévue par la convention signée cette semaine, du fait que la nouvelle tâche de travail est appliquée.

Réponse aujourd'hui

M. Gérard Tousignant a déclaré aux représentants syndicaux qu'il ne pouvait pas leur fournir une réponse hier, à cause des problèmes techniques à l'informatique, et aussi à cause de l'aspect politique de la décision qui relève des commissaires.

La demande des enseignants est claire. Ils veulent le versement immédiat d'un montant forfaitaire de $400 sur le rétroactif, ils réclament une garantie écrite à l'effet que les nouvelles échelles de salaires seront appliquée le 4 novembre, ils veulent que la première tranche de la rétroactivité soit versée pour le 20 novembre et que la dernière partie de la rétroactivité soit versée au plus tard le 1er décembre. Les professeurs demandent en plus la récupération des journées de travail perdues.

Les policiers interviennent à nouveau

Les policiers de Sherbrooke sont de nouveau intervenus vers midi 30, alors que, sur demande de M. Gérard Tousignant, le directeur général, ils sont venus en force, matraques à la main, pour inviter les enseignants à quitter les lieux. L'évacuation de l'édifice s'est fait sans accrochage.

Toutefois les enseignants s'étaient donné à nouveau rendez-vous à la CSRE pour 1 heure, l'après-midi. Les bureaux de la CSRE avaient toutefois été verrouillés après l'évacuation des enseignants, à 12h.30 et il fut impossible de pénétrer à nouveau dans les locaux, pour les occuper. Quelques enseignants sont demeurés sur les lieux pendant un certain temps, pour finalement abandonner.

Dans le cours de l'après-midi, les professeurs de l'école St-Jean-Baptiste, de Sherbrooke, sont venus se joindre au groupe, tandis qu'on restait sans nouvelle des enseignants de Montcalm et de Jolliet, réunis en assemblée spéciale pour se pencher sur la question.

Un geste spontané

(Ginette Pépin)

SHERBROOKE (YR) - Mlle Ginette Pépin, présidente du Syndicat des enseignants de l'Estrie a déclaré hier, à la fin de l'après-midi, que le débrayage des enseignants du niveau secondaire dans les écoles polyvalentes, hier et mercredi, est un geste spontané dont les dirigeants du SEE ont été mis au courant seulement après coup.

Toutefois, de dire Mlle Pépin, le Syndicat des enseignants de l'Estrie appuie sans réserve ces enseignants qui ont pris une initiative que nous considérons valable.

Appui des principaux

Par ailleurs, l'Association des principaux du diocèse de Sherbrooke demande aux commissions scolaires de verser aux enseignants, rétroactivement au 1er septembre 1976, le salaire prévu dans l'entente signée le 20 octobre étant donné que la tâche exécutée par les professeurs respecte cette entente.



Sous bonne escorte policière, des enseignants quittent l'édifice qui abrite les bureaux de la CSRE.
(Photo La Tribune)

Sherbrooke en bref

Reprise des négociations?

SHERBROOKE - Il se pourrait bien que les négociations rompues le 26 juin entre les propriétaires de la station de télévision CKSH et ses employés syndiqués reprennent d'ici peu.

Hier, pendant plusieurs heures, les deux parties se sont rencontrées et, même si rien n'a filtré de cette rencontre, tout porte à croire qu'il a été question d'une reprise prochaine des négociations.

A votre bon coeur...

La campagne de souscription de l'Ambulance St-Jean bat son plein. Toujours présent dans diverses manifestations sociales et sportives, cet organisme composé de bénévoles doit rencontrer plusieurs besoins (...repas, articles de premiers soins, etc.) tout en ne jouissant que de ressources financières très limitées. L'ambulance St-Jean fait donc appel à la générosité des citoyens en les invitant à faire parvenir leurs dons au local de l'organisme, situé au 449 rue King ouest, à Sherbrooke.

Avant la retraite

SHERBROOKE - 9,000 salariés de la construction de la région de Sherbrooke recevront au cours des prochains jours un état détaillé des contributions qu'ils ont versées depuis 1963 à la caisse de retraite de la construction de même qu'une estimation de la rente à laquelle ils auront droit lorsqu'ils prendront congé du monde du travail.

LA TRIBUNE
et
CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE
vous invitent à la
CLINIQUE DE SANG
DE LA
CROIX-ROUGE
au
MANÈGE MILITAIRE
rue Belvédère
DE 13H.30 A 21H.00, LES 25, 26, 27 OCTOBRE
DE 13H.30 A 20H.00 LE 28 OCTOBRE
132359
(Publi-Promotion)

LA PAGE EDITORIALE

Une douteuse réussite économique

M. Bourassa a invoqué lundi trois grandes raisons "historiques" pour déclencher des élections: la revision constitutionnelle, les relations ouvrières, la qualité de la vie, ce dernier motif étant strictement convertible avec les retombées heureuses des Jeux Olympiques. Il faut de même évaluer les deux premières raisons en prenant acte de la position confortable du gouvernement Bourassa autant dans le débat constitutionnel, étant donné l'unanimité des provinces avec le Québec sur un bon nombre de questions, que dans l'épineux problème du droit de grève dans la fonction publique, la population venant tout juste de vivre un long cauchemar dont elle impute toute la responsabilité aux centrales syndicales.

M. Bourassa n'a certes pas arrêté son calcul stratégique à ces trois lieux de facile démagogie. Il n'a pas directement fait allusion au contexte économique actuel. Ce qui apparaît au départ comme le plus grand oubli pour un homme politique qui a toujours joué à l'économiste sauveur. Pourquoi M. Bourassa cherche-t-il à esquiver ce dossier, un peu comme les péquistes s'acharnent à mettre en veilleuse le projet d'indépendance?

Les péquistes se sont bien promis de pourchasser M. Bourassa sur ce terrain de la douteuse réussite économique. Mais si le premier ministre a osé déclencher une élection prématurée en ces temps économiquement si difficiles, ne serait-ce pas justement parce que la crise se résorbe et qu'il peut compter sur une reprise générale de l'économie pour prendre un nouvel envol politique? On pourrait le croire, en invoquant précisément l'accalmie de l'inflation et une amélioration générale de l'activité économique.

Pourtant, M. Bourassa aura bien du mal à faire la preuve que le Québec doive ce regain économique à son administration. Depuis six ans et demi, le premier ministre a beaucoup insisté sur la priorité économique. Ce fut le refrain de la majorité de ses interventions. Cela demeure encore inscrit dans sa propagande comme le plus visible fleuron. Mais les analyses de la vitalité économique de notre province sont généralement moins rassurantes que les coups d'encensoir que se donne M. Bourassa. S'il fallait juger du fédéralisme rentable à partir des indicateurs économiques canadiens et de la performance québécoise, M. Bourassa aurait bien des explications à fournir.

Deux banques viennent de publier leurs prévisions économiques pour le Canada et le Québec en des termes qui ne permettent pas de se réjouir très facilement. La Banque de Nouvelle-Ecosse et la Banque Royale formulent globalement un même verdict plutôt pessimiste, prédisant que le Québec continuera à tirer de l'arrière par rapport à l'ensemble du pays, alors que la relance économique sera très sensible en Ontario et en Alberta. La Banque Royale prévoit notamment une hausse générale du chômage, avec un ralentissement des investissements fixes et des investissements manufacturiers, une baisse des dépenses en capital et des dépenses de consommation, et surtout une diminution relative de la part des revenus des salariés en pourcentage du produit provincial brut. Selon les économistes de cette banque, le taux d'augmentation du PNB canadien sera de 4.4% en 1977, et seulement de 3% au Québec.

M. Bourassa pourra difficilement se tirer indemne des discussions sur la performance économique de son gouvernement. Il est certes malaisé de faire la juste part de ce qu'il pouvait ou ne pouvait pas faire ou empêcher, de ce qui dépend de la conjoncture internationale ou de la mauvaise planification québécoise. Une chose est claire: le succès est bien trop relatif pour qu'il en réclame la paternité. Le gouvernement Bourassa n'a pas pu sortir le Québec de son retard économique par rapport aux autres provinces et rien n'indique qu'il l'ait mis non plus sur la voie d'un réel rattrapage. Mais on voit en même temps le poids qu'une telle performance douteuse fera tomber sur les épaules d'un éventuel gouvernement non libéral. Si les péquistes convoitent le pouvoir, ils doivent être bien conscients qu'ils récolteront en même temps les fruits douteux d'une administration libérale qui a certes fait de bonnes choses, mais est loin d'avoir rempli ses promesses les plus éclatantes.

Jean Desclos

L'école décriée par les Québécois

Sans accorder aux sondages une importance absolue et tout en constatant que dans celui publié aujourd'hui en page 5 les enquêteurs n'ont pas demandé pourquoi les Canadiens étaient satisfaits ou insatisfaits des services publics qui leur étaient dispensés, on ne peut taire les résultats navrants démontrés par cette enquête Gallup qui place l'éducation au dernier rang en ce qui a trait à la qualité du service. Au Canada, 47 p. cent seulement des gens sont satisfaits alors qu'au Québec où notre système est soit-disant le plus moderne, le taux de satisfaction n'est que de 27 p. cent.

Il est possible que les Québécois soient plus critiques des services reçus et que la question soit survenue à un moment où le conflit scolaire n'était pas encore chose du passé. C'est à la mi-septembre que les enquêteurs interrogèrent les Québécois et à ce moment les retombées de l'année perturbée de 1975-76 n'étaient pas disparues. Cette statistique s'avère au surplus assez sèche. On ne sait pas pourquoi les Québécois sont mécontents: à cause des conflits de travail, à cause du manque de débouchés sur le marché du travail pour les diplômés, à cause des coûts astronomiques, à cause de la multiplicité des programmes qui n'a d'égale que la vitesse à laquelle on procède à les modifier de fond en comble? Le sondage est muet sur les motifs de désenchantement.

Mais le pourcentage d'insatisfaction est si élevé qu'on ne peut esquiver la question en prétextant qu'il ne s'agit que d'un sondage. Les Québécois moyens sont en général facilement enclins à décrier l'école. Ils pestent contre les professeurs, s'insurgent contre la faiblesse décourageante des étudiants en français, déplorent que la discipline soit désormais un souvenir à l'école. Pourtant si tant de mécontentement perce, ce ne peut pas qu'être la faute des professeurs. Ceux-ci sont des agents privilégiés de l'éducation, ils ne sont pas les seuls ni les premiers responsables. Les administrateurs sont-ils parvenus à faire de cette école un milieu de vie agréable? Les parents n'ont-ils pas abandonné complètement leurs prérogatives en se désintéressant de tout ce qui se vit à l'école et en ne participant jamais aux rencontres prévues pour les intégrer à ce milieu? Et si l'éducation semble à la baisse à l'école, n'est-ce pas parce que déjà au foyer les parents ont abdiqué en se déchargeant de leurs responsabilités sur le dos des enseignants?

Il est normal que l'on soit plus aisément porté à reconnaître les mérites de ceux qui nous fournissent des services matériels et tangibles et que l'on soit plus exigeant face à ceux qui dispensent des services de caractère moral ou intellectuel. Mais si vraiment les Québécois sont déçus de l'école, il leur appartient à eux de prendre en charge ce secteur en formulant des recommandations et en surveillant de près la vie à l'école. L'école n'est peut-être pas parfaite, elle cache peut-être même des vices graves. Ce n'est pas en se plaignant par le truchement d'enquêtes qu'on remédiera à la situation.

Jean Vigneault

Propos insolents et insolites

Je ne peux vous adresser de promesses électorales car j'ai décliné toutes les invitations qu'on m'a faites de me déguiser sous les drapeaux de l'un ou l'autre des partis engagés dans la lutte ou dans l'arène électorale. Mais cela ne m'empêche pas de promettre d'entrer au monastère de Gilberte Côté-Mercier si Camil Samson devient premier ministre, de sauter d'un avion sans parachute si le PNP de M. Choquette fait élire plus qu'un député, de faire chanter une messe pour Maurice Duplessis et deux pour ses malheureux compagnons d'éternité si Rodrigue Biron et l'UN vendent plus de cinq candidats aux électeurs, de commencer à fumer si René Lévesque devient chef du Québec et d'exiger un recomptage si M. Bourassa est élu dans son comté.

— o —

Si Lise Payette est élue à l'Assemblée nationale, il faudra passer un amendement lui rappelant qu'elle n'est pas Orateur officiel.

— o —

Le gouvernement libéral fédéral nous a échangé trois ou quatre députés: on pourrait les payer en leur refilant notre déficit olympique.

— o —

Avec les politiciens, il est juste de dire que la campagne a pris son coup d'envol; certains d'entre eux seraient experts à prendre un coup.

Epaminondas



BILLET — Moi, je sais gouverner

C'est parti; la fièvre électorale prendra quelques degrés de plus chaque jour d'ici le 15 novembre prochain. Le gouvernement en place apparaîtra dans toute sa beauté, les aspirants seront plus aguichants que jamais. Chacun se présentera comme le bienfaiteur du peuple. Nous assisterons bien, aussi, à quelques qurelles fort colorées et piquantes.

A travers tout cela, nous aurons à nous faire un jugement, à déceler le juste et le vrai, à choisir le plus grand pour être à notre tête. Cette sorte de jugement a toujours été difficile pour les hommes.

Je me souviens qu'un jour les apôtres de Jésus ont commencé à se quereller pour savoir lequel d'entre eux était le plus grand. Jésus a dû les rabrouer un peu: "Les rois des nations, dit-il, agissent avec elles en seigneur, et ceux qui dominent sur elles se font appeler bienfaiteurs. Pour vous, rien de tel. Mais que le plus grand parmi vous prenne la place du plus jeune, et celui qui commande la place de celui qui sert."

Il est bien difficile de départager aujourd'hui chez ceux qui sont en autorité la part d'esprit de service et la part d'intérêt personnel. Mais ceci ne s'applique pas uniquement à nos gouvernements. Nous avons tous en nous un brin de gouvernement, un brin de roi, un brin d'apôtre et un brin de maître qui cherche à surgir.

Un jour, Jésus racontait une parabole. Quelqu'un, raconte-t-il, devait à son seigneur une somme considérable. Sur le point de se faire jeter en prison, il obtint le pardon de son maître. Aussitôt libéré par son maître, il se jeta sur l'un de ses confrères qui lui devait quelques sous et le dépuilla pour récupérer ces quelques sous.

La tentation est grande lorsque nous sommes constitués en autorité, de nous imposer comme un maître. Et Dieu sait si nombreuses sont pour chacun d'entre nous les occasions d'exercer une autorité sur quelqu'un. Ce sera les parents sur les enfants, un conjoint sur l'autre, un contremaître sur ses subalternes, un patron sur ses employés, un responsable de comité sur ses membres, un responsable d'organisme, ec. Nous avons tous, à un moment ou l'autre, une responsabilité, une autorité sur quelqu'un.

Il serait bon à ces moments, de nous rappeler ces paroles de Jésus "Que le plus grand parmi vous prenne la place du plus jeune, et celui qui commande la place de celui qui sert."

André Castonguay, ptre

DOCUMENT — La décision du maire O'Bready

Il y a exactement un an aujourd'hui, des déclarations et commentaires publics sur mon avenir politique me menaient à faire une mise au point sur mes intentions personnelles face au défi que pouvait représenter une carrière sur une autre scène que celle du milieu municipal.

Pour des raisons que je pourrais sans doute résumer à ma volonté du maintien de mon option municipale pour au moins la durée du mandat de quatre (4) ans que la population de Sherbrooke me confiait sans équivoque, le 4 novembre 1974, j'affirmais que je n'entendais pas participer activement à toute entreprise politique d'envergure proprement provinciale.

A ce compte-là, je pourrais sans doute ajouter aujourd'hui sans trahir ma pensée d'il y a un an, au contraire, qu'il était sans doute implicite alors qu'il ne pouvait non plus être question, à cette époque, d'une entrée sur la scène fédérale.

J'expliquais aussi dans cette déclaration du 20 octobre 1975, qu'il fallait, par ailleurs, également comprendre que le maire de Sherbrooke, à cause de son poste, ou encore dans un but de consultation et/ou de dialogue, se devait d'accepter de discuter avec les diverses personnalités du milieu québécois.

Gardant toujours ce contexte en tête, voyons maintenant où nous en sommes aujourd'hui.

Depuis plusieurs semaines, il était question, au sein de différents milieux québécois, d'une éventuelle élection, laquelle, nous le savons depuis lundi soir dernier, se déroulera le 15 novembre prochain.

Dans un semblable contexte, il est évident que les différents leaders du Québec ont cherché à échanger sur le sujet, analysant et soupesant entre-eux toutes les éventualités qui pouvaient se présenter en quelque domaine que ce soit.

Vous savez déjà que dans un semblable climat, j'ai eu le privilège de rencontrer le premier ministre du Québec Monsieur Robert Bourassa, tout comme vous savez ou pouvez soupçonner que j'ai pu également m'entretenir avec d'autres chefs politiques du Québec.

Je dirai que ces rencontres m'ont permis d'analyser et de soupeser toutes les éventualités qui pouvaient se présenter.

Aussi solidement secondé par l'actuel conseil municipal, aussi activement épaulé par l'actuelle administration municipale et aussi généreusement encouragé par la population de Sherbrooke, il n'y a rien de mystérieux au fait que j'aie pu attirer sur moi l'attention des hommes politiques du Québec.

Aussi, faut-il convenir qu'il n'y avait plus qu'un pas à franchir pour parler candidature, ce que bon nombre de personnes ont fait à quelque titre que ce soit, ces derniers temps, en ma compagnie.

En ce sens, j'ai bel et bien été encouragé à faire un pas vers l'arène politique provinciale de la part de certaines des formations politiques oeuvrant présentement sur la scène québécoise.

Il faut sans doute préciser que ces encouragements sont venus de différents paliers de responsabilité et se sont matérialisés de diverses façons: il n'y a toutefois pas lieu de préciser plus à fond ces choses, puisque je ne suis tout de même pas un objet de surenchère.

Il n'en demeure pas moins que ces conversations devaient en venir à une échéance à la suite du déclenchement des élections fait lundi soir dernier par Monsieur Robert Bourassa.

Qu'est-ce que je décide donc face à cet encouragement, somme toute unique dans son essence, de me lancer sur la scène provinciale.

Faut-il dire que j'ai analysé cette possibilité exceptionnellement sérieusement, tant de mon point de vue personnel qu'en ma qualité de premier magistrat de la ville de Sherbrooke?

Faut-il dire que j'ai attentivement consulté et écouté avant de prendre ma décision?

Faut-il vous dire qu'avant de conclure sur ma réflexion, j'ai tout aussi consciencieusement tenu compte de ma ville, de ma région, que de ma province?

Enfin, puis-je vous dire que je n'ai pas été sans me rappeler mes premiers engagements politiques, mes premières responsabilités d'homme public, avant justement de croire qu'il me fallait encore leur donner le principal de mon coeur, de mon esprit et de mes énergies, tout au moins jusqu'à la fin de mon présent terme, avant de penser à modifier mon orientation politique?

Aussi, c'est avec beaucoup de satisfaction personnelle, beaucoup de considération pour toutes les personnes qui m'entourent et beaucoup de respect pour la population qui m'a élu en 1974, à la mairie de Sherbrooke, que je vous communique ce soir ma ferme décision de poursuivre mon présent terme à la mairie de Sherbrooke et de continuer à oeuvrer pour ma ville et sa population, au cours des toutes prochaines années, croyant sans équivoque que c'est à ce milieu que j'appartiens pour l'instant et que c'est là que mon sens du devoir me commande de rester, pour l'instant, je me permets de le préciser encore.

Faut-il croire qu'une semblable attitude équivaut à une abdication devant certains problèmes existant sur d'autres scènes?

A l'analyse, une telle question aurait tôt fait de révéler un esprit nettement négatif devant une démarche que j'ai voulue en tout point positive.

A l'appui, je veux rappeler aux gouvernants des paliers supérieurs que j'ai toujours été disponible et que je le serai encore dans l'avenir pour travailler à des dossiers que ma charge de maire de la ville de Sherbrooke m'autorise à aborder, bien qu'ils ne soient pas de nature purement locale.

J'ai plus particulièrement à l'esprit, ici, à titre d'exemple, mes engagements au niveau de l'union des municipalités du Québec et du conseil de planification et de développement de la province de Québec.

Je pourrais sans doute indiquer, en terminant, qu'il ne fut pas facile de réaffirmer à nouveau cette année l'option municipale prise l'an passé.

Les pressions multiples et de toute part expliquent mon hésitation sans pour autant qu'elles aient eu raison de mon vif intérêt aux affaires de ma ville.

J'ai enfin maintenu mon option, précisons-le vu l'importance que j'attache à la chose, en étant assuré que je saurais compter sur un appui non équivoque de tous ceux qui, jusqu'au présent, ont si bien su, non seulement redonner de l'éclat aux armoiries de la ville de Sherbrooke, mais aussi de la crédibilité à ses porte-paroles.

Le maire de Sherbrooke,
Jacques O'Bready

OPINION DES AUTRES

Encore un moment historique

Ainsi donc les Québécois vont être confrontés pour la troisième fois en six ans à un prétendu moment historique, sans compter tous ces autres moments historiques que furent les élections fédérales de 1972 et 1974, la grève générale du printemps 72, la crise d'octobre, la crise de l'énergie, et la crise des valeurs. En moyenne cela nous fait un moment historique tous les six mois. C'est beaucoup de responsabilités pour un petit peuple de 6 millions, qui semble condamné à aller de dernière chance en dernière chance, sans pour autant s'en porter plus mal.

Cette fois, ce sont les libéraux qui donnent à fond, et les discours "-cannés" du premier ministre indiquaient clairement ce messianisme. Le Parti québécois, qui nous avait habitué à ce genre de discours en 1970 et 73, est aujourd'hui plus réservé. M. Lévesque lui-même ne parle plus de catastrophe si son parti n'est pas porté au pouvoir. En voilà un au moins qui semble avoir compris la leçon des déboires passés.

Ces trois premiers jours de campagne auront été sans histoire. Cela nous aura quand même évité de nous en faire conter. Mais cela viendra sûrement. A la ligne de départ l'équipe Bourassa part gagnante. On voit mal comment elle pourrait réussir l'exploit de perdre la soixantaine de députés qui lui enlèverait le pouvoir.

Au pire on peut s'attendre à la perte de 30 sièges, ce qui lui en donne encore 66. De toute façon, M. Bourassa s'est résigné depuis longtemps à l'idée de perdre des plumes lors de ce scrutin. Avec 96 députés, 102 en 1973, il ne peut faire autrement. Sans aucun doute a-t-il déjà préparé son discours de vitoire où il nous expliquera sa baisse de popularité. Il est probable même qu'il nous raconte la vieille histoire qu'une opposition forte est mieux pour la démocratie québécoise.

Pas grande surprise à attendre non plus du côté de l'Opposition officielle de Sa Majesté. Le PQ devrait pouvoir continuer à s'arroger ce rôle. Il devrait aussi voir son pourcentage de vote populaire augmenter. Reste à savoir si cela sera suffisant pour lui procurer tous les sièges que ce parti s'est vu dérober par un mode de scrutin aussi injuste qu'archaique. Une chose est certaine: quoi qu'il arrive le PQ devra augmenter le nombre de ses sièges, et ce, qu'il augmente ou diminue son pourcentage du vote populaire.

Daniel Latouche
Montréal-Matin

Un scrutin inutile annoncé platement

(...) Hier soir, le premier ministre Bourassa, qui avait déclenché la course électorale une dizaine de jours avant d'avoir annoncé des élections, a annoncé l'événement de la manière terne, inodore et sans saveur qui caractérise le style de son gouvernement: ce n'est pas dans le décor et la solennité qui convenaient pour la circonstance, mais en play back qu'il a lancé la nouvelle, par film et bandes sonores, préparés en studio, à l'abri des journalistes et des questions qui appelaient des réponses auxquelles la population avait droit. Mais comme la bêtise engendre souvent la bêtise, Radio-Canada, refusant à M. Bourassa le droit d'annoncer comme il veut ce qu'il veut annoncer, a boudé le procédé et privé de ce fait la population de son droit d'entendre et de voir le premier ministre dans une circonstance aussi importante.

Ce message était très court: moins de trois minutes. Il a été lancé sur le ton grave des circonstances exceptionnelles: la place du Québec au sein du Canada sera discutée lors des prochaines négociations constitutionnelles. Seul en Amérique du Nord, le peuple québécois doit être solidaire aux moments importants de son histoire.

Le prochain scrutin sera un moment historique.

Comme si ce gouvernement était moins mandaté que tous ses prédécesseurs, depuis un siècle, pour défendre et promouvoir la place du Québec au Canada. Lui qui détient actuellement une majorité parlementaire historique, comment interprétera-t-il, à la veille de ces importsntes négociations, un mandat qui pourrait bien être réduit au profit du parti indépendantiste, puisqu'il est plus susceptible de voir diminuer sa majorité que de l'accroître ou même de la maintenir.

Marcel Adam
La Presse

Des élections inutiles et injustifiées

(...) — La seule raison qui incite le chef libéral à décréter des élections à ce stade-ci de son mandat, c'est la certitude qu'il entretient que son gouvernement sera réélu. Tous les observateurs perspicaces de la scène provinciale ne sont pas loin de partager cette prétention. Le président du Parti québécois lui-même, M. René Lévesque, estime que la formation qu'il dirige pourrait récolter entre 35 et 40 sièges.

Ce qui a probablement incité M. Bourassa à précipiter des élections générales, c'est l'échec des négociations entre l'Union nationale et le Parti national populaire en vue de la création d'une troisième force politique au Québec.

Ces deux tiers-partis ne sont nullement prêts à se présenter devant le peuple, pas plus que le Ralliemen créditiste de M. Samson.

Le Parti québécois, pour sa part, connaît aussi des difficultés internes. Un répit de quelques mois lui aurait permis de se donner un programme mieux rodé ainsi qu'une direction plus homogène.

Pour l'instant, M. Bourassa est fort de la faiblesse de ses adversaires. Le temps était donc bien choisi pour lui d'engager le combat.

N'empêche que cette tactique électorale n'est nullement justifiée. Le Québec, en cette période d'inflation et de chômage, n'avait pas les moyens de satisfaire aux caprices d'un homme ambitieux qui n'hésite aucunement à engloutir plusieurs dizaines de millions dans une bataille qui nne changera rien à rien.

Pour éviter ce genre de décision arbitraire et mesquine, il serait nécessaire d'amender la constitution afin que les élections se tiennent à date fixe, tout comme la chose se pratique aux Etats-Unis.

Sylvio Saint-Amant
Le Nouvelliste

Les enjeux de l'élection

Usant du pouvoir que lui confère notre système de gouvernement, le premier ministre Robert Bourassa a lancé hier soir l'appel aux urnes que tout le monde attendait désormais depuis quelques jours. Vu la majorité considérable dont jouissait le gouvernement actuel, il eût sans doute été hautement préférable que cette élection ne fût convoquée que l'an prochain. Mais les règles du jeu étant ce qu'elles sont, nul ne voudra trop se plaindre de la décision du premier ministre. Pour les partis d'opposition que la logique de notre système oblige à répéter à longueur d'année que le gouvernement ne vaut rien, la chance de le renverser que leur procure la dissolution de l'Assemblée nationale ne saurait qu'être bienvenue. Quant à ceux qui considèrent que le gouvernement s'acquitte convenablement de sa tâche, ils pourront tout aussi bien le lui dire cette année qu'ils l'auraient fait l'an prochain.

L'élection, comme d'habitude, se débattra autour de deux critères majeurs: la qualité des équipes en présence, et la valeur des options et des programmes que chacune présentera à la population. On aura amplement l'occasion d'approfondir ces aspects. Il n'est pas trop tôt, cependant, pour entrevoir les enjeux qui semblent devoir dominer ce nouvel affrontement électoral.

Les électeurs québécois ont laissé percer depuis un an de nombreux signes de mécontentement à l'endroit du gouvernement Bourassa. Suivant des sondages faits il y a quelques mois, la cote d'insatisfaction à l'endroit du gouvernement était fort élevée.

Cette insatisfaction était-elle une sorte de luxe qu'on croyait devoir se payer envers un gouvernement jugé trop fort à l'Assemblée nationale? Traduisait-elle surtout une impatience compréhensible mais passagère devant la lenteur des négociations dans le secteur public et les dégâts humains et financiers causés par les grèves dans les hôpitaux et les écoles? Exprimait-elle un rejet plus profond du style même du gouvernement, de son attitude dans les questions éthiques, de sa conception du destin du Québec, en un mot de son leadership?

Précisément parce qu'au dire de plusieurs maisons de sondage, la cote d'insatisfaction envers le gouvernement avait atteint un degré élevé, il n'est peut-être pas mauvais qu'une élection ait lieu dès cette année. Si les électeurs en avaient vraiment assez du gouvernement, ils pourront le lui dire tout de suite. Si leur mécontentement procédait, plutôt de griefs partiels et passagers, ils préféreront renouveler le mandat du gouvernement plutôt que de dire Oui à un saut dans l'inconnu qui les fit reculer en 1970 et en 1973.

Claude Ryan
Le Devoir

SONDAGE GALLUP

L'école, le service qui satisfait le moins les Canadiens

Questionnés sur la qualité de six services publics qu'ils recevaient, 84 p.cent des Canadiens ont placé les services médicaux en tête de liste. Suivaient d'assez près les services de protection contre l'incendie (82 p.cent), de police (81 p.cent), de collecte des gadoues (80 p.cent).

Beaucoup moins de gens estimaient recevoir de bons services de la poste (68 p.cent) ou l'école (47 p.cent).

Il y a plusieurs différences régionales mais les notes les plus basses ont été obtenues pour les services d'éducation au Québec (27 p.cent), en Colombie britannique (41 p.cent) et en Ontario (54 p.cent) et par les services postaux en Colombie britannique (56 p.cent) et en Ontario (59 p.cent). La question posée était la suivante:

"D'après cette liste de services que vous recevez du gouvernement et pour lesquels vous payez, quels sont ceux dont vous obtenez satisfaction ou dont vous êtes insatisfaits?"

Canada	Satisfaits	Insatisfaits	Ne sait pas
Police	81%	14%	5%
Soins médicaux	84%	12%	4%
Gadoues	80%	8%	12%
Poste	68%	30%	2%
Ecole	47%	42%	11%
Protection contre le feu	82%	8%	10%

Sont satisfaits	Maritimes	Québec	Ont.	Prair.	Col.brit.
Police	69%	75%	86%	87%	82%
Soins médicaux	86%	78%	84%	89%	91%
Gadoues	71%	93%	77%	67%	77%
Poste	68%	84%	59%	69%	56%
Ecole	63%	27%	54%	61%	41%
Protection feu	81%	77%	87%	82%	80%

Au rythme de la semaine

Le président français Giscard d'Estaing vient de commettre un livre déjà fameux sur le destin politique de son pays. "Démocratie française" est le titre de ce bouquin qui fait jaser — encore! — nos cousins de là-bas. Le président controversé devient un auteur couru. Heureuse conjonction du politique et du littéraire, la prose giscardienne semble destinée à faire la fortune, en tous sens, de son illustre fabricant.



L'idée mérite d'être retenue et le geste imité par ces chefs d'Etat au devenir eincertain. Gerald Ford ferait un coup de maître en publicant un traité de géographie moderne ou un manuel de ses conneries présidentielles. Pierre Trudeau n'aurait aucune peine à éditer un roman de politique-fiction intitulé "-Tout est sous contrôle". Je vois bien Jean Drapeau non seulement auteur d'une "Suite grandiose en fat majeur" mais fondateur des Editions du Maire. Enfin, Robert Bourassa peut difficilement entrer dans ce jeu. C'est un économiste. Ses doigts étant employés à compter péniblement les déficits olympiques et les budgets majestueux de la Baie James, ils n'ont pas le temps d'écrire. Ce qui représente une chance pour nous tous et pour lui également. Car au fond, un homme politique ne doit pas tant chercher à être lui qu'à être élu.

Le rendez-vous hystérique

La campagne électorale durait depuis trois ans. M. Bourassa, on le sait, administre depuis 6 ans la province comme s'il affrontait l'électorat le lendemain. Depuis presque une année des rumeurs revenaient à la surface, alimentées tantôt par les créditistes, tantôt par les unionistes, à la fin par les péquistes. Lundi soir, le premier ministre donne le signal de la grande finale tant attendue. Les pirouettes ont aussitôt commencé. Les équipes s'organisent, s'exercent au combat, pratiquent leurs athlètes. Une campagne électorale est toujours une forme de divertissement populaire. Le cirque part en tournée dans tous les sens. Les clowns se font tour à tour charmeurs et hideux, raconteurs d'épouvante ou de rêves en bleu. Des politiciens de petites politicaillerie feront fureur pendant quelques courtes semaines. Le branle-bas dispendieux attire et monopolise presque l'attention générale. Tout cela pour ce que M. Bourassa appelle un rendez-vous historique. Rendez-vous hystérique, par certains points. Il suffit de prêter l'oreille aux premiers discours, d'observer les marchandages des candidatures, pour réaliser que des élections ne se font pas en faisant appel à la raison mais aux sentiments à fleur de peau et au poignon.



La paix pré-électorale

On a tellement parlé des grèves dans la fonction publique et parapublique, depuis au-delà d'un an, que la signature des conventions collectives mérite bien d'être signalée au moins une fois. Un des thèmes et motifs de la présente élection est précisément le droit de grève dans la fonction publique. Pour en discuter froidement, M. Bourassa préfère que les grands conflits soient réglés. Le gouvernement a réussi à faire la paix avec les professionnels à son emploi, avec les enseignants anglo-protestants; il a signé le contrat de travail des gens de la CEQ; il a hâté, par la concillation du sous-ministre Laporte le règlement dans la construction, et par la médiation du ministre Jean Cournoyer, la fin du conflit à l'-Hydro. Un grand ménage, rapidement fait, pour replacer les meubles au même endroit après le scrutin du 15 novembre? Ou un réveil du leadership gouvernemental bien calculé en fonction d'une rentabilité électorale? Chose certaine, la performance des derniers jours à ce chapitre contraste trop avec le pourrissement habituel des relations de travail. Il faut plus qu'une bonne chanson pour se faire pardonner un mauvais concert.

Les conservateurs conservent ... le silence

C'est maintenant un cliché d'annoncer que les libéraux fédéraux ont une très mauvaise



cote de popularité. Les conservateurs devraient normalement en profiter pour gagner du terrain en vue des prochaines élections. Ils le font bien prudemment, laissant le gouvernement se faire manger la laine sur le dos et récolter la haine anglophone sur Trudeau. Pendant que le gouvernement s'effrite et a la mort politique aux dents, Joe Clark et ses ministres fantômes se contentent de sourire narquoisement en silence. Le chef conservateur ne veut pas se compromettre; il ne veut pas que ses déclarations servent de cible aux libéraux. Le refus de se battre est-il uniquement prudence, ou impuissance et peur? Après le caucus de fin de semaine où l'on a redit publiquement la solide unité des chefs et du parti, malgré les rumeurs souterraines de dissensions entre Wagner et Clark, le PC a pu s'enorgueillir d'une double victoire électorale dans deux élections partielles, dans Ottawa-Carleton et dans St-John West à Terre-Neuve. On comprend le jeu des conservateurs. Ils laissent tout bonnement les libéraux se noyer dans le mécontentement général. Mais il leur faudra un jour prouver qu'ils savent nager eux aussi.

Trudeau à Tokyo

Pendant que ses collègues se dévergondent en fastidieux palabres sur le discours du Trône, le premier ministre se ballade au Japon. L'excursion était prévue depuis longtemps. N'en cherchons donc pas noise au malheureux chef libéral qui a l'air de fuir l'ingratitude de ses sujets. Au Japon, M. Trudeau est allé saluer un peuple industrieux et combattif, un des premiers à harnacher l'inflation des derniers temps. Il a rencontré des industriels, des politiciens, salué des foules, croisé la presse. Il a dit ce qu'il pensait de cet agaçant séparatisme québécois, à des Japonais qui ont certes moins bien compris que nous. La contrepreuve qu'il est allé chercher est économique. L'accord de coopération paraphé entre le Canada et le Japon doit servir les intérêts de l'ensemble du pays, en accentuant la participation japonaise dans les investissements faits ici et en facilitant les modalités de nos échanges commerciaux, notamment en améliorant nos exportations dans ce pays. Mais même avec un cadeau économique "Made in Japan" il n'est pas sûr que les Québécois soient plus confiants.



O fragile constitution

Nouvelle épreuve pour M. Trudeau, l'agressivité générale et unanime des provinces contre le gouvernement central dans l'effort commun pour rapatrier et amender la constitution canadienne. La correspondance officielle entre le premier ministre albertain Peter Lougheed et M. Trudeau révèle bien l'impasse qui s'annonce entre Ottawa et les Dix. Les provinces réclament d'avance plus de pouvoirs en divers domaines où la juridiction fédérale a pris trop de place. M. Trudeau riposte sèchement qu'on n'a pas fait ce qu'il avait commandé: d'abord s'entendre sur une formule de rapatriement et d'amendement, et ensuite discuter les garanties constitutionnelles. Mais M. Trudeau est de moins en moins capable de se présenter comme étant le seul qui commande le dossier. S'il veut tenir le défi qu'il s'est donné de vider ce problème avant la fin de sa carrière politique, il devra jouer de souplesse autant que de finesse.

Un cessez-la-folie au Liban

Les chefs d'Etat convoqués à Ryad par l'Arabie Séoudite ont convenu d'une stratégie de pacification du Liban déchiré par la guerre depuis un an et demi. Avec l'Arabie et le Koweit, le Liban et l'Oraganisation de Libération de la Palestine, la participation de la Syrie et de l'Egypte a été la plus grande surprise. Le rapprochement, voire la réconciliation entre ces deux pays du front israélien a volé la vedette au projet de paix libanaise lui-même. Peut-être qu'après tout, cette paix ne compte pas tellement pour les pays de la ligue arabe. Ce que chacun cherche, en des alliances et des rivalités de radicaux, de modérés, de sympathisants de Moscou ou Washington, c'est moins de sauver le Liban du désastre que de se sauver soi-même du dépérissement d'une économie alourdie par cette guerre. La loi de la paix est un peu celle du pain. Rarement celle du respect de la vie des autres. Au Liban, on continue à se tuer, malgré un cessez-le-feu en vigueur depuis jeudi. En sachant que les Irakiens et les Libyens cherchent à tirer profit autant que la Syrie de cette affreuse guerre, on peut soupçonner qu'elle n'est malheureusement pas encore terminée.

La Rhodésie à Genève

L'avenir de la paix en Rhodésie se joue actuellement à Genève, où Ian Smith rencontre les représentants des divers groupes nationalistes pour convenir des modalités de la remise du pouvoir à la majorité noire. C'est la Grande-Bretagne qui porte la responsabilité de cette conférence. On ne sait pas si elle devra payer seule les frais de voyage, de repas, et d'hébergement de tout ce monde. Si oui, elle pourrait être tentée de répéter l'expérience des anciens conclaves cahtoliques où l'on faisait jeûner les cardinaux tant qu'ils n'avaient pas mis fin à leurs chicanes et choisi un nouveau pape. Embarqués dans des discussions de paperesses, les mandataires rhodésiens de chaque parti peuvent oublier le peuple qui attend dans l'angoisse le résultat de leurs délibérations. Et plus elles s'éterniseront, plus il a des chances de voir la paix lui échapper.

Jean Desclos

• TAUX AVANTAGEUX
NOUVEAU SERVICE DE PHOTOCOPIES
ESTAMPES EN CAOUTCHOUC
COPIES XEROX
Face à la Place Belvédère
562-8472
imprimerie sherbrooke printing inc.
642 rue GALT OUEST — Sherbrooke, Qué.
• IMPRIMONS TOUT SAUF L'ARGENT •
• SERVICE RAPIDE • • SERVICE RAPIDE •

LA TRIBUNE métropolitaine
ASBESTOS — BROMPTONVILLE — COATICOOK — EAST ANGUS — LAC MEGANTIC — MAGOG — RICHMOND — VALCOURT — WINDSOR
SHERBROOKE, SAMEDI, 23 OCTOBRE 1976

VISITEZ A WINDSOR
J.H. MORIN & FILS LTEE
complètement rénové
Meubles, appareils électriques
audio-vidéo, couvre-planchers.
79, St-Georges - 845-2734 123214





Quand Asbestos fait peau neuve ... et qu'elle mine ses rues

Une firme de construction travaille présentement à prolonger le boulevard Simoneau qui traversera la future voie de contour d'Asbestos. Selon un porte-parole de l'hôtel de ville, ce prolongement devrait être ouvert à la circulation au cours du mois de novembre afin d'éviter aux résidents du secteur Beausite d'effectuer un long détour pour se rendre dans le centre-ville.
(Photo Denis Marchand, Asbestos)

L'on creuse la rue Laurier afin d'aménager ses voies au même niveau que la future voie de ceinture. Cette intersection sera l'une des plus importantes.
(Photo Denis Marchand, Asbestos)

En quelques lignes

Cookshire

COOKSHIRE - Mme Rachel Maskell a été réélue pour un troisième mandat au poste de régente des Filles d'Isabelle de Cookshire.

— o —

Mme Maskell aura pour la seconder dans sa tâche l'appui de Mmes Alice Bourgault, ex-régente, Lise Sullivan, vice-régente, Simone Beauchemin, secrétaire-financière, Rachel Mathieu, secrétaire-trésorière, Marielle Castonguay, secrétaire-archiviste, Denise Marchand, rédactrice, Monique Delage, Lise Bibeau, Thérèse Fauteux, syndics, Marie-Ange Rouleau, gardienne, Jeanne-d'Arc Bolduc et Gisèle Nolet, guides, Thérèse Roberge, monitrice, Doris Pérusse, porte-drapeau, Françoise Blouin, chancelière, Alma Dumoulin, musicienne, Emma Roy et Jeannette Poulin, gardes. L'aumônier du Cercle Alphonse Marie est l'abbé René Turcotte.

— o —

Les Filles d'Isabelle ont été les organisatrices du souper annuel de la fabrique St-Camille, souper qui a été couronné de succès.

Coaticook

COATICOOK (RD) - Mercredi se tiendra l'assemblée générale des Loisirs de Barnston à l'école St-Luc. On rendra compte des évènements de l'année 1975-76, un nouveau comité sera élu et il sera question des projets 1976-77. Un goûter sera servi à la fin de la réunion.

— o —

Une conférence de Maharishi Mahesh Yogi sera donnée sur la méditation transcendantale mercredi, à 20 heures, à la salle communautaire de l'hôtel de ville.

— o —

Dorénavant, toute construction nouvelle dans la municipalité de St-Herménégilde devra être érigée à une distance d'au moins 75 pieds du centre du chemin public.

— o —

Trois jeunes hommes d'affaires entreprenants de Coaticook ouvriront bientôt une usine dans la bâtisse désaffectée Diode à Coaticook Nord qui s'appellera "La menuiserie des gorges".

— o —

La vente des coquelicots débutera lundi. C'est la Légion qui en assumera la vente.

— o —

Rien n'a encore suinté du candidat-surprise de Me François Gérin pour la nomination au siège 5 du conseil municipal du 31 octobre.

Windsor

WINDSOR (JA) - La campagne Centraide Estrie à Windsor a récolté la somme de $2,250. Les Chevaliers de Colomb patronnaient cette campagne annuelle.

— o —

Cette année, un groupe de 125 bénévoles ont sollicité la population de Windsor, St-Gabriel, St-Zacharie et Greenlay. Les responsables étaient Jean-Guy Côté, grand Chevalier, Ovilda Roy, John Beattie et André Cloutier.

Asbestos

ASBESTOS (DM) - Le médecin Claude Poulin a été accepté au conseil des médecins et dentistes du Centre hospitalier d'Asbestos.

— o —

Le conseil d'administration de l'hôpital a refusé d'accéder à la demande de la garderie d'Entraide à l'effet d'utiliser les locaux de la pouponnière de l'ancien département de l'obstétrique pour la mise sur pied d'une garderie. Les membres du conseil prétendent que ce projet vient à l'encontre de la politique du ministère des Affaires sociales, surtout qu'il n'est nullement question d'une garderie pour les enfants des employés de l'établissement.

— o —

Les commissaires de l'Asbesterie assisteront à l'assemblée générale annuelle de l'Association des commissions scolaires le 27 octobre.

— o —

Les travaux effectués pour convertir le premier étage de l'école Marguerite Bourgeois en centre administratif vont bon train et, selon le porte-parole de l'Asbesterie, ils seront définitivement complétés dans deux ou trois semaines.

Les locaux de la Commission scolaire de Magog attaqués à la torche et au rossignol...

MAGOG (BG) - Se servant d'outils normalement utilisés par des professionnels du crime, des voleurs ont réussi à s'infiltrer par une fenêtre située à l'arrière de l'édifice de la Commission scolaire de Magog pour faire main basse sur une certaine quantité de matériel et tenter d'éventrer le coffre-fort.

Ce sont les employés de bureau qui, à leur arrivée, hier matin, ont été les premiers à constater l'infraction. Ils retrouvaient en effet des serrures de portes littéralement arrachées, des bureaux en désordre et constataient rapidement la disparition d'appareil audio-visuels.

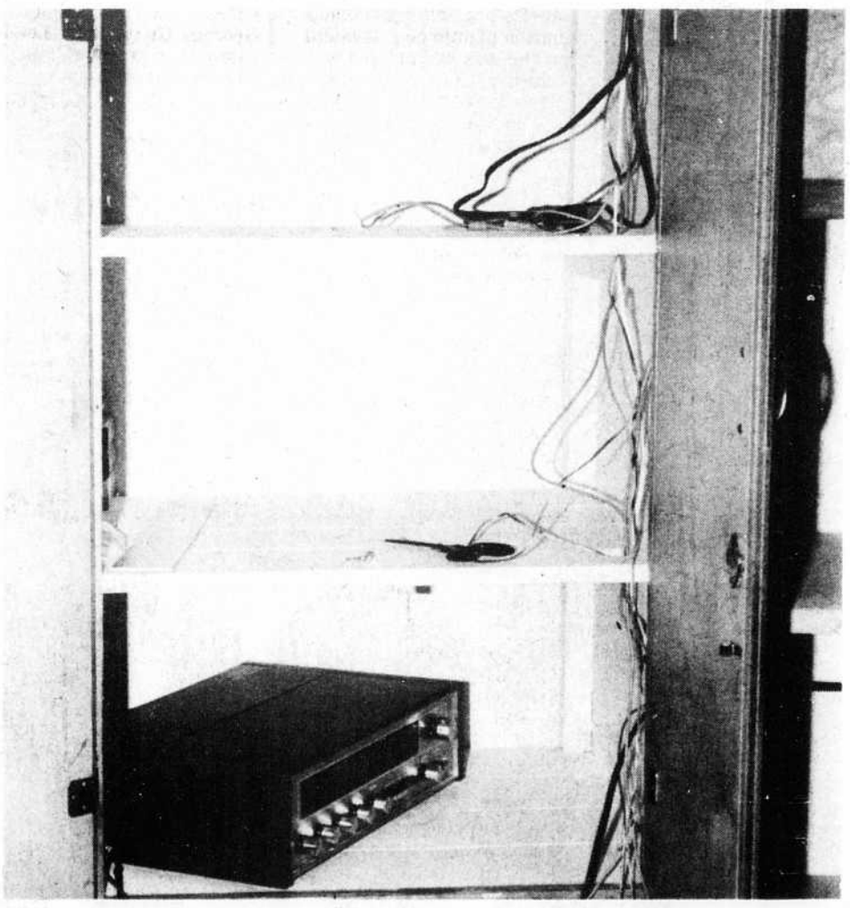
Les filous auraient d'abord fait usage de barres de fer pour ouvrir la fenêtre qui donne sur la cour pour ensuite, toujours à l'aide des mêmes outils, enfoncer une première porte derrière laquelle ils ne retrouvaient rien qui répondit à leur objectif puisque ce local ne contenait que de la papeterie. Un peu mieux, le deuxième local qu'ils visitaient leur permettait de faire une rafle d'équipement d'audio-visuel nouvellement acquis.

A la torche

Comme pour tous les voleurs qui se respectent, une telle incursion dans le bien d'autrui n'est pas profitable à moins qu'elle ne rapporte de l'argent comptant. Aussi, anticipant une force de résistance de la part du coffre-fort, les apaches avaient prévu, parmi leur outils de travail, l'utilité de torches à acétylène qui ont vainement servi à percer... le mystère. Il semblerait que les torches n'auraient pas été assez puissantes pour accomplir le boulot, ce qui aurait effectivement découragé les audacieux bandits.

Le directeur général de la CSN, M. Réal Gaudreau, a d'ailleurs fait savoir que les voleurs auraient connu un grand désappointement s'ils avaient réussi à faire sauter la porte car il n'y avait vraisemblablement aucun argent dans le coffre-fort. Seulement quelques dollars ont pû être récupérés dans le tiroir du bureau du directeur général.

L'agent Julien Boily, de la sûreté municipale de Magog, a procédé aux expertises et des empreintes ont été prélevées. Les dommages causés par les actes de vandalisme et les pièces d'équipement disparues représenteraient une valeur d'environ $5,000. Une boîte contenant un appareil audio-visuel abandonnée à la sortie de l'édifice laisserait croire que les bandits nocturnes auraient été pressés dans leurs opérations. L'enquête se poursuit.



Les vandales ont laissé la trace de leur passage.
(Photo La Tribune par Bertrand Gosselin)

A Lac-Mégantic

La Caisse d'entraide économique dans la construction domiciliaire ... et industrielle ?

LAC MEGANTIC (RV) - La Caisse d'Entraide Economique de Frontenac a mis sur pied un projet de construction pour l'hiver 1976-77.

C'est ce qu'a fait savoir le directeur général de cette institution, M. Raymond Lapierre, aux édiles municipaux de la ville de Lac-Mégantic.

Ce projet de construction domiciliaire procura certains avantages de financement aux entrepreneurs artisans intéressés.

Il en résulte que la Caisse d'Entraide Economique de Frontenac prévoit construire cet hiver au moins cinq maisons familiales.

C'est pourquoi les représentants de la Caisse ont demandé à la ville si l'on pourrait faire bénéficier ces entrepreneurs d'une exemption de taxe municipale pour une période d'un an sur lesdites constructions.

A ce sujet, le maire Jean Lessard a répondu que la ville pouvait favoriser personne, mais cependant que si la résidence est construite au cours de 1977, elle ne serait enregistrée sur le rôle d'évaluation municipal que pour 1978.

LAC MEGANTIC (RV) - Une bâtisse industrielle sera construite dans le parc industriel, par la Caisse d'entraide economique de Frontenac.

En effet, c'est ce qu'a affirmé un représentant de cette institution aux membres du conseil de ville de Lac-Mégantic. Une nouvelle industrie verra-t-elle le jour é Lac-Mégantic? Plusieurs indices portent à la croire. Du moins, on connaitra sans doute d'autres événements d'ici quelques semaines.

La bâtisse d'une grandeur de 40 x 80 pieds sera érigée sur la rue Villeneuve, du côté ouest de la bâtisse de la firme Breuvages Mégantic. Le terrain aura une superficie approximative de 150 pieds de façade par 400 pieds de profondeur.

La Caisse d'Entraide a demandée à la ville de faire une entrée de cour; l'entrée pour l'aqueduc et les égouts, l'assistance de la ville pour la location de machineries et enfin, la location du terrain pour un dollar par année en attendant la vente de l'immeuble à l'éventuel industriel intéressé.

Le but principal de cette Caisse est de promouvoir et développer l'industrie dans la région, en aidant financièrement les industriels intéressés à s'y établir.

D'autre part, l'immeuble construit par la Caisse d'Entraide nécessitera des déboursés d'environ $40,000.

Chronique municipale

Lac-Mégantic

LAC-MEGANTIC (RV) - La Commission municipale du Québec, par un arrêté en conseil, a donné son approbation à la résolution du conseil de la ville de Lac-Mégantic en date du 4 octobre 1976, à l'effet de modifier le règlement 635.

— o —

La demande de subvention de la ville pour le pavage de diverses rues a été transmise au directeur régional de l'Estrie du ministère des Transports, à qui incombe la responsabilité d'une étude de la demande.

— o —

La ville de Lac-Mégantic a dû décliner l'invitation de l'agent de liaison de la Protection civile afin de participer au cours de gestion du programme de mesures d'urgence municipales, la ville ne pouvant déléguer son représentant.

— o —

Quelques anomalies ont été signalées au conseil par le ministère des Transports concernant l'aéroport de Lac-Mégantic. Le tout sera référé à M. Denis Poisson, président de l'Aéroclub.

— o —

La ville a accepté de débourser une somme de $15 pour la Couronne du souvenir qui sera déposée au cénotaphe, le 7 novembre.

— o —

L'Association des camionneurs artisans du comté de Frontenac a fait parvenir à la ville la liste complète des camionneurs-membres.

— o —

Un avis de motion a été donné pour demander un amendement au règlement de construction, de lotissement et de zonage soit amendé comme suit: modifier légèrement le tracé de la rue d'Orsennens; modifier légèrement l'emplacement du RD-47 et modifier légèrement la zone RE-44; le tout tel que présenté sur le plan G-163, soumis par Michel Guay, arpenteur-géomètre, le tout étant demandé par M. Emilien Mercier.

— o —

La première rencontre entre la ville de Lac-Mégantic et l'Association des policiers de la ville de Lac-Mégantic aura lieu le 28 concernant le renouvellement de la convention collective de travail.

— o —

Un second avis de motion a été donné afin d'adopter à une séance ultérieure un règlement décrétant la fermeture de la rue d'Orsennens sur les lots 2a-14-17 à 2a-14- ET 3a-2-1 à 3-189-6-1, des plans et livre de renvoi officiels du cadastre de Ditchfield, ville de Lac-Mégantic.

— o —

Un autre avis de motion a été donné pour un règlement d'emprunt au montant de $50,000 pour des améliorations et agrandissements au garage municipal.

Magog

MAGOG (BG) - Le rapport préparé par l'Office d'habitation de la Cité de Magog suggérant certains sites pour la construction de 20 unités de logement a été accepté et le rapport a été transmis à la Société d'habitation du Québec.

— o —

Les services de Losliers & Goyette Inc. ont été retenus comme assureur et courtier de la Cité, en rapport avec la police combinée commerciale de l'assurance Royale et toute résolution antérieure concernant le droit aux partages des commissions est rescindée.

— o —

A la suite de cette résolution, des demandes de soumissions ont été envoyées à tous les courtiers de Magog pour toutes les assurances de la Cité.

— o —

Répondant à une demande des contremaîtres des différents départements, les autorités municipales ont consenti à l'achat de diverses pièces d'équipement.

— o —

Le conseil a aussi accepté les plans et estimés préliminaires se rapportant aux travaux d'aqueduc, d'égouts et de fondation sur la rue "A" projetée, rue parallèle à la rue Péladeau, dans le parc industriel, préparés par la firme les Consultants SBCS Inc. Celle-ci a, au nom de la Cité, été autorisée à présenter ces documents aux Services de protection de l'environnement pour approbation.

Construction domiciliaire

Banque de 500 lots vacants à Asbestos

ASBESTOS (DM) - La ville d'Asbestos possède présentement une banque de 500 lots vacants prêts à recevoir la construction d'édifice domiciliaires.

En effet, la phase III du plan global d'infrastructure municipale est complété et la ville aura investi jusqu'à date près de $5,000,000. pour favoriser le développement domiciliaire.

Ce plan directeur a été confectionné dans le but de pallier à la situation anémique crée dans le domaine du logement par les éboulis de 1971 et 1976.

Plusieurs rues nouvelles sont visibles sur les collines d'Asbestos et tous les services d'aqueduc et d'égouts les désservent.

L'optimisme règnent présentement chez les membres du conseil à la suite de l'achat de plusieurs terrains par des contracteurs dans le but d'aménager des développements domiciliaires. Les autorités municipales ont exprimé leur confiance de voir ériger sur ces terrains vacants plusieurs maisons unifamiliales d'ici quelques années.

Blessée dans une embardée

LAC-MEGANTIC (RV) - Une personne a été blessée dans un capotage survenu aux limites de la ville de Lac-Mégantic sur la rue Salaberry en direction de St-Jean Vianney.

En effet, un véhicule conduit par M. Robert Doyon et propriété de Mme Monique Doyon a effectué une embardée et capoté à quelques reprises.

Mariette Roy qui prenait place au côté du conducteur a dû être hospitalisée pour des blessures dont on ignore pour le moment la gravité. Elle a été conduite à l'hôpital par les policiers municipaux.

Le véhicule est une perte totale et le caporal Robert Harton de la Sûreté municipale de Lac-Mégantic a fait les constatations d'usages.

Un jeune homme habile de ses 10 doigts

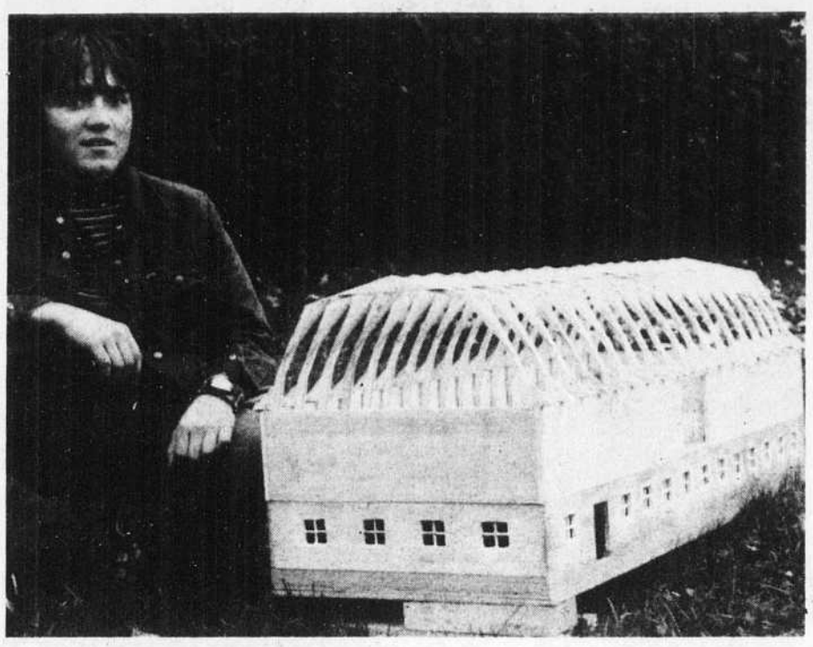
Par Denis Brault

FLEURIMONT (DB) - "Ca c'est une affaire que j'ai faite pour moi. Je ne pense pas à la vendre".

Cette "affaire" c'est une grange-étable à comble français reproduite à l'échelle d'un demi-pouce au pied.

André Lecours, 14 ans, bricole le bois depuis cinq ans. Il a fabriqué une grande quantité de boîtes à sucre, farine, thé, café, des porte-lettres, des "porte-épices", des jouets de bois, des boîtes à fleurs, des cabanes à oiseaux.

Il a toujours réussi facilement soit à les vendre, soit à les donner de sorte qu'il ne lui est jamais resté quelque chose de beau pour lui et qu'il pourrait montrer en témoignage de ce qu'il sait faire de ses dix doigts.



André Lecours, 14 ans, pose ici fièrement près de sa grange-étable à comble français, pour laquelle il a consacré pas moins de 50 heures jusqu'à maintenant.

(Photo La Tribune, par Denis Brault)

Reproduction

Cet oeuvre ce sera la reproduction à l'échelle de la grange de la ferme paternelle alors que la famille demeurait à Nantes, près de Lac-Mégantic.

André avait cinq ans quand la famille a quitté la ferme. L'image de cette "noble" grange s'est probablement imprégnée en lui de sorte que c'est avec joie qu'il a entrepris d'en faire la maquette sous les conseils judicieux de son papa.

Pour plusieurs, la grange-étable à toit français a fière allure. Ce qui lui donne cette fière allure, c'est le toit soutenu par des chevrons complexes. Chaque chevron comprend 19 morceaux différents. La maquette de ce jeune bricoleur comprend 26 chevrons soit 494 morceaux seulement pour les chevrons.

La maquette a 48 pouces de long. Elle comprend en plus 32 fenêtres et les portes. Si cette grange-étable existait en réalité elle pourrait abriter 36 vaches attachées, sans compter les parcs pour les veaux. L'aménagement de l'intérieur de la grange-étable est chose faite et André prévoit la possibilité de l'illiminer de l'intérieur pour le mettre pleinement en valeur et pour le plaisir de ceux qui la verront.

Autre projet

André parle également fièrement d'une grue mécanique toute de bois réalisée, fonctionnant merveilleusement et dont il avait grand plaisir à actionner les manettes de contrôle dans le sable.

André est présentement étudiant en secondaire III à la polyvalente Le Phare.

Ce bricoleur ne s'en tient d'ailleurs pas au bois comme matériau de base.

Autres réalisations

Durant l'été qui vient de prendre fin, il s'est "patenté" une motocyclette à partir de sa bicyclette et d'un moteur de scie à chaîne.

Selon son témoignage, le tout n'est pas entièrement au point mais il a pu s'en servir dans la rue.

En somme, voilà un jeune homme qui ne s'ennuit pas dans ses moments libres, qui sait quoi faire de ses dix doigts et dont l'esprit inventif lui amènera certainement de grandes joies de création s'il continue dans cette voie.

Pharmacien de Drummondville condamné à $300 d'amende...

DRUMMONDVILLE (GP) - Un pharmacien de Drummondville, M. Paul St-Onge, faisant affaire sous la raison sociale de Pharmacie Jean Coutu, a été condamné hier à $300 d'amende pour avoir enfreint à trois reprises la loi sur les heures d'affaires des établissements commerciaux.

Cette décision, rendue hier par le juge Marc-André Drouin de la cour des Sessions de la Paix, était apparemment très attendue chez les hommes d'affaires de tout le Québec, en vue de faire préciser par le tribunal certains points relatifs aux heures d'ouverture des pharmaciens et autres commerces de détail.

Les trois accusations dont le pharmacien a été trouvé coupable, mentionnent que les 6, 14 et 17 février 1975, la pharmacie avait vendu divers articles entre 19 heures 15 et 21 heures 35, comme des radios, des réveille-matins, des fers à friser, des séchoirs et des parfums.

Le pharmacien se défendait en disant que, selon l'article 5 de la loi sur les heures d'affaires, les commerces de détail spécialisés dans les produits pharmaceutiques, hygiéniques et sanitaires étaient autorisés à ouvrir leurs portes en soirée.

La poursuite répliquait que les produits mentionnés dans la plainte ne relevaient en rien des exemptions prévues par la loi, mais appartenaient plutôt à d'autres types de commerces qui eux sont obligés de tenir leurs portes fermées aux mêmes heures.

Dans cette affaire, la poursuite était représentée par Me Germain Jutras de Drummondville et la défense, par Me Claude Tellier de Montréal. On croit savoir que cette décision du tribunal s'applique indirectement à toutes les pharmacies Jean Coutu qui sont implantées au Québec.

$600,000 pour des HLM

DANVILLE (DM) - Selon une source gouvernementale, le président de la Société d'habitation du Québec Jean-Jacques Lemieux et le ministre Victor Goldbloom confirmeraient incessament à la ville de Danville le versement d'une subvention de $600,000 pour favoriser la construction de 20 logements à prix modiques dans cette municipalité.

Une première demande de subvention avait été écrite et expédiée à Québec en novembre 1973 et la Société d'habitation l'avait d'abord refusée en 1974 puis avait confirmé à la ville en septembre 1976 que la subvention serait accordée vraisemblablement sur la programmation 1977.

Les autorités municipales de Danville n'ont pas encore reçu de confirmation écrite mais l'attendent encore.

Les plans ne sont point dessinés et aucun site n'a été choisi pour l'aménagement des édifices.

Le lac Mégantic plus riche de 22,000 truites

LAC-MEGANTIC (RV) - Environ 22,000 truites de trois espèces distinctes ont été ensemencées dans le lac Mégantic.

En effet, c'est ce qu'a mentionné, M. Norbert Morin, président du club de Chasse et de Pêche de Lac-Mégantic, soient 8000 truites arcen-ciel de 7 à 8 pouces, 11,000 truites grises de deux pouces et enfin 2,000 truites brunes.

Provenant du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la pêche, les poissons ont été jetés à trois points différents du lac, soit du côté de Woburn, de Piopolis et de Lac-Mégantic. Dans la majeure partie des cas, la majorité des poissons ensemencés survivient et font le bonheur des amateurs de pêche avec les années.

Il a été fortement question de l'installation d'une échelle à poissons au barrage situé à la décharge du lac. Cependant, pour le moment aucun développement nouveau n'a été signalé. Des centaines de poissons viennent, depuis l'érection de ce barrage, se frapper le nez à d'immenses pelles d'acier qui obstruent leur chemin.

Certains meurent sur place tandis que les autres doivent rebrousser chemin.

De toute façon, il semble bien que ce projet soit gelé.

Gare à la conduite en état d'ivresse

LAC-MEGANTIC (RV) - "Les agents du poste de la Sûreté du Québec, détachement de Lac-Mégantic mènent une lutte sans merci aux personnes conduisant ayant les facultés affaiblies par une drogue ou l'alcool afin de prévenir les accidents."

C'est ce qu'a affirmé le sergent Jacques Chevalier de la S.Q. de Lac-Mégantic.

"La sûreté est toujours aux aguets pour dépister les personnes ayant et conduisant les facultés affaiblies.

Souper canadien

ROCK ISLAND (MD) - C'est en fin d'après-midi que la population du secteur des Villes frontalières pourra participer au souper canadien qui sera servi au sous-sol de l'église Notre-Dame-de-la-Merci à Rock Island qui marquera le début des activités du 60e anniversaire de fondation de la paroisse.

Outre le souper canadien qui débutera à 17 heures il y aura une messe concélébrée à 19 heures suivie d'une soirée récréative. L'on pourra rencontrer les anciens curés, MM. les abbés Georges Guay, Rock Lecours de même que d'anciens paroissiens.

Rumeur démentie

MAGOG (SG) - M. Réjean Champagne de Magog a démenti catégoriquement les rumeurs qui voulaient qu'il ait vu une partie de sa production de beurre saisie à Valleyfield dernièrement ou qu'il avait repris la production de beurre.

MAISONS A VENDRE

à FLEURIMONT (Rue des Merisiers)

DE STYLE RANCH, 6 pièces, grandeur 26' x 42', avec galeries sur 2 côtés.

DE STYLE FRANCAIS, à 2 étages, 6 pièces, au 1er plancher, possibilité de finir 2 pièces au 2e plancher, grandeur 27' x 42'.

CES MAISONS SONT PRETES A HABITER IMMEDIATEMENT

LE TERRASSEMENT EST TERMINE A LA GRANDEUR DES TERRAINS

HATEZ-VOUS, venez faire votre choix

AUSSI: PLUSIEURS TERRAINS BOISES PRETS POUR LA CONSTRUCTION.

OUVERT aux visiteurs samedi et dimanche de 1h. à 5h. ou sur rendez-vous.

CONSULTEZ:

B. CHAMPIGNY INC.

2222, Des Cyprès-Fleurimont

567-6227

132817X



M. Bertrand Champigny, prés.

Sportruck, la camionnette Datsun 76

$3995 OU MOINS*



*Prix proposé par le fabricant, frais de transport, inspection avant livraison et taxes provinciales en sus. Le concessionnaire est libre de vendre moins cher.

- Capacité de chargement de plus d'une demi-tonne
- Caisse spacieuse de 6 pieds de longueur (73 po x 56 po x 15 po)
- Robuste moteur de 2 litres à arbre à cames en tête, vilebrequin à 5 paliers
- Châssis en forme de treillis
- Ventilation intégrale, ramasse-tout, lampe de courtoisie
- Faible consommation d'essence (30 mi/gal, ville-grande route combiné; votre millage peut être différent)
- Freins assistés à tambours, en tandem, avec soupape de détection de la charge

Attention! Demandez aux concessionnaires participants des **bons de réduction de $100 et $300 à valoir** sur le prix le plus bas que vous obtiendrez pour une Datsun 76. L'offre se termine le 18 décembre 76.

Tout d'une nouvelle camionnette, sauf le prix

ECONOMISEZ EN DATSUN

Chez le concessionnaire Datsun de votre voisinage

As-tu ton INTER $2

y'là ta chance... TIRAGE: 5 NOVEMBRE

Grégoire malvenu dans le comté de Frontenac?

THETFORD MINES (PS) - La présence de M. Gilles Grégoire comme candidat à la convention du parti Québécois du comté de Frontenac semble vouloir créer certains remous parmi les membres de cette formation.

Si certains membres sont heureux de sa venue, il y en a d'autres, par contre, qui n'apprécient pas cette "intrusion" du fait, disent-ils que des militants de la région ont déjà accepté de solliciter la candidature officielle.

En outre, ils soutiennent que le PQ possède d'excellentes chances de remporter la victoire dans Frontenac mais ils acceptent difficilement le fait que cette victoire soit éventuellement remportée par un "étranger".

Le dernier mot appartiendra aux militants qui, demain après-midi, auront à choisir le candidat officiel du PQ dans Frontenac. Et, en plus de M. Gilles Grégoire, les deux autres postualnts à cette convention sont MM Guy Côté de Disraeli et Robert Grégoire de Black Lake.

Et, selon certaines conversations, il faudra considérer la candidature de M. Gilles Grégoire comme étant très sérieuse.

Appui à Guy Côté

Par ailleurs, l'un des candidats possibles à cette convention, Me Maurice Warren, a décidé de façon définitive de ne pas se présenter. "Je considère que le nombre des candidats est déjà assez grand", de préciser M. Warren. Mais, il y a à peine quelques jours, ce dernier a longuement hésité à accepter ou à refuser la proposition de certains membres.

De toute façon, Me Warren déclare publiquement qu'il appuie sans réserve la candidature de M. Côté parce que, dit-il, "cette personne nourrit les mêmes idées avant-gardistes que moi et je pense qu'il possède la compétence et les aptitudes pour devenir un excellent député progressiste.

Elections en bref

Magog

MAGOG (BG) - Il est maintenant officiel que le président actuel du parti québécois dans le comté d'Orford, M. Laurent Bertrand, sera le ou un des candidats à la convention du Parti qui se tiendra mercredi soir prochain, le 27 octobre, à la salle Ste-Marguerite. Avec quelques membres du Parti, M. Bertrand est certes un des pionniers péquistes dans le comté d'Orford.

Compte tenu du contexte et de notre situation financière, nous avions affiché une très bonne figure, lors des élections de 1973, déclarait M. Bertrand, alors que nous récoltions 3,797 votes dans le comté. Nous sommes présentement en bien meilleure position, la population est plus informée sur les optiques du parti québécois et la crainte qu'elle nourissait est dissipée."

A l'instar du premier ministre Bourassa, M. Bertrand veut, au cours de sa maintenant brève campagne électorale, effleurer les thèmes de la constitution. "Etant un ouvrier moi-même, soulignait-il, je connais les problèmes de la classe ouvrière pour laquelle j'ai toujours combattu. Dans notre milieu immédiat, le textile l'agriculture et les personnes âgées sont les sujets qui méritent le plus d'attention et c'est vers ceux-ci que j'entend faire converger mes efforts".

Sherbrooke

SHERBROOKE - C'est mardi, à compter de 20 heures, à l'école LeBer, que le Parti québécois du comté de St-François choisira le candidat qu'il opposera au député libéral sortant, M. Gérard Déziel.

Un porte-parole du parti a révélé qu'à la demande des employés de la station de télévision CKSH mis en lock-out le 26 juin le Parti québécois ignorerait totalement le Canal 9 pendant la campagne électorale.

— o —

La rencontre que doit avoir aujourd'hui, à Laurier Station, M. Guy Bureau avec le chef de l'Union nationale, M. Rodrigue Biron, aura, semble-t-il, une influence capitale sur la décision que prendra le conseiller du quartier Est de briguer ou non les suffrages sous les couleurs de l'Union nationale au scrutin provincial du 15 novembre.

Tout porte à croire que, Si M. Bureau accepte de se porter candidat, c'est dans le comté de Sherbrooke et non dans celui de St-François qu'il posera sa candidature.

Windsor

WINDSOR (SG) - Le Premier ministre, M. Robert Bourassa, lancera officiellement la campagne électorale de M. Marcel Noël, candidat du Parti libéral dans Johnson, à l'école St-Philippe de Windsor cet après-midi à compter de 15 heures.

St-François-Xavier

ST FRANCOIS XAVIER (JA) - Le Parti québécois du comté de Johnson tiendra ce soir, à 20 heures, à l'école Bellemare de St-François-Xavier de Brompton l'assemblée au cours de laquelle sera choisi le candidat du parti en vue du scrutin du 15 novembre.

Tout indique que M. Robert Normand, seul membre du parti à avoir fait connaître son intention de se porter candidat, fera cavalier seul sur les rangs.

Victoriaville

VICTORIAVILLE (SB) - A peine le candidat libéral vient-il de se faire connaître dans le comté d'Arthabaska, qu'on lui prête déjà des projets politiques d'envergure. Ainsi, selon certains, M. Denis St-Pierre, à condition qu'il soit élu député bien sûr, se présenterait à la chefferie du parti libéral du Québec lors de sa prochaine convention.

— o —

Me Raynald Fréchette de Sherbrooke était l'invité du candidat péquiste Jacques Baril lors de l'ouverture officielle de sa campagne à Victoriaville hier soir.

Drummondville

DRUMMOND (GP) - Le seul candidat qui ait été choisi à date dans Drummond est celui du parti créditiste, M. André Bergeron, originaire de Drummondville mais résidant présentement à Québec. La convention a eu lieu en septembre.

— o —

L'Union nationale aura deux candidats à sa convention de mardi soir, soit un avocat, Me Roger Blais et un ouvrier, M. Hector Poisson. D'autres personnalités auraient été pressenties.

— o —

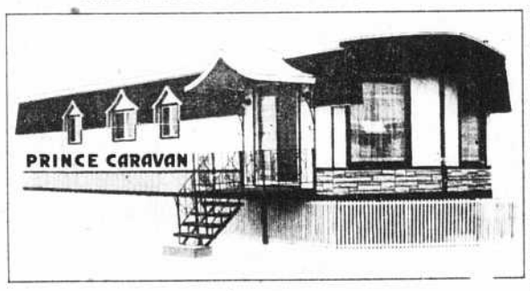
Dans le parti québécois, la convention de lundi soir verra au moins deux candidats s'affronter, soit Me Michel Clair, avocat démissionnaire de l'aide juridique et M. Marcel Joyal, homme d'affaires.

Le comté d'Arthabaska et ses limites

VICTORIAVILLE (SB) - Même si aucun remaniement de la carté électorale n'a été effectué depuis les dernières élections, plusieurs personnes s'interrogent sur les limites exactes de leur comté.

Le comté d'Arthabaska comprend en tout 17 municipalités dont Victoriaville est à peu près le centre. Elles sont, outre la reine des Bois-Francs et le chef-lieu du comté, Plessisville et paroisse, Princeville et paroisse, Ste-Victoire, St-Christophe, Warwick et canton, Chesterville, Robertville, St-Norbert, St-Rosaire, Chester-ouest, Chester-Nord et St-Valères.

OUI!
EN TOUT TEMPS, CARITAS-SHERBROOKE
accepte vos dons, qu'importe le montant
Caritas-Sherbrooke Inc
C.P. 1235
Sherbrooke, Québec,
- Désirez-vous venir en aide aux défavorisés? Caritas, un organisme reconnu depuis 20 ans dans la région, mettra à profit vos dons, legs ou prêts.
Qui donne aux pauvres, prête à Dieu
Dons déductibles d'impôt
132358

ELLES SONT ARRIVÉES LES MAISONS MOBILES 1977


"PRINCE CARAVAN"
approuvées par la Centrale d'Hypothèques et construites selon les normes du code canadien de la construction.
Modèle avec ou sans passage, un placard de rangement spécial ou peut servir de descente au sous-sol si la maison est érigée sur un solage. Foyer compris, perron et marquise installee, ainsi que blocage et livraison (distance à discuter).
CHOIX D'AMEUBLEMENT: • COLONIAL • MODERNE • CANADIEN
OUVERT: du lundi au vendredi de 8h.30 a.m. à 9h. p.m.; SAMEDI de 8h.30 a.m. à 4h.00 p.m.
DIMANCHE: sur rendez-vous seulement.
Victoriaville Marine
2110 OUEST, NOTRE-DAME (ROUTE ST-ALBERT) VICTORIAVILLE
Ventes: 752-9224 Service: 752-7748
132813

ABATTAGE EMONDAGE et ARROSAGE D'ARBRES
MICHEL MARTINEAU
565-0303

LOUEZ DE TOUT
569-9548
LES ENTREPRISES MARTINEAU INC.
2456 ouest, rue King
Machine à laver les tapis à la vapeur

VOUS SENTEZ LE BESOIN DE PARLER À QUELQU'UN? QUELQU'UN VOUS ÉCOUTE
SECOURS-AMITIÉ
563-5511
À TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT


LE VIOLON, ça s'apprend !
C'est un but que nous pouvons t'aider à atteindre.
Quel enrichissement et pendant toute la vie, pensez-y!
Compétitions, trophées, bourses sont à ta portée, si tu le désires pour notre grand récital de fin d'année.
Compliqué de l'apprendre, mais non ! Commence avec nous.
Anita Dostie,
professeur d'expérience en violon et membre de l'orchestre symphonique de Sherbrooke.
Egaye ta vie, téléphone moi.
562-2280 152, rue Queen Lennoxville
Margo Ashby MUSIK LTEE LTD
ENTREPRISE MARGO AHSBY INC
Permis: 20555
132810x

GILSON MET L'HIVER À SA PLACE!
Et vous propose d'épargner $119.70!

Si vous achetez votre souffleuse Gilson 8 CV avant le 1er décembre 1976, voici ce que vous obtiendrez **gratuitement,** additionné aux caractéristiques d'un chasse-neige fiable et puissant.
GRATIS: Démarreur électrique, valeur de $99.95. Jeu de chaînes, valeur de $19.75. Une épargne globale de **$119.70** consentie sur ces deux modèles Gilson:
#55049,
Souffleuse 8 CV, coupe de 26", UNITROL 3 vitesses, avec démarreur électrique et jeu de chaînes. Valeur de $788.70 pour seulement **$669.00**. **Quantité limitée.**
#55074,
Souffleuse 8 CV, coupe de 26", UNITROL 3 vitesses, avec démarreur électrique, jeu de chaînes et dispositifs sécuritaires. Valeur de $856.70 pour seulement **$737.00**.
Pour mettre l'hiver à sa place, optez pour la puissance maniable d'une souffleuse Gilson 8 CV et profitez dès maintenant de cette offre époustouflante chez votre concessionnaire Gilson.
Ces souffleuses GILSON possèdent le fameux moteur BRIGGS & STRATTON, 8 CV.
STIHL CANADA LTÉE
IMPORTATEUR ET DISTRIBUTEUR
Du plaisir à l'ouvrage.
BUREAUX DES VENTES: MONTRÉAL, MONCTON, LAUZON

Custeau Automotive Enr.
2040, rue Notre-Dame Nord
Thetford Mines
338-0336

Garage J. Laurent Paquette
La Patrie,
Cté Compton
888-2442

C.R. Nadeau Inc.
Leeds Village
Cté Mégantic
424-3878

Rouleau & Frères
188, ave. Champlain
Disraeli, Cté Wolfe
449-2176

Centre de Location Fabi Inc.
906 ouest, rue King
Sherbrooke
569-9641
23781

Le Lys d'Or...
c'est quoi?
Le symbole d'excellence accordé chaque année aux produits laitiers qui non seulement rencontrent les normes de composition et de salubrité, gages d'un produit sain, mais qui possèdent en plus, le petit quelque chose qui les rend agréables à l'oeil et au palais.
ça donne quoi?
L'assurance d'offrir et d'acheter un produit de qualité supérieure, la fierté de participer à la promotion des produits québécois et la certitude de consommer du lait, du beurre, du cheddar, du yogourt, du fromage cottage, de la crème glacée, de la poudre de lait, et des fromages spéciaux qui comptent parmi les meilleurs offerts sur le marché.
Agriculture Québec


pour les produits qui ont bonne mine!...

Coaticook

Gérin a voté contre l'achat du château Norton

COATICOOK (RD) - Une seule journée a été suffisante pour négocier et voter l'achat du château Norton par le conseil municipal de Coaticook au coût de $50,000.

A la table du conseil, le maire et les échegins eurent une heure de discussions avant de voter la proposition de se porter acquéreur de la magnifique propriété Norton. Seul le conseiller Henri Gérin a enregistré un vote de dissidence.

Rencontré à ses bureaux, l'échevin Henri Gérin a invoqué les raisons suivantes qui ont motivé son refus de tomber d'accord avec ses collègues.

"Au départ, j'ai été contre l'achat du château et du financement pour des raisons bien précises", a déclaré M. Gérin. "Premièrement, je crois que cet achat est hâtif, on aurait dû s'assurer au préalable des subventions éventuelles des gouvernements fédéral et provincial".

"Deuxièmement, je trouve déplorable qu'une municipalité déséquilibre son budjet par une dépense majeure de $50,000 avec des dépenses annuelles d'entretien de $15,000 à $20,000".

Si on avait consacré ces montants, tout de même appréciables, pour l'attribuer directement à des activités socio-culturelles la population en aurait profité d'autant".

Au niveau comparatif, deux questions se posaient, ou l'achat du château à $50,000 avec ses dépendances ou consacrer cette somme au comité culturel", de préciser M. Gérin.

"Le choix que j'avais à faire s'est alors posé et j'ai opté pour l'amélioration du comité culturel au lieu d'engouffrer ces argents pour l'instaurations d'un seul organisme, celui du musée Beaulne que le château abritera".

"Un deuxième facteur était aussi à considérer très sérieusement, celui du financement. Comme vous le savez, c'est au fonds de roulement que l'on puisera l'argent pour s'acquitter de cette dette. Dans les circonstances, il aurait fallu avoir recours à un règlement d'emprunt en demandant l'assentiment de la population par un référendum".

"En ayant recours au fonds de roulement, il est clair que le contribuable ne sera pas consulté, enlevant par là toute liberté à toute personne de la ville de donner son opinion sur le refus ou le consentement de cette transaction".

DÉBAT

BOURASSA LÉVESQUE





Jacques Morency
Arbitre

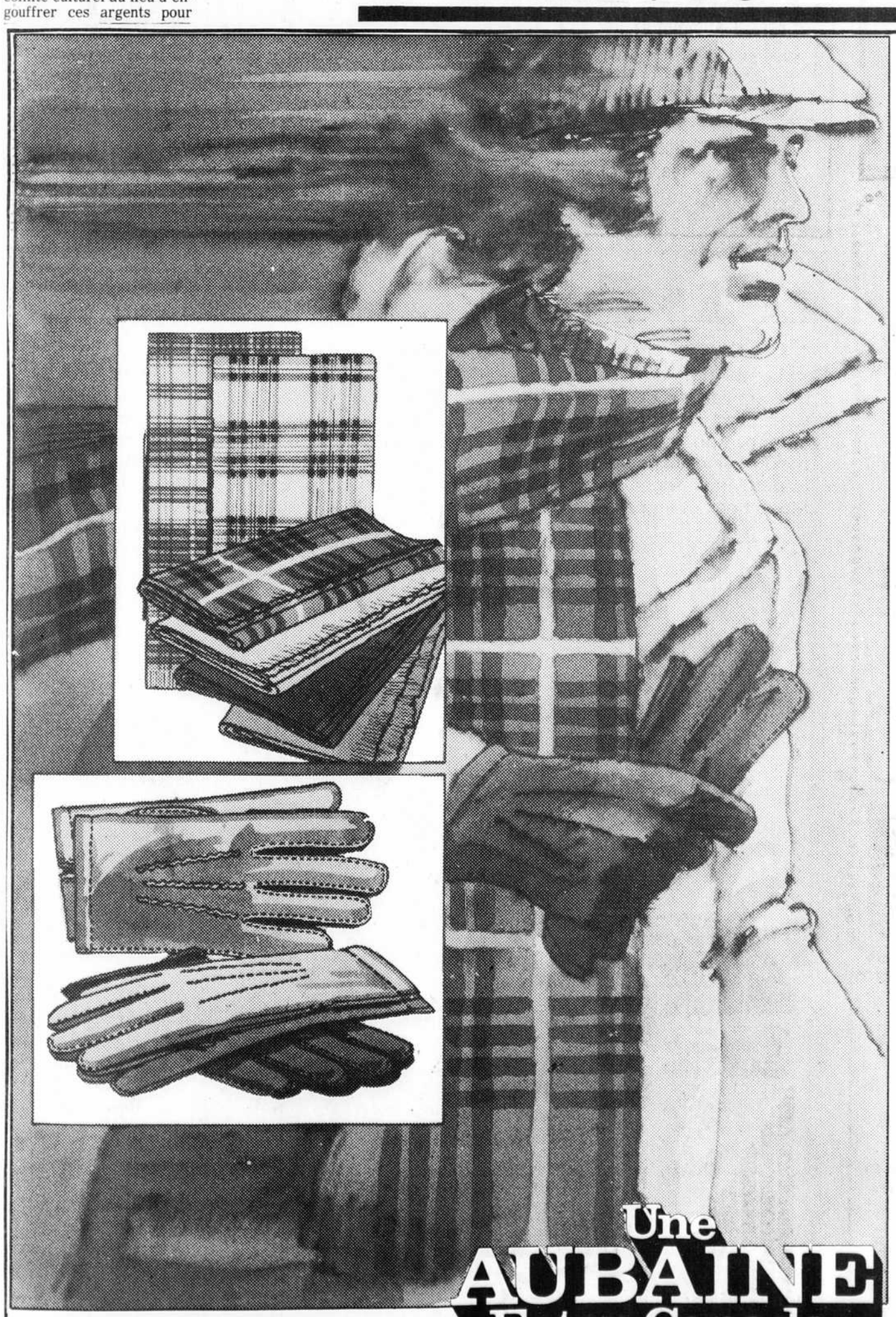


DIMANCHE 12.15-14.15

Sur les ondes de Télémédia et de ses postes affiliés

CHLT|63

Réalisation du service de l'information du réseau Télémédia



EATON

L'élégance au masculin arrive en coup de vente avec ces offres chaleureuses

Beaux foulards importés

Prix Eaton

9.99 ch.

Les temps froids sont à la porte, soyez prêts à leur faire face avec élégance. Eaton vous propose, à prix réduit, ces magnifiques foulards de cachemire et laine importés d'Ecosse. Ils sont garnis de frange et mesurent environ 12" x 54". Faites votre choix parmi toute une gamme de tons unis: chameau, écru, brun, marine, vert mousse, noir, gris, bleu moyen ou de tartans: "Royal Stewart", "Black Watch", "- Dress Stewart", "Buchanan", "Dress Gordon", "McKenzie".

Gants de cuir cousus à la main

Prix Eaton
la paire

10.99 Modèle A 13.99 Modèles B et C

Voici vraiment une occasion à ne pas manquer! Des gants de cuir de qualité cousus à la main offerts à prix spéciaux juste au bon moment! A. Modèle non doublé. B. Modèle doublé de laine. C. Modèle doublé de fourrure de lapin. Les trois en noir, brun foncé ou havane. Pointures 7½, 8, 8½, 9, 9½, 10, 10½.

Eaton, Carrefour de l'Estrie (228)

Une AUBAINE Eaton Canada

Grâce à son imposant pouvoir d'achat d'un littoral à l'autre, Eaton vous assure la meilleure qualité au plus bas prix possible. L'effort le plus sincère qu'Eaton puisse faire pour vous garantir économie et satisfaction porte ce nom: Aubaine Eaton Canada

Utilisez votre carte-comptable Eaton

EATON

Venez ou téléphonez 563-4720

HEURES D'OUVERTURE EATON: LUNDI, MARDI, MERCREDI DE 9H.30 A 17H.30 JEUDI ET VENDREDI DE 9H.30 A 21H. SAMEDI DE 9H. A 17H. LE STANDARD OUVRE A 9H. DU LUNDI AU VENDREDI, LE SAMEDI A 8H.30.

132961

TILDEN AUTO-LOCATION
Spécial "WEEK END"
autos et camions
567-2666
LOCATION DE L'ESTRIE LTEE
4141 o., rue King, Sherbrooke
à court & long termes
VAL ESTRIE FORD
107569

LA TRIBUNE économique


FAITES VOUS EN PAS!
LOUEZ UN T.V. VIDEOTECH
569-9963
119464

bourse de Toronto

TORONTO (PC) — Baisse sensible des cours et activité réduite, vendredi, à la Bourse de Toronto.

L'indice industriel a cédé 1.56 points à 176.12, les aurifères, 2.92 à 236.86, les métaux de base, .49 à 79.43 et les pétroles de l'ouest, 1.32 à 200.79.

Comportement des valeurs:

!Ven.%Jeu. Gains !137 162 Pertes !257 198 Inchangées !267 256 Totaux ¼661 % 616 Le volume a atteint 1.96 million d'actions d'une valeur de $13.98 millions. Jeudi, le volume avait été de 1.69 million d'une valeur de $16.05 millions.

Sur les 16 composants de l'indice industriel, les pipelines, les sociétés de fiducie et les chimiques ont affiché des gains.

Les banques, les mines industrielles et les raffineries de pétrole ont essuyé les plus lourdes pertes, tandis que les communications demeuraient inchangées.

Sur le marché des options, 232 contrats ont été transigés, sept de moins par rapport à 239 jeudi.

Parmi les 20 virements globaux enregistrés, celui de Bushnell Communications Ltd. a été le plus important, avec 169,725 actions à $5.00 pièce.

Federal Industries Ltd. venait en deuxième place avec 100,000 actions de classe A à $4.90 pièce, suivie par Total Petroleum (North America) Ltd. avec 30,000 actions à $5.00 pièce.

Parmi les industrielles, Northern Telecom a fléchi de 1 1-8 à $33, Alcan, de 1 à $23 5-8, Reigman's Ltd., de 7-8 à $9 1-2, Bow Valley Industries, de 7 à $20 3-8 et Chrysler Corp., de 3-4 à $18 1-4.

Trust Royal A a grimpé de 1-4 à $18, Banque de Nouvelle-Ecosse, de 1-8 à $41 5-8, Multiple Access Ltd., de 35 cents à $4.50, Consumer's Gas, de 1-8 à $12 5-8 et Brascan A, de 1-8 à $10 1-8.

Denison Mines a reculé de 1 1-4 à $55 3-4, Roman Corp., de 1-2 à $17 1-8 et Rio Algom, de 1-2 à $29 1-2. Cassiar Asbestos s'est adjugé 1-4 à $5 3-8 et Consolidated Marbenor Mines, trois cents à $1.16.

Parmi les pétroles, Amalgamated Bonanza Pete a perdu 3-8 à $5 3-8, Total Pete North America, 1-4 à $5 1-8 et PanCanadian Pete, 1-4 à $20 1-2. Scurry-Rainbow Oil Ltd. a gagné 7-8 à $19 7-8 et Canadian Export Gas and Oil, 25 cents à $4.45.

A G F M	1200	154	154	154	
Abby Glen	1571	$6⅝	6⅝	6⅝	
Aby Gln w	500	83	83	83	— 2
Abitibi	5160	$10⅜	10⅜	10⅜	— ⅜
Aitbi 10	z10	$50⅜	50⅜	50⅜	
Acklands	100	$11¾	11¾	11¾	— ⅜
Acme Gas	38000	5	5	5	
Advocate	150	290	290	290	—10
Afton Min	400	$5⅝	5⅝	5⅝	— ¼
Agnico E	900	330	330	330	— 5
Agra Ind A	200	$6¾	6¾	6¾	+ ⅛
Ahed M	600	190	190	190	+10
Albany	3762	29	28	29	+3½
Alt East G	2300	$13¼	13	13¼	— ¼
Alt Energy	2811	$12	11⅞	11⅞	
Alta Gas A	4607	$13½	13⅜	13½	
Alta G E p	100	$21¾	21¾	21¾	
Alta G F	1505	$26¼	26¼	26¼	+ ¼
Alta Nat	100	$28½	28½	28½	
Alcan	5665	$24⅜	23⅜	23⅝	— 1
Algo Cent	100	$11¾	11¾	11¾	
Algoma St	2200	$22⅜	22¼	22⅜	— ⅜
AStel p	700	$27	26¾	26¾	— ⅛
Algon	z64	485	485	485	
All-Can B	2400	275	260	270	
Allarco Dv	300	$10⅛	10⅞	10⅞	— ⅛
Alliance B	500	405	400	400	
Alminex	1250	$6½	6½	6½	
Almin 6½ p	z10	$34	34	34	
Alum 3rd p	200	$27½	27½	27½	— ½
Am Bonza	9800	$5⅝	5¼	5⅜	— ⅜
Am Larder	z300	17	17	17	
Ang CT 4½	170	$23	23	23	— ¼
Ang CT 315	100	$32½	32½	32½	
Ang U Dev	5000	77	76	76	
Aquitaine	1640	$16⅜	16	16	— ½
Args 250 p	180	$28½	28½	28½	— ¼
Args 260 p	z65	$27¾	27¾	27¾	
Asamera	1900	$9	8¾	8¾	— ¼
Asbestos	1500	$28¼	27½	27½	— ¾
Asoc Porc	z23	41	41	41	
Atco A	1050	$12	11⅞	11⅞	— ⅛
BC Sugar A	250	$20¾	20½	20½	— ½
BC Sugar P	z25	$11	11	11	
BP Can	540	$8⅛	8⅛	8⅛	+ ⅛
Bad Boy	5550	290	287	287	— 3
Banister C	1000	$7⅜	7¼	7¼	45— ¼
Bank BC	120	$20	20	20	
Bank Mtl	8102	$15⅜	15⅛	15¼	
Bank N S	8616	$41⅞	41½	41⅝	+ ⅛
Bankeno	5900	150	140	150	+ 5
B Cdn Nat	100	$14⅛	14⅛	14⅛	+ ⅛
Bar E A	z50	$29	29	29	
Barex	2400	9½	9½	9½	— ½
Bartaco	z75	155	155	155	
Bary Expl	4000	40	38	40	+ 2
Bathrst p	100	$11½	11½	11½	
Bay Mills	175	$9½	9½	9½	
Bell Canad	9822	$50⅛	49¾	49⅞	— ¼
Bell A pr	195	$49¾	49¾	49¾	— ¼
Bell B pr	275	$50	50	50	
Bell D pr	1895	$52½	52¼	52¼	
Bell 2.28	2270	$27¼	27	27¼	
Bell Can W	11100	$5	485	485	—15
Beth Cop A	3250	$11¼	11	11	— ¼
Black P A	500	375	375	375	
Blakwod A	1000	400	400	400	
Block Bros	10900	450	440	450	+10
Border C	2700	215	215	215	+ 5
Bovis Cor	1025	74	74	74	
Bow Valy	2270	$20⅜	20¼	20⅜	— ⅛
Bow Vly pr	125	$11	11	11	+ ½
Bowater	100	240	240	240	+20
Bralor Res	3300	270	268	270	
Bramalea	6912	$5⅞	5⅝	5⅞	
Brameda	7500	113	113	113	— 2
Brascan A	14950	$10¼	10	10⅛	+ ⅛
Brascan B	1550	$10¼	10⅛	10⅛45	+ ⅛
Brscn 8½ p	1900	$24¾	24⅝	24¾	— ⅛
Brenda M	600	$6¾	6⅝	6⅝	
Brdg Tank	z25	390	290	390	
Bridger	7500	$6	5⅞	6	
Bjight A	1	$7¾	7¾	7¾	
Brinco	202	380	365	365	—20
BCFP	140	$23¼	23¼	23¼	+ ⅛
BCFP pr	100	$32⅜	32⅜	32⅜	— (
BC Phone	620	$12¾	12¾	12¾	
BCPh 4¾ p	z50	$45	45	45	
BCPh 5.15	z50	$52¼	52¼	52¼	
BCPh 5¾ p	200	$59	59	59	— ½
BCPh 6 pr	z20	$63	63	63	
BCP 4.80	200	$18	18	18	
BCP 7.04 p	500	$19¼	19¼	19¼	+ ⅛
BCP 10.16 p	760	$27	26⅞	26⅞	
BCP 2.32 p	225	$27⅝	27⅝	27⅝	
Broul Reef	6800	21	20	20	—1½
Bjuck A	z1475				
Brunswk	1950	$5	5	5	
Budd Auto	100	$5⅜	5⅜	5⅜	
Budd A w	z75	155	155	155	
Burns Fds	2500	$10⅛	10	10⅛	
Bushn	174925	$5	5	5	
CAE A	3550	$9⅛	9⅛	9⅛	—⅛
Cad Frv	140	$9⅜	9⅜	9⅜	— ⅛
Cad Frv A	z5	$15½	15½	15½	
Cal Pow A	3931	$30⅜	30½	30½25	— ⅛,Ca
Cal P 4½ p	z50	$49	49	49	
Cal P 5 p	z10	$53¾	53¾	53¾	
Cal P 7 p	z10	$76½	76½	76½	
Cal P 10 p	280	$104¼	104	104	— ½
Cal P 9.80	100	$103	103	103	
Cal P 9.75	50	$101	101	101	— 1
Cam Mine	8000	30	29	29	— 1
Camflo	4600	$7¾	7⅝	7⅝5	— ⅛
C Chib A	206	350	350	350	—10
Camp RL	200	$19¼	18½	18½	— ¾
Campau A	4000	420	415	420	+10
Campau 7p	200	$7	7	7	
Can Cem A	1900	$9	8⅞	8⅞	— ⅛
CCe C p	200	$1	14¼	14¼	
CDC pr B	170	$99½	99½	99½5	— ¼
Can Malt A	525	$1 4	18½	10½	
C Nor West	7600	$8¼	8	8¼	
C Pakrs C	160	$18¼	10¼	18¼	— ⅛
Can Perm	598	$15¼	15⅛	15⅛	— ⅛
C Safway p	z10	$79¾	79¾	79¾	
CS Pete	5600	270	265	269	+ 4
Can Trust A	201	$19⅛	⅛&⅛	19⅛	+ ⅛
C Trust 7¼	225	$18¾	518¾	18¾	
C Tung	6700	430	420	425	— 5
C Cablesy	z80	$15⅜	15⅜	15⅜	
C Cable w	500	158	158	158	+ 1
Cdn Cel	2275	$6⅛	6	6⅛	— ⅛
C Curtis	3000	48	47	48	
C Ex Gas	22950	445	420	445	+25
CGE	200	$22⅞	22⅞	22⅞5	— ⅛
CG Invest	1700	$19	18¾	18¾5	— ¼
C Homestd	4200	$5⅝	5½	5⅝	
C Hydro	200	$7¼	7¼	7¼	— ⅛
C Hydro pr	100	$11½	11½	11½	
CI Bk Com	1;711	$25¼	24¾	25	
CI Powr A	300	$14¾	14¾	14¾	— ¼
C Malart	7000	26	24	24	
C Marconi	500	405	405	405	+ 5
C Merrill	1200	$9⅝	9½	9⅝	+ ⅛
CNat R	500	350	350	350	
C Ocdental	1000	$13¾	1)⅝	13⅝	— ⅛
CP Inve	1985	$19	18⅝	18⅝	— ⅛
CP Inve pr	200	$37¼	537¼	37¼	— ¼
CP-Ltd	10209	$16¾	16¼	16¼5	— ⅜
CPL A p	100	$9	9	9	
CPL UK p	z60	$5	5	5	
C Reserve	500	355	350	355	+ 5
Cdn Sup O	127	$38½	38½	38½	
Cdn Tire	125	$37½	37½	37½	
Cdn Tire A	525	$39⅞	39¾	39⅞	—1'C U
C Util 5 pr	z50	$49¾	49¾	49¾	
CUtil 6 pr	z15	$60	59½	60	
CU 10¼	200	$26⅜	26½	26½	— ½
C Util w	4300	410	400	400	—10
CWN G 4 pr	z35	$8½	8½	8½	
Canbra	1100	380	380	380	
Canron	1560	$23	22½	23	+ ¼
Carl OK	4850	275	270	275	
Carl A p	z25	$21	21	21	
Carl B p	400	$26⅛	26⅛	26⅛	
Cassiar	1950	$5⅜	5⅛	5⅜	+ ¼
Casidy A p	100	$6⅛	6⅛	6⅛	— ¼
Celanese	2239	365	365	365	+ 5
Celanes 1 p	z60	$9⅛	9⅛	9⅛	
Celan 175 p	200	$16⅛	16⅛	16⅛5	—⅜
Ctl Est A	200	$1	116	11	
Cent Pat	1200	72	70	70	
Charter Oil	1050	350	350	350	+25
Chib Kay	1000	11	11	11	+ 1
Chieftan D	300	$8¾	8¾	8¾2	
Chimo	500	93	93	93	
Chromaco	500	240	240	240	+20
Chrysler	4926	$18⅞	18¼	18¼	— ¾
Coch Will	1700	22½	21½	22½	
Cockfield	550	430	425	425	—10
Coin Lake	1500	7	7	7	— 1
Coldstm	5650	39	37	39	+ 2
Coles Book	3600	$8¾	8⅝	8⅝	— ¼
Comb Met	25000	14½	13	13	
Cominco	4350	$35½	35½	35½	— ½
Cominco A	900	$27¾	27¾	27¾	+ ⅛
Com Cap	775	355	355	355	— 5
C Holiday I	1750	325	320	320	
Coniagas	2600	59	55	59	
Con Bath A	4920	$32½	32	32	— ⅝
Con Bath p	z88	$16½	16½	166	
Con F$rdy	2354	305	295	295	—15
C Durham	5000	65	64	64	— 2
C Marben	38500	124	114	116	+ 3
C Morisn	2600	152	148	152	+ 2
Cons Pipe	z50	385	385	385	
Cons Prof	6608	20	19	19	— 2
C Rexspar	700	100	100	100	+ 5
Con Textle	150	205	205	205	+ 5
Con Distrb	1800	375	370	375	
Cons Gas	17629	$12¾	12½	12⅝	+ ⅛
Con Gas D	250	$20½	20½	20½	
Conwest	500	300	300	300	— 5
Cooper C	100	490	490	490	— 9
Copeland	1000	11	110	110	— 5
Cop Fields	14800	160	150	160	+ 5
Corby vt	310	$18½	18⅜	18⅜	— ⅛
Cornat Ind	925	475	470	475	+ 5
Cr Food A	z50	$25½	25½	25½	
Coseka R	3879	335	330	330	— 5
Craigmt	1200	$6	5⅞	6	
Crain R L	200	$8⅞	8⅞	8⅞	— ¼
Crestbrk	500	410	400	410	+ 5
C Zelrba A	200	$17⅞	17⅞	17⅞	+ ¼
Crush Intl	630	$8⅜	8⅜	8⅜	— ⅛
Cuvier M	2000	65	65	65	
Cyprus	2200	$8⅞	8⅞	8⅞	+ ⅛
DRG Ltd A	750	$5	480	480	—10
Dale-R	150	$8½	8½	8½	
Daon Dev	900	$7⅛	7⅛	7⅛	
Daon A	200	$6⅝	6⅝	6⅝	+ ⅛
D Aragon	10500	13½	13½	13½	
Decca R	6700	$7	6⅞	57	+ ⅛
D Eldona	4300	54	53	53	
Delhi Pac	1000	18	18	18	+16
Denison	5720	$57	55¼	55⅜	—1¼
Dicknsn	1200	300	300	300	— 5
Digtech	500	40	40	40	
Discovry	z60	37	37	37	
Dist Tr A	200	490	490	490	
Doman I	1100	445	435	440	+ 5
Dome	471	$36¼	36¼	36¼	— ¼
Dome Pete	4050	$34⅞	34⅝	34⅞	
D Bridge	400	$18¾	18¾	18¾	
Dofasco A	4356	$26	25¾	25⅞	
Dom Store	725	$1	14½	14½	— ⅛
D Textie A	1800	$8	8	8	
D Textie B	500	$8	8	8	
Domtar	2082	$19¼	19⅛	19⅛5	— ⅛
Domtar pr	z70	$10¼	10¼	10¼	
Donlee M	200	$8½	8½	8½	+ ¼
Dunde Pal	2500	25	25	25	
Du Pont	215	$137⅜	117⅜	137⅜	
Dylex L A	315	$6⅜	6¼	6⅜	
East Mal	2940	145	140	140	— 3
East Sul A	1010	125	121	12)	+ 2
Ego Mines	2000	49	49	49	— 2
Electro K	500	45	45	45	
Electro A	100	380	380	380	— 5
Elks Stors	700	$9½	9⅜	9½	
Emco	300	$6¼	6¼	6¼	
Exquisite	100	255	255	255	
Falcon C	4036	$6⅜	6⅛	6⅜	— ⅛
Falcon	11 19	$35½	35½	35½	
Fed IA	100000	490	490	490	—10
Fed Pion	150	$25	25	25	
F City F8n	2000	$12¼	12¼5	12¼	
F City F wt	300	$5¾	5¾	5¾	—
F Mar	700	50	50	50	
Fooderp Lt	475	320	315	315	— 5
Foodex S	1300	$6	5⅜	6	
F Seasons	450	310	300	300	—10
Francana	1253	$5⅜	5⅜	5⅜	+ ⅛
G&H Steel	100	430	430	430	—15
Gaz Metr	z40	$6⅛	6⅛	6⅛	
Gaz 5½ p	z50	$51⅝	51⅝	551⅜	
G Distrb A	1100	$8¼	8¼	8¼	+ ¼
Genstar L	1630	$21⅜	21⅜	21⅜	
Gnstar L w	200	$6¼	6¼	6¼	
Gnt Masct	4175	113	109	113	— 2
Giant Yk	600	450	430	450	+20
Gibraltar	950	$6⅛	6	6⅛	+ ⅛
Goldund M	24400	29½	28	29	— 1
Goldray	4700	52	52	52	+ 2
Granduc	900	96	96	96	—4
Gt Oil Sds	300	$5	490	5	+10
GL Paper	2000	$28¾	528½	28½	— ¾
GL Pap w	300	$5½	5½	5½	
GN Fin	5600	125	116	116	— 5
Gt W Life	400	$50	50	50	— ¼
Gt W3 5 S	700	330	330	330	— 5
G West wt	800	85	85	85	—1
Greyhnd C	700	35	35	35	
Greyhnd	550	$15½	15¼	19½	— ½
Guar Trst	1220	$5¼	5¼	5¼	
Gulf Can	2788	$25¾	25½	25⅝	— ⅛
Gulfstrem	25700	95	92	95	— 4
Hambro C	4100	300	295	295	— 5
H Group A	200	370	370	370	
Hand Chm	400	$5	5	5	— ¾
Hnd C pr	400	$5	5	5	—:
Hardee	z337	93	87	87	
Hard Crp A	2700	$5¼	5¼	5¼	—1
Hard Crp C	3200	450	450	450	
Harlequin	613	$10⅛	10	10	— ¼'F
H Wood	1000	87	87	87	+ 2
Hawker S	2000	485	475	485	+9
Hawker pr	z20	$55⅞	555⅞	555⅞	
Hayes D A	666	$6¼	6⅛	6⅛	
Highmont	100	100	100	100	
Home A	375	$23¼	23¼	23¼	— ¼
Home B	z53	$20	19⅜	19⅜	
Howdn DH	10	$8⅛	8⅛	8⅛	+ ⅛,H
Hud Bay B	160	$16¼	16	16¼	
H B$y C9	2199	$16⅛	15⅞	15⅞	— ¼
HB Oil Gas	1250	$32¾	532⅜	32⅜5	— ⅜
HB Oil G pr	209	$34	33	33	— 2
Husky Oil	240	$16⅞	16⅞	16⅞	+ ⅛
Husky A pr	z10	$33	33	33	
Hydra Ex	1370	15	1;	14	— 2
Hy's Ltd	200	206	206	206	—31
IAC	280	$16½	16½	16½	
IAC 4½ p	z25	$58	58	58	
ITL Ind pr	100	$8	8	8	
IU Intl	4945	$112	11	11¼	+ ⅛
IWC Com	300	195	190	190	
Imasco A	450	$23¼	23	23¼	— ¾
Imasco B	100	$23⅛	23¼	523¼	
Imp Life	100	$72	72	72	+3½
Imp Oil A	20987	$19⅞	19⅜	19⅜	— ⅜
Imp Oil B	300	$19⅞	19⅜	519⅜	—2
INCO A	9811	$31⅜	31¼	31¼	— ⅜
INCO B	583	$31⅛	31¼	31¼	
Ind Adhes	1255	$23	22⅝	523	+ ⅛
Inglis	100	$14	14	14	
Inland Gas	100	$9⅝	9⅝	9⅝	+ ⅛
Inland G p	500	$10⅝	10⅝	1⅝	— ⅜
Inter-City	1400	$5½	5⅜	5½	
Inter C A p	z70	$13	13	13	
Inter C B w	2700	290	284	290	+5
Int Div	200	150	148	148	+13
Intrmetco	100	$5⅞	5⅞	55⅞	
IBM	77	$247	247	247	— 5
Int Mogul	6503	300	299	300	
I Mogul A	600	$10⅜	510¾	10¾	— ¼
Int Obaska	700	10	10	1	— 1
Interpool	100	$13	13	13	— ⅛
Int Pipe A	4242	$14¼	1)	14¼	+ ¼
Int Pipe B	266	$13¾	13¾	13¾	
Int Pipe w	2200		½65½	½	
6 TSE A8			vsvryrwyd1e00		
Inv Group	600	$6½	6⅜	6⅜	—
Inv Grp A	850	$6⅜	6⅜	6⅜	— ⅛
Inv Grp 5 p	200	$13¼	13¼	13¼	— ¼
I4win T A	200	220	220	220	5010
Island Tel	200	$10⅞	10⅞	10⅞	+ ⅛
Ivaco B	3800	$7¼	7	7	— ¼'J
Kaiser Re	1200	$13⅜	13¼	13¼	— ¼
Kaiser wt	150	$10¼	10¼	51¼	
Kam Kotia	4850	51	51	51	— 1
Kaps Tran	2800	68	66	66	+
Keen Ind	3500	88	70	83	+17
Kelly D A	200	485	485	485	
Kelsey H	450	$12	12	12	+ ⅛'K
Kerr A A	3200	$12⅜	12¼	12¼65	
K Anacon	z33	16	16	16	
Koffler A	700	485	480	480	— 5
Koffler A p	1600	$7	7	7	— ¼
La L7z	500	$5⅝	5⅝	5⅝	— ¼
L$att A	1591	$17⅜	17¼	17¼	
Labatt B	300	$17¼	17¼	17¼	
Lacana	1110	265	260	261	+ 1
Laidlaw A	700	$6¼	6¼	6¼	
L$7dlaw B p	600	$5⅜	5⅜	5⅜	+ ¼
Lasitr Km	1500	20	20	20	+3½
Laurasia	2000	33	31	31	—
Lau Fin	855	$5⅞	5¾	5¾	— ⅛
Lau F 1.25	300	$13¼	13¼	1)¼	— ¼
Lau F 2.00	z15	$21¼	21521¼		
Leigh Inst	1900	185	184	184	— 1
Linc T w	1100	465	465	465	—35
LL Lac	1300	145	145	145	
Lob Co B	605	390	390	390	
Lob Co pr	100	$22⅞	22⅞	22⅞	— ⅛
Lob Ltd Ap	800	$14¾	14¼	14¼	
Lochiel	2350	103	100	103	+ 4
Loeb M	265	275	270	275	
Lost River	200	245	245	245	+ 5
MEPC p	100	$15	15	15	
MEPC w	11300	1	1	1	
MICC	100	$9	9	9	
MTS Inter	z200	12	12	10	
Maclarn A	200	5$34½	34½534½		— 1
Mclan H A	180	$7¼	7¼	7¼	
MB Ltd	2361	$22	21¾	21¾	— ¼
Madeline	1100	240	235	235	
M$dsen	1000	45	45	45	
Magna Int	100	$1	¼517¼	1 2 ?	⅛
Magnason	600	240	240	240	— 5
Magnetcs	5000	63	63	63	— 2
Majstc Wil	10900	180	170	170	—15
Malartic	500	63	63	63	+ 1
Marcana	2500	13	13	13	— ½
Mrtime El A	100	$8	8	8	— ⅛
Maritime	400	$18¼	18	18⅛	— ¼
Martin	2000	8	8	8	
Mass Fer	9035	$22¼	217⅜	22	— ¼
Mas F A	850	$25⅞	25⅝	25⅝	+ ⅛
Mas F B	1050	$25⅝	25½525⅝		+ ⅛
Matchan	3000	8	8	8	+ 1'M
Mc Adam	1500	41½	41	41	— 2
Mc Intyre	200	$31	31	31	— 1
M3lchers	600	245	245	245	— 5
Mentor	200	115	115	115	
Mercantil	500	$16¼	516	16¼	+ ¼
Merland E	4400	280	275	275	— 2
Met Stor A	300	$11¾	116	16	
Met Stors p	200	$13¼	1)¼	13¼	— ¼'T
Moffat A	100	$8½	8½	8½	— ⅜
Molson A	21 6	$17⅞	17¾	17¾	
Molson B	242	$16⅛	16⅛516⅛		+1
Monarc W	1500	50	50	50	
Mtl Trust	200	$11⅛	11	111	+ ⅜
Moore	12225	$32¼	32	32	— ⅜
M9 Wright	1018	19	19	19	
Multi Acc	25115	450	430	450	+35
Murphy	200	$5	5	5	
Mymar M	1500	36	35	35	— 1
NBU Mine	5500	200	185	200	+15
NSI Mark	2700	55	55	55	— 5
NaChrs I	900	485	480	485	— 5
Nat Drug	100	$5⅛	5⅛	5⅛	
Nat Pete	10500	25	24	24	— 1
Neonex	1100	16⅝	160	162	+ 2
New Ath	z300	2½	2½	2½	
NB Tel	z49	$17	16¾	517	
N Goldvue	4500	3	3	3	— ½
N Que Ragl	100	200	200	200	
N Senator	1000	9	9	9	
N York Oil	2653	50	48	50	+ 1 ,N
Nfld LP A	z165	$11¾	11¼	11¼	
Nfld L9P r	15198	13	12	12	— 2
Nfld Tel	200	$6⅝	6⅝	6⅝	
Noble M	3000	39	39	39	+
Nor A me	5500	6	6	6	— ½
Noranda A	3140	$33¾	33½	33¼	— ½
Noranda B	150	$33½	33½	33½	
Norbaska	1000	15	15	15	— ½
Norcen	3382	$11⅞	11¼	11¼	— ⅛
Norcn 150	750	$19¾	19¾	19¾	— ¼
Norcen w	1900	103	10065	103	— 2
Nordair L	400	200	200	200	+15
Norlex	5000	8½	8½	8½	
NC Oils	5300	$6	5⅞	5⅛	— ⅛
N Canada	5500	28	28	28	— 7
Nor Tel	4600	$33⅜	532¾	33	—1⅛
NTecm B	w17950	$13	12½	12½	— ⅝
Northgat	3600	335	330	335	— 5
Northld	3000	7½	7½	7½	—1½
NW Util p	200	$41	41	41	+ ⅞
N Beauc	2000	22	22	22	
NS Savngs	100	$11½	11½	11½	— ⅛—
Nowsco W	250	$17¼	17	17	— ⅜
Nu-Wst A	900	$9⅞	9¾	9⅞	+ ⅛
Numac	4500	$8⅞	8⅜	8½	— ¼
OPI Ltd	1200	400	390	400	+

L'alcoolisme, frère siamois du progrès dans les Territoires du Nord-Ouest...

TUKTOYAKTUK, T. du N.-O. (PC) — La petite localité de Tuktoyaktuk, à l'embouchure du Mackenzie, connaît une abondance nouvelle depuis l'arrivée des sociétés de prospection.

Aujourd'hui, les habitants de Tuktoyaktuk ont plus d'articles de consommation, ils ont des motoneiges toutes neuves pour aller à la chasse et de meilleures embarcations pour aller à la pêche; ils ont plus d'argent aussi, et du travail pour ceux qui ont connu la honte de vivre de l'assistance sociale.

Inévitablement, cependant, cette abondance soudaine comporte de mauvais côtés pour les 700 habitants de Tuktoyaktuk et pour la population de quelques autres villages de la région de la mer de Beaufort. Ils doivent maintenant faire face aux problèmes d'alcoolisme; ils doivent s'adapter à un nouveau mode de vie et ils s'inquiètent de ce que les développements signifieront pour le sol et la mer qui les entourent.

En dépit de cela, très peu d'entre eux expriment des griefs. "Nous devons tous gagner notre vie, a déclaré M. John Steen, membre du conseil des Territoires du Nord-Ouest pour la région de Beaufort. Si nous ne pouvons pas participer d'une façon ou d'une autre au développement, nous perdrons notre fierté".

Le plus grand pas franchi par le développement, cette année, a été le forage entrepris sous la mer par la société Dome Petroleum Ltd. de Calgary. La Canmar Corporation, filiale de Dome, a commencé au début d'août à creuser au fond de la mer, au moyen d'un matériel de $200 millions, dans l'espoir d'y découvrir du pétrole et du gaz naturel.

Avant l'arrivée des trois navires de forage appartenant à la Canmar, explique M. Steen, 60 pour cent de la main-d'oeuvre de Tuktoyaktuk était en chômage. Au début de septembre, ce pourcentage avait baissé à moins de 25 pour cent. "Ici les gens ont besoin de travailler; ils ont besoin de biens de consommation autant que n'import qui . . . J'aimerais qu'ils puissent vivre sans avoir recours à l'assistance sociale".

INQUIETUDES

On estime que les travaux entrepris par la Canmar assurent des emplois temporaires à 73 personnes, dont 43 sont de Tuktoyaktuk, un village où la plupart des gens vivent encore de la terre.

L'inconvénient le plus grave, selon M. Steen, c'est l'abus d'alcool. "J'ai vu comment ça se passait, ces jours derniers, à Tuk. Ils errent au hasard, complètement saoûls, ils se battent".

Une partie substantielle de l'argent gagné, dit-il, sert à louer un avion pour transporter de l'alcool d'Inuvik, à 140 kilomètres (85 milles) au sud. Selon M. Steen, le gouvernement territorial devrait restreindre les quantités d'alcool qui coule à flot dans le village. "Je pense que cela mis à part, les indigènes peuvent s'adapter au développement".

La plus forte opposition à la prospection sous-marine et à la prospection en général a été manifestée par le Comité pour les droits des aborigènes (COPE), dont le quartier général est à Inuvik. COPE, une filiale d'Inuit Tapirisat, la Fraternité nationale esquimaude, a déclaré être en faveur d'un certain développement, pourvu qu'il soit planifié et qu'il ne nuise pas à l'environnement.

Les porte-parole de COPE disent que les travaux de forage devraient être arrêtés, jusqu'à ce qu'on ait trouvé un système adéquat pour absorber les écoulement possibles de pétrole.

M. Tom Butters, conseiller des Territoires du Nord-Ouest pour Inuvik, affirme que la résistance aux travaux de forage est minime, et qu'elle vient en grande partie d' "experts du sud", membres d'organisations indigènes.

Il a fait remarquer que Dome a donné $100,000 à un comité des villagesde la région de Beaufort. Cet argent devait servir à payer les dépenses couvrant la liaison entre les villages et la société.

MODE DE VIE

M. Sam Raddi, président de COPE, est un de ceux qui ont connu personnellement les avantages et les inconvénients du développement. Pendant la durée de l'enquête de la commission Berger sur les effets possibles de la construction d'un pipe-line dans la vallée du Mackenzie, ou lui a demandé ce qu'il pensait de l'opinion selon laquelle le développement pourrait aider à résoudre le problème de l'alcoolisme chez les indigènes.

"Non, ce n'est pas vrai, a-t-il dit. Comme il y a plus de travail et plus de gens qui viennent ici, il y a beaucoup plus d'occasions de boire, et plus de frustrations . . . Les gens gagnent plus d'argent, alors ils aiment bien se réunir et faire de grandes fêtes, et il semble que chaque fois qu'il y a un party, il y a toujours une bataille; les enfants sont négligés et les maisons ne sont pas bien entretenues".

Le pasteur Dave Freeman, qui dirige la mission Glad Tidings à Tuktoyaktuk, déclare que de 85 à 90 pour cent des habitants sont en faveur du développement, mais d'un développement qui soit planifié.

D'autres, comme par exemple Nora Ruben, de Paulatuk, disent que le développement est probablement inévitable, mais demandent qu'on donne aux gens un peu de temps pour s'y préparer et s'y adapter.

Elle a déclaré devant la commission Berger: "La mer est là, et nous la regardons. Nous en tirons notre nourriture et nous faisons vraiment partie d'elle.

"Ces gens (les sociétés de prospection) détruisent vraiment notre vie, notre façon de penser, de sentir. Nous vivons de cette façon depuis le jour où nous sommes nés . . .

"Ce que je voudrais dire, c'est — Donnez nous une chance d'éduquer les jeunes. Oubliez la mer de Beaufort, laissez-la tranquille, Laissez-la en repos pour dix ans, pour vingt ans."



On charge des approvisionnements à bord d'un transporteur de Canmar, à Tuktoyaktuk, afin de les acheminer vers les trois navires de forage de Canmar Corporation, dans la mer de Beaufort. Depuis que l'exploration a commencé dans cette localité du Nord canadien, la population a plus de travail, plus d'argent et plus d'avantages matériels. Cependant, ces avantages s'accompagnent de problèmes causés par l'abus de l'alcool, par le changement apporté à leur mode de vie, et par les inquiétudes que soulèvent les effets éventuels du développement.

(Photo PC)

Marasme au supermarché du sexe...

COPENHAGUE (AP) — Les kiosques de Copenhague ont beau toujours proposer pêle-mele journaux, friandises et films pornographiques, l'industrie du sexe connait aujourd'hui un veritable marasme au Danemark, premier pays occidental a avoir légalisé le "porno" en 1969.

La police a déja mis un terme aux "live shows", ces representations sur scène de l'acte sexuel non simulé qui pouvaient jadis rapporter a leurs promoteurs jusqu'a $10,000 par soiree. Quant au grand supermarche du sexe de la capitale, il fermera ses portes le mois prochain.

Les Danois contraints d'aller en Suède

Les dernieres sex-shopts de Copenhague vont meme aujourd'hui jusqu'a proposer des billets d'excursion pour assister a des "sex shows" ... chez le grand voisin suedois.

"Je crois que tout cela est bel et bien fini ici, estime avec une pointe d'amertume M. Aage Slots, proprietaire de trois sex-shops. Ce fut jadis une mine d'or, mais ce serait mentir que d'affirmer qu'il en est toujours ainsi aujourd'hui".

Les explications sont diverses. A l'evidence, le "porno" est victime d'une phenomene classique d'usure, et ce qui pouvait choquer — et attirer — il y a sept ans semble aujourd'hui banal aux Danois.

La concurrence américaine

L'industrie du sexe danoise semble egalement victime de la concurrence americaine dont les films, de confection plus "professionnelle", submergent le marche danois et portent un coup severe aux ventes par correspondance a l'etranger de materiel "porno" en tous genres "Made in Denmark".

En fait, selon le chef de la "brigade anti-porno" danoise, l'inspecteur Bruno Rasmussen, la decision prise il y a plus d'un an d'interdire les "lives shows" a porte un coup fatal a ce secteur autrefois florissant de l'industrie danoise. La police a agi de la sorte a la demande du Parlement et du ministere de la Justice, qui soupçonnaient le "milieu" de la drogue de rafler les benefices colossaux rapportes par ces spectacles. L'inspecteur Rasmussen estime pour sa part que l'interdiction des "lives shows" s'est traduite par une diminution de l'ordre de 80 pour cent du chiffre d'affaires — qui se monterait chaque annee a environ $50 millions — des ventes au detail de materiel pornographique.

Un coup sévère pour le tourisme

"Nous savons que cette interdiction a provoque une veritable hemorragie de devises etrangeres en raison de son impact sur l'entree des touristes, poursuit le policier. Il est evident qu'ils venaient ici pour assister a des "lives shows" et se procurer des films et des magazines comme on achete des souvenirs. L'office du tourisme de la capitale a très mal pris cette decision mais nous avons beneficie du soutien du gouvernement".

Certains cabarets font toujours de la publicité pour des "lives shows" et la police a du distribuer en plein coeur de la saison touristique des prospectus dissuasifs a la gare centrale de Copenhague affirmant: "Plus de 'live shows', sinon bidon"...

Les prix de vente des films et des magazines "porno" constituent, selon M. Slots, un excellent barometre pour prendre conscience de l'ampleur du "mal" qui frappe l'industrie du sexe danoise: ainsi, les films, qui etaient vendus il y a quatre ans l'equivalent de $40, sont aujourd'hui a vendre pour $20. Les prix des magazines n'ont en revanche pas snsiblement bouge, mais leur exploitation est aujourd'hui largement deficitaire en raison, notamment, de la hausse des couts de fabricationm

Il en est de mume pour les exportations, ajoute M. Slots. "A la belle epoque du "porno", vous pouviez exporter en France ou en Italie un lot de films qui vous rapportaient entre 80 et 90 FF pour chaque film. Ce lot etait vendu en France, sous le manteau bien sur, au prix d 250 FF la bobine. Aujourd'hui, on peut se procurer, au détail j'entends, un film pour 90 FF. On peut imaginer quel doit etre le prix de gros".

La vente par correspondance touchée

La vente par correspondance de materiel pornographique marque egalement le pas et la firme Candy Film assure connaitre une baisse de 25 pour cent de son chiffre d'affaires.

Autre indice du marasme a l'exportation: la baisse du nombre de plaintes deposees aupres du ministere danois de la Justice par les pays etrangers concernant l'envoi — illegal slon les conventions postales intrnationales — d materiel "porno" en provenance du Dnamemark par colis postal.

Nombreux pourtant restent les Danois qui se felicitent de la legalisation de la pornographie. Les statistiques ont montre que cette mesure a entraine une diminution des delits a caractere sexuel — il y en a eu 1,958 l'an dernier contre 4,316 en 1965 — et, selon une etue d'un criminologue de l'Universite de Copenhagu, le voyeurisme a pratiquement disparu.

La mort de l'industrie "porno" n'a pas pour autant fait naitre ds sntiments de pruderie chez les Danois. Ainsi, le plus grand cinema de la capitale propose-t-il toujours pour meubler ses entractes trois séquences publicitaires pour des preservatifs, et les petites annonces vantant les charmes des salons de massage restent bien plus nombreuses que celles concernant les ventes de voitures d'occasion dans la grande presse.

10%

Intérêt annuel sur les Certificats de Placement Garanti de 5 ans.

Intégralement garanti par le Trust Royal pour la période du dépôt. Aucun honoraire. Taux sujets à confirmation.

Certificats de Placement Garanti.

Trust Royal

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec.

25 NORD, RUE WELLINGTON
SHERBROOKE

VEUILLEZ NOTER NOS HEURES REGULIERES:
Lundi à jeudi de: 8.30 a.m. à 4.30 p.m.
Vendredi de: 8.30 a.m. à 8.00 p.m.

132262



ÉVALUEZ VOS BESOINS RÉELS!

VOTRE CAISSE PEUT VOUS PRÊTER RAPIDEMENT!

Avant d'emprunter il faut examiner attentivement ses obligations, ses ressources et ses possibilités de remboursement.

C'est facile d'emprunter et c'est facile de s'embarquer.

Plus que jamais, votre Caisse Populaire possède les ressources humaines et les moyens financiers vous permettant de prendre vos affaires en main. Vous pouvez donc y emprunter autant et l'obtenir aussi rapidement qu'ailleurs, surtout que l'argent des Caisses c'est le vôtre.

Prenez vos affaires en Main

À VOTRE CAISSE POPULAIRE

132117

Les livres canadiens de langue française



André BERTHIAUME
La découverte ambigüe
Les récits de voyages de Jacques Cartier n'ont-ils pas un autre sens quatre siècles plus tard? Comment lire? Comment voyager? Littérature, 21.5 cm, 208 p., $5.95, Cercle du Livre de France.



Jacques GARNEAU
La mornifle
Pendant longtemps au village, on crut que la mornifle était sorcière parce qu'elle avait accouché seule de son premier enfant et que c'était un monstre. Littérature, 18.5 cm, 212 p., $5.95, Cercle du Livre de France.



Germaine GUEVREMONT
En pleine terre
Cette nouvelle édition illustrée en couleurs par le peintre André Bergeron, dans la collection du Goéland, redonne à cette oeuvre la place importante qu'elle mérite. Ces paysanneries sauront informer, émouvoir les lecteurs d'aujourd'hui. Littérature-jeunesse, 20.5 cm, 144 p., $4.95, Éditions Fides.



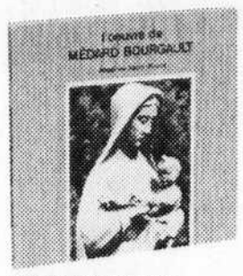
Guy BOULIZON
Les musées du Québec (2 tomes)
Abondamment illustrés, ces deux volumes vendus sous boîtier, décrivent 120 musées et invitent à parcourir le Québec en huit circuits. Dans la collection "Loisirs et culture". Beaux-arts, 22 cm, 205 p. ch. volume, $25.00, $40.00 édition de luxe, Éditions Fides.



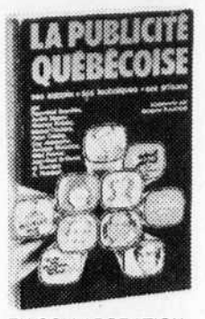
Jacques LANGLAIS
Le bouddha et les deux bouddhismes
Commenté par des dessins de Frederick Franck et enrichi d'une préface de R. Panikkar, cet ouvrage traite de l'évolution du bouddhisme, de la conquête spirituelle de l'Asie et de l'art bouddhique. Religion, 21 cm, 204 p., $8.00 Éditions Fides.



Gustave PROULX
Le combat magnifique
Un livre passionnant. Un grand roman d'aventures vécues au temps de la révolution des patriotes par des personnages réels ou fictifs qui prennent des dimensions grandioses. Littérature, 22 cm, 377 p., $5.95, Editions Garneau.



Angeline St-PIERRE
L'oeuvre de Médard Bourgault
130 illustrations. De 1918 à 1967, Médard Bourgault a maîtrisé toutes les formes d'expression: l'art paysan, religieux et profane. Son oeuvre comprend plus de quatre mille pièces et elle couvre quatre continents. Beaux-arts, 19 cm, 140 p., $6.95, Éditions Garneau.



EN COLLABORATION
La publicité québécoise
Pour la première fois dans l'histoire de la publicité moderne, une agence et ses clients se mettent à table avec le consommateur... Essais, 20.5 cm, 306 p., $10.00, Éditions Héritage inc.



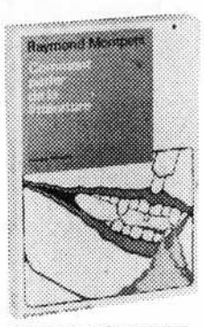
Yves NORMANDIN
Un curé dans la rue
Un curé ordinaire, d'une paroisse ordinaire, devient tout à coup un personnage extraordinaire, unique même au Canada. Pourquoi? Un roman mi-policier, mi-théologique a surgi des faits ainsi résumés. Essais, 20 cm., 128 p., $3.00, Éditions Héritage inc.



J. Rudel-TESSIER
Julien Noir fait ce qu'il peut
Un habile agent privé se voit charger par trois membres d'une même famille à résoudre une énigme. De l'action, de l'imprévu. Une bonne source de détente. Littérature, 18 cm, 160 p., $1.95, Éditions Héritage Inc.



Naïm KATTAN
La traversée
Un recueil de nouvelles par l'auteur de "Écrivains des Amériques" et de "Le réel et le théâtral" (prix France-Canada.) Littérature, 20 cm, 180 p., $5.75, Éditions Hurtubise HMH Ltée.



Raymond MONTPETIT
Comment parler de la littérature
Il s'agit non seulement d'une nouvelle façon de parler de la littérature, mais aussi d'un rapport nouveau au texte et d'une nouvelle manière d'en user. Littérature, 20 cm, 195 p., $6.95, Éditions Hurtubise HMH Ltée.

Lisez... votre tête s'emportera mieux



Rina LASNIER
Les signes
Ce nouveau recueil de poèmes de Rina Lasnier est à la mesure de ce que l'on connaît déjà de son oeuvre. Poésie, 18 cm, 80 p., $4.75, Éditions Hurtubise HMH Ltée.



Georges DAVIDOVIC
Vers un monde coopératif
Ce livre met en lumière la philosophie de la coopération. Essais, 23 cm, 222 p., $5.95, Éditions du Jour inc.



Jacques GOUIN
Lettres de guerre d'un Québécois (1942-1945)
C'est un témoignage d'un ancien officier d'artillerie de l'Armée canadienne sur la seconde guerre mondiale. Histoire, 23 cm, 341 p., $9.95, Editions du Jour inc.



Pierre BERTON, traduction Pierre BOURGAULT
Le grand défi. Le chemin de fer canadien. 2 tomes.
Tome 1 Un rêve insensé, 21 cm, 224 p., $4.50
Tome 2 Le dernier mille, 21 cm, 256 p., $4.50, Éditions du Jour inc.



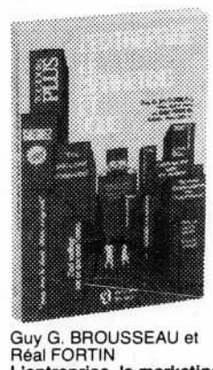
Jean-Pierre CHARLAND
La belle rivière
Littérature 19.5 cm, 128 p., $4.95, Éditions du Jour inc.



Pierre CHÂTILLON
Le fou
C'est l'histoire d'un fou de village qui rêve de voler. Littérature, 19.5 cm, 107 p., $4.95, Éditions du Jour inc.



Jean-Pierre MARIE
Les mammifères du Québec
Album pour les jeunes avec textes et illustrations.
Littérature-jeunesse, 28 cm, 80 p., $4.95, Éditions du Jour inc.



Guy G. BROUSSEAU et Réal FORTIN
L'entreprise, le marketing et vous
Une réponse à toutes les questions du consommateur sur le sujet. Le but: meilleur contrôle de ses investissements, pour survivre et grandir. Sciences de l'homme, 19.5 cm, 258 p., $7.95, Editions du Jour inc.



Michel TREMBLAY
Les héros de mon enfance
Les héros de Perrault, Cendrillon, le loup, le petit Poucet, le Chaperon Rouge, Carabosse, reviennent sur scène rire un instant d'eux-mêmes et de leurs aventures. Théâtre, 19.6 cm, 108 pages, $4.50, Éditions Leméac.



Jean BARBEAU et Marcel DUBÉ
Dites-le avec des fleurs
Des êtres-plantes évoluent au sein d'un univers communautaire de campagne. L'heureux mariage de deux styles dramatiques: l'humour de Barbeau et la psychologie de Dubé. Théâtre, 19.6 cm, 129 p., $4.50, Éditions Leméac.



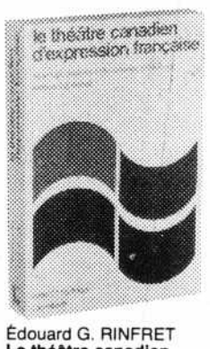
Marcel LEFEBVRE
Glossaire de la finance/ Finance Glossary
L'univers linguistique du monde de la finance est en constante évolution. Ce glossaire inventorie les termes en usage et se propose d'en fixer l'acception. Sciences de l'homme, 22.8 cm, 284 p., $15.95, Éditions Leméac.



Antonine MAILLET
Gapi et Sullivan
La rencontre de deux personnages aux destinées complémentaires. Gapi, le mari de la célèbre Sagouine, est visité dans son phare par le grand voyageur Sullivan. Théâtre, 19.4 cm, 72 p., $4.50, Éditions Leméac.



Michel TREMBLAY
Sainte Carmen de la Main
La destinée tragique de Carmen, la soeur de Manon. La fin d'un des grands personnages du cycle À toi pour toujours, ta Marie-Lou. *Une écriture symphonique.* Théâtre, 19.6 cm, 88 p., $4.50, Éditions Leméac.



Édouard G. RINFRET
Le théâtre canadien d'expression française
Le second tome de ce répertoire analytique, contenant les lettres F à L. Un document unique pour l'amateur de théâtre d'expression française. Théâtre, 22.8 cm, 404 p., $15.00,Éditions Leméac.



Gilles BIBEAU
Les bérets blancs
La lutte de Gilberte Côté-Mercier contre le diable. Essais, 19.5 cm, 192 p., $6.50, Parti-Pris.



Julien BIGRAS
L'enfant dans le grenier
Les souvenirs d'enfance d'un grand psychanalyste québécois. Littérature, 19.5 cm, 112 p., $4.00, Parti-Pris.



Claude JASMIN
Pleure pas, Germaine
Le plus grand succès de Jasmin. Littérature, 16 cm, 170 p., $3.00, Parti-Pris.



A. GASCON et J. P. LAMOUREUX
10 contes pour l'année scolaire
Il s'agit de dix contes inédits évoquant les principaux évènements de l'année. Littérature-jeunesse, 29.5 cm, 48 p., $6.75,Les Éditions Paulines.



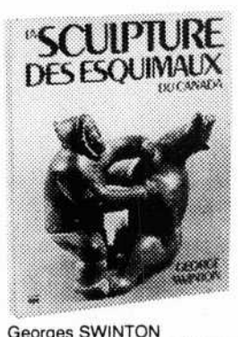
L. SAUVAGE
La faune qui nous entoure
Ce volume décrit la faune canadienne: mammifères, oiseaux, poissons, espèces en voie de disparition... C'est pas l'histoire de tous les animaux, mais des plus importants et des plus curieux. Nature, 29.5 cm, 72 p., $9.75,Les Éditions Paulines.



André COUSINEAU
Les Pastorales
"Les Pastorales" offrent au lecteur, par des analyses critiques et des commentaires pastoraux, une connaissance nouvelle des épîtres de saint Paul. Religion, 20.3 cm, 176 p., $5.95, Les Éditions Paulines.



Jean-Paul TREMBLAY
Vienne le temps du loisir
L'auteur, répondant à un certain nombre de questions, fait le point sur le thème du loisir, dans le contexte québécois. Sciences de l'homme, 17.5 cm, 136 p., $3.50, Les Éditions Paulines.



Georges SWINTON
La sculpture des Esquimaux du Canada
Un livre d'art en même temps qu'un document d'un très grand intérêt. La collection de photographies la plus complète sur la sculpture des Esquimaux. Beaux-Arts, 32 cm, 256 p., $25.00, Les Éditions la Presse.



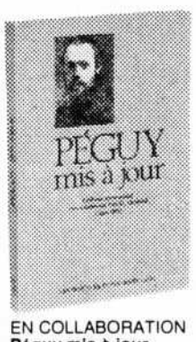
Roch CARRIER
Le jardin des délices
Dans un petit village, un escroc à la petite semaine a résolu de convaincre les villageois "qu'ils marchent su' l'or". Littérature, 20 cm, 216 p., $5.50, Les Éditions la Presse.



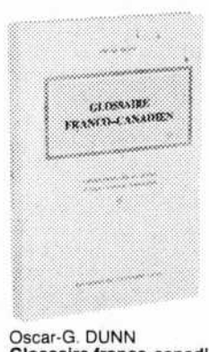
Louise FRADET-HAREL et Hélène DOUCET-LEDUC
Qu'est-ce qui mijote?
Que vous ayez 10 ou 60 ans, ce livre vous est destiné si vous avez peu d'expérience en cuisine. Un ouvrage culinaire de base pour débutants. Guide pratique, 18 cm, 140 p., $6.95, Les Éditions la Presse.



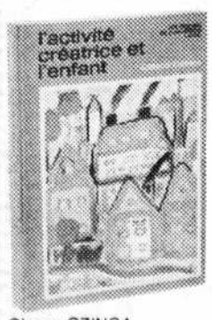
Pierre PAGE
Le comique et l'humour à la radio québécoise
Cette anthologie réunit un grand nombre des textes des émissions humoristiques diffusées par la radio québécoise entre 1930 et 1970. Essais, 23 cm, 680 p., $14.95, Les Éditions la Presse.



EN COLLABORATION
Péguy mis à jour
Dix études traitant de divers aspects de l'oeuvre, de la personnalité et de la vie de Péguy, dans un esprit largement ouvert, moderne et sérieux. Littérature, 20.5 cm, 240 p., $7.50, Les Presses de l'Université Laval.



Oscar-G. DUNN
Glossaire franco-canadien
Reproduction de l'édition originale de 1880, ce recueil des régionalismes franco-québécois constitue un précieux témoignage sur l'état de la langue au Québec à son époque. Littérature, 23 cm, 244 p., $9.75, Les Presses de l'Université Laval.



Glasca OZINGA
L'activité créatrice et l'enfant
Comment l'enfant dessine et pourquoi le fait-il? De nombreux dessins analysés et commentés par l'auteur. 196 planches dont 78 en couleurs. 21.5 cm. 296 p., $7.50. Les Presses de l'Université Laval.



ROY, Raoul
Le chant de l'alouette
50 chansons folkloriques recueillies à Saint-Fabien et dans deux coins pittoresques de la Gaspésie: Pointe-Jaune et Canne-de-Roche, petits villages à l'est de Percé. 23 cm, 104 p., $2.00, Les Presses de l'Université Laval.



Jacques LÉVESQUE
L'URSS et la révolution cubaine (1959-1974)
Cette étude vise à présenter la perception idéologique et stratégique de la révolution cubaine par l'URSS et les actions qui en ont résulté. Sciences de l'homme, 25 cm, 152 p., $8.45, Les Presses de l'Université de Montréal.



Robert BÉLANGER et Léopoid CHAGOYA
Techniques de thérapie familiale
Exposés de techniques accompagnées d'exemples spécifiques et vues d'ensemble du processus thérapeutique et des diverses techniques à travers l'observation de deux entrevues complètes. Science de l'Homme, 25 cm, 152 p., $8.45, Les Presses de l'Université de Montréal.



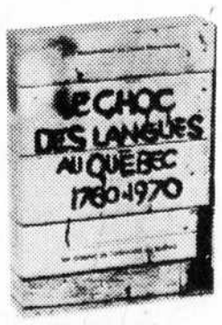
Jean PIERARD
Découvrir les mammifères
Concernant des espèces québécoises ou, au moins nord-américaines, ce livre est une documentation de base propice à stimuler l'intérêt du lecteur. Sciences de l'homme, 25 cm, 454 p., $14.95, Les Presses de l'Université de Montréal.



Jacques BENJAMIN
Planification et politique au Québec
Cet ouvrage examine les succès et les échecs de la planification politique moins dans les institutions et les structures de planification que dans les idéologies qui les sous-tendent. Sciences de l'homme, 25 cm, 144 p., $7.25, Les Presses de l'Université de Montréal.



Gilles THÉRIEN
Ratopolis
Malgré les images, malgré ce qu'il dit, Ratopolis ne parle pas que des rats. Derrière des dizaines de rats qui ont illustré Ratopolis, c'est l'homme qui est mis en question. Sciences de l'homme, 23 cm, 130 p., $10.95, Les Presses de l'Université du Québec.



Guy BOUTHILLIER et Jean MEYNAUD
Le choc des langues au Québec (1760-1970)
L'histoire politique de la langue française au Québec n'ayant jamais fait l'objet d'une étude complète, les auteurs comblent une lacune en présentant un recueil de textes sur la question. Histoire, 23 cm, 770 p., $14.50, Les Presses de l'Université du Québec.



Bayne LOGAN
L'apprentissage des mathématiques chez l'enfant
Recherche pour venir en aide aux enseignants. Sciences de l'homme, 23 cm, 88 p., $4.00 Editions de l'Université d'Ottawa.

Ces livres sont en vente dans toutes les librairies.

Cette page a été conçue par EDITEK,
204 ouest, rue Notre-Dame, Montréal H2Y 1T3.

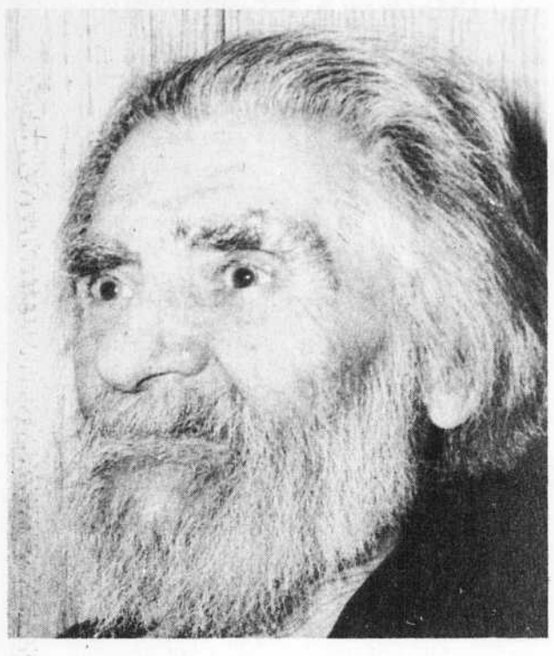
LOCATION DE TV
SEMAINE — MOIS
ANNEE
G. DOYON T.V.
VENTE
N & B - COULEUR
ADMIRAL
ZENITH - TOSHIBA
ACCESSOIRES MENAGERS
1115, rue Conseil
569-5746
118765

CABLEVISION
CABLEZ-VOUS
569-5997
115739
Avec
CABLEVISION
SHERBROOKE
• 10 POSTES DE T.V.
• STATIONS DE RADIO FM
11

Doctorat honorifique à Alfred Desrochers

Par Pierre Francoeur

SHERBROOKE — C'est cet après-midi, vers trois heures, que l'Université de Sherbrooke décernera un doctorat honorifique au poète Alfred Desrochers.



M. Alfred Desrochers

M. Antoine Sirois, vice-doyen de la Faculté des Arts, en profitera pour dresser un court bilan de la vie et de l'oeuvre de ce poète qui a chanté avec force les beautés de la région des Cantons de l'Est.

Alfred Desrochers naquit le 5 octobre 1901, dans le sixième rang de St-Elie d'Orford. Il vient donc tout juste d'atteindre 76 ans.

Depuis 1952, il n'est venu que deux fois à Sherbrooke. La première lorsque sa soeur est morte et la seconde, au moment de la remise du prix Juge Lemay par la Société Saint-Jean-Baptiste, à Disraeli.

Il est fort possible qu'Alfred Desrochers qui, aujourd'hui, se déplace péniblement en raison d'une maladie paralysant ses jambes, soit présent à la cérémonie d'honneur. Sa fille Jeanne, journaliste à LA PRESSE, devrait aller le cherche à l'hôtel du Vieux Prince, situé à Ste-Catherine d'Alexandrie près de Montréal, où il demeure maintenant.

L'Oeuvre

Alfred Desrochers publia à compte d'auteur, en 1928 et 1929, les recueils "L'Offrande aux vierges folles" et "A l'ombre de l'Orford". Le premier recueil fut critiqué par certains puisqu'il était dédié aux vierges folles alors que le second lui permis d'obtenir le Prix de l'Action intellectuelle et de partager, en 1932, le Prix David ex-aequo avec Robert Choquette.

En 1931, devait paraître "-Paragraphes", un volume de critiques, aux Editions Albert Lévesque.

Puis ce devait être le silence du poète jusqu'en 1963, moment où il publia aux Editions de l'Université d'Ottawa, "Le retour de Titus".

Le 22 novembre, 1964, sa femme, née Rose-Alma Brault, devait mourir à la suite d'une maladie. En 1967, c'était la parution de "Elégies pour l'épouse enallée", un recueil de poèmes bouleversant où le poète pleurait la femme disparue et évoquait les doux souvenirs du temps passé. Clémence Desrochers, dans l'une de ses chansons, a repris quelques lignes de ce recueil.

Certains recueils ont été réédités vu leur succès. Ce fut le cas de "A l'ombre de l'Orford" et de "Elégies pour l'épouse en-allée".

La plus grande partie de l'oeuvre de Desrochers demeure cependant inédite. Le poète considère, pour sa part, que le un dixième seulemen de ses textes ont été publiés. Plusieurs de ses poèmes se retrouvent dans les journaux du temps et les revues.

En 1941, devait naître à Sherbrooke un cercle littéraire nommé "Le Soupirail", fondé par Louis-C. O'Neil et Mgr O'Bready, et formé de 24 membres.

DesRochers y prononça quatre conférences dont on retrouve encore les textes aux locaux de la Société d'histoire des Cantons de l'Est, à l'Université.

En 1941, Alfred Desrochers aborda ainsi le sujet de la versification française puis celui de la poétique d'Aristote, plus particulièrement de l'Imitation.

Dans la conférence sur la versification, Desrochers précisait la difficulté propre à l'art poétique.

"De tout les arts que pratique l'humanité, la poésie est celui qui semble le plus facile, parce que son moyen d'expression est la parole; mais en réalité, c'est le plus difficile de tous, parce qu'il lui faut incorporer l'essence de tous les autres. Comme à la sculpture, il lui faut la ligne, comme à l'architecture, il lui faut la proportion, comme à la musique, il lui faut le nombre et la cadence, comme à la peinture, il lui faut la couleur. Et tout cela, elle doit le faire saisir par une synthèse de tous les sens".

En 1942, Desrochers faisait l'apologie du libéralisme devant les membres du Soupirail et, en 1945, de retour d'un stage dans l'armée, il prononça un discours sur la situation du français dans l'armée. Il rappelait, dans cette dernière causerie, l'emploi abusif d'abréviations et d'anglicismes dans l'armée et exigeait avec force l'établissement d'une école militaire en français au Québec.

Quoique peu publiée et diffusée, l'oeuvre de Desrochers est donc vaste et riche. Le doctorat qu'on lui remet aujourd'hui confirmera son talent et son indéniable présence au sein de la collectivité des Cantons de l'Est.

Chef de file du mouvement littéraire des années 30

Par Pierre Francoeur

SHERBROOKE - Le poète Alfred Desrochers fut sans contredit le chef de file du mouvement littéraire des années 30 dans les Cantons de l'Est.

Dès 1928, il regroupa plusieurs énergies créatrices de l'époque à son logis de la rue Georges (no 20) à Sherbrooke. Les auteurs de la région et ses confrères-écrivains de LA TRIBUNE s'y rassemblaient pour discuter des grands problèmes de l'art.

L'architecte Denis Tremblay qui fraya longuement avec le groupe soulignait, au cours d'une intéressante conférence donnée devant les membres de la Société d'histoire des Cantons de l'Est, le 27 janvier 1972:

"Nous avons ainsi passé je ne sais combien de soirées à discuter poésie, littérature et arts, et nous avons été parmi les premiers à entendre la lecture de "L'-Hymne au vent du Nord" et de plusieurs poèmes de "A l'ombre de l'Orford".

Tremblay ajoutait d'ailleurs à l'endroit de Desrochers:

"Il était incontestablement le Maître: celui qui parlait avec le plus d'autorité et que l'on écoutait toujours avec le plus d'intérêt. Non qu'il cherchât à faire prévaloir ses opinions, mais parce qu'il était le plus compétent et le mieux renseigné. Et l'on peut dire aussi qu'il était très conscient de sa supériorité".

Les réunions du groupe devinrent plus fréquentées lorsque Alfred Desrochers se mérita le Prix David ex-aequo avec Robert Choquette pour "A l'ombre de l'Orford".

Déjà Louis-Philippe, chef des nouvelles à LA TRIBUNE, Jovette-Alice Bernier, Myriel Gendreau, Louis-C. O'Neil, Eva Sénéchal, Françoise Gaudet (Smet), le professeur J.D. Dufour et Edouard Hains de Granby y participaient.

D'autres écrivains de l'extérieur de la région vinrent alors les rejoindre: Robert Choquette, Roger Brien, Clément Marchand, Emile Coderre (Jean Narrache), Simone Routhier, l'éditeur Albert Lévesque, Alice Lemieux et même Louis Dantin se joignit aux rencontres à deux reprises.

Denis Tremblay ajoutait dans sa causerie:

"Florian Fortin, alors gérant de LA TRIBUNE, par sa personnalité et par ses actes, fut comme le mécène de ce mouvement dont Louis Dantin était le conseiller spirituel, celui qui encourageait et stimulait par la correspondance qu'il entretenait avec la plupart de nos écrivains".

Entre-temps, Desrocherx avait mis de l'avant l'idée de l'Almanach littéraire de l'Est que LA TRIBUNE publia trois ans d'affilée, soit en 1930, 1931 et 1932. On retrouvait dans ce cahier de quelques pages des poèmes inédits de DesRochers, Dantin, Jovette Bernier, Eva Sénéchal, Denis Tremblay, et de quelques autres. Une courte biographie qu'accompagnait parfois une photographie faisait découvrir l'auteur.

"C'est moi qui avait donné le coup de pied aux autres, m'avouait DesRochers dans une entrevue en mars dernier, pour qu'ils écrivent des poèmes dans l'Almanach. Ce fut une grande bouffée de dynamisme. Ca dura trois ans".

Louis Dantin, à la suite de ses relations suivies avec le groupe des auteurs des Cantons de l'Est, découvrit qu'une vingtaine d'écrivains avaient déjà publié, de 1925 à 1930, dans la région. Le chiffre était impressionnant pour l'époque.

Louis-Philippe Robidoux, en 1937, comptait une soixantaine d'auteurs des Cantons de l'Est et, en 1960, Louis-C. O'Neil relèvera le nom de 155 écrivains qui auraient signé pas moins de 314 ouvrages, qu'il s'agisse d'un simple opuscule polycopié à une douzaine d'exemplaires ou d'un volume plus substantiel!

Ainsi, grâce à ce mouvement littéraire fiévreux et énergique qui ne dura que quelques années, les Cantons de l'Est devaient s'ouvrir de façon inattendue à la vie littéraire. Et Alfred Desrochers, par ses rencontres tenues chez lui, par son idée de l'Almanach littéraire de l'Est et surtout par son travail de poète qui lui valut une renommée provinciale avec "A l'ombre de l'Orford", en fut le principal artisan!

"Mon diplôme m'a donné du galon."



Officier en commençant.
Tu as un D.E.C. ou un BAC? Ou tu termines tes études universitaires cette année? Les Forces armées canadiennes ont une tenue d'officier pour toi et tous les avantages qui s'en suivent: salaire fort avantageux selon tes capacités, un minimum de 4 semaines de congé payées dès la première année, possibilité de voyages et d'études post-universitaires, responsabilités stimulantes...
Conditions avantageuses. Une armée de volontaires comme la nôtre offre bien des avantages car elle est en concurrence avec l'industrie lorsqu'il s'agit de l'engagement de diplômés et de spécialistes comme toi et moi. Nous jouissons donc d'une grande liberté d'action... en plus d'avantages matériels certains.

LES FORCES ARMÉES CANADIENNES
SI LA VIE T'INTÉRESSE

Pourriez-vous, sans obligation de ma part, me faire parvenir plus de renseignements sur les carrières offertes par les Forces canadiennes.
Nom
Age Scolarité
Adresse
Ville Prov. Code postal
Adresse ce coupon à: Centre de recrutement des Forces armées canadiennes, 1254, rue Bishop, Montréal, H3G 2E3
N.B. Tu peux aussi téléphoner (à frais virés) à 866-8791.
23422 T DEO

ÉCOUTEZ... ÇA VOUS CONCERNE!
Des messages d'intérêt public diffusés du lundi au vendredi
Un service de:
Communication-Québec
CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE
130128

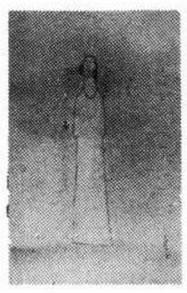
PREUVE SAISISSANTE QUE NOUS NE SOMMES PAS SEULS DANS L'UNIVERS...



LES MYSTÈRES DE L'ESPACE
version française de "THE OUTER SPACE CONNECTION"
produit par ALAN LANDSBURG
écrit et réalisé par FRED WARSHOFSKY
cinéma DE PARIS 372 rue King 569-2626
Egalement à l'affiche à Lac-Mégantic et Asbestos Mardi-mercredi-jeudi
133454

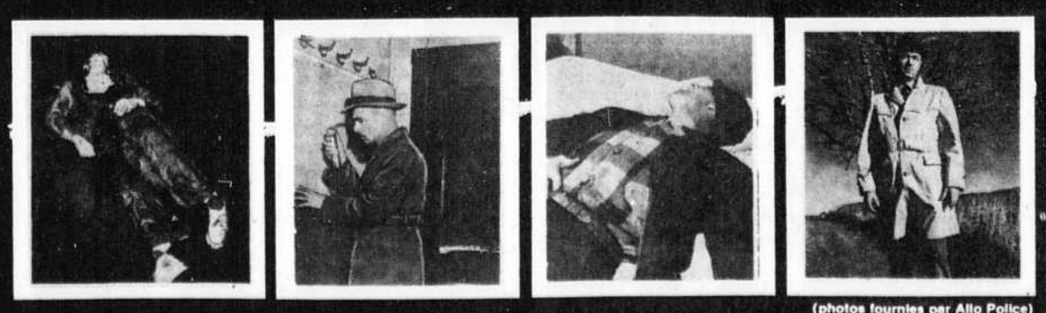
EXPOSITION
des huiles petits formats de
JEAN DAIGLE
et des pastel monochromes de
CHARLES LEMAY
du 14 au 27 OCTOBRE 1976





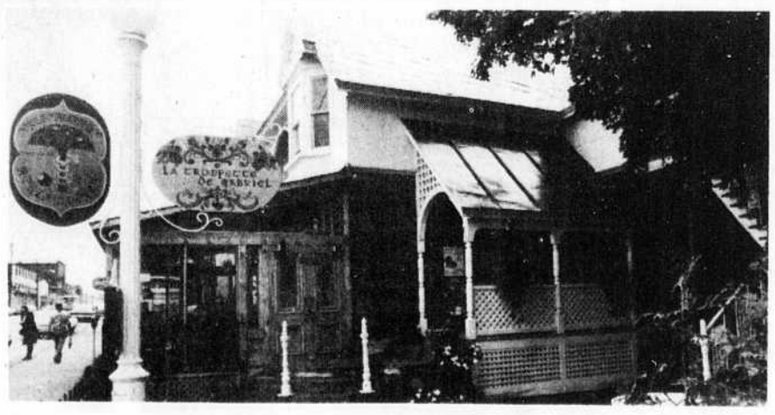
GALERIE MENA'SEN
121, rue Frontenac - Sherbrooke - 569-8442
132123x

MÉMOIRES D'UN FLIC
par ROCH DANDENAULT



(photos fournies par Allo Police)

LES TROUBLANTES RÉVÉLATIONS D'UN EX-DÉTECTIVE DE LA SÛRETÉ PROVINCIALE DU QUÉBEC SUR TROIS CRIMES SORDIDES COMMIS DANS LES CANTONS DE L'EST.
TROIS RÉCITS POLICIERS VÉCUS/ 265 PAGES/ 55 PHOTOS/ $ 4.95
EN VENTE CHEZ VOTRE LIBRAIRE



... TOUT À FAIT NOUVEAU...
SPÉCIAUX TOUS LES JOURS
DINER D'HOMMES D'AFFAIRES $2.75
TOUS LES JEUDIS SOIR
SOUPER AU HOMARD $7.95
"Un oasis au coeur de Magog" Montréal Star
"Vaut sans aucun doute le déplacement à Magog" Township Sun
OUVERT: de midi à 10h. sur semaine; de midi à minuit en fin de semaine.
276 OUEST, RUE MAIN - MAGOG, QUE. TEL.: (819) 843-9365
132606

Une satire violente du monde musical rock

Par Pierre Francoeur

SHERBROOKE - "Le fantôme du paradis" de Brian de Palma que présentera le Cinéma Festival à compter de demain est un film qui, tout en s'inspirant du fantastique, offre une satire violente du monde musical rock et de ses vassaux.

C'est un film démentiel, chargé de phantasmes, sachant caricaturer un public obnubilé par sa libido et dénonçant avec force l'exploitation impardonnable de l'homme par l'homme au moyen de la culture et même de la contre-culture!

L'histoire de ce film qui a gagné le Grand Prix du Festival Fantastique d'Avoriaz en 1975 est fort simple. Déjà son titre l'indique quelque peu par sa référence avec le "Fantôme de l'opéra".

Faust, ce magicien allemand qui selon la légende vendit son âme au démon Méphistophélès en échange de biens terrestres et de pouvoir, est ici représenté par Swan, sorte de grand manitou du show business qui n'hésite devant rien pour parvenir à ses fins. Il a vendu son âme au diable afin de ne jamais vieillir et son pacte a été enregistré sur bandes magnétoscopiques.

Et voilà que survient le compositeur Winslow Leach qui a écrit une cantate sur Faust. C'est en plein la pièce que Swan veut pour ouvrir son opéra rock au Paradise, le grand théâtre de la musique. Swan ordonne alors de voler la musique et de se débarasser du compositeur.

Leach se retrouvera à Sing-Sing sous la fausse inculpation de trafic de drogue. Mais il s'évadera et ira retrouver Swan au Paradise, bien décidé à se venger. Pour apaiser la haine de Leach, Swan lui demandera à réécrire sa cantate en lui jurant qu'elle sera interprétée par la jeune femme dont Leach est amoureux.

Sans voix, à moitié défiguré à cause d'une bataille à la maison de disques de Swan, caché par un masque stylisé et un habit à l'allure spatiale, Leach se mettra à la tâche. Lorsqu'il découvrira que Swan l'a trompé, il arpentera le Théâtre et se vengera.

Références

Les références à "faust", au "Fantôme de l'opéra", à "Frankeinstein", au "Portrait de Dorian Gray" et même à Proust multiples. Mais Palma les a intégrées dans une oeuvre fortement homogène malgré son caractère baroque et fantastique.

Par ailleurs, les images du film sont fort belles et les plans originaux. Les décors qui prêtent au film une atmosphère onirique sont superbes.

La musique, dans ce film, tient une grande place. Mais on ne peut pas dire que "Le fantôme du paradis" soit un film musical car l'intrigue y est très importante. Ce ne sont donc pas des séquences musicales se suivant les unes après les autres qu'il nous est donné de voir. Nous assistons plutôt au déroulement d'un scénario, à l'exploitation d'un thème. Composée par Paul Anka qui tient d'ailleurs le rôle de Swan à la perfection, la musique est excellente.

Enfin les comédiens sont tous de haut calibre. Qu'il s'agisse de William Finley (Winslow Leach), Jessica Harper (Phoenix), Gerrit Graham (Beef) ou les autres.

Bref, un film démoniaque qui malgré ses dehors fantastiques demeure surtout une violente attaque contre le monde de la musique rock et pop.

LA TRIBUNE des variétés



Nouveau film

Gregory Peck, qui a une ressemblance naturelle avec le général MacArthur, interpète le rôle de celui-ci dans le film qui s'appelle justement "MacArthur"...

(Téléphoto)

A LOUER
DISCOMOBILE
pour noces, showers, réceptions, etc.
S'adresser à: 1115, rue Conseil
G. DOYON T.V. 569-5746

Cité FM 102.7 Coca-Cola présentent
le 23 OCTOBRE — 8H.00
MOOSE CODE
au CINEMA FESTIVAL
53 NORD, RUE WELLINGTON
Billets en vente au cinéma.
132984X

CINEMA BELVEDERE
C'EST LE DRAME EMOUVANT D'UN ENFANT ATTEINT DE LEUCEMIE!
DERNIERS MOMENTS DE BONHEUR!
CINEVIC
VOISIN DE PLACE BELVEDERE TEL. 562-3969
Plus émouvant que "L'ARBRE DE NOEL"
TOUS "LES DERNIERES NEIGES DU PRINTEMPS"
ENFANTS MOINS DE 14 ANS: $1.25
2e GRAND FILM
80 MINUTES DE RIRES!
LES CHARLOTS "FONT L'ESPAGNE"
HORAIRE:
SAMEDI SOIR: "DERNIERES NEIGES" 7h. et 10h.16
"LES CHARLOTS FONT L'ESPAGNE" passe à 8h.40
DIMANCHE: CONTINUEL à partir de 1h.30 p.m.

CINEMA BELVEDERE 2
PRIX D'ENTREE $2.00 MOINS DE 14 ANS $1.25 PAR FILM
SAMEDI 7h.30 DIMANCHE 2h. et 7h.30 TOUS
"LE TELEPHONE PLEURE"
SAMEDI ET DIMANCHE à 9h.15 EN SOIREE TOUS
"LA FLUTE ENCHANTEE"
Musique de Mozart un film de Bergman
Une présentation CITE FM 102.7
133053

DISCO CLUB "CHEZ ROBERT"
• DISCO MUSIQUE
• DANSE TOUS LES SOIRS
• LICENCE COMPLETE
Situé au-dessus du Restaurant Charles Inc.
116, RUE QUEEN
LENNOXVILLE
2 milles du centre-ville de Sherbrooke
(Ouvert de 7h.30 p.m. à 3h. a.m.)
132794

TABOU BAR
Boul. St-François Nord, via Brompton
Anciennement L'Eldorado
569-4130
GRAND GALA DE DANSEUSES
6 DANSEUSES DANS UN SPECTACLE CONTINU
MARDI A SAMEDI
8h. P.M. A 3H. A.M.
• GIRLS • GIRLS • GIRLS • GIRLS
132137X

LE CAPITOLE Tél.: 569-6750 18 ANS
2 Super Sexe 2
HORAIRE: SAMEDI continuel à partir de 7h. p.m.
DIMANCHE: continuel à partir de 1h.30 p.m.
"2 MALES SENSUELS POUR ALEXIA L'EROTIQUE"
"QU'EST-CE QUE JE VOIS?"
133052

CINEMA OPERA COATICOOK | TEL.: 849-2123
REPRESENTATIONS: Lundi, mardi, mercredi, jeudi: 7h.00
Vendredi, samedi: 7h. et 8h.30
Dimanche: 1h. 7h., 8h.30
VENDREDI A JEUDI 22-23-24-25-26-27-28 OCT.
Le téléphone pleure
vous avez aimé la chanson, alors voyez le film!
(PAROLES et MUSIQUE de CLAUDE FRANÇOIS)
2e film
Les CHARLOTS a la charge!
Un Eclat de FOU-RIRES!
les bidasses s'en vont en guerre
132621

TENSION
18 ANS Adultes
si forte
si terrifiante
si insupportable
que vous serez cloués sur votre siège!
C'était la fin de semaine de l'Action de Grâces sauf pour Diane...
elle essayait juste de rester en vie!
FIN DE SEMAINE INFERNALE
REITMAN / DUNNING / LINK présentent
BRENDA VACCARO
dans FIN DE SEMAINE INFERNALE
avec DON STROUD · CHUCK SHAMATA aussi RICHARD AYRES · KYLE EDWARDS · DON GRANBERY
producteurs délégués JOHN DUNNING · ANDRÉ LINK produit par IVAN REITMAN scénario et réalisation de WILLIAM FRUET couleur
PLUS 2e. Grand Film LES CONFIDENCES DE SANDRA
Cinéma CAPRI
63, rue KING OUEST 566-0330
HORAIRE: FIN DE SEMAINE: 1.00 - 3.50 - 6.50 - 9.45
LES CONFIDENCES: 2.40 - 5.30 - 8.30
133431

Mes chansons sont faites pour se prêter à l'interprétation personnelle de chacun

(Jean-Pierre Ferland)

Une entrevue de Pierre Francoeur

SHERBROOKE — Jean-Pierre Ferland est en mutation.

En plus d'être préoccupé lar le fait de mettre sur pied un nouveau groupe de musiciens pour l'accompagner sans ses spectacles, il est très désireux de donner naissance à un nouveau...-Ferland!

"J'ai changé pas mal depuis "Jaune" dit-il. Ca s'en vient, ça s'approche. Un nouveau Ferland? Oh oui, j'espère bien. Je le désire beaucoup. J'ai fait des nouvelles chansons qui sont vraiment différentes tout comme ma musique que je compose seul maintenant, comme avant. Mes paroles aussi sont nouvelles."



"J'ai fait de grosses recherches au niveau poétique, affirme Jean-Pierre Ferland. J'ai éliminé le plus possible la rime".

Jean-Pierre Ferland souligne toutefois que l'esprit de ses chansons reste le même.

"L'humour est toujours présent, par exemple. Même quand c'est bien triste, que c'est une peine d'amour, il faut qu'il y ait de l'humour. Pas de l'humour noir cependant! Je n'aime pas cette forme d'humour. Je trouve que l'humour noir c'est pour ceux qui n'en ont pas. Ca l'air travaillé et c'est trop facile en plus, de rire d'un infirme...Moi, mon humour, c'est pas vraiment méchant.."

Recherche poétique

Jean-Pierre Ferland confie qu'il a entrepris de faire de sa sérieuses recherches au niveau poétique depuis quelques années.

"J'ai fait de grosses recherches dernièrement au niveau poétique. J'ai éliminé le plus possible la rime. La rime est dangereuse; elle est facile. Mais j'y ai donné une autre sorte de version. Au lieu de rimer à la fin des phrasses, je rime au milieu, par exemple, ou je passe deux ou trois phrases sans rimer. Puis je mets coup sur coup deux mots qui donnent le tempo. C'est une recherche littéraire que j'ai faite. Les dernières années, j'ai beaucoup approfondi cette facette. D'ailleurs, j'ai découvert sur le tard le poète Paul Elouard. Ce fut mon maître à penser pendant un an, pendant "Soleil". J'avais des conversations avec lui sur le plan littéraire. Mais l'élève doit dépasser le maître, un jour, et je pense que j'ai essayé de le dépasser. Parce qu'aujourd'hui, je trouve moins agréables ses poèmes que dans le temps même si je trouve qu'il avait une écriture magnifique".

Jean-Pierre Ferland veut offrir, dans ses textes, plusieurs interprétations.

"C'est ça qui est amusant, dit-il. J'aime donner à mes chansons plusieurs facettes pour que chacun puisse se les approprier à sa façon. Ce qui donne du jus à une chanson, c'est quand elle a plusieurs facettes. Quand j'écris, c'est ça que j'essaie de faire. De toute façon, c'est ça la poésie. Sans ça, on écrirait vraiment "straight". Il faut tout de même faire appel à l'imagination...Mes chansons sont faites pour être interprétées personnellement par chacun!"

Thèmes

Lorsqu'on demande à Ferland, le thème de ses nouvelles chansons, il répond en chantant les paroles de sa dernière création: "Un peu d'émotion, mesdames et messieurs, un peu de fleur bleue; le sexe s'en va, l'amour est inutile".

L'amour est encore très important pour cet auteur-compositeur.

"Il y a juste ça d'important, déclare-t-il. Sans ça, il n'y a pas de poésie".

Depuis "Jaune" toutefois, on remarque que Ferland a abandonné un certain lyrisme pour chanter davantage ses idées sur la vie.

"Mais je fais attention aux préoccupations sociales, souligne-t-il. Je ne veux pas être moralisateur. Au contraire, le divertissement poétique est plus important pour moi que le domaine social. Mais je ne me suis jamais vraiment attardé au social. De toute façon, je vis en marge de la société; je demeure à la campagne. Comment veux-tu que je sois préoccupé socialement?...Mais il demeure que j'ai 40 ans et que je commence à connaître la vie. J'ai d'ailleurs eu une belle vie: mouvementée mais très riche. Alors, c'est facile pour moi d'écrire aujourd'hui. Je n'ai pas à me forcer".

Le grand principe qui gouverne la vie de Ferland est fort simple.

"C'est que tout est à venir, dit-il. Je ne veux pas dire: vivre au jour le jour. Mais vivre au jour, demain! Aujourd'hui, il ne s'est rien passé et demain, il va m'arriver de plus belles chansons".

Ferland conclut: "Et j'ai un autre principe: c'est toi qui mèntes ta vie comme tu le veux. Il faut que tu sois aussi dur avec qu'elle peut être dure avec toi. Aussitôt que la vie te joue un mauvais tour, si tu laisses libre cours à ta dépression, tu es mort. Tu n'as plus qu'à t'enterrer..."









Suggestions de Pierre Francoeur

1h45 (au 7) VOS DROITS
Louiselle Fortier s'entretient avec Laurent Mc Cutcheon du réseau des affaires sociales.
14h00 (au 7) LE 7 JOURS
Résumé des nouvelles de la semaine sous la direction d'André De Sèves.
18h00 (au 7) SOIREE CANADIENNE
Louis Bilodeau reçoit les gens de Laurierville.
23h10 (au 2) LA GUERRE D'ALGERIE
Documentaire historique. Les diverses étapes de la guerre d'Algérie à partir des premières manifestations d'insurrection en 1954 jusqu'à la proclamation de l'indépendance en 1962.

Radio samedi

17h00 (CITE FM) AVEC JACQUES THISDALE
Humour et chansons
18h30 (CBF FM) :L'ATELIER DES INEDITS
"La montagne de marbre" de Serge Monast, un auteur de Chartierville qui a écrit un roman" Jean Hébert", et quelques recueils de poèmes et un essai.
19h00 (CITE FM) AVEC DANIELLE LAURIN
Chansons

Television-Dimanche

11h30 (au 2) CINE-MAGAZINE
L'actualité cinématographique.
12h00 (au 10) BON DIMANCHE
André Robert Jacques Thisdale.
19h30 (au 8) VIOLENCE ET PASSION
Drame psychologique de Visconti mettant en vedette Burt Lancaster et Helmut Berger. Forcé de louer

Radio-Dimanche

9h00 (CITE FM) LE REPOS DU PEINTRE
Le peintre Frédéric "recçoit" Frédéric Chopin une seconde fois.
21h00 (CITE FM) DANIELLE CHENAY
Poèmes et chansons.

Exposition artisanale à Ulverton

RICHMOND (DM) - Plusieurs artisans exposent présentement leurs produits au comptoir artisanal de la Coopérative de l'Ecole du Mieux-Vivre située dans le petit village d'Ulverton.

Les visiteurs peuvent y admirer des articles de cuir, de tissage, de poterie, macramé, fléché, tricot et crochet, des arrangements de fleurs séchées, des jardinières et des plantes d'intérieur.

Toutes ces oeuvres sont exposées dans un local de l'ancienne école protestante anglaise d'Ulverton construite vers 1880 dans un style architectural typiquement anglais.

Le comptoir artisanal est ouvert le vendredi de 10 à 21 heures et les samedis et dimanches de 10 à 18 heures.

La Coopérative du Mieux-Vivre offrira à compter de mi-novembre des ateliers d'artisanat pour sensibiliser les gens à la confection de fléchés, macramés et de pièces de poterie.

Ces cours dureront huit semaines à raison de trois heures chaque semaine. Les frais d'inscription sont établis à quinze dollars.

Picasso délaissé

NEW YORK (AP) — Les collectionneurs ont noté une nette réduction de la demande sur les oeuvres de Picasso au cours des dernières ventes publiques.



Adamo, en spectacle aux Beaux Dimanches à 19h30.

C'est ainsi que "-Comédien et enfant" a dû être retiré des enchères à la galerie Sotheby Parke Bernet, merdredi soir, parce qu'aucun acheteur n'était prêt à verser le prix.

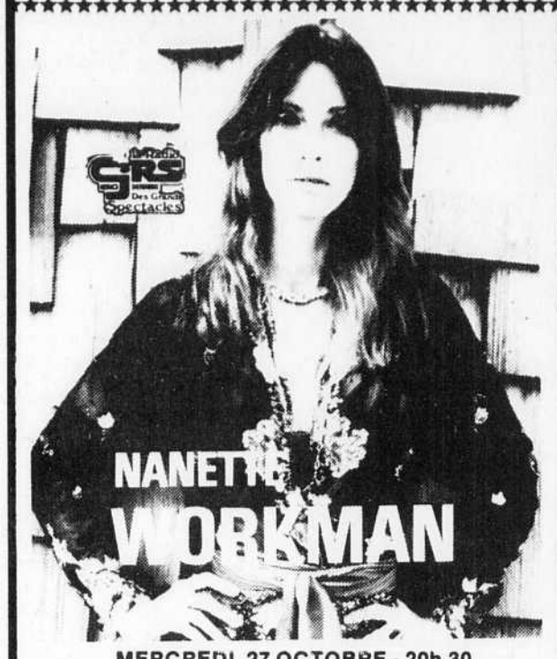
Une autre oeuvre, "La plantation de tomates", a été adjugee 180,000 soit $20,000 de moins que le prix d'estimation.

Tous les mardis soir
au Chéribourg
FESSE DE BOEUF
au
BUFFET
6h. p.m. à 10h. p.m. $7.95
Sur réservations: 843-3308
JEAN-JACQUES au piano
126549

RESTAURANT
CENTRE D'ACHATS KING YILDIZ RUE KING OUEST
LE CHOIX DES Gourmets
VENEZ DEGUSTER NOS STEAKS, NOS BROCHETTES et nos FRUITS de MER
VENEZ FLATTER VOTRE PALAIS
avec notre bon choix de vins à prix abordables.
Du lundi au vendredi
Dîners à la carte ..... $1.85 à $2.45
TABLE D'HOTE (Potage, petit steak, café; bière ou vin) $3.50
RESERVATIONS: 569-7029 122625

CENTRE CULTUREL
Salle Maurice O'Bready / Pavillon central
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE / 569-6227
kébec spec présente

Jean Lapointe
MARDI 26 OCTOBRE
20H.30
Billets: $4.00 et plus


NANETTE WORKMAN
MERCREDI, 27 OCTOBRE - 20h.30
Billets: $3.50 et plus

HOTEL UNION
RUE KING OUEST, SHERBROOKE
Bienvenue à notre club entièrement rénové
DU MERCREDI au DIMANCHE INCLUS

En personne
MELODY STEWART
Grande vedette de la chanson
2 SPECTACLES PAR SOIR
10h.30 et minuit trente
POUR RESERVATIONS avant 10h. p.m.
569-3621
133258X

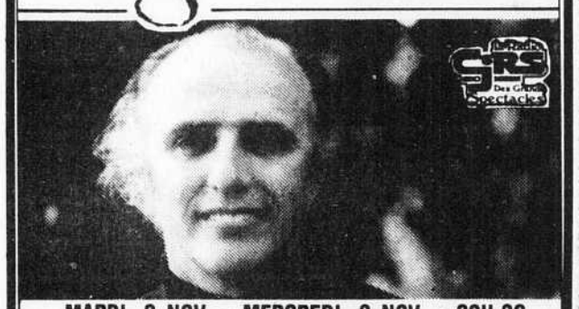
L'HOTEL CLUB SPORTIF INC.
2424 ouest, rue King
SHERBROOKE, Qué.

TOUS LES JEUDI, VENDREDI et SAMEDI
LISE BLAIS
et ses musiciens
Roland et Denis
3 SALLES DE RECEPTIONS
a votre service
BIENVENUE A TOUS
Denis Cusson, gérant
Marcel Bernard, prés.
569-5445
131106

LA TECHNIQUE DE LA
MEDITATION TRANSCENDANTALE

vous offre une technique simple et naturelle vous permettant de vous reposer profondément 20 minutes, 2 fois par jour.
2 CONFERENCES D'INFORMATION
Mercredi, le 27 octobre à 20 hres
au Centre du Plan Mondial
229 Nord, Boul. Queen, Sherbrooke
et à l'Ecole St-François
825 sud. rue Bowen
Information: 565-1086 Entrée libre
Association éducative à but non lucratif. 133309

LE RENDEZ-VOUS FAMILIAL CHEZ
GURLY JOE'S
CARREFOUR DE L'ESTRIE
569-9600
OUVERT LE SAMEDI jusqu'à MINUIT
SPÉCIALITÉS DE LA SEMAINE
AU STEAK HOUSE
RIB STEAK 8 oz., pomme de terre, pain beurre, salade de chou 2.75
FAMEUX FILET BIFTECK CURLY 10 oz., pomme de terre, pain, beurre, salade de chou.... 3.70
T-BONE STEAK 10 oz., pomme de terre, pain, beurre, salade de chou.... 3.25
HAMBURGER STEAK 8 oz., pomme de terre, pain, beurre, salade de chou.... 1.95
HAMBURGER 5 oz., frites, salade de chou (pour enfants) ..... .99
POULET FRIT "Louisiane", 2 morceaux, frites, pain, beurre, salade de chou. 2.55
GRATIS LES PERSONNES AGEES DE PLUS DE 60 ANS ET LES ENFANTS DE MOINS DE 12 ANS, auront un repas gratis, mais devront être accompagnés d'une personne "payante". Menu des enfants: Hamburger. Menu des personnes âgées: Hamburger steak
133259

gilles vigneault

MARDI, 2 NOV. - MERCREDI, 3 NOV. - 20H.30
Billets: $4.00 et plus.

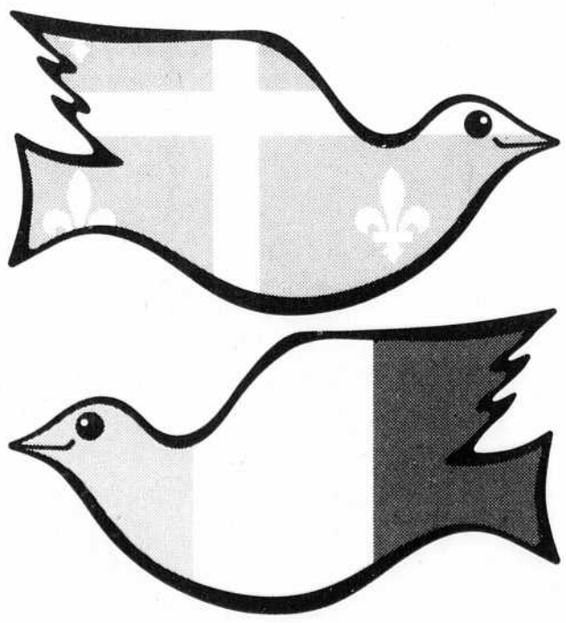
La compagnie Jean Duceppe 1975 Inc.
présente


Mise en scène Yvan Ponton
Costumes La Gagnon-Choquette Décor Marc St-Jean Eclairages Luc Prairie
avec
Françoise Faucher
Jean-Louis Paris ou Robert Rivard
Denise Proulx
Ginette Morin
Yvan Ponton
Béatrice Picard
Jacques Lorain
Denise Morelle
Hélène Trépanier
Jacques Thériault
JEAN DUCEPPE
SAMEDI, 30 OCTOBRE - 20h.30
Billets: $3.00 et plus
Billets en vente dès lundi à 12h.

Le Groupe La Laurentienne presente
LES GRANDS EXPLORATEURS

MER ROUGE
SAUVAGE ET FASCINANTE
avec Jean FOUCHER-CRETEAU
SAMEDI ET DIMANCHE
6 et 7 NOVEMBRE — 20H.30
Une production Expio Mundo Billets $3.25
Billets en vente dès lundi à 12h.

Les grands Ballets Canadiens
Lac des Cygnes
Acte II
Carmina Burana
9 novembre à 20h30
Billets $3, $4.75, $6.50
Pour tout changement au programme, veuillez écouter le Carnet Culturel à 10h.10 et 15h.10 du lundi au vendredi à CJRS 1510 Sherbrooke. 133322

Voulez-vous enseigner en France l'an prochain?

au-delà de 1,000 de vos collègues l'ont déjà fait!

Dans le cadre de la coopération franco-québécoise, 125 enseignants québécois exerceront leur profession en France pendant la prochaine année scolaire (1977-1978); un nombre égal de Français viendront enseigner au Québec.

VOUS ENRICHIREZ VOTRE EXPÉRIENCE PROFESSIONNELLE DANS UN MILIEU FRANCOPHONE DIFFÉRENT. VOUS CONTRIBUEREZ ÉVENTUELLEMENT À LA MISE EN OEUVRE DE PROJETS PÉDAGOGIQUES.

— Vous continuez de recevoir votre traitement de votre commission scolaire.
— Vous conserverez tous vos droits et privilèges.
— Vous bénéficiez du transport aller-retour pour vous et votre famille de même que d'une indemnité pour le transport des bagages et les frais d'installation. Ces frais sont assumés par le ministère des Affaires intergouvernementales.

VOUS ÊTES ADMISSIBLE SI:

— Vous occupez un poste régulier d'enseignement pour l'année 1977/1978, et vous avez l'autorisation de votre commission scolaire de participer à cet échange.
— Vous enseignez à la maternelle ou à l'élémentaire, vous êtes légalement qualifié et vous possédez au moins deux années d'expérience au 30 juin 1977.
— Vous enseignez au secondaire, secteur général; vous êtes légalement qualifié et vous avez complété quatre années d'expérience dans l'enseignement de la discipline choisie. La priorité, à ce niveau d'enseignement, sera accordée aux enseignants des disciplines suivantes: français, sciences physiques, sciences biologiques, histoire, géographie, musique et arts plastiques.
— Vous enseignez aux élèves inadaptés, vous possédez un brevet d'enseignement du Québec comportant l'équivalent d'une année de formation pédagogique dans ce secteur d'enseignement, et vous êtes titulaire d'une classe spéciale depuis au moins deux ans.

POUR POSER VOTRE CANDIDATURE: AVANT LE 15 JANVIER 1977

1. Informez-vous auprès de votre commission scolaire pour savoir si celle-ci désire participer à l'Échange.
2. Dans l'affirmative, demandez un formulaire d'inscription à votre bureau régional du ministère de l'Éducation.
3. Le **formulaire officiel complété** doit être enfin retourné **avant le 15 janvier 1977** à la:

Direction des Affaires éducatives
Ministère des Affaires intergouvernementales
Centre administratif « G », 6e étage
1035, rue de Lachevrotière
Québec G1A 1H5, Québec

Tél.: (418) 643-2364
(pour de plus amples renseignements)

Gouvernement du Québec
Ministère des Affaires intergouvernementales
DIRECTION DES AFFAIRES ÉDUCATIVES

Faites-vous Plaisir au Centre culturel

Salle Maurice O'Bready (569-6227)



JEAN LAPOINTE

Le mardi 26 octobre prochain, une invitation bien spéciale signée Jean Lapointe. Il y a quelques mois, cet ex-Jérolas ne savait pas comment le public réagirait face à sa nouvelle personnalité. Vinrent les spectacles, le microsillon "Démaquillé" et la gloire. Quand on l'a vu et entendu, on ne peut qu'être étonné devant une telle sensibilité.

Lapointe nous livre en mots et en gestes l'intérieur d'un être qui a vécu, souffert, ri et aimé. Son spectacle justement intitulé "Démaquillé" contient des extraits de son premier disque, entrecoupés de monologues, de numéros d'humour et de chansons fraîches sorties de son imagination et de sa vie.

Jean Lapointe possède un don unique: celui de faire rire et de faire pleurer avec la même intensité. Qu'il parle d'humour ou d'amour, il trouve toujours les mots, les couleurs et les musiques pour nous envoûter. Chose certaine, il vaut la peine de le re-découvrir.



NANETTE WORKMAN

Le mercredi 27 octobre: le pop et Nanette Workman. Cette chanteuse originaire de Brooklyn (New York) a vécu des moments assez mouvementés dans sa carrière. 1966-1968: son séjour canadien avec le chanteur-producteur Tony Roman. 1969: départ pour Londres et spectacles dans les grands cabarets et les clubs d'Angleterre. 1970: Nanette Workman participe comme choriste aux enregistrements et spectacles des Stones, de John Lennon, de Joe Cocker et d'Elton John. 1973-1974: l'époque française avec Johnny Holliday. Disques et tournées dans plusieurs pays d'Europe. 1974-1975: retour à Montréal et rencontre avec Angelo Finaldi (chanteur, auteur) et Walter Rossi.

Des succès tels que "Lady Marmalade" et "Danser, danser" l'ont propulsée au sommet de tous les palmarès. Nanette Workman: une chanteuse pop avec une voix lointaine et voilée, propageant des sons et jouant sur des émotions brutes communiquées directement au public.

Jeudi 28:
CINEMAFEUS: "Jos Carbone" (Québec 1975), drame d'Hugues Tremblay avec Yvon Barrette, Han Masson et Katherine Mousseau (19h30).

Vendredi 29:
CINEMAFEUS: voir jeudi 28 (19h30 et 21h30).



"JE VEUX VOIR MIOUSSOV"

Le samedi 30 octobre, le premier rendez-vous théâtral de la saison du Centre culturel. A l'affiche, une production de la Compagnie Jean Duceppe intitulée "Je veux voir Mioussov". Une comédie de Valentin Kataiev dans une mise en scène signée Yvan Ponton. Quelques interprètes: Robert Rivard, Françoise Faucher, Béatrice Picard, Denise Morelle, Denise Proulx et Jean Duceppe.

L'histoire loufoque d'un fonctionnaire russe dans une maison de repos. Par un dimanche des plus extraordinaires, le pauvre bougre de Mioussov a tout le monde à ses trousses. Il se cache pour des raisons qui ne sont pas les bonnes et de gens qui ne lui en veulent pas pour ce qu'il pense. Le malentendu s'accentue, la situation devient inextricable.

Dans ce petit univers bien fou, se croisent, se décroisent, se prennent et se déprennent, outre le fonctionnaire dépassé par les événements, une amoureuse d'un certain âge complètement dingue, un ressortissant de la plèbe qui ne sait plus où il en est et d'autres personnages complètement timbrés.

"Je veux voir Mioussov": la satire des milieux administratifs d'URSS, une très grande qualité d'interprétation et la certitude de pouvoir passer une soirée très drôle... drôle à pleurer.

Dimanche 31:
Les Concours de musique du Québec inc. présentent leurs lauréats régionaux (20h30).

GILLES VIGNEAULT

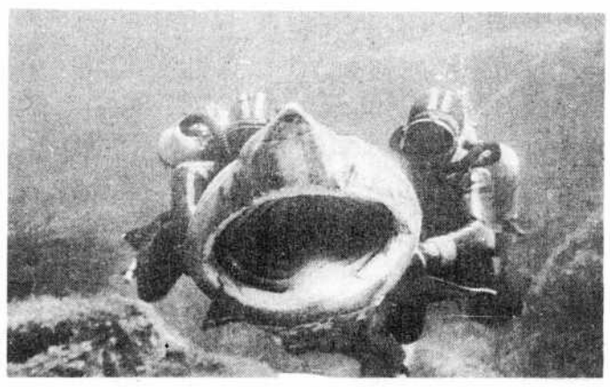


Les mardi 2 et mercredi 3 novembre, le poète de Natashquan est de retour sur scène après un an de jongleries. Gilles Vigneault inscrit son nouveau spectacle sous le signe de l'homme et de ses paysages. L'homme: vous, moi, lui, Jean du Sud qui nous revient, les gens de mon pays et tous ceux qu'il veut nous faire connaître.

Découvrir les chemins de l'homme, ses appartenances et ses voyagements. La chanson farcie et à couplets multiples nous entretiendra du bilinguisme sur terre et dans les airs. Gilles Vigneault a sa raison d'être ici. Il se nomme et nous chante. Par gigue et par hymne, entre complainte et berceuse, de monologuerie en épopée, il nous donne son temps et son espace. Avec ses mots, avec ses pas, avec ses gestes, Vigneault nous transmet l'amour de la vie, le sens de la collectivité et la fierté de se retrouver et de se reconnaître nous-mêmes.

Jeudi 4:
CINEMAFEUS: "Aloha, Bobby et Rose" (Etats-Unis 1975), drame de Floyd Mutrux avec Paul Le Mat, Diane Hull et Tim McIntire (19h30 et 21h30).

Vendredi 5:
CINEMAFEUS: voir jeudi 4 (19h30 et 21h30).



LES GRANDS EXPLORATEURS: "MER ROUGE, SAUVAGE ET FASCINANTE"

Les samedi 6 et dimanche 7 novembre, deuxième cinéspectacle de la série Les Grands Explorateurs. A l'affiche: "Mer Rouge, sauvage et fascinante", réalisé et commenté par Jean Foucher-Créteau. Billets en vente à compter de 12h le lundi 25 octobre prochain.

Jean Foucher-Créteau nous dévoile les dessous et les dessus de cette partie du monde qui fut de tout temps un point chaud de l'humanité. Il nous montre des massifs de corail qui se développent dans la Mer Rouge sur les côtes d'Arabie et d'Afrique.

Sur la terre ferme, ce cinéaste-explorateur s'arrête à Petra, en Jordanie, forteresse invincible de l'empire Nabathéen. Le spectateur découvre aussi les pilliers du roi Salomon en Israël, le port soudanais de Suakin.

"Mer Rouge, sauvage et fascinante": un cinéspectacle sur le plus extraordinaire aquarium naturel qui se puisse imaginer. Un regard sur deux continents et deux mondes en perpétuel conflit.



Photo: Henri Paul, gracieuseté de Madame L. Chiriaeff

LES GRANDS BALLETS CANADIENS

Le mardi 9 novembre, les Grands Ballets canadiens nous présentent "Le lac des Cygnes" de Tchaikovsky, chorégraphie d'Ivanov et Petipa. Ce ballet, constituant une pierre angulaire du répertoire classique, n'a que très rarement été reconstitué de façon historique. L'autre oeuvre au programme "Carmina Burana" a été chorégraphiée par Fernand Nault (il a aussi chorégraphié le ballet rock "Tommy" qui a connu une renommée internationale) sur une musique de Carl Orff. "Carmina Burana" reste une des pièces majeures du répertoire des Grands Ballets canadiens. Les billets pour ce spectacle seront en vente à compter de 12h le lundi 25 octobre prochain.

Galerie d'Art (565-5446)

HEURES D'OUVERTURE DE LA GALERIE D'ART
Du lundi au jeudi: 12h30 à 17h
19h30 à 21h30.
Dimanche: 14h à 17h.
Ouverte les soirs de spectacle au Centre culturel.
Fermée le vendredi et le samedi.



PICASSO - LES BLEUS DE BARCELONE

Né en Espagne en 1881, Picasso fut d'une prodigieuse précocité. Dès l'âge de 17 ans, il possédait une technique accomplie. Tout au début du siècle, il se fit connaître par sa personnalité exceptionnelle.

Dans les 12 lithographies exposées à la Galerie d'art jusqu'au 7 novembre prochain, Picasso évoque en un style sensible et tragique, quelque peu romantique, la vie des mendiants, des saltimbanques et des déshérités. Fidèle aux apparences du réel, il ne reproduit cependant pas les couleurs de la réalité mais traduit plutôt des sentiments.

L'exposition est complétée par les oeuvres graphiques de Dali, Arp, Sonia Delaunay et d'autres artistes du milieu parisien de la première partie du vingtième siècle (Photo: "Femme à la mèche", 1903).

Grand Hall

HEURES D'OUVERTURE DU GRAND HALL
Ouvert tous les jours de 9h à 22h

POEMES DE BAUDELAIRE LITHOGRAPHIES DE LEONOR FINI

Dès 1935, Leonor Fini se consacre à l'illustration des livres, à des portraits et à la réalisation de nombreux décors pour le ballet et le théâtre.

Ces lithographies (exposées jusqu'au 26 octobre prochain) sur les poèmes de Baudelaire évoquent les ambiguités de la matière et nous révèlent l'influence de Fini auprès des surréalistes. Sa sensibilité est délicate, son charme, énigmatique et mystérieux. C'est une exposition à la fois littéraire et picturale.

Ciné-Midi

Des courts métrages présentés dans le cadre des expositions. Les mardi et jeudi de 12h30 à 13h30 dans la Galerie d'art. Entrée gratuite. Voici la programmation du 25 au 29 octobre:

- **"HANS HARTUNG".** Le peintre Hans Hartung confronté à son oeuvre.
- **"GEORGES BRAQUE".** Georges Braque (1882-1963) explique la peinture contemporaine et ses inspirations.
- **"CHAGALL"** Musique de Maurice Ravel, ballet "Daphnis et Chloé".
- **"JE M'APPELLERAI GUILLAUME APPOLLINAIRE".** La vie et l'oeuvre de ce poète. Poèmes dits par Mouioudji.

TEXTES: JEAN-RENE TETREAULT

133321

CENTRE CULTUREL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE / Pavillon central 569-6227

initiation à la vie ÉCONOMIQUE

Le C.R.I.P.P.E. en collaboration avec le Collège *Marie-Victorin*

PLAN DE LA LECON

LECON 7: LES RESSOURCES NATURELLES

INTRODUCTION

I—Richesses naturelles et orientation de la production

1—Le sol
2—Les minéraux et l'énergie
3—Les eaux

II—Richesses naturelles et orientation de la production

1—Un potentiel à exploiter

a) exploitation
b) valorisation

2—Un substitut: le commerce international

CONCLUSION

Objectifs du lecteur

Le lecteur qui entend profiter au maximum de l'étude de cette leçon doit:

—faire le test de sensibilisation avant d'entreprendre la lecture du texte;

—faire l'auto-test sans se reporter au texte;

—noter sur sa fiche personnelle les résultats obtenus (cf. corrigé du mardi).

Après l'étude de cette leçon, le lecteur devrait pouvoir

—montrer comment l'activité économique au Canada, est en grande partie liée à l'exploitation des ressources naturelles;

—identifier et préciser les conditions pour que les richesses naturelles contribuent à la progression du revenu national;

—identifier deux moyens de valoriser l'exploitation des ressources naturelles;

—montrer comment le commerce international peut constituer un substitut au manque de ressources naturelles.

TEST DE SENSIBILISATION

Connaissez-vous le marché canadien des exportations?

Choisissez parmi les chiffres inclus dans chacune des affirmations qui suivent, celui qui vous semble le mieux traduire la réalité économique canadienne en ce qui a trait aux exportations. Entourez d'un cercle le chiffre que vous aurez choisi. Quand vous aurez terminé, comparez vos réponses à celles qui font suite au texte de la leçon.

1—les produits finis représentent
20% 36% 44% 56%
des exportations canadiennes.

2—Les produits agricoles représentent
12% 20% 23% 39%
des exportations canadiennes.

3—L'industrie forestière représente
7% 11.5% 18.2% 31%
des exportations canadiennes.

4— Le Canada exporte au-delà de
30% 40% 50% 60%
de sa production minière.

5—Le Canada occupe le
1er 2e 3e 4e
rang parmi les plus grands producteurs de fer du monde.

6—Le Canada exporte
45% 55% 75% 80%
de sa production totale de blé.

LES RESSOURCES NATURELLES

INTRODUCTION

Après l'étude des leçons consacrées au travail et au capital, on serait tenté de croire que les facteurs de production se réduisent au travail humain. Le capital n'est après tout qu'un facteur dérivé du travail humain; on emploie d'ailleurs l'expression de "travail cristallisé" pour parler des biens de production. Dans nos sociétés industrialisées, cette impression se trouve renforcée par le fait que nous évoluons au milieu d'une véritable forêt d'objets artificiels. Nous finissons même par oublier que nous vivons de prélèvement opérés sur notre environnement naturel. Pourtant, les biens les plus artificiels, comme les objets en plastique, ne sont jamais que le résultat d'une transformation de ressources naturelles. Le flux de biens ne dépend donc pas uniquement du travail humain, mais suppose au départ l'existence de ressources naturelles. L'importance de ce facteur de production que sont les ressources naturelles est d'autant plus grande qu'à l'heure actuelle, une pénurie de certaines matières premières commence à se manifester dans le monde. Aussi les pays riches en matières premières font-ils aujourd'hui figure de privilégiés. Mais, si l'existence de ressources naturelles oriente généralement la production d'un pays, elles ne contribuent à son essort économique que dans certaines conditions: les ressources naturelles constituent, pour l'économie d'un pays, un potentiel dont la transformation en revenus dépend étroitement des conditions de leur exploitation.

1—RICHESSES NATURELLES ET ORIENTATION DE LA PRODUCTION

L'économie canadienne fournit une parfaite illustration de la façon dont la production d'un pays est orientée par ses richesses naturelles. Il suffit pour s'en rendre compte d'examiner la structure des exportations canadiennes:

Marchandises exportées en 1973 (1)
(millions de dollars)

Blé	1 220
Animaux et autres produits comestibles	1 933
Minerais et concentrés métalliques	1 997
Pétrole brut	1 482
Gaz naturel	351
Autres matières brutes non comestibles	1 189
Bois d'oeuvre	1 598
Pâte de bois	1 059
Papier journal	1 287
Métaux ouvrés	2 082
Autres produits non comestibles	2 168
Véhicules automobiles et pièces	5 338
Autres machines et matériel	2 454
Autres	1 143
Total	25 301

Au Québec, les industries de transformation des richesses tirées du sol et du sous-sol sont pour moitié dans la production totale (2).

On distingue traditionnellement quatre types de ressources naturelles, qui sont chacun à la base de multiples activités: le sol, les minéraux, l'énergie et les eaux.

1. LE SOL

Le sol constitue la base de l'agriculture et de l'exploitation forestière; il fournit en outre l'espace nécessaire à la construction de logements et d'industries, au développement des transports, et il offre toutes sortes de possibilités aux loisirs de plein air.

Agriculture

L'immensité du territoire permet au Canada non seulement de nourrir sa population, mais encore de dégager d'importants surplus pour l'exportation. En 1973, les exportations de produits agricoles ont dépassé $3 milliards, soit 12% de toutes les exportations canadiennes. Près de 75% de la récolte de blé est exportée, ce qui place le Canada parmi les cinq ou six grands exportateurs de blé du monde. On trouve au Canada tous les types d'activités agricoles: production laitière, élevage non laitier, culture céréalière, exploitation mixte céréales-cheptel et cultures spéciales (légumes, fruits, tabac, etc.). Au Québec, ce sont les exploitations laitières et les cultures spéciales qui dominent. Le quart des surfaces défrichées au Québec se trouvent dans la plaine de Montréal, mais l'urbanisation y envahit peu à peu les meilleures terres.

Exploitation forestière

Le sol a donné une autre orientation décisive à l'économie canadienne, en permettant le développement de toutes les activités liées à l'exploitation de la forêt: industries du sciage, des pâtes et papiers, de la transformation du papier. Les industries forestières ont contribué pour environ 18,2% de toutes les exportations canadiennes en 1973. Le Canada est le premier exportateur de pâte de bois du monde; c'est aussi le premier producteur de papier journal, avec 40% de la production mondiale. Le Québec, dont la forêt commerciale couvre la moitié de son territoire, domine cette industrie et réalise à lui seul environ 35,4% de la valeur totale de la production des pâtes et papiers au Canada. Les 4/5 de sa production sont exportés.

Espace disponible pour l'urbanisation et l'industrialisation

Certains pays, comme la Hollande, voient leur développement économique limité par le manque d'espace: il n'y a plus de terres disponibles pour la construction de logements, d'industries ou d'infrastructures de transport. Après avoir conquis des terres sur la mer, les fameux polders, la Hollande songe à construire des usines sur des îles artificielles au large de ses côtes. Avec une densité de peuplement de 6,1 personnes au mille carré, l'une des plus faibles au monde, le Canada dispose d'immenses réserves de territoire pour son développement économique et fait une fois de plus figure de privilégié. Les réactions d'une partie de la population à diverses entreprises telles que l'aéroport de Mirabel ou le projet d'aluminerie dans la région de Québec montrent cependant une nette réticence à l'égard de la confiscation progressive des meilleurs terres au profit de l'industrialisation et de l'urbanisation.

Espace disonible pour les loisirs de plein air

Certains pays, comme l'Espagne, ont réussi leur décollage économique à partir du tourisme, c'est-à-dire grâce aux ressources naturelles que représentent les plages de sable et le soleil. L'espace canadien a, lui aussi, donné naissance à une puissante industrie du tourisme: en 1973, le Canada recevait plus d'un million de visiteurs en provenance des pays d'outre-mer et 37,2 millions en provenance des Etats-Unis.

2. LES MINERAUX ET L'ENERGIE

Les richesses tirées du sous-sol orientent largement la production canadienne: la valeur de la production minérale en 1973 s'élevait à $8,2 milliards et celle des exportations, à $5 milliards. La diversité des ressources a permis la création d'industries très variées: en 1973, les minéraux métalliques, dont les principaux sont par ordre d'importance le cuivre, le nickel, le zinc, le fer, l'or, le plomb et l'argent, représentaient 46% de la valeur de la production minérale; le pétrole brut, le gaz naturel et la houille, 40%; les minéraux non métalliques (amiante, potasse, sel, soufre), 7%; les matériaux de construction (ciment, sable, gravier, pierre), 7%.

Dans la distribution de ces richesses, le Québec n'a pas été négligé et son sous-sol contribue largement à la production totale. Le Québec est le premier producteur d'amiante du monde; il fournit avec le Labrador 75% de la production canadienne de minerai de fer, classée quatrième du monde. C'est aussi un

important producteur de cuivre, de zinc et de columbium. Le Canada dispose également de très importantes ressources hydrauliques, qui constituent la principale source d'énergie électrique. Avec 40% de la production nationale le Québec est le mieux pourvu en ressources hydrauliques. Disons, à ce sujet, que l'existence d'une des principales industries canadiennes, celle de l'aluminium, ne s'explique que par la disponibilité d'énergie à bon marché fournie par l'exploitation des ressources hydrauliques. Cette industrie doit en effet importer sa principale matière première, la bauxite, d'Amérique Centrale et d'Afrique, et elle exporte vers les Etats-Unis, l'Europe et le Japon l'essentiel de la production finale.

3. LES EAUX

Les eaux situées au large des côtes canadiennes alimentent une industrie de la pêche largement tournée vers l'exportation: le Canada est le quatrième exportateur mondial de produits de la pêche. A l'intérieur, l'eau remplit diverses fonctions: consommation domestique et industrielle, élimination des déchets. Elle pourrait dans l'avenir constituer pour le Canada un atout important, alors que la plupart des pays industrialisés connaîtront une pénurie d'eau potable. Enfin, nous l'avons vu, les ressources en eau du Canada sont à la base d'une production d'énergie considérable.

II. Richesses naturelles et croissance économique

Alors que certains pays d'Afrique, d'Asie ou d'Amérique Latine riches en ressources naturelles disposent d'un revenu per capita parmi les plus bas du monde, d'autres pays qui en sont presque dépourvus, comme le Japon ou l'Italie, affichent des performances économiques tout à fait remarquables.

L'existence de ressources naturelles est en effet un atout majeur, mais ne garantit pas le succès économique. Comme au jeu, il est plus facile de réussir lorsqu'on recueille de bonnes cartes, mais le succès dépend en définitive autant de l'habileté du joueur que de la qualité de son jeu.

Les ressources naturelles ne peuvent être considérées comme facteur de production qu'au moment où elles sont exploitées par l'homme. Elles représentent une richesse potentielle à laquelle il existe un substitut: le commerce international.

1. UN POTENTIEL A EXPLOITER

"Les ressources naturelles constituent un potentiel qui à lui seul ne saurait assurer le développement économique d'un pays. En effet, les ressources naturelles ne contribuent à la progression du revenu national qu'à la double condition d'être exploitées et valorisées".

a) Exploitation

L'exploitation des richesses naturelles ne s'improvise pas: elle requiert de la main-d'oeuvre, du "know how" et des capitaux importants. Les pays qui disposent de ressources naturelles n'ont pas toujours le "know how" et le capital financier nécessaire à leur exploitation. Ils ont en revanche la possibilité d'aller chercher ce type de ressources auprès d'autres pays. Nous avons vu à la leçon 5 que, lorsqu'un pays ne parvient pas à satisfaire à la fois les besoins de la consommation intérieure et ceux de la formation de capital, il fait appel à l'aide étrangère. Pour la plupart des pays en voie de développement qui disposent de ressources naturelles, le recours à l'aide étrangère est considéré comme le seul moyen d'assurer le démarrage économique. Les pays en voie de développement ne sont cependant pas les seuls à recourir massivement aux capitaux étrangers. A la fin de 1973, les investissements étrangers à long terme au Canada s'élevaient à $85,3 milliards, alors que les investissements à long terme du Canada à l'étranger ne s'élevaient qu'à $14,5 milliards.

Le recours massif au capital étranger entraîne du même coup la perte partielle du contrôle de l'économie. Si on fait appel aux capitaux étrangers pour développer son économie, il faut s'attendre à ce que ces capitaux soient gérés dans l'intérêt de leurs propriétaires plutôt que dans l'intérêt national, quand ces intérêts ne sont pas convergents. Le gouvernement du pays d'accueil peut être tenté d'imposer certaines restrictions au capital étranger, mais il risque alors d'envenimer ses relations diplomatiques avec les pays pourvoyeurs de capitaux et de s'exposer à des mesures de rétorsion. Pour garder le contrôle de l'exploitation de ses richesses, il faut savoir accepter certains sacrifices et, notamment, restreindre la consommation pour accroître l'épargne nationale et ramener le montant des investissements au niveau permis par cette épargne. De telles mesures impliquent à court terme une réduction du taux de croissance économique et, par conséquent, des risques politiques que peu de gouvernements sont prêts à assumer.

b) Valorisation

L'exploitation des ressources naturelles n'assure pas nécessairement un revenu élevé au pays qui les possèdent. Pour assurer un maximum de revenus à la production de matières premières, il faut soit contrôler le prix de ces matières, soit transformer ces matières en produits finis.

Contrôle des prix

Depuis 1973, la constitution de cartels groupant certains exportateurs de matières premières a permis çà et là une prodigieuse augmentation des prix et, par voie de conséquence, le démarrage économique de plusieurs pays riches en ressources naturelles. Les pays de l'O.P.E.P. (Organisation des pays exportateurs de pétrole) ont réussi, en s'unissant, à quadrupler les prix du pétrole. Le Maroc, qui dispose d'un quasi-monopole de l'exportation du phosphate, a réussi à en tripler le prix. Les pays exportateurs de bauxite sont également parvenus à augmenter substantiellement leurs revenus. Par contre, les pays producteurs de cuivre ont échoué. Jusqu'à présent, le Canada a refusé de participer aux cartels internationaux de matières premières. Par exemple, il ne s'est pas joint à l'O.P.E.P. en 1973, pour ne pas envenimer ses relations avec les Etats-Unis. Son attitude a été la même à l'égard du conseil intergouvernemental des pays exportateurs de cuivre (C.I.P.E.C.) et du groupe des pays exportateurs de mercure. Si par prudence diplomatique, le Canada se tient à l'écart des cartels internationaux, il sait néanmoins profiter de ce que les autres producteurs ont obtenu. Ainsi, depuis 1973, les Américains doivent payer une surtaxe qui ramène le prix du baril de pétrole canadien au niveau international...

Notons cependant qu'il est difficile pour le pays producteur de matières de conserver la totalité de leurs gains lorsqu'ils ne transforment pas eux-mêmes les matières premières en produits finis.

En effet, les pays importateurs de ces matières premières profitent de l'occasion pour augmenter sensiblement à leur tour les prix de vente de leur production. De la sorte, les pays producteurs de matières premières perdent une partie des gains réalisés dans un premier temps, en étant forcés d'acheter des produits finis dont les prix ont souvent doublé ou triplé.

Transformation accrue des matières premières

Le contrôle des prix des matières premières par les pays producteurs est un phénomène récent et encore embryonnaire; un moyen plus traditionnel d'assurer un maximum de revenus à la production de matières premières consiste à transformer celles-ci en produits finis à forte valeur ajoutée, plutôt qu'à les exporter à l'état brut. Jusqu'à présent peu de pays y ont réussi, car l'exploitation des matières premières est généralement contrôlée par des entreprises multinationales qui trouvent plus économique d'assurer la transformation en produits finis près des marchés de consommation.

L'examen de la structure des exportations canadiennes prouve qu'il y a encore beaucoup à faire pour valoriser la production des matières premières: en 1973, les matières brutes et les demi-produits représentaient environ 64% des exportations, alors que les produits finis ne comptaient que pour 36%.

Des progrès dans ce sens supposent donc une intervention vigoureuse de l'Etat. Dans cette perspective, le gouvernement du Québec a créé la Sidérurgie du Quebec (SIDBEC) dans le but d'accroître les quantités de minerai de fer traitées sur place.

2. UN SUBSTITUT: LE COMMERCE INTERNATIONAL

Lorsqu'un pays est dépourvu de ressources naturelles, il n'a pas d'autres moyens pour assurer son développement économique que de mobiliser l'unique ressource dont il dispose: le travail humain. L'économie est alors basée sur la transformation de matières premières importées en produits finis, dont une large part est exportée. La valeur de la production est d'autant plus grande que le pays sait exploiter les secteurs à forte valeur ajoutée, c'est-à-dire ceux qui, en général, font appel à une technologie avancée. Cette stratégie a fait du Japon et de l'Allemagne les troisième et quatrième puissances économiques du monde. Elle a aussi permis le démarrage de certains pays en voie de développement comme Taiwan et la Corée du Sud, dont la part des produits finis dans le total des exportations s'élève respectivement à 66% à 75%. Ce sont là des exemples à méditer par les pays producteurs de matières premières.

CONCLUSION

Bien qu'il jouisse d'un niveau de vie enviable, le Canada est loin d'avoir porté à leur maximum les revenus de l'exploitation de ses ressources naturelles. Au moment où l'ensemble des pays industrialisés réalisent que les matières premières et l'énergie dans le monde ne sont pas inépuisables, au moment où plusieurs pays n'ont plus d'espace disponible pour leur développement économique, le Canada suscite dans le monde un intérêt grandissant. Cet intérêt est d'autant plus vif que les investisseurs considèrent les risques politiques au Canada beaucoup plus faibles que dans la plupart des autres pays producteurs de matières premières. Déjà le Japon et quelques pays d'Europe songent au Canada pour y transférer certains industries telle que la production de l'aluminium ou l'enrichissement de l'uranium, qui exigent beaucoup d'espace et d'énergie. La seule raison de faire ces investissements à l'extérieur est la pénurie d'énergie et d'espace, et les niveaux de pollution atteints au Japon et en Europe. La production de ces usines serait destinée entièrement aux marchés de ces pays. Le Canada se trouve donc aujourd'hui dans une position de force par rapport à ces investisseurs. Saura-t-il en profiter pour imposer ses conditions ou bien se laissera-t-il envahir, contre de maigres compensations, par les activités plus polluantes que rejette la population de ces pays?

Il semble que la nouvelle politique canadienne des matières premières permette quelques espoirs. En ce qui touche l'uranium, par exemple, les nouvelles règles paraissent se définir par le plafonnement de la participation étrangère, par une participation accrue de l'État, par une limitation de la durée des contrats relatifs à l'exportation et, par une augmentation des recettes, résultant d'une majoration des prix ou d'exigences plus grandes concernant la transformation sur place. Il faudra cependant attendre plusieurs années avant de pouvoir porter un jugement d'ensemble sur cette nouvelle façon de faire face aux problèmes de la valorisation des richesses naturelles au Canada.

REFERENCES

1— Canada 1975, Statistiques Canada, p. 325.
2— Le Québec tel quel.

CORRIGE
(du test de sensibilisation)

(1) —	36%	(4) —	60%
(2) —	12%	(5) —	4%
(3) —	18.2%	(6) —	75%

Auto-test

1—Nommez deux moyens de valoriser l'exploitation des richesses naturelles.

.....

2—Nommez trois conditions immédiatement essentielles à l'exploitation des richesses naturelles.

.....

.....

.....

3—Nommez cinq moyens que peut prendre un pays pour garder ou reprendre le contrôle de l'exploitation de ses richesses naturelles.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

(N.B.: Voir corrigé mardi dans les petites annonces).

La politique canadienne



Jean-Marc Poliquin

Les succès mitigés de Jean Marchand

OTTAWA - Quand M. Jean Marchand est entré en politique, en 1965, un néophyte prénommé Pierre Elliott lui dit un jour: "Tu es surtout un as de l'organisation politique. Concentre tes efforts de ce côté-là. Demande un petit ministère. Tu aurais les coudées franches pour consolider l'implantation du parti libéral au Québec".

Le conseil tomba dans l'oreille d'un sourd qui ne voulait pas entendre. Marchand se fit attribuer successivement la Citoyenneté et l'Immigration, la Main-d'oeuvre et l'Immigration, les Forêts et le Développement rural, l'Expansion économique régionale, les Transports, l'Environnement.

Autant de portefeuilles, autant de succès mitigés!

Intuitif, Jean Marchand n'aime pas travailler à partir des dossiers. Comme tous les grands insomniaques, il gaûde, dans ses occupations, un rythme nocturne qui accroît sa solitude. A 11h. du soir, il va parfois se prélasser dans une piscine, puis il retourne à son appartement compulser des rapports qu'il parcourt à la pointe de l'oeil. Las d'implorer Morphée qui le boude, il feuillette revues et journaux d'Europe ou d'Amérique.

Par beau temps, pour dompter la carcasse qui flanche, il se contraint à pratiquer des sports comme la navigation de plaisance ou la course à pied.

A table, il butine et picore. Il avale sans appétit, mettant d'ailleurs n'importe quoi dans son assiette qu'il ne vide jamais.

Depuis quatre ou cinq ans, sa volonté indomptable le tient debout. On dirait que c'est par conviction qu'il existe.

Ce fringant n'est pas "attelable", soit dit pour lui appliquer une expression de Jacques Rivière. Comment l'astreindre à rencontrer chaque jour des sous-ministre et d'autres chefs de service? Dans ses divers ministères, il a établi des records d'absentéisme. Mettant rarement les pieds au bureau du ministère, c'est depuis les Communes et par personne interposée qu'il traitait avec ses principaux collaborateurs techniques: ainsi, responsable à une certaine époque de la Commission de la capitale nationale, il a passé trois mois sans en voir le président.

Il préférait s'en remettre à des conseillers politiques. A la dernière minute, obligé de signer des documents, il apposait parfois sa griffe à ls va-comme-je-tepousse. Pareille manière d'agir lui a joué de vilains tours au ministère des Transports.

En politique, c'est Marchand qui a donné Trudeau au Canada. Il l'a d'abord amené au parti libéral, puis il l'a convaincu de se présenter pour succéder à Pearson, et il a été un artisan de cette élection. C'est un triple mérite historique que l'intéressé n'oublie pas.

Les deux hommes s'entendent d'ailleurs sans même se parler. D'instinct ils sont sur la même longueur d'ondes. Leur complémentarité est une source d'admiration mutuelle. Marchand aurait aimé avoir le don de jongler sans effort avec des idées fortes et originales. Trudeau aurait aimé avor le don de l'éloquence qui vient du coeur et des tripes.

Trève de délectations passéistes! L'étoile de la ligue majeure descend de son plein gré dans la ligue mineure. C'est une fausseté perfide de dire que Marchand fait un crochet par Québec avant d'entrer au Sénat. Il veut y reprendre racine pour s'occuper d'aménagements administratifs au bill 22, du rapatriement de la constitution, de l'évolution du syndicalisme. Il brûle de se battre contre les spéaratistes, et aussi contre les déviationnistes de son camp adoptif.

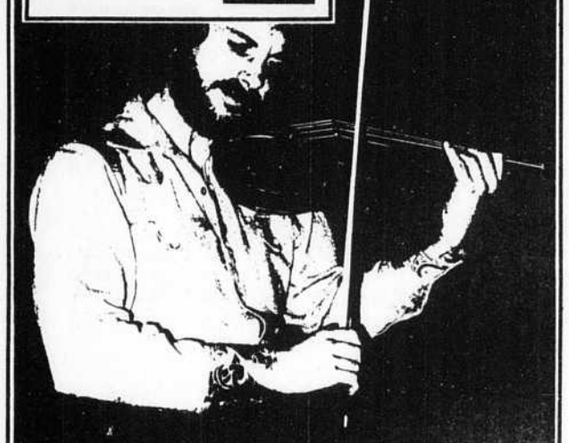
Il n'aura pas la partie facile. Il devra d'abord triompher aux urnes, dans Louis-Hébert, du redoutable péquiste Claude Morin qui cuisine ce comté depuis quatre ans, à titre de membre d'à peu près toutes les organisations, sauf peut-être les Dames de Sainte-Anne. Après quoi, Marchand devra harponner l'insubmersible Bourassa. Il aura besoin de ses trésors d'habileté manoeuvrière. Il se mesurera alors avec un surprenant animal politique qui a des yeux de biche et une mâchoire de requin.

Jean-Marc Poliquin.

Billets en vente à compter du 1er novembre

CENTRE CULTUREL
Salle Maurice O'Bready / Pavillon central
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE / 569-6227

Une invitation de
Cité fm 102.7 — Coca-Cola



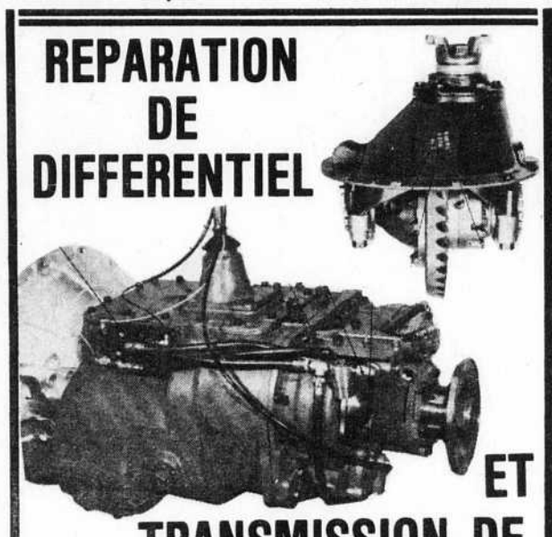
JEAN-LUC PONTY

Première partie: Jim et Bertrand

Dimanche - 14 novembre - 20h30
Billets: $5.50

133328

REPARATION DE DIFFERENTIEL



ET TRANSMISSION DE CAMIONS

- Mécanique générale de camion
- Fiez-vous à notre expérience acquise depuis plusieurs années.

NADEAU & FILS ENR.

LENNOXVILLE — Rte 108, chemin Cookshire, Coin Chemin Johnville - (819) 562-9714

132797x

Une bonne isolation permet de se chauffer à un coût inférieur

Comment se chauffer efficacement et économiser par surcroit? Avant tout, il convient d'assurer une bonne isolation thermique des surfaces exposées de sa maison.

En optant pour cette solution, vous éviterez qu'une partie de la chaleur s'échappe à l'extérieur.

Ainsi, votre système de chauffage consommera moins d'énergie et vous procurera toute la chaleur voulue, à un coût inférieur. Rappelez-vous que l'isolation thermique est la condition essentielle d'un usage judicieux de l'énergie.

Afin de mieux vous renseigner sur ce sujet, nous vous proposons la brochure intitulée **L'Hydro-Québec vous explique l'isolation thermique.**

Vous pouvez vous la procurer à nos bureaux du Service de la clientèle.

Hydro-Québec

ISOLATION

MIRACLE MART

Suggestions de beaux tissus pour la couturière!



Epargnez 1.00 la verge!
Gabardine 58 et 60'' unie ou vénitienne
Ord. 4.99
Notre prix de vente
3.99 la verge
Lavable à la machine. Polyester séchable par égouttement offert dans un choix de motifs et couleurs.

Epargnez 1.00 la verge!
Velours côtelé Pinwhale 45''
Ord. 3.49
Notre prix de vente
2.49 la verge
Lavable à la machine. Coton séchable par égouttement. Choix de couleurs à la mode.

Epargnez 1.00 la verge!
Velours uni 36''
Coton lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de couleurs.
Ord. 3.99
Notre prix de vente
2.99 la verge

Epargnez 1.50 la verge!
Velours imprimé
Coton lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de teintes et de motifs.
Ord. 4.99
Notre prix de vente
3.49 la verge

Epargnez 1.00 la verge!
Crimpknit imprimé 60''
Polyester lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de motifs et de teintes.
Ord. 3.99
Notre prix de vente
2.99 la verge

58''/60'' motifs variés
Mélanges de polyester et acrylique lavables à la machine et séchables par égouttement. Plaids, tartans, rayures, carreaux. Choix de teintes.
Prix d'achat spécial
3.99 la verge

Epargnez 1.00 la verge!
Satin polyester uni 45''
Polyester lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de couleurs.
Ord. 3.99
Notre prix de vente
2.99 la verge

Tweed Donegal uni 58 et 60''
Mélange de fibres variées. Rouille, bleu, brun, vert, gris. Nettoyage à sec.
Prix d'achat spécial
2.99 ch.

Finette 36''
Coton uni ou imprimé lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de motifs et de teintes.
Ord. 1.19
Notre prix de vente
89¢ la verge

Tricots imprimés 60''
Mélange 65% acétate et 35% nylon lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de motifs et de teintes.
Prix d'achat spécial
1.99 la verge

Tissus variés
Tout un éventail de tissus! Comprenant: denim brossé 45'', cotons, nylon suisse avec pastilles, nylon organza luisant, tricots polyester 46'', velours uni ou texturé 26'' et de nombreux autres!
Prix d'achat spécial
1.00 la verge

Crimpknit uni 60''
Polyester lavable à la machine et séchable par égouttement. Choix de couleurs.
Ord. 2.49
Notre prix de vente
1.77 la verge

Prix de vente et Prix d'achat spécial en vigueur du lundi, 25 octobre au samedi 6 novembre

MIRACLE MART



ça fait partie de votre monde

131982

CHARGEX ou master charge

Place Belvédère et Galt, Sherbrooke, Québec

OUVERT • Lundi à mercredi 9h à 18h • Jeudi et vendredi 9h à 21h • Samedi 9h à 17h

Achetez vos billets pour les matchs des Canadiens au comptoir TRS des magasins Miracle Mart.

la lutte au crime organisé au Québec

N.D.L.R. La Tribune publie en tranches quotidiennes la version intégrale du rapport de la Commission d'enquête sur le crime organisé, rapport remis au procureur général du Québec le 30 septembre dernier par le juge Jean Dutil. Ce rapport traite des deux principales organisations criminelles au Québec, celle de la Mafia et celle des frères Dubois, ainsi que de leurs activités au cours des dernières années.

-I-

PREMIERE PARTIE
LA REALITE DU CRIME ORGANISE
CHAPITRE I
LA "FAMILLE" COTRONI-VIOLI

Au cours de l'automne dernier, nous avons présenté publiquement une série de témoignages et de faits gravitant autour d'un personnage, nommé Paolo Violi. Cet individu d'origine italienne, résidant dans le secteur nord de la ville de Montréal, trempe dans une multitude d'activités criminelles et malhonnêtes et ce, depuis fort longtemps.

Nous n'avions cependant pas pour mandat d'enquêter sur les activités criminelles d'individus isolés, mais plutôt sur celles de groupes de personnes oeuvrant dans le monde du crime. La preuve faite devant nous dépasse largement les agissements de Paolo Violi. Les activités criminelles de Violi n'ont pas été accomplies de façon isolée. Elles l'ont plutôt été en association avec un très grand nombre d'individus, en majorité d'origine italienne, qui semble tous fonctionner dans un même ensemble. D'ailleurs, plusieurs de ces individus avaient déjà attiré l'attention de notre Commission depuis le début de nos travaux. L'un des plus célèbres d'entre eux et l'un des plus proches de Violi est sans conteste Vincent Cotroni, que nous n'avons pu interroger à cause de son incapacité de témoigner, ce dont nous ont convaincu les experts médicaux mandatés par la Commission. La Commission l'avait toutefois déjà entendu en 1973.

Nous avons choisi de nous pencher sur ce groupe, que nous désignerons pour le moment, "Groupe Cotroni-Violi", afin de voir d'abord quelle est sa nature et sa composition et pouvoir ensuite évaluer son importance, son action et son influence, tant dans le monde criminel que dans notre société en général. Si on comprend mieux les rouages de cette organisation criminelle, si on connaît davantage ses activités et si on établit les lienx qu'elle a avec d'autres organisations, on pourra lutter plus efficacement contre elle.

A différentes occasions, le Groupe Cotroni-Violi a été désigné, devant nous et ailleurs, sous l'appellation de Mafia. Nous nous attarderons d'abord sur ce qu'est la Mafia.

Nous pourrons ensuite déterminer si la preuve recueillie, tant par les témoignages que par les pièces produites, nous permet de conclure que ce groupe fait partie de la Mafia. Nous pourrons ainsi mieux comprendre la nature du Groupe Cotroni-Violi.

L'analyse de la nature de ce groupe a été conçue en deux étapes. Dans un premier temps, nous avons d'abord cherché à approfondir la structure interne du Groupe Cotroni-Violi en fonction de son membership, de la ligne d'autorité qui y prévaut et des règles de conduite que l'on peut déceler dans le comportement des membres. L'intérêt que nous avons porté à ces questions, a été inspiré en partie par la démarche scientifique du sociologue et criminologue américain Francis A.J. Ianni, professeur d'éducation et directeur de la division pédagogique à l'Université Columbia.

En second lieu, nous nous attarderons sur les relations qui pouvaient exister entre le Groupe Cotroni-Violi et d'autres groupes d'individus liés à la Mafia.

1- Historique

Des victimes hésitaient à venir témoigner, alléguant que l'organisation criminelle, sur laquelle on enquêtait, avait une force mystérieuse. Pour eux, c'était la Mafia et personne ne pouvait s'y attaquer. Avant d'appliquer le vocable de Mafia au Groupe Cotroni-Violi, il importe, très brièvement toutefois, de bien le définir et aussi de le démystifier.

Aidés de sociologues et de criminologues, nous avons, pour cette étude, consulté une trentaine d'ouvrages, publiés tant en Amérique qu'en Europe. Nous avons examiné particulièrement "L'Onorata Società" de Jacques Kermoal, "Des affaires de famille" de Francis A.J. Ianni et "Histoire de la Mafia" de Gaetano Talzone.

Nous nous sommes inspirés de l'ouvrage de l'ex-journaliste Gay Talese du New York Times, "Ton père honoreras", ouvrage relatant la vie de Bill Bonanno et de son père Joseph. Ce document est en grande partie le fruit des confidences que Talese a eu de Bill Bonanno et de plusieurs membres et amis de sa famille. Nous avons également consulté la biographie de Lucky Luciano qui se voulait le dernier testament du célèbre gangster mafioso. Les auteurs de cet ouvrage, Martin A. Gosch et Richard Hammer, révélaient qu'en 1961, Luciano leur a raconté sa vie. Ils ont publié ce récit sous le titre: "Le testament de Lucky Luciano".

Les confessions d'anciens membres de la Mafia nous furent également d'une grande utilité. Ainsi, nous nous sommes servis des révélations de Tony Nataro, Joseph Valachi et Vincent Teresa.

A - La mafia, un état d'esprit

L'origine du mot "Mafia" est obscure. Des chercheurs se sont attardés sur son étymologie. De nmbreuses théories ont ainsi vu le jour et on ne s'accorde même pas sur les racines de ce mot. La théorie la plus plausible est que ce terme dérive de l'adjectif sicilien "mafiusu", en usage depuis le XVIIIe siècle qui s'appliquer aux gens, aux objets magnifiques et parfaits.

En Sicile, le mot mafia décrit un état d'esprit, un sentiment d'orgueil, une philosophie de la vie et un style de comportement. Il annonce l'homme connu et respecté. Il suggère que cet homme ne tolérera pas la moindre insulte ou le moindre manque d'égards, et qu'il dispose de moyens de châtier les coupables.

Cet état d'esprit mafia ne se retrouve pas seulement en Sicile. Il est présent ailleurs en Italie. Il existe dans tout le Sud, où les conditions sociales et historiques sont semblales. Les provinces du Sud sont unies par une culture et des valeurs communes basées sur une famille forte et un sens primitif de l'honneur qui a priorité sur la loi.

Dans son étude sur la Mafia, Francis A.J. Ianni décrit ces caractéristiques de l'Italie du Sud de la façon suivante:

"L'Italie est une nation composée de familles, non d'individus. Partout en Italie, la famille est l'architecte en chef de la structure sociale et l'allégeance à la famille passe avant tout. Cependant, dans le Sud, la famille est la structure sociale. Ni l'Etat ni l'Eglise n'ont jamais réussi à menacer sa souveraineté... L'Italien du Sud règne sur son affaire comme il règne sur sa famille; le respect, la peur et l'affection, et non simplement les bénéfices, sont ses récompenses préférées. (...).

(...(L'Italie du Sud a toujours été, au vrai sens du mot, un pays d'anarchistes, mais non un pays d'anarchie car la règle de la légalité est remplacée par un ordre social-familial réglementé de façon invisible et spontané.

Cet ordre social est intériorisé dans un code de chevalerie rustique qui exhorte chaque homme, quelque soit son âge et son rang, à protéger l'honneur de sa famille et à venger, de sa propre vie si besoin est, toute atteinte à cet honneur. Le code est en fait un système global de comportement qui s'étend à tous les membres de la famille et à ses ramifications... Ce code lie les unes aux autres les familles de chaque village et de chaque ville à un réseau ritualiste auquel l'Italien du Sud peut difficilement échapper et que le non-italien peut aussi difficilement comprendre."

Luigi Barzini, journaliste italien, dans son livre "Les Italiens" signale que la "famille" est la "première source de pouvoir" en Italie. Il écrit:

"La famille a droit à la plus totale fidélité de tous ses membres. Elle doit être défendue, enrichie, son pouvoir doit être accru; elle doit être respectée et crainte et, pour cela, tous les moyens sont bons: légitimes dans la mesure du possible ou illégitimes. Personne ne peut la défier sans être puni. Son honneur ne doit pas être terni. Les torts, tous les torts qui lui sont faits doivent être vengés. Ses ennemis doivent être tenus en échec et s'il y en a de dangereux, ils doivent être dépouillés de leurs pouvoirs ou détruits. Il est du devoir de chaque membre de faire tout son possible pour contribuer au bien-être de la famille, de donner ce qu'il possède si cela est nécessaire et parfois même de sacrifier sa vie."

L'état d'esprit mafia est le comportement que doit donc avoir tout membre de la "famille". C'est ainsi, à la faveur de circonstances historiques particulières, qu'a pris naissance en Sicile la célèbre société secrète que l'on désigne depuis plus d'un siècle sous le terme Mafia.

B- La Mafia en Sicile

Non seulement les auteurs ne s'entendent pas sur l'origine du mot Mafia, mais il existe de nombreuses théories sur les origines de la Mafia sicilienne. Nous serons cependant éclairés si nous nous attardons quelque peu au contexte historique de la Sicile.

Ce qu'il importe de savoir, c'est que pendant plus de vingt siècles, des étrangers se sont succédés pour conquérir la Sicile, l'occuper et l'exploiter. Un fait a caractérisé la plupart de ces présences étrangères: presque toujours les Siciliens ont dû subir une domination à distance, la Sicile étant considérée par les monarques étrangers comme une colonie. Durant des siècles, un despotisme écrasant s'est développé pour séparer la couronne du peuple.

Aux diverses dominations étrangères, s'est ajouté un autre joug, celui de l'Eglise et de l'inquisition.

(à suivre)

L'énigme du professeur Jissé

De la neige dans vos patelins?

Bonjour mes anges, mes chéries, mes amours et messieurs. Avez-vous eu de la neige dans vos patelins respectifs? Ici, nous y avons eu droit. Même que le troisième rang est resté enneigé pendant plusieurs jours. Mais ce n'est pas si désagréable parce que la neige fait d'aussi bonnes routes que la gravelle.

Mais depuis l'annonce des élections, il y a de sérieuses rumers à l'effet qu'on va paver le troisième rang de Rimouski jusqu'à St-Fabien. Ce qui me porte un peu à rêver aux bonnes vieilles élections d'antan où le résultat s'achetait à coups de bouts de chemins et même de poêles et de frigidaires. Aujourd'hui ces choses-là ne se font plus et c'est sans doute pourquoi la route est vouée au gravelage jusqu'à "perpette".

Je me suis torturé pour ne pas vous le dire, et j'ai même tenté ces derniers temps de vous faire croire que Florence avait perdu sa troisième petite boule.

C'est qu'elle voulait vous faire une surprise et vous la montrer au cours du prochain party.

Mais son médecin n'était pas d'accord et il a insisté pour la lui enlever.

De sorte qu'au moment où vous me lisez, la pauvre Florence n'est plus triboule. Tant pis.

Je me contenterai de celles qui restent.

Ainsi qu'il m'en a prié, je transmets les salutations de M. Louis Fortin, du 4469 des Cyprès, à Orsainville, à toutes les biches, et celles de Mlle Danielle Messier de Ste-Luce-sur-Mer à tous les Biquets, dont je suis évidemment. M. Fortin précise qu'il se préoccupe de ma santé et que si de trop fringante cousines me minent par le bas, il est disposé à partager la tâche. Vous avez raison, je suis à plat, mais ce n'est pas le cas de Florence, qui elle, la pauvre, est sur le dos.

Mais tous les jours, je lui porte des roses et mon courrier, pour éviter justement qu'elle soit envahie par les mauvaises pensées.

Dès ce lundi, je vais tenter de rencontrer mon "boss", dans la ville fondée par le barbu. On verra bien si je peux ébranler son porte-feuille, en vue du prochain party. Pour le soudoyer, je vais lui offrir un Grosse-Tête Honoris Causa (ce sont celles que je donne à ceux qui ne les méritent pas).

Quant à la Grosse Tête de la semaine, je l'accorde à M. Yves Garemynck, du 43 Legardeur, à Baie-Comeau. Quand on est ainsi capable de mettre l'alphabet à contribution pour seulement écrire son nom, pas étonnant qu'on soit capable de résoudre des problèmes plus compliqués.

L'automne est définitivement arrivé, et le temps est maintenant venu de rentrer les bêtes à l'étable pour de bon. Je n'ai pas eu de difficulté avec les vaches et les licornes, mais je n'ai retrouvé que le pyjama de mon zèbre. Si quelqu'un a vu quelque chose qui ressemble à un zèbre tout nu, prière de m'en aviser au plus tôt. Mais je crains beaucoup que mes voisins se retrouvent au printemps avec des veaux rayés.

Bon. Je ne vous en dis pas davantage. J'aime beaucoup les parties de "plotte", et comme c'est la série mondiale, j'en ai pour mon argent.

Je vous informe donc tous très bas, et j'ose espérer que si vous pouvez me parler des mégots de notre clochard, vous m'en aviserez par retour du courrier à l'adresse habituelle, soit boîte postale 2142, rang 3, Ouest Bic, Cté de Rimouski. Donc mes tourlous et ceux de Florence itou, petite boule en moins.

JISSE

Solutions à l'énigme des triplés

Dans la famille de Jules, il y a sept hypothèses valables, quant aux âges, selon que les triplés sont: 1) Jos, Jean et Juliana; 2) Jos, Jim et Juliana; 3) Jules, Jos et Juliana; 4) Jules, Jos et Jim; 5) Jules, Jim et Juliana; 6) Jules, Jean et Jos, ou 7) Jules, Jean et Juliana.

Ce qui donne le tableau suivant:

	1	2	3	4	5	6	7
Jos		71	74	72	72	70	72	73
Jean	71	71	71	69	69	72	72
Juliana	71	74	72	74	72	71	72
Jules	72	72	72	72	72	72	72
Jim	74	74	74	72	72	75	75
Total	359	365	361	359	355	362	364

En ce qui concerne les tailles des personnes, toutes ces hypothèses sont également valables, sauf la quatrième, où les âges de Jules et Jim seraient égaux à la taille de Jos, ce qui contredit une donnée du problème.

En somme, il faut trouver parmi les sept possibilités, deux hypothèses différentes mais ayant la même somme, l'une s'appliquant aux âges et l'autre aux tailles.

La seule qui remplissent cette condition sont la première et la quatrième hypothèses.

La quatrième ne pouvant s'appliquer aux tailles, elle s'applique aux âges, et la première s'applique aux tailles. Ce qui donne le résultat suivant:

	Ans	pouces
Jules	72	72
Jean	69	71
Jos	72	71
Jim	72	74
Juliana	74	71

Le plus grand de la famille est donc un des triplés, Jim, qui a 72 ans et qui mesure 74 pouces.

omer michaud
les trucs du bricoleur

Tournevis utile

Utilisez un tournevis pour marquer le centre du trou à percer dans les charnières; prenez une lame de tournevis qui s'adapte bien à la grandeur des trous de la charnière et insérez-le dans ces trous pour ensuite le frapper à deux reprises en ayant eu soin de le faire tourner. Le X que vous aurez ainsi marqué vous indiquera où est exactement le centre.

Nettoyage des étampes

Si vos étampes en caoutchouc ne vous donnent plus le résultat désiré, ne les jetez pas avant d'avoir essayé de les remettre en état. En effet, leur efficacité est peut-être diminuée par de la saleté accumulée. Enlevez donc les amas séchés autour des lignes surélevées en utilisant une vieille brosse à dents.

Gouttières bouchées

Avec l'arrivée de l'automne ce sont les feuilles qui font la ronde. Naturellement, le vent les pousse partout, y compris dans les gouttières. Voici donc une façon peu coûteuse de mettre fin à ce problème: protégez-les avec un grillage métallique que vous coupez en bande pour replier un de ses côtés sur le cordon roulé de la gouttière et pour clouer l'autre en dessous du papier au bord de la toiture.

Support d'escabeau

Quand vous utilisez un escabeau pour peinturer, ne courez pas le risque de renverser la peinture. Collez une feuille de papier de verre (gros) sur le support de votre escabeau afin de le rendre moins glissant ce qui retiendra votre récipient en place.

Nettoyage du bronze

Nettoyez vos objets en bronze en les frottant avec du jus de citron additionné de sel fin. Par la suite, rincez à l'eau claire.

L'énigme des mégots

Samedi soir dernier, mon voisin Gérard avait organisé une réception pour le retour de noces de son fils Georges-Emile et sa femme Johanne. Evidemment, toute la parenté était là et aussi tout le troisième rang.

Comme de bien entendu, nous avons sautillé, levé le coude et aussi fumé.

Gérard a fumé une cigarette de plus que Georges-Emile. Pour ma part, j'ai fumé un paquet de 20 cigarettes plus le double de ce que Georges-Emile a fumé. Le nombre de cigarettes que j'ai fumées représente en outre le double du carré de ce que Florence a fumé. Georges-Emile constate alors que les cigarettes qu'il a fumées représentent la racine carrée des cigarettes fumées par Florence et moi-même. Et Gérard Voyer remarque qu'il a fumé le sixième des cigarettes fumées par nous trois.

Un clochard entre alors et veut se faire des cigarettes avec nos mégats. Il lui faut 7 mégots pour faire une cigarette. Tous nos mégots étant disponibles, combien de cigarettes le clochard pourra-t-il fumer?

axime
PERRUQUES
TOUPETS - PERRUQUES
pour DAMES et MESSIEURS
2230 ouest, rue Galt — Sherbrooke
563-8292 — SALON PRIVE
131143

LA TRIBUNE au féminin


F. TURCOTTE
BIJOUX EN OR...
la plus grande collection à Sherbrooke!
satisfaction garantie OU ARGENT REMIS!
BIJOUTERIE
LEDUC - TURCOTTE
Sherbrooke — 562-3301 123914

Pour améliorer leur sort au Québec

Trois priorités essentielles pour les femmes

DRUMMONDVILLE (GP) - Pour me Laurette Champigny-Robillard, présidente du conseil du statut de la femme, trois priorités se dessinnent dans l'avenir féminin au Québec et au pays pour que la femme puisse être assurée d'améliorer son sort.

Dans une conférence donnée à Drummondville, Mme Robillard a précisé qu'il est urgent de réviser le code civil au Québec pour que les droits de la femme soient reconnus à l'égal de ceux de l'homme, notamment à la direction de la famille. De plus, il faut établir davantage les orientations politiques du Québec en faveur des avantages sociaux dont la femme pourrait bénéficier, notamment en regard des garderies, des bénéfices marginaux et autres.


Mme Laurette Champigny-Robillard

Finalement la troisième priorité concerne la femme au travail. Le conseil du statut de la femme réclame une refonte générale de la loi du salaire minimum, parce que les femmes sont, malheureusement, de dire la présidente, celles qui sont sujettes, dans 80 pour cent des cas, au salaire minimum, et sont particulièrement visées par les cas spéciaux prévus dans cette loi.

Pour Mme Robillard, le Canada a un long chemin à faire pour que la femme soit vraiment considérée l'égale de l'homme, surtout celle qui travaille, notamment dans le cadre de la loi sur les accidents de travail, dont elle est à peu près absente, des caisses de retraite et l'assurance-chômge.

Au chapître des salaires, les statistiques indiquent, par exemple, que seulement deux pour cent des femmes ont un revenu annuel supérieur à $10,000, alors que chez les hommes, ce pourcentage monte à 16.

Plus encore, 26 pour cent des conventions collectives actuellement en vigueur comprennent des échelles différentes, pour les salaires, entre les hommes et les femmes.

Mme Robillard pense qu'une loi anti-discrimination pourrait mettre un terme à de telles pratiques. Elle précise d'ailleurs que les femmes n'ont qu'un seul moyen de défense contre les préjugés anciens que la femme est l'inférieure à l'homme, soit les différentes législations de la province ou du pays.

Le projet de loi 47, qui devait être soumis à la prochaine législature provinciale, constitue à son avis la pierre d'angle de toute réforme de la condition féminine, puisqu'il comprend, comme philosophie, le fait que la femme ne soit plus la dépendante de l'homme, et contient comme changement capital une égalité des droits et responsabilités des conjoints.

Mme Robillard croit que le rattrapage important à faire dans ce domaine est sur le point de se réaliser, surtout grâce au conseil du statut de la femme qui a présenté des suggestions aux divers gouvernements et, jusqu'à présent, a vu la majorité de ses demandes intégrées dans diverses lois.

Avortement par gel

OXFORD (AP) — Le Dr Mostyn Embrey, gynécologue à l'hôpital John Radcliffe, d'Oxford, a inventé une méthode d'avortement sûre et simple, que la femme peut appliquer elle-même.

Il s'agit d'un gel, présenté en tube. "L'avantage du gel est qu'il est efficace par une seule application", précise l'inventeur.

Le gel est déjà appliqué à l'hôpital Radcliffe et pourra être mis en vente en Grande-Bretagne d'ici un an ou deux.

"Je n'aimerais pas, a déclaré le Dr Embrey, que l'idée en soit vulgarisée au point que les jeunes filles puissent aller chez le pharmacien l'acheter librement. Mais il est possible que l'auto-application en devienne courante d'ici un an ou deux, je suppose. Mais j'espère que cela se fera sur prescription médicale".

Le Dr Embrey a précisé que le gel préserve en outre les femmes de complications possibles en cas d'avortement. Mais, pour cela, il doit être appliqué très tôt au cours de la grossesse.

Un fantastique gâteau au rhum

Si vous rêvez d'un dessert vraiment original et facile à préparer le gâteau au rhum vous enchantera. Il s'agit d'un gâteau en couronne tout nouveau avec un mélange à gâteau et de pouding instantané et délicieusement parfumé au rhum Bacardi léger ambré. Décoré avec de la crème fouettée et des pacanes, il prendra rapidement place parmi les plus élégants de votre répertoire!

Néanmoins, il se prépare en un tournemain. Il suffit de beurrer le moule, d'en saupoudrer le fond de pacanes ou de noix hachées, de mélanger ensemble tous les ingrédients pour former la pâte et de faire cuire le gâteau pendant une heure...et le tour est joué! Le pouding instantané permet au gâteau de conserver toute sa fraîcheur pendant plusieurs jours. Il peut donc être préparé très à l'avance d'une réception, vous laissant ainsi libre de vous consacrer tranquillement aux préparatifs de dernière heure. C'est tout particulièrement à la présence du rhum que ce gâteau doit son originalité. Bien que la préparation de la pâte ne requiert qu'une demi tasse de rhum et que cet alcool s'évapore au cours de la cuisson, l'arome inimitable et la délicatesse du rhum reste dans le gâteau et lui donne toute sa personnalité.

Rien d'étonnant donc qu'il ait remporté un tel succès au cours de ces derniers mois aux réceptions les plus diverses: cercles paroissiaux, clubs de bridge, soirées de tout genre et qu'il soit devenu le dessert favori de nombre de familles.

Garni d'un délicieux, mais très simple glaçage, le gâteau au rhum est idéal pour toutes les petites réceptions: thés, soirées entre amis et constitue également un "encas" de choix pour les collations puisqu'il conserve longtemps sa fraîcheur. De plus, il est facile à tranporter et si vous devez apporter le dessert au diner de votre club, soyez sans crainte, il arrivera en parfait état confirmant ainsi une fois encore, vos talents de pâtissière.

Voici d'ailleurs la recette de ce fantastique gâteau:

Gâteau

1 tasse de pacanes ou de noix hachées
1 paquet (18 1/2 on.) de mélange à gâteau
1 paquet (3¾ on.) de pouding instantané à la vanille
4 oeufs
½ tasse d'huile
½ tasse d'eau froide
½ tasse de rhum léger ambré

Glaçage

¼ lb de beurre
¼ de tasse d'eau
1 tasse de sucre granulé
½ tasse de rhum Bacardi léger ambré.

Chauffez le four à 325oF. Beurrez et farinez un moule en couronne de 10 pouces de diamètre ou un moule Bundt (R) de 12 tasses. Hachez les noix et saupoudrez-les sur le fond du moule. Par ailleurs, mélangez ensemble le mélange à gâteau, le pouding, les oeufs, l'huile et l'eau dans un saladier, puis ajoutez le rhum en mélangeant bien. Versez cette pâte dans le moule, placez ce dernier à mi-hauteur dans le four et faites cuire une heure à 325oF. Entretemps, préparez le glaçage. Faites fondre le beurre dans une petite casserole, ajoutez l'eau et le sucre et faites bouillir 5 minutes en remuant constamment. Laissez refroidir un peu et ajoutez le rhum en mélangeant bien. Lorsque le gâteau est cuit, faites-le refroidir un peu en plaçant le moule sur une grille. Démoulez ensuite votre chef d'oeuvre en le retournant sur le plat de service. Piquez le dessus où apparaissent les noix hachées avec une fourchette pour bien faire pénétrer le glaçage à l'intérieur et enduisez-en les côtés.

Un délicieux gâteau au rhum, pour vos réceptions ou pour votre famille.

HEUREUX GAGNANTS

"Les flamboyants coloris d'automne" à votre nouveau Centre-Ville.

Lors de la promotion "Les Flamboyants Coloris d'Automne" à votre nouveau centre-ville, plus de cinquante gagnants se sont partagés le gros lot de $1500.00 en argent ou en bons d'achat. Parmi ceux-ci nous retrouvons sur la photo, de gauche à droite M. Guy Falardeau de Sherbrooke, qui se mérite $125.00 Mme Claisse de Fleurimont qui reçoit un chèque de $100.00, du président de l'Association des marchands du Centre-Ville, M. A. Croteau, et Mme Marcotte de Greenlay qui elle, a reçu un chèque de $75.00

Félicitations à tous les heureux gagnants et merci d'avoir magasiné au nouveau Centre-Ville.

132062 *(Publi-Reportage)*


Centre de santé chiropratique
Dr Richard Lemieux
docteur en chiropratique
Tél.: 566-6242
448 ouest, rue King
#4, Sherbrooke
BUREAU OUVERT LES LUNDI, MERCREDI ET VENDREDI 132287x


Mme Charline Palmer
Diplômée en teinture.
Mme CHARLINE PALMER
désire informer sa clientèle qu'elle est maintenant au service du
SALON MIREILLE
515 ouest, rue Galt
Tél.: 562-3983
Bienvenue avec ou sans rendez-vous.
133180X

Promesse d'amour...

Ronald Fortier inc.
GEMMOLOGISTE CENTRE-VILLE
43 nord rue Wellington Sherbrooke 563-6460
132246X

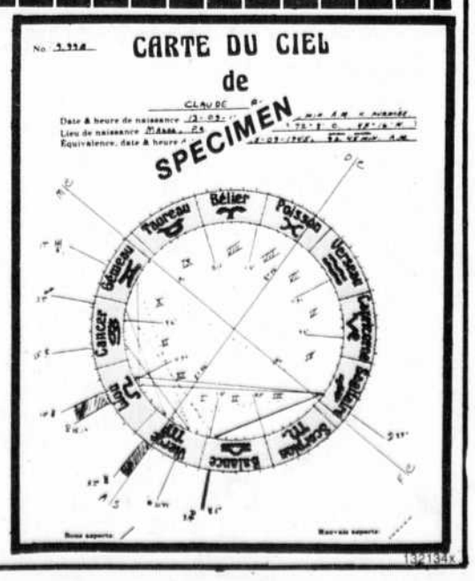
GRANDE VENTE D'AUTOMNE
UNIFORMES ROBES 15.00
UNIFORMES PANTALONS 20.00

GRANDES NOUVEAUTES EN CORSETTERIE
2 CORSETIERES DIPLOMEES POUR UN AJUSTEMENT PARFAIT ET SUR.
NOUVEAUTES:
LINGERIE D'AUTOMNE
ROBES EN RATINE DE VELOURS
à partir de $35.00
ENSEMBLES EN ARNEL
à partir de $35.00
JAQUETTES
à partir de $10.00
CORSETTERIE DE L'EST ENR.
523 est, rue King — Sherbrooke, Qué.
562-9463
132094x


TRAITEMENTS ANTICELLULITE
SAISON IDEALE POUR LA CULTURE PHYSIQUE
Bon pour vos nerfs, bon pour vos artères et vos veines. L'exercice accroit votre vitalité.
Monitrice diplômée (15 ans d'expérience) à votre service
Amincissez votre taille, soyez svelte et belle toujours...
OUVERTURE LE 15 SEPT. 1976
STUDIO CULTURAMA
269 12e Avenue Nord
Téléphonez maintenant: 569-1116
132071x

SPEED QUEEN
... SA QUALITE EXPLIQUE SON SUCCES
Achetez directement de 565-7515
LES MEUBLES TOUSIGNANT ET BOUDREAU Inc.
1279, rue Grégoire, Rock Forest
132225

Faites faire votre carte du ciel précise
avec les bons et mauvais aspects planétaires.
(Rien de commun avec les horoscopes des journaux)
Pour seulement $24.95
Envoyez ce coupon à:
ASTRA PRÉCISION
B.P. 167
ROCK FOREST
J0B 2J0
Nom .....
Adresse .....
Lieu de naissance .....
Date .....
et heure de naissance .....
(heure la plus précise possible)
Envoyez mandat-poste de $24.95 payable à Astra-Précision à l'adresse ci-contre.
GRATUIT


Avec votre carte du ciel, obtenez gratuitement ce livre des plus intéressant sur les caractéristiques de votre propre signe zodiacal.


132134x

VENTE EXTRAORDINAIRE
DE BIJOUX du 20 au 30 oct.

10 % à 50 %
sur toute la marchandise en magasin.
LA GALERIE DU BIJOU
97 sud, rue Wellington
SHERBROOKE
563-6220
132243X

Vivre chez nous



Un magnifique coin de l'immense salon a été converti en coin-bureau, agrémenté du superbe foyer, Ici particulièrement, l'on rend compte de l'importance des accessoires, choisis minitieusement pour rehausser le cachet d'une pièce.

Le charme inoubliable de la maison paternelle

La maison paternelle, même si celle-ci était fort modeste, reste, pour chaun dont la famille en a possédé une, un lieu inoubliable, très intimement lié aux souvenirs de notre vie.

Y retourner fréquemment est l'occasion, de se retromper dans une atmosphère chaleureuse, peuplée de souvenirs et habitée encore des rires cristallins ou des pleurs de fin du monde des diverses époques de notre vie.

Un jeune couple sherbrookois a le bonheur d'habiter depuis deux ans dans la maison paternelle de la maîtresse de maison, maison qui n'est âgée que de quarante ans mais qui représente, pour la maîtresse de maison particulièrement, qui y a passé plusieurs années de sa vie, un lieu qu'aucun autre ne peut surpasser.

Et ce jeune couple et leurs deux enfants y mènent actuellement une grande "campagne" de rajeunissement, l'adaptant à leurs goûts et à leur mode de vie.

Utilisant à merveille les richesses de leur maison magnifiquement conservée, richesses comme on n'en voit plus que dans les maisons yant un certain âge, le couple a réussi à donner à cet intérieur de huit pièces, plus une salle de jeu au sous-sol, chaleur, jeunesse et surtout vie.

Deux éléments sont particulièrement importants dans le visage neuf que présente cet intérieur: les accessoires et les plantes.

Photos: DOUG GERRISH.

Très judicieusement choisis, les accessoires sont omniprésents dans cet intérieur, contrastant ici avec le chalet rustique d'un meuble, ou faisant ressortir là le modernisme d'une pièce. Pièce murale métallique, toiles aux beaux cadres anciens, bibelots, porte-livres, lampes, cendriers attirent constamment l'oeil et suggèrent le bon goût et le raffinement.

Les plantes, pour lesquelles la maîtresse de maison nourrit une vraie passion, sont nombreuses et ne grande santé.

Bien que l'on puisse en compter 150, les plantes n'envahissent pas cet intérieur, à cause de l'immensité des pièces et aussi du grand nombre de fenêtres qui ouvrent celles-ci sur l'extérieur. Suspendues ici, posées sur une table là, ou se tenant bien droites, par terre, les nombreuses plantes situent le mobilier et les accessoires dan un décor fort naturel.

Le trait dominant du mobilier de toute la maison est le confort; les imposants fauteuils de cuir capitonné, les divans aux gros coussins, les chaises droites mais munies d'un bon coussin de fond ajoutent à l'invitation lancée par accessoires et plantes.

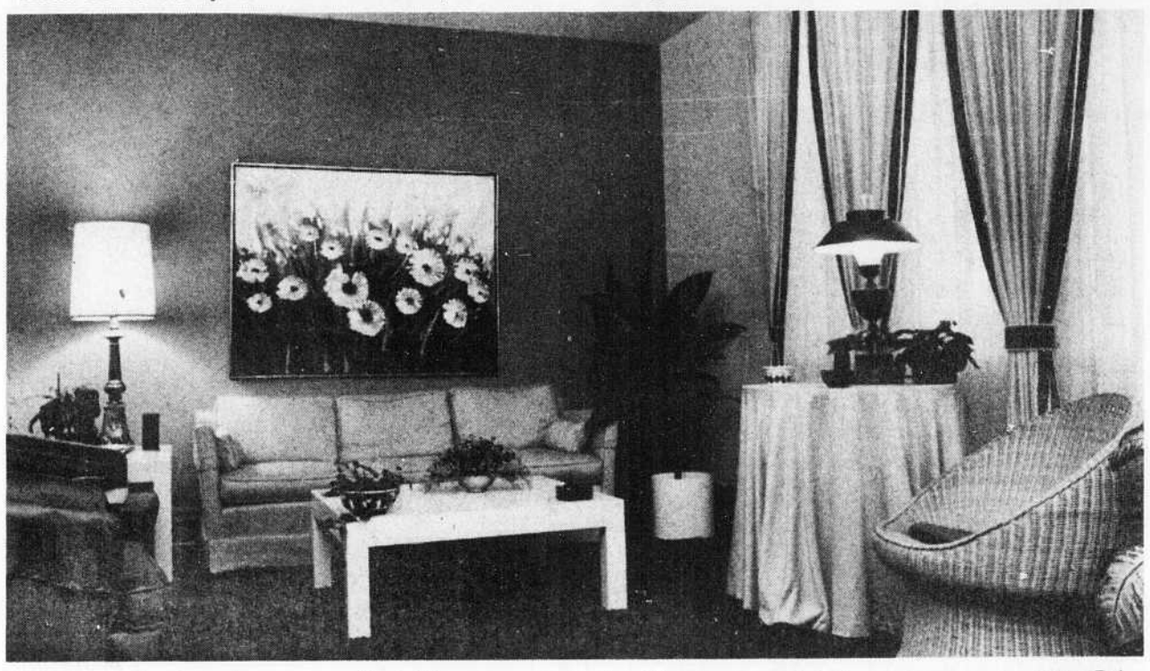
C'est avec grande harmonie que le meuble moderne, contemporain côtoie le meuble d'allure rustique ou le feuteuil de rotin.

Certains détails d'architecture ou de finition, pensés au moment de sa construction, rehaussent encore plus, à certains endroits, l'allure générale de la maison. Les bibliothèques murales que l'on retrouve dans plusieurs pièces fournissent un espace de rangement appréciable tout en ajoutant une touche particulière aux pièces. Les belles portes de bois intérieures, à carreaux, les carreaux d'une fenêtre coulés dans le plomb, le superbe foyer, les planchers de bois franc, sont autant d'éléments qui apportent une couleur originale aux pièces.

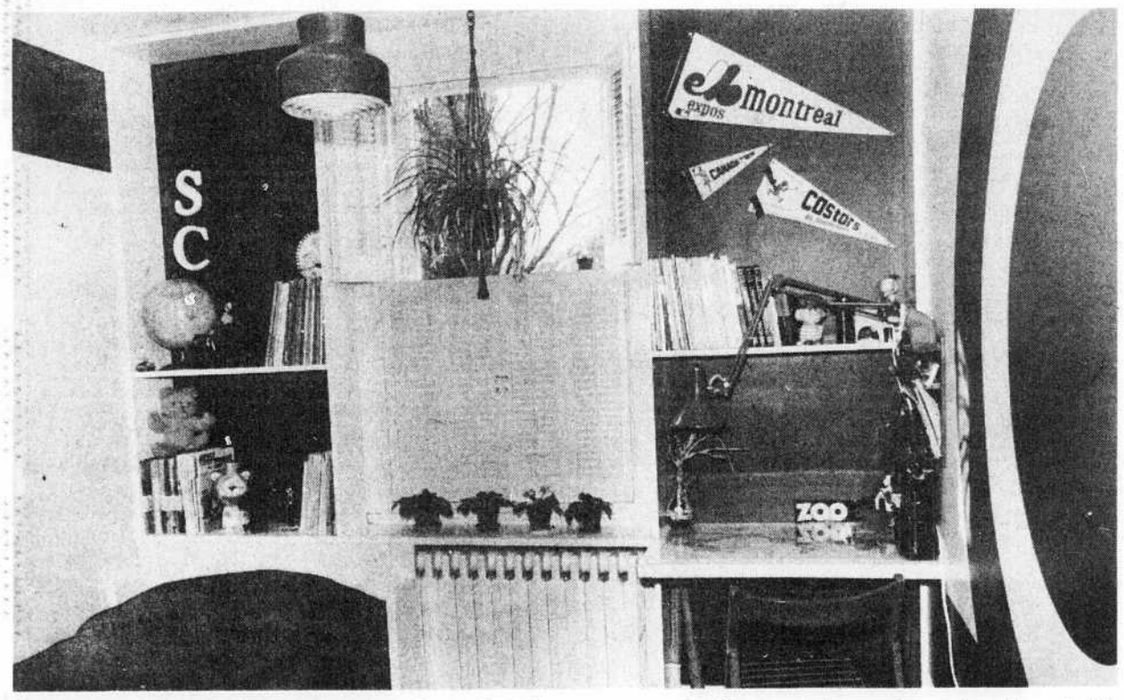
C'est une maison fort accueillante, aux richesses multiples, et au confort raffiné.



L'une des pièces les plus accueillantes de la maison parternelle est ce petit salon de lecture ou de causette. Laissant pénétrer à grands flots le soleil de ce bel après-midi d'automne, les fenêtres permettent également une culture fort réussie des très nombreuses plantes. La chaleur invitante, même par une journée sans soleil, qui se dégage de cette pièce la rend fort recherchée.



L'autre coin du salon est confortable, avec ses moelleux fauteuils, et d'allure moderne, malgré l'intrusion de quelques accessoires d'allure rustique telle la lampe de droite. Les trois couleurs de cette pièces sont le mauve, le vert et le beige, dont l'agencement, très moderne, est original et de bon goût. Les doubles rideaux, s'harmonisant entièrement aux couleurs de la pièce, lui garden toute l'intimité nécessaire, le jour comme la nuit.



Pour un mordu de sports comme le petit Stéphane, les couleurs bleu, blanc et rouge semblaient des plus appropriées. Même si la pièce est petite, elle semble agandie par l'élimination de la commode; pour permettre au maximum d'espace, on a aménagé quelques tiroirs à l'intérieur du garde-robe, les dissimulant ainsi de la vue. La table de travail et les étagères servant au rangement de livres et de quelques jouets ont été conçues de façon à encombrer le moins possible. Pour la nuit, de jolis volets blancs, indépendant l'un de l'autre, ont été installés. Sur le mur de droite, un graphique aux trois couleurs de la pièce se poursuit sur les autres murs par une bande orizonale.



La salle à manger est sobre et ses meubles, modernes mais d'allure classique. Au fond, un cabinet encastré servant à recevoir le délicate verrerie. Une calorifère est un élément qui peut être très disgracieux dans une pièce; dans cette maison. On a tenté de trouver les moyens de le dissimuler à la vue. Alors que dans certaines pièces, on l'a utilisé pour l'aménagement de tablettes, ici, on le cache tout simplement par un petit rideau à anneaux et le tour est joué!



AU NOUVEAU CENTRE-VILLE

MEUBLES
LAMPES
BIBELOTS
DRAPERIES
TAPIS
COUVRE-PLANCHERS

nuu decor

NATIONAL WALLPAPER & PAINTS LTD
156 nord, rue Wellington
C·I·L

Tapis
- Harding, Burlington, Crossley, Bigelow.
- Carpettes importées.
- Service d'installation.

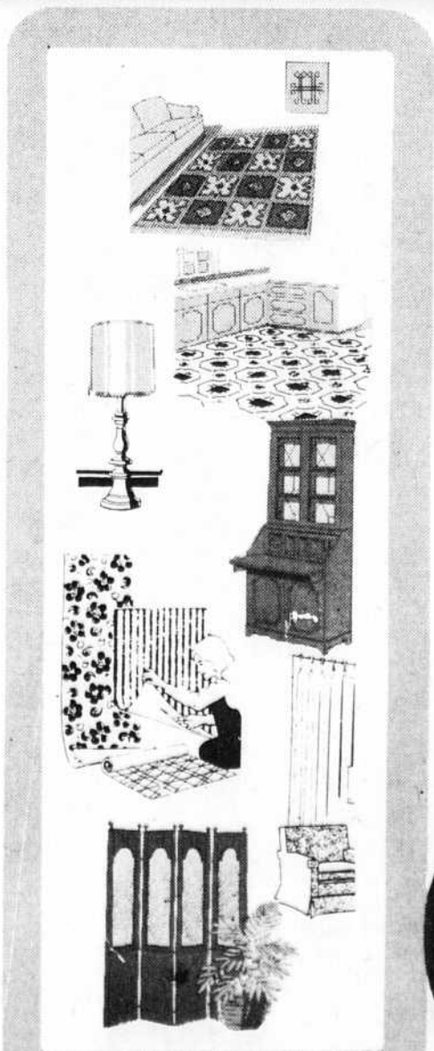
Couvre-planchers
- Vinyle
- Armstrong, Amtico, GAF
- Service d'installation.

Originalités pour cadeaux
- Lampes
- Cadres
- Horloges
- Bibelots

Meubles
- Importations recherchées
- Styles traditionnel et contemporain

Tapisserie
- Vinyle, Birge, Sunworthy.
- Importations.
- Choix illimité.

Draperies
- Confection sur mesures
- Service de décorateurs



Idées pour le décor

PERSONNEL DE DECORATEURS EXPERIMENTES A VOTRE SERVICE.

PEINTURE DE QUALITE



124164

Une journée des macarons pour les enfants infirmes

La Société pour les Enfants Infirmes du Québec tiendra cette année sa Journée des Macarons pour les Cantons de l'Est, le samedi 30 octobre. La Société procure de l'aide à tous les jeunes handicapés physiquement à travers le Québec et compte sur le support de toute la province pour maintenir en opération ses nombreux projets.

Des centaines d'écoliers seront dans les rues afin de recueillir des fonds dans les grandes villes des Cantons de l'Est. Il seront ireconnaissables et spécialement nombreux dans les rues de Sherbrooke et de Granby. La Société demande aux résidents de surveiller les solliciteurs et de donner généreusement.

La Société a entrepris plusieurs projets et le plus important est son camp récréatif/thérapeutique dans le comté de Joliette; il y a aussi un service orthopédique qui offre une gamme d'avantages, dont, la prescription médicale, des souliers faits sur mesure ou réguliers avec modifications, toute l'aide en équipement technique, ainsi que des supports élastiques pour les cas de brûlures graves. Il y a aussi l'équipement urinal pour les cas incontinents, les chaises roulantes et marcheuses qui sont prêtées ainsi que l'équipement pour les cas de fibrose kystique.



Pour le printemps

Au cours de la présentation de la collection de printemps de Pierre Cardin récemment, à New York, ce mannequin portait un kimono "géant" en délicate soie antique avec de longs pantalons noirs.

(Téléphoto PA)

LA TRIBUNE au féminin

Exode des médecins

TORONTO (PC) — Les recruteurs de l'American Medical International Inc., qui possède et fait fonctionner 18 hôpitaux au Texas et en Oklahoma, ont déclaré que 75 médecins se préparaient à quitter le Canada pour les Etats-Unis et que 600 autres pourraient suivre.

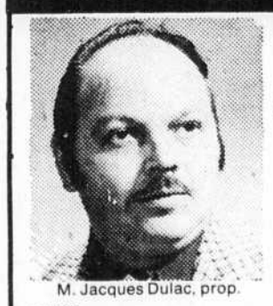
Mais l'exode va sans doute se ralentir car une loi a été adoptée aux Etats-Unis la semaine dernière pour limiter le nombre de médecins étrangers.

Environ 10 médecins canadiens pratiqueraient à Houston, au Texas.

$500 EN PRIX!
CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE
132078

GERARD Laforest INC. Tapis cousiné-tuile
1360, Conseil, Sherbrooke, Qué.
562-4751
SABLAGE DE PLANCHER FINI URETHANE PARQUET DE BOIS ET POSE
129597X

Nouvelle adresse de
Les ATELIERS BELANGER Ltée
92 nord, rue Wellington — Sherbrooke
(En haut de Trans-Canada) — 562-2722
131154X

DULAC MAINTENANCE SERVICE ENR.

M. Jacques Dulac, prop.
VOS TAPIS ONT BESOIN D'ETRE NETTOYES?
CONFIEZ-LES A DES EXPERTS!
PROCEDE DE LA MACHINE A VAPEUR
SPECIALITE AVEC 24 ANS D'EXPERIENCE
SATISFACTION ASSUREE!
ESTIMATION GRATUITE!
ENTRETIEN D'EDIFICES COMMERCIAUX
LAVAGE DE MURS, VITRES ET PLANCHERS.
NETTOYAGE DE DIVANS ET CHAISES
57 nord, 11e Avenue
POUR INFORMATIONS:
567-4906
133006x

NETTOYAGE A LA VAPEUR DE TAPIS ET DE TOUT MEUBLE REMBOURRE
SERVICE COMPLET EN COUVRE-PLANCHER

Bertrand Bergeron, prés.
VENTE, installation de tapis, tuile, prélart. Réparation et installation de franges pour tapis. Commercial et résidentiel.
TAPIS V.N. INC.
42, rue Brochu, Sherbrooke
TEL.: 563-4736
SERVICE A DOMICILE
Pour rendez-vous, composez
563-4736
ESTIMATION GRATUITE SUR DEMANDE
131934


Soyez bien vêtue... soyez vêtue de cuir!
Le plus grand choix de la région.
Exemple:
Cuir très souple et confortable pour DAMES à partir de $159.00
et pour MESSIEURS à partir de $189.00
Aussi belle collection de chapeaux et collets de fourrure pour dames et messieurs.
DU CUIR C'EST MEILLEUR... NATURELLEMENT
74, rue ALBERT, SHERBROOKE
(Dunkin Donut fait le coin)
567-1517
Salon Du Cuir SHERBROOKE ENR.
132139X

des économies substantielles grâce aux COUPONS ATLAS
Au comptoir, avec ces coupons, jusqu'au 31 octobre

Shampooing formule crème — MISS CLAIROL — Ord. $2.50 — PRIX ATLAS 1.38
Emplâtre pour le mal de dos — JOHNSON & JOHNSON — Régulier ORD. $2.06 — PRIX ATLAS 1.14
Papier de toilette, couleur — DELSEY — 2 rouleaux — PRIX ATLAS 54¢
Shampooing avec protéine — HERBAL ESSENCE — 341 ml ORD. $2.79 — PRIX ATLAS 1.42
Poudre désodorisante — SHOWER TO SHOWER — 227 g. ORD. $2.18 — PRIX ATLAS 1.24
Shampooing pour bébé — CURITY — 360 ml ORD. $2.73 — PRIX ATLAS 1.42
Dentifrice ordinaire ou menthe — CREST — 100 ml ORD. $1.56 — PRIX ATLAS 99¢
Sylvania — FLASHCUBES — 3's ORD. $2.52 — PRIX ATLAS 1.56
Pastilles pour le mal de gogre — SUCRETS — ORD. $1.50 — PRIX ATLAS 86¢
Mini-serviettes sans ceinture — STAYFREE — 48's ORD. $3.10 — PRIX ATLAS 2.31
Sacs pour biberons — CURITY — 100's ORD. $2.57 — PRIX ATLAS 1.52
Vitamines multiples — ONE-A-DAY — 100's ORD. $4.70 — PRIX ATLAS 2.68
Sylvania — MAGICUBES — 3's ORD. $3.12 — PRIX ATLAS 1.96
Crème pour la peau sèche — POND'S — 120 ml ORD. $2.49 — PRIX ATLAS 1.63
Maxi-serviettes sans ceinture — STAYFREE — 30 + 4 gratuites ORD. $2.75 — PRIX ATLAS 2.17
Ensemble de biberons — CURITY — Ord. $7.99 — PRIX ATLAS 4.08
Vitamines multiples avec fer — ONE-A-DAY — 100's ORD. $5.55 — PRIX ATLAS 3.18
Crème — NIVEA — 400 ml ORD. $4.99 — PRIX ATLAS 2.73
Crème démaquillante — POND'S — 120 ML ORD. $2.49 — PRIX ATLAS 1.63
Désodorisant en bâton — HAI KARATE — 78 g. ORD. $1.95 — PRIX ATLAS 1.09
Emplâtres pour les cors — BLUE JAY — ORD. 69¢ — PRIX ATLAS 36¢
Vitamines multiples sous forme d'animaux — FLINTSTONES — 100's ORD. $5.80 — PRIX ATLAS 3.33
Lotion après-rasage — OLD SPICE — 4.8 oz ORD. $2.95 — PRIX ATLAS 1.57
Onguent Rub A-535 — ANTIPHLOGISTINE — 56.7 g. ORD. $1.84 — PRIX ATLAS 1.08
Lotion pour les soins de la peau — DESITIN — 300 ml ORD. $1.95 — PRIX ATLAS 1.12
Dentifrice et rince-bouche combinés — CLOSE-UP — 100 ml ORD. $1.56 — PRIX ATLAS 96¢
Super-lames inoxydables — SCHICK — 7's ORD. $1.39 — PRIX ATLAS 89¢
Eau de cologne — OLD SPICE — 4.8 oz ORD. $3.50 — PRIX ATLAS 1.91
Coton-tiges stérilisés — Q-TIPS — 180's ORD. $1.28 — PRIX ATLAS 78¢
Boisson chaude pour le rhume avec vitamine C — NEO-CITRAN — 10's ORD. $2.19 — PRIX ATLAS 1.31
Savon blanc — LIFEBUOY — Format régulier — PRIX ATLAS 24¢
Comprimés dentifrices pour dentiers — EFFERDENT — 48's ORD. $1.67 — PRIX ATLAS 93¢
Bandage élastique — ELASTOPLAST — 3.8 cm x 90 cm ORD. $1.20 — 67¢ — 6.3 cm x 90 cm ORD. $1.57 — 88¢ — 7.5 cm x 90 cm ORD. $1.79 — 1.01
Shampooing à la formule d'or — BRECK — 600 ml ORD. $3.79 — PRIX ATLAS 1.96
Pansements support plastique — BAND-AID — 100's ORD. $2.81 — PRIX ATLAS 1.51
Lotion de beauté 100 ml PLUS crème de nuit 20 ml — OIL OF OLAY — Offre boni spéc. $5.40 — PRIX ATLAS 3.33
Boules absorbantes — UNIVERSELLES — 300's ORD. $1.19 — PRIX ATLAS 74¢
Serviettes féminines — CONFIDETS — 48's — PRIX ATLAS 2.57
Fixatif régulier ou super — MISS BRECK — 16 oz. ORD. $2.59 — PRIX ATLAS 1.41
Protections féminines — LIGHTDAYS — de Kotex en 12 — PRIX ATLAS 58¢
Couches jetables — PAMPERS — De jour 30's ou Super absorb. 24's — PRIX ATLAS 2.55
Pâte dentifrice — LISTERINE — 300 ml ORD. $2.14 — PRIX ATLAS 1.51
Couches jetables — BABY SCOTT — 30 régulières 2.09 — 24 super absorb. 2.09 — 30 nouveaux-nés 1.71
Gelée de pétrole — VASELINE — 12 oz. - 1/3 - 16 oz. ORD. $1.80 — PRIX ATLAS 1.14
TAMPONS ORDINAIRES OU ULTRA — KOTEX — 30's ORD. $2.03 — PRIX ATLAS 1.34
Shampooing contre les pellicules — HEAD & SHOULDERS — 250 ml ORD. $2.65 — PRIX ATLAS 1.86
Rince-bouche et gargarisme — LISTERINE — 30 oz ORD. $3.34 — PRIX ATLAS 1.81
Mouchoirs imprimés — LADY SCOTT — 200 doubles — PRIX ATLAS 63¢

ESCOMPTES BELMONT
610 est, rue King
Sherbrooke
569-9251

ESCOMPTES J.P. SAVARD
93 ouest, rue King
Sherbrooke
569-3675

ESCOMPTES J.P. THIBAULT
300 ouest, rue King
Sherbrooke
567-4818

CLAUDE CHARRON
5249, rue Frontenac
Lac-Mégantic
583-2123

GUY TURGEON
43 est, rue St-Patrice
Magog
843-1773

L. ABDALLA & G. ZAKO
930 nord, 13e Avenue
Galeries Les Quatre Saisons
Sherbrooke — 565-9131
133181

Si vous détestez suivre un régime

Pour maigrir, des exercices pratiqués au froid

Par MARLENE SIMMONS

OTTAWA (PC) — Si vous souffrez d'un excès de poids et si vous détestez suivre un régime, il est possible qu'une étude récemment publiée par le ministère de la Défense contienne une solution à votre problème: des exercices pratiqués au froid.

"Les exercices pratiqués au froid semblent produire une perte spectaculaire et persistante de graisse," déclarent les Drs W. J. O'Hara et C. L. Allen de l'Institut de médecine écologique du ministère de la Défense. C'est une méthode nouvelle et prometteuse de lutter contre l'obésité".

Le fait que les gens perdent plus de poids en faisant des exercices au froid qu'ils n'en perdraient en faisant les mêmes exercices à la chaleur a été découvert il y a quelques années, lors d'exercices militaires pratiqués dans l'Arctique.

Les 186 fantassins qui ont pris part aux exercices pendant deux semaines ont subi une réduction de 30.7 pour cent en moyenne en "épaisseur cutanée", c'est-à-dire l'épaisseur de chair obtenue en pinçant la peau à divers endroits du corps.

Cette perte de graisse spectaculaire se produisait même quand les hommes absorbaient en nourriture un hombre de calories équivalant à l'énergie dont ils avaient besoin pour la journée.

Les Drs O'Hara et Allen ont décidé de vérifier si le froid aurait le même effet sur les civils obèses. Ils choisirent six civils, qui, vêtus d'uniformes réglementaires spécialement conçus pour l'Arctique, firent les exercices prescrits, dans une chambre climatique à -34 degrès Celsius pendant trois heures et demie durant une période de 10 jours consécutifs.

LE METABOLISME

Tout en maintenant un mode de vie par ailleurs normal, les six obèses firent des exercices légers, en tenant compte de leur condition physique médiocre, et perdirent en moyenne 4.83 kilogrammes de graisse (plus de 10 livres), ou deux fois et demie plus de gras qu'ils n'en auraient perdu s'ils avaient fait les mêmes exercices dans une pièce à température normale.

Ils perdirent également 30.4 pour cent en moyenne d'épaisseur de bourrelets. "Deux mois plus tard, chacun de ces obèses avait maintenu une perte moyenne de gras de 3.4 kg (7.5 livres), ont déclaré les médecins.

Ce phénomène s'explique apparemment par le fait que le froid accélère le processus de combustion des matières grasses dans le métabolisme. Le froid déclenche une réaction appelée kétose, qui, dans sa forme la plus simple, se produit lorsqu'il y a privation excessive de nourriture.

"Il est possible que ce mécanisme représente un processus d'adaptation positif par lequel des modifications rapides se produisent dans la distribution des graisses organiques, pour augmenter l'efficacité et la probabilité de survie des hommes qui travaillent dans les régions polaires".

Cela remettrait en question la croyance populaire selon laquelle les gens obèses se trouvent mieux sous des climats froids, parce que leur graisse agit en quelque sorte comme isolant, souligne l'étude.

"Si une personne obèse effectue un travail prolongé et ardu, elle se mettra à transpirer à profusion, et cette réaction crée une situation qui risque d'être très dangereuse quand elle survient dans des régions isolées.

"S'il n'y a pas d'abri où se réchauffer et sécher les sous-vêtements trempés, la mort par hypothermie peut éventuellement en résulter."

LA TRIBUNE au féminin

Méfiez-vous de la sollicitation déguisée

SHERBROOKE, — Le bureau de Sherbrooke de l'Office de la protection du consommateur désire mettre les consommateurs en garde contre une tactique de vente présentement en cours dans la région.

Il s'agit d'une pseudo-enquête scientifique sur la consommation prétendant étudier le marché de certains produits ou encore les habitudes des consommateurs. En fait, souligne l'O.P.C., profitant de la bonne volonté des consommateurs qui acceptent de répondre au questionnaire, ces vendeurs ne désirent qu'une seule chose, effectuer des ventes et se faire signer des contrats d'achat.

Venez à votre marché A&P pour ces

AUBAINES DU DEBUT DE SEMAINE

Lundi, mardi et mercredi les
25, 26 et 27 octobre 1976 seulement

A&P

PLAZA QUATRE SAISONS

Epargnez 20c
BISCUITS A&P
Brisures de chocolat, à l'avoine, assortis, chocolat fondant
Sac 1 lb. 69c

JAMBONS ENTIERS
Fumés, cuits, partiellement sans peau
Environ 18 lb. lb. 79c

Epargnez 24c
FARINE ROBIN HOOD
Tout usage
Sac 5 lb. 79c

Coupon ci-dessous
GROS OEUFS
Catégorie "A"
Douz. 49c

POMMES DE TERRE
Culture du Québec, du Canada, catégorie "A"
Sac 50 lb. 2.5

A&P
GROS OEUFS
Catégorie "A"
Douz. 49c Avec coupon
Valable seulement les 25, 26 et 27 octobre 1976 avec l'achat de marchandise d'un montant de $5.00, excepté sur les cigarettes.
No.43

900 OUEST, 13e AVENUE — SHERBROOKE
132926

ESTIMATION GRATUITE
Vente — Réparation — Transformation
Grand choix de tissus et de cuirette
LES GARS DU REMBOURRAGE
PAUL-EMILE BEAUCHAMP, prop.
52, RUE ALEXANDRE
SHERBROOKE, QUE.
BUR.: 569-4464


Pour les plus exigeantes, les fourrures les plus élégantes.
A. Martin & Co.
183, rue Frontenac - Sherbrooke
569-2313
131918x

Désirez-vous régulariser les naissances?
Voulez-vous savoir si vous avez une ovulation?
Désirez-vous avoir un enfant?
SERENA peut vous aider!
567-6893
128389

INFORMATION SANTÉ

Mesdames, messieurs, ne manquez pas d'écouter l'émission "Information Santé", animée par le Dr. Jean-Marc Brunet N.D., tous les mardis de 9h.15 à 9h.30 a.m., commanditée par les laboratoires Rolmex, remèdes à base de plantes.

Pour obtenir gratuitement la revue Horizon Santé ou toutes autres informations au sujet du Ginseng et de la Gelée Royale, écrivez ou téléphonez à:

MARIE GINGRAS
1680, rue Bourgogne, Sherbrooke
Tél: 567-6365
133131x

PONTIAC-BUICK-G.M.C.
DELUXE
1567 OUEST, RUE KING
TÉL (819) 569-9351
SHERBROOKE

LA TRIBUNE sportive

ASPIRATEURS MURAUX
RP VACUUM
Rosaire Pomerleau, prop.
Magog — Tél.: (819) 843-4677

Denis Messier en liberté...

Une Série mondiale à sens unique

Autant la confrontation Reds-Red Sox de 1975 garda l'amateur de baseball attaché à son fauteuil, autant celle qui vient de se terminer entre la "grosse machine rouge" des Reds et les Yankees de New York a été terne et sans histoire.

Favoris par l'aimable "boockie" du Nevada ou d'ailleurs, les Reds de Cincinnati se sont moqués totalement des champions de la Ligue américaine balayant la série en quatre parties, un exploit qui n'avait pas été réalisé depuis dix ans.

L'amateur de baseball, sauf les vrais fanatiques des Yankees de New York, ne voyait dans sa soupe depuis le début de cette série que les Morgan, Griffey, Perez, Rose et Bench. Il avait raison de voir cette série sous cet angle, car Cincinnati a dominé nettement son rival. Je dirais même que Sparky Anderson, le gérant des Reds, a lui aussi été supérieur à Billy Martin des Yankees qui a multiplié les erreurs dans cette série.

Billy Martin n'avait à mon avis aucune raison valable de s'en prendre à l'arbitre en 9e manche du dernier match de la série. Si Martin croyait pouvoir "secouer" son club avec une telle sortie, il était un peu tard pour le faire. Il lui aurait été préférable de parler dans la face de ses joueurs plus tôt dans la série, car New York a disputé cette Série mondiale sans aucune conviction, si l'on fait exception du receveur Thurman Munson et Chris Chambliss.

Cincinnati avait son titre mondial à défendre dans cette série '76 et les gars se sont épaulés pour réaliser l'exploit écrivant une autre page de l'histoire de 73 ans de la Série mondiale. La "grosse machine rouge" était seule sur le losange jusqu'à un tel point, que le club de Sparky se permettait une couple d'erreurs lors du dernier match. La préparation par Sparky de la "grosse machine rouge" en rapport avec la Série mondiale a été faite avec une grande précuation. N'a-t-il pas dit et répété que la Série pourrait atteindre la limite de sept parties! Il le disait encore à la veille du 4e match alors que son club menait 3-0. Il a évité de la sorte que son club joue avec un excès de confiance étant le champion défendant.

New York n'a pas fait le poids face aux Reds dans aucun domaine. La troupe de Billy Martin me donnant l'impression que le record de 99 victoires en Série mondiale pour les Yankees a semblé avec une influence sur l'équipe. Si New York a gagné 99 fois par le passé, les gars se sont dits que le club sans se "tuer" au travail allait certainement être capable d'en ajouter quatre de plus. On a ignoré semble-t-il que les éditions newyorkaises des années '50 étaient supérieures à celle de '76 avec un Rivers n'arrivant pas à la cheville de Mantle et Gamble ne faisait pas le poids avec Roger Maris, etc...

Ce fut une Série mondiale à sens unique. Une Série qui se joue aussi beaucoup trop tard et l'on devrait revenir à la formule des joutes en matinée.

Le meilleur club de l'histoire?

La victoire par les Reds dans cette Série mondiale n'a jamais été en doute. Ce qui ne rencontre pas par-contre les idées de tous est à savoir si cette "grosse machine rouge" représente la meilleure équipe de l'histoire du baseball majeur.

Un certain nombre d'amateurs vous diront que oui. D'autres, un peu plus conservateur, ne sont pas du même avis croyant que durant les plus belles années des Yankees il y a eu des éditions supérieures à celle des Reds.

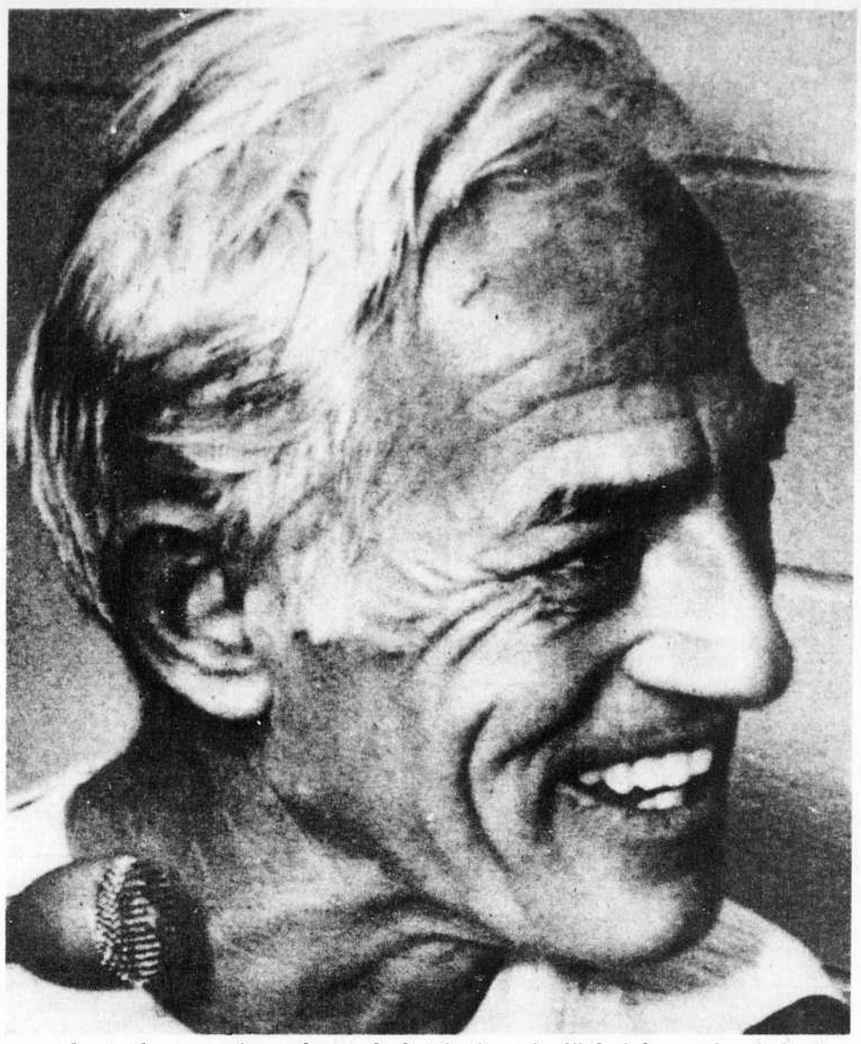
Joe Morgan, le p'tit 2e but des Reds, devait fournir son point de vue et je le partage entièrement. Il ne considère pas les Reds supérieurs à tout autre club, mais dans une même classe.

Au niveau de la défensive, Cincinnati avec les Foster, Geronimo et Griffey au champ extérieur, Conception, Perez, Rose et Bench au champ intérieur regroupe des athlètes d'un calibre aussi valable que les "grands" Yankees du passé. Ce club est d'une vitesse remarquable sur les buts à l'offensive et il exécute à la perfection son jeu à la défensive.

La puissance de frappe des Reds n'est pas vilaine. Avec les Foster, Bench, Perez et compagnie, Cincinnati frappe lui aussi la longue balle.

Le département des lanceurs, qui a d'ailleurs fait son boulot avec éclat face aux Yankees, ne compte pas sur aucun gars de la trempe de Whitey Ford sur son alignement quoique les Gullett, Nolan, Norman et le jeune Pat Zachry se sont bien comportés. Ce département est à mon avis le seul qui ne se compare pas avec les "grosses" années des Yankees. Il faut dire que les lanceurs aujourd'hui ne sont pas utilisés sous la même formule que par le passé.

L'édition '76 des Reds de Cincinnati, il faut la reconnaître comme l'une des meilleures de l'histoire du baseball majeur.



Sparky Anderson, gérant des Reds de Cincinnati, affichait le sourire de la victoire après avoir conduit les siens à une 2e victoire d'affilée en Série Mondiale.

(Telephoto AP)

A Cincinnati

Une scène identique à celle de 1975

CINCINNATI - La scène était la même que l'an dernier. La foule en fort grand nombre tout comme en '75 était elle aussi la même. Ce public accueillait aussi la même grosse machine rouge que la saison dernière.

Quelle différence une année pouvait faire au niveau de l'accueil des Reds après un second championnat du monde consécutif?

Quelques joueurs ont noté hier que l'excitation du public n'était pas aussi grand. Ceci est peut-être à cause du balayage rapide par les Reds de la Série face aux Yankees.

"La foule de cette année est différente... comme nous", de dire le gérant Sparky Anderson. "Elle est plus professionnelle que jamais dans le passé".

Je suis plus ému cette année que je l'étais la saison dernière, mais nous avons appris à nous contenir et de garder tout ceci à l'intérieur".

Pour la plus grande partie de la foule de 35,000 personnes, la célébration de ce titre mondial représentait beaucoup moins que celle de 'lan dernier alors que l'équipe arrachait le titre dans un 7e et décisif match contre els Red Sox de Boston pour un premier titre depuis 1940.

"Cette première fois est toujours plus excitante et je m'en souviendra toujours", de dire Joe Morgan, le 2e but des Reds. "Mais, la seconde fois est aussi importante, tout autant qu'un 3e titre le sera", d'ajouter Morgan.

"Je me souviendrai toujours de l'excitation de cette série de sept parties contre Boston" de dire Morgan.

La foule remplissait à craquer la place "Fountain Square", le traditionnel endroit de rendez-vous du public, pour applaudir chacun des joueurs.

Avant cette réu[illegible] Fountain Square" parade dans les [illegible]ues de la ville alors que les amateurs ont salué le passage des joueurs avec des cris tout en lançant des papiers.

Tony Perez, dont la rumeur circule voulant qu'il soit échangé, s'est présenté arborant un large chapeau de cowboy blanc et fumait le cigare. Il a été fort applaudi.

Johnny Bench, le joueur par excellence de la Série, chantait "Were no. 1" tout comme il avait fait l'an dernier. La réponse du public n'a pas été aussi forte que l'an dernier.

Pete Rose, pour un, ne s'attendait pas de voir un public aussi actif que l'an dernier. "Ceci est peut-être du au fait que la série a été facile pour nous".

Si les joueurs ont parlé de la différence sur l'an dernier au niveau de la célébration, il a aussi été question de l'an prochain.

"Avec le club que nous avons dans le moment, il n'y a aucune raison de ne aps répéter l'exploit l'an prochain", de dire Rose comme conclusion à la fête d'une durée d'une heure.

A cause de Johnny Bench

Confrontation Munson-Anderson

NEW YORK - Johnny Bench, le héros de la Série mondiale chez les Reds de Cincinnati, était trop occupé à savourer le plus grand moment de sa vie pour s'attarder à faire l'évaluation des adversaires.

Bench, voté le joueur par excellence de la Série mondiale, a frappé deux circuits en plus de faire produire cinq points dans la victoire finale de 7-2 des Reds sur les Yankees.

"Ceci est probablement ma meilleure performance, de loin supérieure à tout ce que je pouvais prévoir. J'ai gagné par le passé plusieurs grands honneurs, mais celui d'être procléme le joueur par excellence a toujours été un rêve pour moi qui se réalise aujourd'hui" , de dire Johnny Bench.

Johnny Bench a confié qu'il s'attendait à une balle rapide, mais ce fut une balle glissante et il a avoué s'être élancé avec force sur le lancer et la balle allait au-dessus de la clôture à 385 pieds du marbre.

"Je n'avais aucune idée à savoir si la balle était frappée assez loin en raison du vent, mais je savais que le coup serait bon pour tout au moins un point", de dire Bench.

Sparky Anderson, le gérant des Reds, a fait l'éloge de son receveur en disant qu'il n'avait jamais connu une personne de cette classe.

"J'ai dit dans un livre que je rédige, que je pense que lorsque Johnny Bench est né, Dieu vient sur terre et touche à sa mère en lui disant "je vais vous donnez un grand joueur de baseball, le plus grand que ce sport va connaître". Je n'ai jamais vu personne d'aussi grand que Bench à sa position", de confier Henderson.

Thurman Munson, le receveur des Yankees, était à deux pas de Sparky Anderson à l'occasion de cette révélation sur Bench et il ne semblait pas partager l'idée du gérant des Reds.

"Je crois que Thurman Munson est un excellent frappeur et il frapperait pour une moyenne de .300 dans notre ligue. Il est l'un des meilleurs frappeurs que mon club a eu à faire face, mais encore une fois, il n'est pas possible de le comparer à Johnny Bench", de confier Anderson.

Munson a frappé pour une moyenne de .529 dans la série avec un record de 9-17 y incluant quatre coups sûrs lors du dernier match. Johnny Bench a dit qu'il ne voulait pas faire de comparaison.

Munson, qui a égalé un record avec six coups sûrs d'affilée, était furieux.

"Ce fut le moment le plus embarrassant pour moi", de dire Munson. "Personne n'aime perdre, mais quand j'étais debout ici et d'entendre une telle chose, je n'a pas été capable de demeurer en place..."

"Après la saison que je viens de connaître et cette 4e partie, ce n'est pas quelque chose d'intéressant à entendre. Il est déjà assez difficile de perdre..."

Munson a ajouté qu'il se considérait lui-même comme un excellent joueur et que s'il évoluait dans la Ligue nationale sur le gazon artificiel, il pourrait être le meilleur joueur offensif du circuit.

"Deegan m'a lancé 3 balles"

(Billy Martin)

NEW YORK - Le gérant des Yankees de New York, Billy Martin, dit avoir été expulsé du dernier match de la Série Mondiale jeudi pour avoir lancé une balle à l'arbitre du marbre Bill Deegan "après qu'il eut lancé trois balles en madirection".

Les yeux rougis, Martin a mis environ une demi-heure avant de quitter sa cabine après avoir vu son équipe être éliminée en quatre parties par les Reds de Cincinnati.

Commentant son expulsion du match à la 9e manche, Martin a avoué que la décision de l'officiel au premier-but, Bruce Foreming, était justifiée.

"Deegan m'a lancé trois balles" de dire Martin. "L'une m'a frappé à la poitrine et une autre m'a pratiquement atteint à la bouche".

"Je lui en ai retourné une afin de protester contre sa façon d'agir et contre sa façon dont il a jugé cette partie. Froeming avait raisond e m'expulser mais si j'avais voulu vraiment l'atteindre avec la balle, j'aurais pu".

"Je ne suis pas supposé de m'en prendre aux officiels mais un arbitre n'a pas non plus le droit d'agir comme Deegan l'a fait. Si on avait été en saison régulière, j'aurais été expulsé vers la 3e manche. Dave Phillips, l'officiel au 2e but, est l'un des meilleurs arbitres de la ligue mais je me demande bien ce que faisait Deegan comme officiel au marbre dans un match de Série Mondiale" de dire Martin.

"Exception faite de Deegan, je crois que les officiels ont fait du très bon travail dans cette série".

Eviter l'émeute

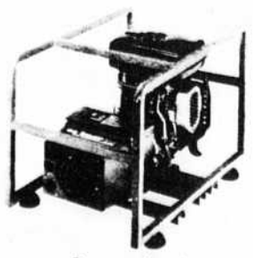
De son côté, l'arbitre au premier but, Bruce Foremming, a expliqué qu'il avait expulsé Martin afin d'éviter que la situation tourne en émeute.

Selon Froemming, le geste qu'a posé Martin en lançant une balle en direction de l'arbitre au marbre Bill Deagan, était suffisant pour expulser le gérant des Yankees.

"Thurman Monson s'était retourné en direction de Deegan pour commenter ses décisions. A un certain moment une balle a roulé en direction de l'abri des Yankees, j'ai vu Martin la saisir puis lancer la balle en direction de l'arbitre" de dire Froemming.

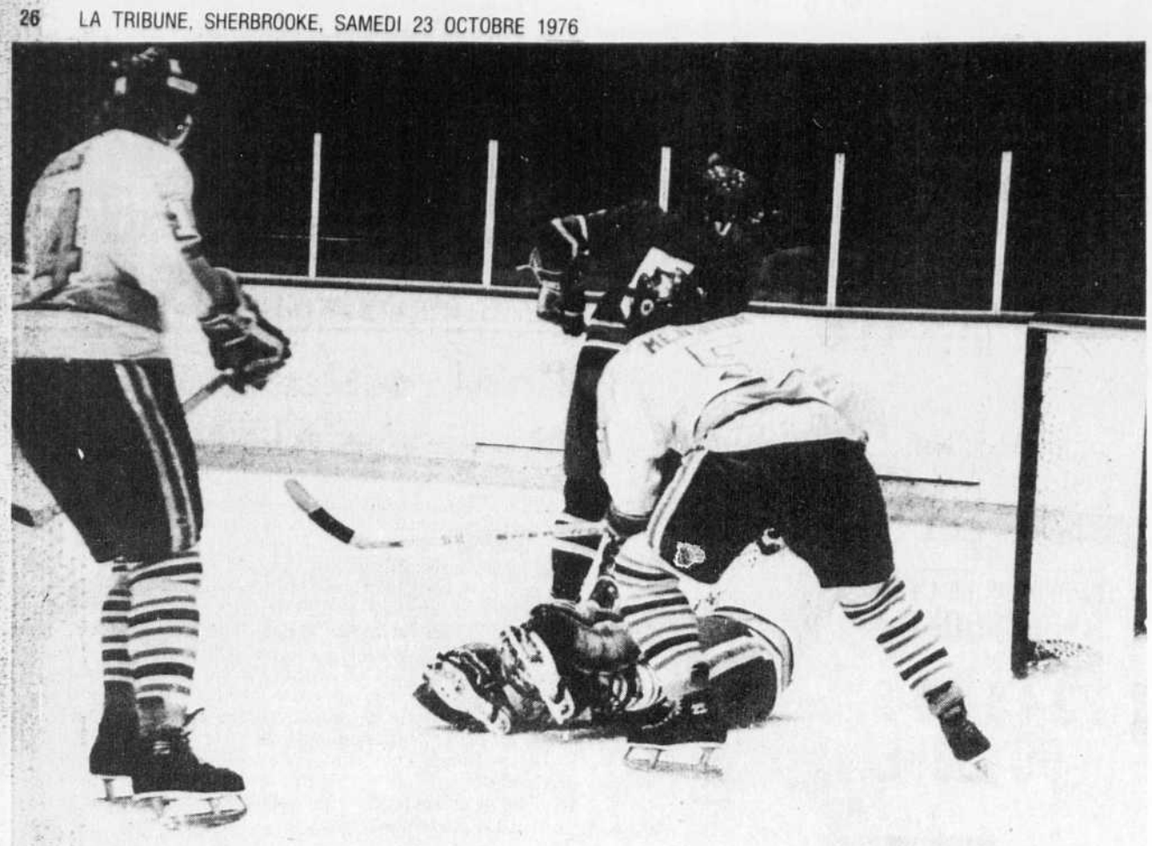
Ce dernier devait finalement ajouter: "La situation était tendue à New York. Peu s'en fallait pour que la foule s'énerve et que l'émeute éclate. Martin le savait fort bien".

ENTREPÔTS À LOUER
Trois de 1,000 pi. ca. chacun
Un de 7,500 pi. ca.
Un de 10,000 pi. ca.
COMPOSEZ: 562-2118
132680X

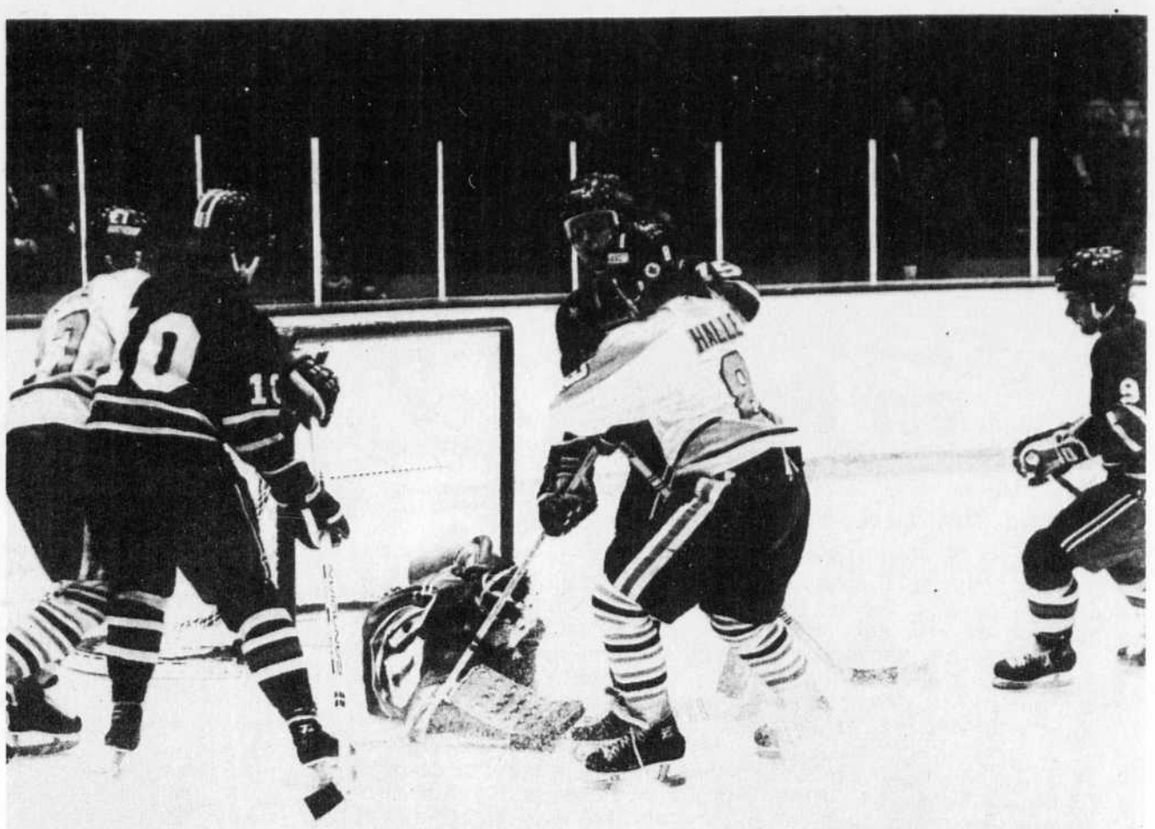
VOUS MANQUEZ D'ELECTRICITE SOUVENT?
Nous pouvons vous en fournir en qualité et à bon marché

- Fini les pertes d'aliments congelés
- Fini les conduits d'eau gelés par les manques de courant
- Fini les maladies causées par les manques de chauffage
- Fini tous les ennuis d'électricité.
Gaz ou diesel
1750 à 15,000 watts
ACHETEZ OU LOUEZ UNE GENERATRICE AG-TRONIC
FERMIERS
— Fini les pertes de lait
— Fini la trait des vaches à la main
ACHETEZ une GENERATRICE AG-TRONIC

Actionnée par tracteur.
9,000 à 27,000 watts
Distributeur exclusif pour les Cantons de l'Est
CENTRE DE LOCATION FABI INC
906 OUEST, RUE KING SHERBROOKE, QUE. 569-9641
SPECIAL D'INTRODUCTION Jusqu'au 30 novembre '76
133318x

RABAIS SUR MODELES 1976
NEUFS ET DEMONSTRATEURS
VOYEZ UN DE NOS REPRESENTANTS:
LABRECQUE, DELORME, RAICHE, OUELLETTE, AUCLAIR, BOULAY
MERCURY LINCOLN
PLAN D'ACHAT FORD CREDIT
CYR AUTOMOBILES LTEE
735 est, rue King
Sherbrooke, Qué.
569-5981
133319



Jere Gillis et Larry Mensour viennent prêter main forte au cerbère Richard Sévigny, aux prises avec le dangereux Danny Geoffrion.
(Photo La Tribune, Jules Jeanson)



La défensive des Royals de Cornwall en a eu plein les bras pour contenir Normand Lefebvre et Dennis Hallé, qui se font de plus en plus menaçants.
(Photo La Tribune, Jules Jeanson)

Luc Gagnon sauve la vie d'un "fan"

Par Jean-Paul Ricard

SHERBROOKE - Il y a un amateur de hockey qui peut remercier Luc Gagnon, le soigneur des Castors de Sherbrooke, s'il est encore en vie aujourd'hui.

Cet amateur, Jean-Guy Dumas, a été atteint au visage par une rondelle et comme il était inconscient, on a jugé préférable de le transporter au vestiaire des Castors plutôt que de le transporter jusqu'au local des ambulanciers St-Jean, situé à l'autre extrémité du Palais des Sports.

Laissons la parole à Luc Gagnon, qui relate les événements. "Nous avons allongé le blessé sur la table de l'infirmerie et j'ai réalisé qu'il devenait bleu. Je lui ai ouvert la bouche et il était en train de s'avaler la langue. En lui retirant la langue, je me suis rendu compte qu'il était victime d'un arrêt cardiaque. J'ai immédiatement commencé à lui masser le coeur, jusqu'à ce que le médecin vienne prendre la relève. Nous avons fait venir l'ambulance et l'avons fait transporter à l'hôpital."

A l'hôpital Hôtel-Dieu, on nous a répondu que le patient était à subir des radiographies au moment où nous avons demandé des informations, ce qui indique que le blessé était probablement hors de danger.

Donc, grâce au sang froid et à la compétence du soigneur Luc Gagnon, une tragédie a été évitée de justesse. Il faut noter que Luc a été aidé par son expérience comme infirmier et ambulancier.

Cornwall rencontre son "waterloo"

Par Jean-Paul Ricard

SHERBROOKE - Les Royals de Cornwall ont rencontré leur Waterloo hier soir au Palais des Sports de Sherbrooke en s'inclinant 5-2 face aux Castors de Sherbrooke.

Ghislain Delage avait prédit que ses Castors seraient les premiers à infliger une défaite aux Royals de Cornwall et il s'est avéré non seulement un excellent devin, mais également un excellent instructeur.

Les Castors ont en effet suivi à la lettre les directives de l'instructeur Ghislain Delage et en ont récolté un gain relativement facile, limitant leurs adversaires à seulement 20 lancers, dont quatre seulement au dernier engagement.

Le cerbère Barry Borrett a été fort occupé, essuyant un barrage de 38 lancers, dont 15 à la période médiane et 16 au dernier vingt. Richard Sévigny, bien protégé par ses coéquipiers, s'est quand même distingué à plusieurs reprises car plusieurs lancers n'étaient pas faciles à bloquer. Sévigny a également brisé plusieurs attaques en sortant de ses filets.

Les Royals ont réussi leur deux filets en faveur d'attaque à cinq, Nicholson et Conroy étant les auteurs de ces deux filets. Les Castors se sont bien défendus lors des nombreux désavantages numériques. Ils ont écopé de 13 punitions mineures, six majeures et une extrême inconduite de parties tandis que l'officiel Jean-Guy Desrochers a imposé sept punitions mineures, six majeures et une extrême inconduite de partie aux visiteurs.

Lefebvre et Barden ont été chassé du match pour avoir entrepris un combat quand Ken Johnston et Bob Crawford avaient déjà jeté les gants. Johnston s'était fait le justicier, quand Crawford a atteint Daniel Chicoine au visage avec son bâton.

Les Compteurs

Trois des cinq buts des Castors ont été réussis par des défenseurs. Floyd Lahache a dirigé l'offensive avec deux buts, le premier a été marqué alors qu'il jouait à l'avant.

Ron "Fritz" Carter a poursuivi son "oeuvre" avec un but et deux passes. Son infatiguable compagnon de ligne Raymond Roy a récolté un but et une passe tandis que le défenseur Mario Claude complétait.

Le capitaine Jere Gillis ne s'est pas inscrit au pointage mais il a lui aussi, comme Mark Green, disputé un match du tonnerre.

Egalité en tête

Cette victoire a permis aux Castors de rejoindre Cornwall en tête du classement, mais l'équipe d'Orval Tessier a encore quatre joutes en mains. Demain les Castors disputeront un premier match contre les Eperviers de Sorel en se rendant au pays du Survenant.

Première période
1-Sherbrooke — Floyd Lahache (2) (Johnston) 1:52
2-Cornwall — Graeme Nicholson (Paterson et Smith) 3:40
3-Sherbrooke — Floyd Lahache (3) (Carter) 12:19
Punitions: Claude 2:40; Lahache et Geoffrion (majeure) 3:09; Mann 9:22; Green et Rintoul (mineures) 16:35; Vaive (mineure et majeure) Crombeen (majeure) 17:22 **Deuxième période**
4-Sherbrooke — Mario Claude (2) (Chicoine et Green) 2:03
5-Cornwall — Jamie Conroy (Geoffrion) 5:22
6-Sherbrooke — Raymond Roy (7) (Carter 6:37
Punitions: Chicoine 3:24; Johnston 8:50; Lahache 10:22; Nicholson (double mineures et majeur) Roy (majeure) 11:43; Johnston (double mineures) Allison (double mineures) 12:07; Breen et Patterson (amejures) 14:16; Claude 16:37; Gillis et Allison (mineures) 19:59.
Troisième période
7-Sherbrooke — Ron Carter (21) (Roy et Sévigny) 0:42
Punitions: Crawford et Johnston (majeures) Barden et Lefebvre (majeures et extrêmes inconduites de partie) 0:47; Allison 4:16; Crombeen 6:38; Lahache 9:17; Claude 14:35.

Les lancers

Par Cornwall:	7	9	4	20
Par Sherbrooke:	7	15	17	38

Les gardiens: Barry Borrett et Richard Sévigny
Arbitre: Jean-Guy Desrochers
ssistance: 3,806

Delage ressemblait à Monsieur Hyde...

par Jean-Paul Ricard

SHERBROOKE - Ghislain Delage ressemblait au Dr Jerkill dimanche dernier, mais hier soir il avait retrouvé la personnalité de Monsieur Hyde, ayant un bon mot pour tous et chacun, même pour les journalistes.

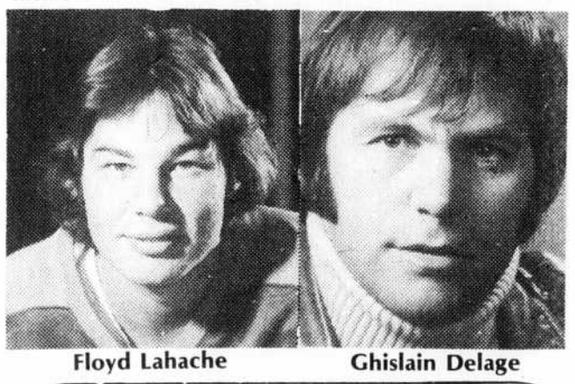
Delage ne tarrissait pas d'éloges à l'endroit de ses troupiers, qui venaient de jouer comme il leur avait demandé de le faire. "En troisième période, nous avons joué défensivement, pour protéger notre avance, mais cela ne nous a pas empêché d'exécuter 16 lancers tout en limitant Cornwall à quatre lancers. Prenez l'exemple de Ron Carter, il vient de disputer deux excellents matchs défensivement. Il est toujours le premier à se replier à la défensive, mais il a continué de marquer régulièrement, c'est tout ce que je demande".

L'instructeur des Castors a également eu un bon mot pour le cerbère Richard Sévigny. "Il a été peu occupé, mais a fait les bons arrêts. Il a brisé plusieurs attaques en sortant de ses filets. C'est moi qui l'oblige à sortir ainsi. Parfois il exagère, mais au moins il apprend à sortir et il prendra de l'expérience en autant qu'il continue de suivre mes conseils".

Daniel Chicoine, devait souligner après le match "Nous avons pratiquer ce style de jeu à Trois-Rivières, mais c'était seulement un exercice. Ce soir nous l'avons mis en pratique pour vrai". Le capitaine Jere Gillis devait ajouter "M. Delage nous avait demander de jouer prudemment et d'essayer de profiter des erreurs de l'adversaire. C'est ce que nous avons fait".

Floyd Lahache auteur de deux buts, visait le tour du chapeau mais devait préciser "J'aurais aimé obtenir un troisième but, mais il n'était pas question de négliger mon travail de défenseur. C'est encore plus important".

Richard Sévigny était satisfait de son travail mais donnait également le crédit à ses coéquipiers "Les gars ont disputé tout un match et nous sommes encore capables de faire de même".



Floyd Lahache — Ghislain Delage

De la Hutte... au Palais

— Alors vous avez essayé de deviner quel joueur des Castors présente la meilleure condition physique? Il faudra toutefois patienter encore quelques jours avant de connaître la réponse à cette question, le rapport ne nous sera remis qu'au début de la semaine prochaine, mais selon nos informations ce joueur serait une recrue...

— Luc Locas, Burton Martin et Larry McComber n'étaient pas de l'alignement des Castors hier tandis que Gerald Barden, Norm Kojala et Tim Torrance manquaient à l'appel pour Cornwall...

— L'alignement débutant des Castors se composait de Normand Lefebvre, Denis Hallé, Daniel Chicoine, Floyd Lahache et Micheal Breen. Dès le premier arrêt du jeu, après une minute d'action, Ghislain Delage envoyait Floyd Lahache au centre, flanqué de Charles Tuplin et Jimmy Mann. Lahache inscrivait un premier but quelques secondes plus tard...

— Jimmy Mann aurait certe mérité une punition pour le double — échec qu'il a effectué contre Pat Crombeen. Ce dernier a été projeté violemment contre la bande et on a craint qu'il ne subisse une blessure semblable à celle qu'a subie Benoit Plouffe l'an dernier. Crombeen a mis du temps à se relever, ayant été durement ébranlé, mais il est revenu au jeu par la suite...

— L'Association du hockey Mineur de Sherbrooke a remercié à sa façon la direction des Castors pour l'argent reçu suite à la vente d'équipement de hockey. Le président Jean-Paul Levasseur a remis une plaque souvenir au président Guy Bureau tandis que Alfred Demers remettait un oeuvre de l'artiste Gilles Lallier au directeur-général Georges Guilbault...

— L'officiel Jean-Guy Desrociers a fait de l'excellent travail durant les 30 premières minutes de jeu, mais par la suite les choses se sont gâchées. Par contre Desrochers a fait preuve d'un excellent jugement lors de la bagarre opposant Michael Breen et Rick Patterson. Au lieus de chasser tous les autres joueurs comme l'avait fait Pierre Lajeunesse, Desrochers a pris la peine de les avertir de retourner à leur banc respectif. Appliqué de la sorte, ce réglement est valable et évite réellement d'autres bagarres inutiles...

— Mari Claude, Jimmy Mann, et Daniel Chicoine ont écopé de punitions stupides en début de partie et les Royals en profitaient pour marquer durant les punitions imposées à Chicoine et Mario Claude...

— En réponse à la lettre d'un lecteur, les chroniques "Un Castor se raconte" et le "Courrier des Castors" ne seront pas publié cette année...

— Les posters des Castors distribués par la Banque de la Nouvelle-Ecosse deviendront rapidement très populaires...

Mégantic gagne 10-1

3e échec de suite du Fleur de Lys

THETFORD MINES (AG) - Les Barons du Cap-de-la-Madeleine ont infligé un troisième revers consécutif au Fleur de Lys de Thetford Mines, l'emportant au compte de 7-5 hier soir au Centre des Loisirs. Le Fleur de Lys disputera un autre match local demain soir alors qu'il recevra la visite des Cyclones de Joliette, le club-ferme des Eperviers de Sorel.

Le Fleur de Lys alignait deux nouveaux défenseurs venant des Dynamos de Shawinigan, soit Pierre Chabot et Denis Houde. Même si Chabot a disputé un assez bon match, ces deux joueurs n'ont pas solutionné le problème de la défensive car le cerbère Benoit Fortier a souvent été laissé sans protection.

Chaque équipe a compté une fois dans la période initiale. Même si les locaux ont été lents à démarrer, ils ont tout de même eu l'avantage du jeu dans la période initiale, dirigeant 18 tirs en direction du cerbère Louis Grenier. Ils ont cintinué à dominer dans le deuxième engagement, mais ils n'ont marqué que deux buts, tout comme leurs rivaux.

Les Barons ont profité de la faiblesse de la brigade défensive dans le dernier vingt pour s'inscrire au pointage en quatre reprises tandis que les jeunes protégés de Paul et Marcel Tanguay ont fait scintiller la lumière rouge à deux reprises. Au tout début de la période, alors que le pointage était de 3-3, l'arbitre Yvon Bélanger a refusé un but au Fleur de Lys.

Normand Rochefort a dirigé l'offensive des vainqueurs avec deux buts tandis que les autres compteurs ont été Mario Clavel, Denis Lessard, Daniel Milot, Guy Regis et Robert Mongrain.

Réal Daigneault fut le meilleur des locaux avec deux buts tandis que Robert Legault, Daniel Verrette et Ronald Delage ont complété le pointage. Sylvain Guimond et Michel Hurtubise et le nouveau défenseur Pierre Chabot ont obtenu deux passes chacun.

Le Fleur de Lys qui a eu l'avantage du jeu durant presque toute la partie a dirigé 49 lanceurs en direction de Louis Grenier tandis que Benoit Fortier en a reçu 33 devant la cage du Fleur de Lys.

Mégantic gagne

Le Royal de Lac-Mégantic a mis fin à une série de quatre revers consécutifs hier alors qu'il a humilié les Cyclones de Joliette 10-1.

Alain Arsenault s'est avéré l'étoile individuelle de cette partie pour le Royal en marquant quatre buts.

Les autres sont allés à Michel Champigny (2), André Bonneau Roy Huestis (1-4), Berthier Jacques (1-1) et Reynald Cyr.

Régis Drouin a privé le cerbère Louis-Marie Daoust d'un blanchissage en le déjouant à 11:55 de la 1ère période.

L'officiel Robert Nolin a imposé 10 punitions mineures au Royal, deux majeures et une inconduite ainsi que sept majeures aux Cyclones et deux majeures.

Le Royal se rendra au Cap-de-la-Madeleine demain pour y affronter les Barons de l'endroit.

Bob Nevin à Edmonton

EDMONTON - Bob Nevin, un vétéran de 16 saisons dans la Ligue Nationale de Hockey et qui est maintenant âgé de 38 ans, a signé un contrat d'une durée d'une saison avec les Oilers d'Edmonton de l'Association Mondiale de Hockey hier.

Nevin, qui a réussi 13 buts et amassé 42 passes pour un total de 55 points la saison dernière avec les Kings de Los Angeles, a amssé un total de 726 points durant son séjour de 16 saisons dans la Ligue Nationale.

Nevin ne sera pas en uniforme demain alors que les Oilers affrnteront les Roadrunners de Phoenix, mais il sera du voyage avec cette équipe pour les matchs à Houston, mardi, à Birmingham jeudi et à Winnipeg vendredi. Il fera ses débuts dans l'AMH lors de l'une de ces trois joutes de dire l'instructeur Bep Midolin.

Hockey

Ligue Junior Majeure
Hier
Cornwall 2, Sherbrooke 5
Sorel 3, Québec 7
Montréal 4, Shawinigan 2
Hull 3, Chicoutimi 5
Demain
Sherbrooke à Sorel
Québec à Chicoutimi
T. Rivières à Montréal
Hull à Shawinigan
Cornwall à Laval

Classement
Division Lebel

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Cornwall	11	9	1	1	49	30	19
Sherbrooke	15	9	5	1	91	70	19
Laval	13	6	5	2	62	68	14
Hull	12	6	5	1	56	47	13
Montréal	12	6	6	0	53	51	12
Division Dilio							
T. Rivières	13	7	3	3	94	51	17
Québec	14	7	6	1	66	68	15
Chicoutimi	12	6	6	0	71	64	12
Sorel	14	1	11	2	50	98	4
Shawinigan	12	1	10	1	41	86	3

	Trs			
Dalpé R.		18	22	40
Carter R.	She	21	9	30
Vaive R	She	16	13	29
Locas S.	Chi	12	17	29
Gillis J.	She	10	19	29
Richer Y.	Trs	7	22	29
David R.	Trs	12	15	27
Cloutier R.	Trs	16	10	26
Savard J.	Que.	13	13	26
Green M.	She	9	16	25

Ligue Nationale
Hier
Islanders 0, Détroit 5
Vancouver 5, Atlanta 3
Minnesota à Colorado
Ce soir
Montréal à Pittsburgh
Islanders à Toronto
Buffalo à Philadelphie
Détroit à St-Louis
Boston à Los Angeles
Chicago à Minnesota
Demain
Vancouver vs Rangers
Colorado à Philadelphie
Atlanta à Pittsburgh
Washington à Buffalo
St-Louis à Chicago
Association Mondiale
Hier
Calgary 2, Minnesota 2
Houston 2, N. Angleterre 5
Phoenix à Winnipeg
Ce soir
Houston à Québec
Cincinnati à N. Angleterre
Birmingham à Indianapolis
Demain
Birmingham à Winnipeg
San Diego à Calgary
Phoenix à Edmonton

Ligue Junior "A"
Hier
Joliette 1, Lac-Mégantic 10
Le Cap 7, Thetford 5
Beauport à La Tuque
Demain
Lac-Mégantic vs Le Cap
Joliette à Thetford
La Tuque à Beauport
Ligue Junior "B" de l'Estrie
Hier
Sherbrooke 5, Asbestos 7
Warwick 3, Nicolet 6
Demain
Warwick à Sherbrooke (19h.30)
Nicolet à Windsor (20h.)

Warwick s'incline 6-3

Asbestos seul en tête

ASBESTOS - Les Acadiens d'Asbestos sont passés seuls en tête du classement de la Ligue Junior "B" de l'Estrie hier en battant le St-François de Sherbrooke 7-5 au Centre Récréatif d'Asbestos devant une foule de 732 spectateurs.

Cette rencontre a été marquée d'une bagarre générale à la 2e période alors que les joueurs des deux équipes ont quitté leur banc respectif pour régler leurs comptes.

Le tout a débuté lorsque le joueur Richard Bergeron du St-François a été attaqué par un spectateur au banc des punitions.

C'est le 4e but du match d'Yvan Picard à 18:13 de la 3e période qui permis aux Acadiens de briser l'égalité de 5-5 et l'emporter.

Les trois autres buts des vainqueurs sont allés à Daniel Côté.

Bernard Jutras a répliqué deux buts pour le St-François qui procédera demain à son ouverture officielle locale alors qu'il sera l'hôte des Populos de Warwick à compter de 19h.30.

Les autres filets des Sherbrookois sont allés à Mario Beaudette, Gaëtan Gagnon et Mario Laliberté.

L'officiel Yves Bouliane, qui a déjà connu de meilleurs soirées, a imposé neuf punitions mineures à chaque équipe en plus de huit majeures au St-FranOis, sept majeurs aux Acadiens ainsi que cinq extrêmes inconduites de partie dont trois au St-François.

Victoire du Nicolet

De son côté le Junior de Nicolet a rejoint le St-François de Sherbrooke au 2e rang en battant les Populos de Warwick 6-3.

Jacques Pépin (2), Jean-René Provencher, Yves Hébert, Charles Marvan et Serge Bellefeuille ont marqué pour le Junior tandis que Alain Rouillé, François Paré et Denis Moreau ont fait de même pour Warwick.

L'officiel a imposé un total de 39 punitions mineures dont 21 au Junior en plus d'une majeure et une extrême inconduite de partie à chaque équipe.

Detroit fait subir aux Islanders un premier échec

DETROIT — Dan Maloney et Michel Bergeron ont marqué deux filets chacun et Ed Giacomin a réalisé son second blanchissage de la saison alors que les Red Wings de Detroit ont supplanté les Islanders de New York 5-0 dans un match de la Ligue nationale.

La défaite était la première des Islanders en sept rencontres alors que les Wings ont mis fin à une série de trois échecs.

Bergeron a ouvert le pointage à 2:06 de l'engagement initial en battant le cerbère Glenn Resch avec un lancer de 30 pieds.

Le premier but de Maloney à 1:14 de la seconde période a marqué le début d'une série de trois filets des Wings, dont le second de Bergeron et celui de Dennis Polonich.

Le blanchissage de Giacomin était son 53e à vie dans la LNH, le laissant avec un écart de trois derrière Tony Esposito des Hwaks de Chicago chez les joueurs actifs. Le vétéran cerbère eu la vie relativement facile avec 18 tirs en sa direction alors que les Wings ont mis Resch à l'épreuve en 21 occasions.

SOMMAIRE
Première période
1. Detroit, Bergeron 2 (Hextall, Libbet) 2:06
Pénalités—Gillies NYI 2:47, Hamel Det 5:29, Hextall Det 5:53, J. Potvin NYI double mineure, La-Pointe Det 17:02.
Deuxième période
2. Detroit, Maloney 3 (McKechnie, Polonich) 1:14
3. Detroit, Bergeron 3 7:22
4. Detroit, Polonich 3 (Maloney) 19:27
Pénalités—Maloney Det, Howatt NYI double mineures 7:10, La-Pointe Det 7:38.
Troisième période
5. Detroit, Maloney 4 (McKechnie) 1:37
Pénalités—Watson Det 0:40, Price NYI 3:32, J. Potvin NYI 13:25, Howatt NYI 15:33.
Lancers

NY Islanders	6	6	6—18
Detroit	5	9	7—21

Gardiens—Resch, NY Islanders; Giacomin, Detroit.
A—11,876.

Gain des Canucks

ATLANTA — Dennis Ververgaert a marqué deux buts pour conduire les Canucks de Vancouver à une victoire de 5-3 sur les Flames d'Atlanta dans une joute régulière dc la LN.

Il s'agissait seulement de la seconde victoire de la saison pour les Canucks, qui ont dominé avec 42 lancers en direction du filet des Flames.

Les autres filets des Canucks vont à Gary Monahan, John Gould et Bob Dailey.

Bill Clement a marqué le premier filet des Flames et le second a été l'oeuvre de Tom Lysiak alors que Guy Choinard complétait le total. Un filet a été refusé à Curt Bennett à moins de cinq minutes de la fin.

Houston perd

HARTFORD, Trois buts en première période, incluant le filet de Tom Earl sur le premier lancer du match, ont permis aux Whalers de la Nouvelle-Angleterre de disposer des Aeros de Houston 5-2 dans l'AMH.

Bruce Landon effectuait son premier départ de la saison devant la cage des Whalers et il a repoussé 27 des 29 lancers dirigés vers lui.

Tom Webster, Ralph Backstrom, Danny Arndt et Rosaire Paiement ont marqué les autres filets des Whalers.

Rich Preston et Gordie Howe ont répliqué pour les Aeros. Pour Howe, il s'agissait de conserver sa série de tout au moins un point dans les sept premières parties des Aeros.

Sons de cloche

Les Oilers d'Edmonton ont libéré Ken Baird. Il avait récolté un but et deux aides en deux matches cette saison. Baird n'a pu s'exercer avec le club depuis lundi dernier et jusqu'à ce que Guidolin rencontre l'avocat du joueur...

— 0 —

Bep Guidolin a remercié jusqu'à maintenant dix joueurs de l'an dernier. Il a soutenu qu'il ne tentait pas de faire maison nette. Hamilton, Patenaude et Barrie sont les seuls Oilers originaux du club qui compte quatre ans d'existence...

— 0 —

L'entraineur LeRoy Jolly a révélé hier que le cheval Honest Pleasure ne participera pas aujourd'hui à l'épreuve de Jockey Club Golf Cup à Belmont d'une bourse de $300,000 mais que le cheval sera présent lundi pour le Handicap Jamaica à la piste Aqueduct...

— 0 —

Claude Collard, président du Comité olympique des sports de la France, a fait une proposition hier dans le but de sauver les Jeux olympiques à savoir que le site devrait toujours être le même. Il a aussi proposé le transfert des bureaux du CIO sur les lieux du site permanent. Il n'a pas proposé un site précis...

— 0 —

Les Royals de Kansas City ont embauché pour un an le gérant Whitez Herzog. On sait que Herzog a conduit les Royals au championnat de la section Ouest de la LA pour la première fois de leur histoire. On a refusé de dévoiler le montant d'argent du contrat...

Le favori de l'épreuve à Woodbine pour le Championnat International Canadien d'une bourse globale de $191,000 est Youth qui sera sous la conduite de Sandy Hawley...

— 0 —

Le président Gerald Ford des Etats-Unis a communiqué par téléphone avec Sparky Anderson, gérant des Reds de Cincinnati, peu de temps après sa victoire contre les Yankees pour le féliciter...

— 0 —

Horst Kroll de Toronto termine au 12e rang au classement de championnat de la série Formule 5000 même s'il a manqué la dernière épreuve de la série à Riverside, Californie. Le pilote de Toronto a amassé 11 points. Brian Redman se mérite le titre pour une 3e année d'affilée devant Al Unser et Jackie Oliver...

— 0 —

Mario Andretti des Etats-Unis a réalisé le meilleur temps hier dans les qualifications pour le Grand Prix du Japon, la dernière épreuve de la série pour Formule 1 qui aura lieu dimanche. Carlos Pace est second alors que le champion du monde Niki Lauda est au 5e rang après la qualification. On sait que Lauda possède une avance de trois points sur James Hunt au classement général...

— 0 —

L'assistance pour les quatre parties de la Série mondiale se chiffre à 223,009 personnes. On sait qu'il y a eu deux parties au Riverfront Stadium et deux autres au Yankee Stadium. La plus forte assistance a été pour le 4e et dernier match avec 56,700 personnes...

— 0 —

André Lacroix, et ce avant les joutes d'hier soir dans l'AMH, menait la liste des pointeurs avec quatre buts et 11 passes pour un total de 15 points, un de plus que Buddy Cloutier et Serge Bernier, tous deux des Nordiques de Québec et Dave Keon du Minnesota...

— 0 —

L'objectif de Jim Colbert, le meneur après la première ronde de l'Omnium Southern, est de terminer au nombre des 60 premiers boursiers de la PGA ce qui lui accorde un exemption pour les tournois de l'an prochain sur le circuit. Colbert détient actuellement la 60e place...



Julius "Dr J" Erving, des Nets de New York, considéré par les experts comme le meilleur joueur de toute l'histoire de la Ligue Américaine de Basketball, qui s'est fusionnée avec la Ligue Nationale à la fin de la saison 1975-76, a été vendu aux 76ers de Philadelphie pour la somme officielle de $6 millions. Il rejoindra là-bas George McGinnis, lui aussi, une ancienne vedette de la ABA.

Les Celtics de Boston grâce à son vétéran John Havlicek ont disposé des Pacers d'Indiana 129-122 dans l'une des quatre parties de l'Association Nationale de Baksetball. Dans les autres parties, les Knicks de New York ont éclipsé les Lakers de Los Angeles 102-97; les Rockets de Houston l'ont emporté 120-104 sur les Hawks d'Atlanta et les Braves de Buffalo ont pris la mesure des Bucks de Milwaukee 133-112...

— 0 —

Les Whalers de la Nouvelle-Angleterre ont retranché le centre Brett Callighen qui fut cédé aux Reds de Rhode Island de la Ligue américaine...

— 0 —

Les Blue Jays de Toronto acquis un premier joueur en prévision de la saison 1977 dans la LA avec l'achat du receveur Phil Roof des White Sox de Chicago. Roof, 35 ans, a frappé pour une moyenne de .302 en 67 parties cette saison avec les White Sox et les Twins du Minnesota...

— 0 —

Susan MacDonald, 16 ans, de Vancouver et Heather Kemkaran, 18 ans, de Toronto représenteront le Canada à une compétition de patinage artistique pour le trophée Richmond...

— 0 —

Eddie Dibbs et Harold Solomon ont été les premiers à atteindre les demi-finales du tournoi international de tennis de Barcelone. La finale des simples dames opposera la Roumaine Virginia Ruziti contre la Néerlandaise Elly Appel...

— 0 —

La première demi-finale des simples du tournoi de tennis féminin de Palm Springs opposera l'Américaine Chris Evert à la Britannique Virginia Wade. L'autre demi-finale mettra aux prises la Française Françoise Durr et l'Américaine Terry Holladay...

— 0 —

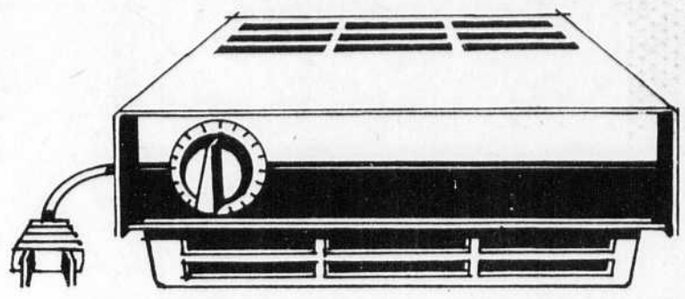
Le champion mondial Mohammed Ali a déclaré qu'il fera officiellement part dans quelques jours à l'Association mondiale de la boxe de sa décision de mettre un terme à sa carrière de boxeur professionnel. Ali considère sa carrière comme terminée...

La soirée de fermeture de saison du SCC a lieu ce soir. Le comité responsable souhaite la participation en grand nombre des membres. On profitera de l'occasion pour remettre plusieurs trophées de la dernière saison. Il y aura danse avec un orchestre de six musiciens...

Sears

CARREFOUR DE L'ESTRIE
SHERBROOKE

23-25-26-27
OCTOBRE



CHAUFFERETTE D'AUTO A MINUTERIE

Mise en marche au temps préréglé, fusible incorporé pour éviter le surchauffage. Vous pouvez choisir la température que vous préférez... No: 86038 **29.98**



CHAUFFERETTE D'AUTO "STANDARD"

$12.98

Température réglable. Ventilateur pour assurer circulation d'air et pour réchauffer l'intérieur de la voiture. 110V: 850 watts. No: 86280.



ANTIGEL POUR LAVE-GLACE

Antigel en gallon. Veuillez prendre note que la forme du contenant diffère de l'illustration. No: 52508— **1.19**

ANTIGEL

Antigel toutes saisons permanent pour l'hiver et l'été. **5.88**

BOYAUX DE RADIATEUR

$3.69

COURROIE DE VENTILATEUR

$3.19

Simpsons-Sears Ltée

132842

MICHELIN

Pourquoi nous recommandons MICHELIN le radial des neiges!



Nous sommes des spécialistes indépendants, libres de choisir les marques que nous vendons. Si nous vous recommandons les pneus d'hiver Michelin en tout premier lieu, c'est qu'ils représentent une valeur sûre: *Michelin ne fabrique que des pneus de haute qualité.*

Le radial d'hiver Michelin, par ses qualités techniques encore inégalées, assure stabilité, traction dans la neige épaisse et arrêts sûrs. C'est le pneu d'hiver "complet".

Aussi sommes-nous fiers d'afficher l'enseigne Michelin, l'enseigne de la qualité et de la sécurité.

Pourquoi vous arrêter à mi-chemin?
Roulez MICHELIN

Marquis INC.

DIVISION DES PNEUS

1051 est, rue Galt, Sherbrooke **569-9561**

132082

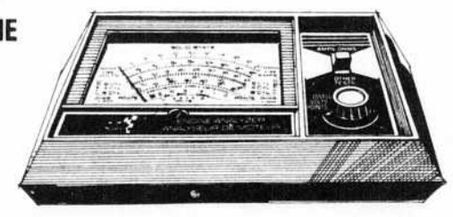
Sears
Centre de l'auto et du pneu

CARREFOUR DE L'ESTRIE
SHERBROOKE.

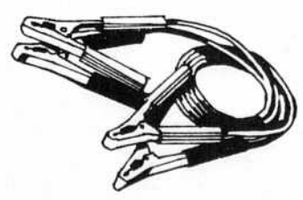
21-22-23 OCTOBRE

ANALYSEUR DE MOTEUR ECONOMIQUE

Rég: 59.98 **$54.99**



Ohmètre à fonctionnement sur batterie d'auto 12 V. Pour analyser le moteur angle de saturation 0-90 degrés tach 0-2000 tours par minutes. 0-16 V Ampères 0-110 A ohms de 0 à 1000,000, écartement des pointes. No: 545206



CABLES DE SECOURS

Rég: 14.99 **$12.99**

Avec fils cal. 4, usage intense. NO: 47010-

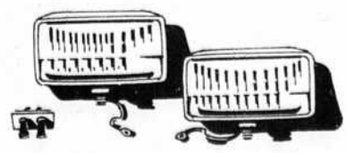


JEUX DE PHARES

Rég: 21.98 **$18.99**

Jeux au "Quartz-hallogène". Meilleure visibilité, par tout temps. Pour autos 5¾" à 4 phares seulement. No: 85309-





JEUX DE PHARES "RALLYE"

Rég: 27.98 **$25.99**

Phares anti-brouillard, ambrés interrupteur double suport universel, cablage 12 V. No: 85400-



BIDONS A ESSENCE

Rég: 4.99 **$4.49**

En plastique capacité de 2 gallons. No: 11462-

EXTINCTEURS D'INCENDIE

Rég: 16.98 **$14.99**

Pour incendie, graisse, huile, essence. Tissus. No: 80181-

132437

Simpsons-Sears Ltée

Une bouffée d'air pur



par JACQUES BILODEAU

Mets tes raquettes, la neige s'en vient

Bientôt tout le Québec sera couvert de neige...nombre de Québecois éviteront de profiter de l'hiver parce qu'ils ne seront pas équiper en conséquence. Dès activités très diverses s'offrent à nous. Parmi celles-là: la pratique de la raquette à neige.

C'est une activité accessible à tous, jeune, moins jeune, alerte ou non. C'est aussi économique: il suffit d'une paire de raquettes, des fixations, et une chaussure souple et confortable; le tout pour moins de $40.00.

La raquette à neige est vieille d'au moins 6,000 ans si l'on croit les histoires. Les Indiens de chez nous les ont toujours utilisés et y ont apporté nombre de petites améliorations. Chaque tribu ou presque avait son style de raquettes lequel a traversé les années pour nous parvenir en 1976; Montagnais, algonquin, huron, ... les principaux styles connus sont la objibwé, la marchande, la piste de loutre, la patte d'ours, la pickerel, la queue de castor...et j'en passe.

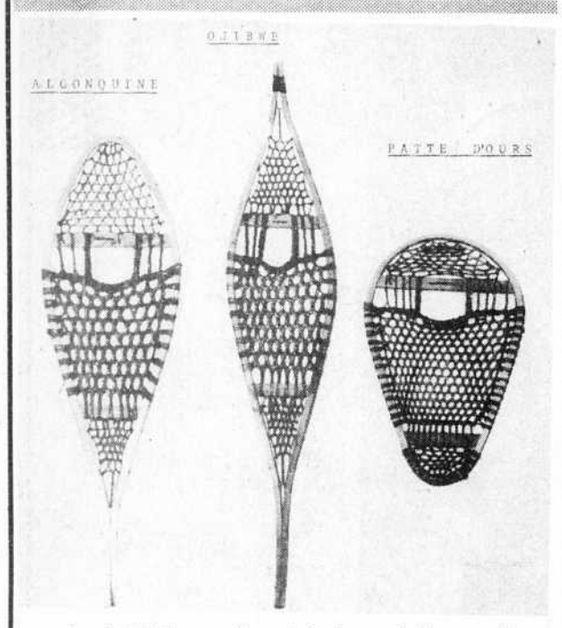
Pour vous, comme pour moi, ces distinctions n'ont qu'une importance culturelle et folklorique. Nous voulons une paire de raquette!

Je m'attarderai donc à décrire les raquettes que nous connaissons le mieux: la marchande, la objibwé et la patte d'ours.

La plus connue, la marchande appelée aussi algonquine, celle que tous connaissent. Elle est arrondie à l'avant, mesure de 36 à 48 pouces de longueur et de 11 à 14 pouces de largeur, l'arrière se termine en pointu, (la queue). Pour le marcheur d'occasion, elle est très adéquate.

La objibwé est moins connue chez nous, mais nos voisins du Sud et ceux de l'Ouest canadien l'affectionnent. Elle est pointue des deux bouts, et très relevée à l'avant.

La patte d'ours...comme on l'appelle, est plutôt une "piste de loutre", la vraie patte d'ours est en réalité presque ronde alors que la piste de loutre ressemble à un rectangle aux coins arrondis. Les Chasseurs et les trappeurs de même que les "coureurs" d'eau d'érable l'aiment bien car elles sont courtes, n'ont pas de queue et sont moins encombrantes lors de promenade entre des arbres.



On choisit la grandeur et la forme de la raquette selon son poids et le type d'activité que nous ferons. Il n'y a pas de raquettes pour homme ou pour femme, ou enfants.

Grandeurs approximatives:

Poids	Patte d'ours	Algonquine & Ojibwé
moins de 125	12 x 34 po.	11 x 36
125-160	12 x 34 po.	12 x 42
150-200	14 x 35 po.	14 x 42
200 et plus		14 x 48

Le support de la raquette s'appelle le fût (cadrage). Il est de bois frêne eou bouleau, mais on en retrouve aussi en aluminium, ou même en magnésium. Le treillis (fond de la raquette) est de cuir (babiche), parfois en fil de nylon...les raquettes de magnésium ont même un fond de fil d'acier...Dans les magasins, on trouve les raquettes de bois et cuir, mais il y a aussi les raquettes de plastique.

Pour $30.00, vous pouvez acheter des raquettes de bois, pour moins pour moins de $25.00, de plastique, (je ne vous les conseille pas).

Ce n'est pas tout, on doit pouvoir faire tenir la raquette à son pied...C'est comme pour les autos, certaines pièces s'achètent en sus, ainsi des harnais (fixation). Sur le marché, il y a quelques modèles très compliqués à installer...avant d'en acheter une paire installez-en une sur votre raquette pour être certain qu'ils vous conviendront...vous devrez payer de $6. à $9. pour cette pièce de matériel. Soyez certain qu'ils vous iront...

Que faut-il en plus. Rien...Si ce n'est une paire de chaussure souple, confortable qui vous tiendront le pied au chaud. Evitez toute chaussure à talon. La botte d'autoneige n'est pas idéale, parce qu'elle est lourde et large...mais elle peut toujours aller. Il est évident que le mocassin, à toute la ferveur du raquetteur. Il est souple, chaud léger...mais peu imperméable...évitez les raffinements de l'industrie qui y a ajouter une grosse semelle de crêpe (ça accroche sur la barre avant): il ne faut pas oublier que le pied doit entrer et sortir de la porte de la raquette (le trou) sans accrocher. Vous la voulez fourrée ou non, avec des dessins, en peau de Kangourou ou de vache...vous paierez de $20. à $80.

Voilà, vous êtes prêts au départ. N'allez surtout pas sur les sentiers du parc Orford...là vous n'avez pas besoin de raquettes. La neige est tellement tassée qu'on peut marcher à pied sans enfoncer...Allez plutôt dans un champ, ou un bois dégagé, dans la neige vierge...tout près de chez vous.

Confrontation des finalistes de la Coupe Grey de 1975...

Ce sont deux formations, qui éprouvent des problèmes au poste de quart-arrière, qui s'affronteront aujourd'hui au Stade Olympique de Montréal et qui, l'an dernier, se sont affrontés en finale de la Coupe Grey.

Autant chez les Alouettes de Montréal que chez les Eskimos d'Edmonton, les deux adversaires d'aujourd'hui au Stade Olympique, ont connaît de grandes difficultés au poste de quart.

Chez les Alouettes, qui accusent un retard de quatre points sur les meneurs au classement de la division Est, les Rough Riders d'Ottawa, Joe Barnes ne sera pas en uniforme.

Le nom du quart-arrière des Alouettes qui était en faction lors du premier match de l'histoire des Alouettes au Stade Olympique a été inscrit sur la liste des blessés.

Barnes a eu des côtes fracturées lors du dernier match qu'ont disputé les Alouettes, lequel match ils ont perdu 29-10 aux mains des Argos de Toronto.

Avec la perte de Barnes, l'instructeur Marv Levy n'aura pas d'autre alternative que de faire appel aux services du vétéran Sonny Wade qui s'est montré erratique plus souvent qu'à son tour depuis le début de la saison.

De leur côté, les Eskimos d'Edmonton éprouvent aussi des difficultés, leur quart Tom Wilkinson, qui a brillé de tous ses feux avec cette formation depuis plusieurs saisons, se remet très lentement d'une blessure et Bruce Lemmerman lui ne montre que peu de consistance.

Les meneurs au classement de la Conférence de l'Est de la Ligue Canadienne, les Rough Riders d'Ottawa, seront à Hamilton demain pour y affronter les Tiger-Cats de l'endroit.

Ces derniers n'accusent qu'un retard d'un seul point sur les Alouettes de Montréal et les Argonauts de Toronto. Ces derniers jouiront d'une fin de semaine de repos aujourd'hui et demain.

Le quart-arrière Jimmy Jones est confiant à la veille du match qui l'opposera aux Rough Riders.

"Le résultat du dernier match que nous avons livré aux Alouettes ne reflète pas fidèlement la façon dont nous avons joué.

"Nous avons échappé trop de passes, nous avons écopé de pénalités inutiles et Dave Shaw a raté une excellente chance d'intercepter le 2e touché de Johnny Rodgers".

"Il y a eu huit ou neuf jeux qui nous ont vraiment fait mal" de dire Jones, l'exporte-couleurs des Alouettes de Montréal.

Dans la Conférence de l'Ouest de la LCF, les Rougriders de Régina auront la chance de s'assurer la première place de leur section demain alors qu'ils croiseront le fer avec les Blue Bombers de Winnipeg.

Par contre une victoire des Bombers combinée à une défaite des Lions de la Colombie-Britannique aux mains des Stamperders de Calgary, pourrait leur assurer la 3e place au classement finale de la Conférence de l'Ouest, position qui leur assurerait une participation aux séries post-saison.

Commentant le match qu'auront à disputer les siens contre les Blue Bombers de Winnipeg, l'instructeur-chef des Rougriders de la Saskatchewan, John Payne, a dit espérer que les cérémonies qui auront lieu à la mi-temps afin de rendre hommage à George Reed ne dérangeront pas ses joueurs au point d'empêcher ces derniers de conquérir un premier championnat depuis 1970.

Le cas Orr réglé à la fin de la saison

BOSTON (AP) — Les Bruins de Boston, selon une entente avec la ligue nationale de hockey, ont officiellement abandonné une poursuite visant à interdire à Bobby Orr de jouer avec les Blacks Hawks de Chicago.

Un porte-parole des Bruins a déclaré que cette décision d'abandonner la poursuite a été prise à la suite d'une réunion d'urgence entre le conseil des gouverneurs de la LNH et les représentants des clubs de Boston et de Chicago jeudi à Toronto.

A la suite de cette rencontre, le président de la LNH Clarence Campbell a déclaré: "J'ai maintenant une entente écrite que les deux clubs abandonnent immédiatement le litige en cours".

Les Bruins avaient originalement intenté une poursuite demandant que les Black Hawks interdisent à Orr de jouer jusqu'à ce que Chicago ait compensé à Boston son engagement de sa super-étoile à la défense.

On en est arrivé à une entente à Toronto, le problème de compensation, sera réglé à la fin de la saison. Si les clubs sont incapables de s'entendre d'ici le 1er juin, un conciliateur sera nommé afin d'établir une compensation adéquate.

Un coup d'avance pour Hubert Green

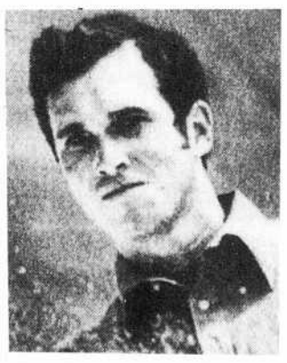
COLOMBUS - Le champion défendant Hubert Green a calé deux birdies sur des approches en route vers un 68 hier et une avance d'un coup dans l'Omnium Southern d'une bourse de $125,000.

Green, qui fait voir un total de 133, soit quatre sous la normale, a fait l'éloge de ce parcours long de 6791 verges de Green Island.

"C'est tout comme vaincre une fois de plus", de dire Green, le gagnant à date cette année de trois tournois sur le circuit de la PGA. "Il y a beaucoup trop de chemin à faire d'ici la fin du tournoi pour faire aucune prédiction", d'ajouter Green.

Green a gagné ce tournoi il y a un an avec un record de 16 sous la normale. Seulement cinq golfeurs ont réussi à briser la normale du terrain après 36 trous, ce qui signifie que le record de Green ne soit pas en danger.

"Il est difficile d'exécuter les coups roulés sur ces verts", de dire Jerry McGee qui accuse un retard de deux coups sur Green.



Hubert Green

DE LUXE
DRIVE YOURSELF Enr.
Affilié à Hertz Rent-a-car
Location d'autos et de camions de déménagement, local ou longue distance.
787 CONSEIL SHERBROOKE
562-4933
91741

Vous trouverez toute la gamme des fusils, carabines, pistolets, revolvers.
VENTE - ECHANGE
FERRONNERIE LATOUR Enr.
Permis de chasse 36, rue St-Lambert
846-2484 Brompton ville
132756

CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE présent partout!
CJRS 1610 RADIO SHERBROOKE $5,000.00 EN PRIX

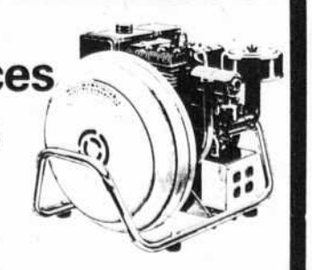
ELLE VIENT D'ARRIVER!

La motoneige Polaris TX 77
Plus de stabilité et de manoeuvrabilité, plus de rapidité et d'accélération que jamais auparavant. Tout à fait fiable. La superbe Polaris TX77 est toute désignée pour le motoneigiste exigeant.
Vérifiez les prix extra spéciaux! Sur les motoneiges Polaris 1976, en quantité limitée.
LITTLE'S WELDING REG'D
Chemin de Capleton North Hatley
842-2223
Nous assurons le service sur tous les appareils que nous vendons.
132748


CAMIONS WHITE TRUCKS
ROBITAILLE
AUTOCAR FREIGHTLINER WESTERN STAR
925 est, NOTRE-DAME, VICTORIAVILLE — 752-9718
126906X

ASSOCIATION DES CHASSEURS ET PECHEURS DE SHERBROOKE INC.
"LA OU L'HOMME NE SAIT PAS VIVRE LA FAUNE NE PEUT SURVIVRE"
ATTENTION
L'Association des chasseurs et pêcheurs de Sherbrooke informe tous ses membres et non-membres qu'à l'avenir les activités du club se tiendront à
L'HOTEL CLUB SPORTIF INC.
2424, King Ouest — Sherbrooke — 569-5445
Le souper annuel: 20 NOVEMBRE 76
Le dépouillement de l'arbre de Noël: 5 DEC. 76
Elections annuelles: 8 DEC. 1976
Pour les activités du TIR A L'ARC composez: 565-9005 et demandez Bertrand Nadeau, ou 563-2737 pour Denis Poisson, ou rendez-vous simplement à l'ancien Club sportif, rue Fraser.
L'HOTEL SPORTIF
offre 3 salles de réception pour tous genres d'activités.
Tous les vendredis: programme d'amateurs.
Bienvenue à tous — La direction
132143

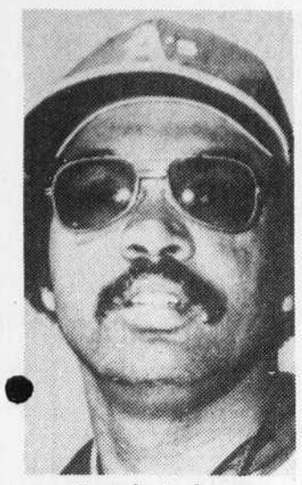
SKF
Coussinets à billes ou à rouleaux.
VENDUS PAR
GENERAL BEARING SERVICES Ltée
137 sud, rue Wellington Sherbrooke 569-3538
406, St-Jean, Drummondville 472-3557
10-20-1

POUVOIR DE SECOURS
McCULLOCH
Génératrices portatives

3 Modèles: 1500 Watts
2000 Watts
3000 Watts
Très légères, le principe de l'aimant mobile McCulloch assure une opération garantie.
Prix à partir de $359.95
GENERATRICES
132646
L. TANGUAY & FILS INC.
419, rue Papineau Sherbrooke 567-8474
4364, Boul. Bourque Rock Forest 569-8404
LAMBTON, Qué. Cté Frontenac (418) 486-2466

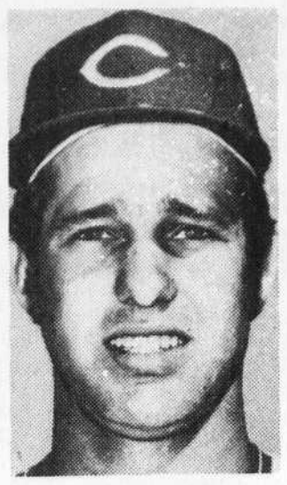
LES PETROLES N. P. FOURNIER INC.
• HUILE A CHAUFFAGE
• HUILE A POELE
• SERVICE DE BRULEURS DE 24 HRES
957 OUEST, RUE GALT SHERBROOKE
569-0306
132253X

La Mazda Mizer
LE MEILLEUR CHOIX

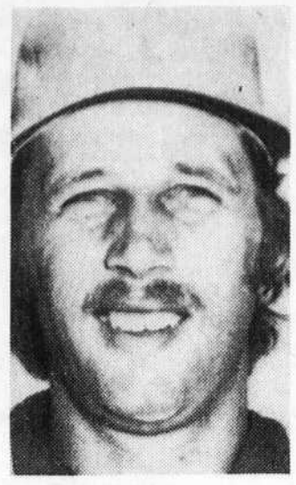
Nouveau Bas Prix $3150 1300 Coupé
Comparez...
le Prix. La Mazda Mizer coupé de 1300cc se vend à un prix† inférieur à celui de la Honda Civic, de la Datsun B210, de la Toyota Corolla, de la Rabbit de VW et de la Chevette. En fait, c'est la coupé sport la moins chere au Canada!
Millage. La Mazda Mizer est la première voiture à avoir atteint les 50 milles au gallon sur grand-route (38 milles/gal. en ville) lors des tests de l'EPA en 1976*
Caractéristiques. En équipement standard la Mazda Mizer vous offre des freins à disques assistés à l'avant, un dégivreur électrique de lunette arrière, des sièges baquet à l'avant avec dossier élevé, une puissante batterie de 60 amp. hre ainsi qu'un grand coffre de 9 pi. cu.
mazda Mazda Motors of Canada Ltd.
†Prix de détail suggéré par le fabricant pour le coupé standard 2 portes, au port d'entrée: Halifax, Montréal, Toronto ou Vancouver. Ne comprend pas les frais de préparation, l'immatriculation, l'essence la taxe provinciale sur la vente ni les frais de transport local, s'il y a lieu. Les concessionnaires sont libres de fixer un prix inférieur. Les comparaisons s'appuient sur les prix de détail suggérés en vigueur lors de la date de publication.
*Le millage mentionné est celui qui on a obtenu lors des tests effectués par la EPA. Les résultats de millage ne sont pas définitifs (gallons U.S. convertis en gallons impériaux). Le millage réel que vous obtiendrez dépendra en fait de la nature de vos déplacements, de votre façon de conduire, de l'état de votre voiture ainsi que des options dont celle-ci est munie.
Les Automobiles Carrier Inc. 2835 ouest, rue King: 569-9211
132669



Reggie Jackson



Don Gullett



Joe Rudi

Ce n'est pas impossible;

Jackson, Grich et Rudi à Montréal?

GRAND RAPIDS, MICHIGAN (AP) — Imaginez les Expos de Montréal alignant Reggie Jackson, Bobbie Grich, Joe Rudi, Rollie Fingers, Don Gullet, Bill Campbell et plusieurs autres grands noms du baseball lors du début de la saison le printemps prochain.

Impossible? Mais pas du tout si les dirigeants de la formation montréalaise se montraient disposés à offrir des dizaines de millions à la panoplie de joueurs-étoiles qui vendront leurs services au plus offrant lors de la première séance de repêchage des agents libres le 4 novembre à New York.

Développement historique

Pour le baseball, il s'agit d'un développement historiques qui risque fort de modifier en profondeur l'art de bâtir un club gagnant. Pour les joueurs-étoiles qui ont décidé de jouer leur option et de devenir agent libre, il s'agit d'une opportunité unique pour parapher un contrat dans les sept chiffres.

Les implications de ce développement récent dans le sport de baseball sont énormes. Un club perdant, mais dont les propriétaires désirent suffisamment un club gagnant pour y mettre les millions de dollars pour recruter quelques vedettes, pourrait menacer les plus grandes puissances de la ligue du jour au lendemain.

Une telle perspective ne réjouit guère plusieurs propriétaires et gérants généraux qui voient dans l'émancipation des joueurs la fin d'une époque, la disparition des dynasties du baseball. "-Plusieurs clubs ont mis des années à construire des clubs champions à partir de leurs filiales. Il s'agit d'une tradition unique" déclare Jim Campbell, gérant général des Tigers de Détroit. "-Nous allons connaitre une année terrible dans le baseball. Les fondements même du sport seront ébranlés" ajoute Phil Seghi, gérant général du Cleveland.

Influence bénéfique?

Cependant, certains dirigeants de club croient que le phénomène des agents libres, il en existe 24 cette année, exercera une influence bénéfique sur le sport, ou sur leur formation du moins.

"Je ne laisserai plus jamais passer un agent libre de calibre" a indiqué Ray Kroc, propriétaire des Padres de San Diego. Reggie Jackson devait ajouter à son endroit: "le vieux Kroc possède $800 millions, je crois bien que je suis capable de lui en arracher quatre".

August Busch, président des Cardinals de St-Louis a demandé $5 millions aux administrateurs de ce club en difficultés financières pour attirer les agents libres.

En fait, peu importe l'opinion qu'en ont les dirigeants du baseball, les agents libres sont là pour rester. Pour faire et faire faire de l'argent, beaucoup d'argent...

Même le club disposant de l'alignement le plus terne pourra, en recrutant un joueur-étoile le 4 novembre prochain, espérer voir ses assistances augmenter considérablement la saison prochaine grâce à une telle acquisition, si dispendieuse soit-elle.

Néanmoins, ces contrats alléchants doivent se payer d'une façon ou d'une autre et les joueurs moins talentueux pourraient bien avoir à en faire les frais en fin de compte par une augmentation beaucoup moins rapide de leur salaire.

Les propriétaires chercheront également à se protéger ocntre les agents libres en obligeant leurs joueurs à signer des contrats plus longs, comme Rusty Staub ou Mark Fidrich par exemple.

Plus que la série mondiale peut-être, la séance de repêchage du 4 novembre pourrait attirer l'attention des amateurs, et des propriétaires également. Le prochain club champion du monde pourrait fort bien se former d'ici quelques jours...

Les Jeux du Québec en rapport avec les JO

SHERBROOKE - Clément Fortier, président du Comité organisateur des Jeux du Québec, été '77 à Sherbrooke, prenait la parole hier pour la première fois à titre de président des Jeux du Québec répondant à une invitation de l'Association des assureurs-vie de l'Estrie.

Clément Fortier aura d'ailleurs l'occasion d'ici la cérémonie d'ouverture des Jeux de Québec de s'adresser à toute la population du Québec à l'intérieur d'une série de conférences.

Rappelant que Sherbrooke sera l'hôte du 18 au 28 août 1977 de plus de 4,000 athlètes du Québec, le président du Comité organisateur des Jeux du Québec a invité les sherbrookois a bien accueillir les visiteurs ainsi que les officiels des différentes fédérations qui envahiront notre vaille durant une quinzaine de jours.

Clément Fortier a profité de l'occasion pour faire le point entre les Jeux olympiques, les Jeux du Québec et un circuit sportif.

"Les Jeux du Québec ne sont ni, en plus petit, une réédition des Jeux olympiques, ni un circuit sprotif où des athlètes de toutes disciplines se donnent en spectacle devant un auditoire qui a payé son billet", de dire le président Fortier.

"Bien sûr", d'ajouter M. Fortier, ces trois évènements - Jeux du Québec, Jeux olympiques et cirque sportif - ont entre eux plusieurs points communs, mais leurs différences sont trop profondes pour qu'on les confonde ou qu'on les assimile l'un à l'autre.

"Si les JO réunissent la crème de l'élite sportive internationale, choisie selon des standards et dont l'objectif est d'établir de nouveaux records, les Jeux du Québec ont été au contraire, conçus et célébrés depuis 1970, comme la fête par excellence de tous les jeunes qui, en dehors de leur habilité et leurs aptitudes, s'adonnent à la pratique d'une discipline sportive.



Clément Fortier

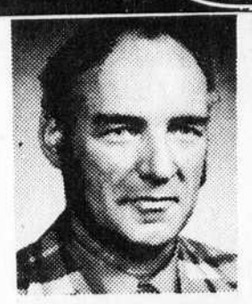
Pas de standard minimum aux Jeux du Québec, pas de discrimination, mais au contraire une participation massive des Québécois à des manifestations sportives, culturelles et sociales", de préciser Clément Fortier.

Il devait poursuivre en disant que contrairement à un cirque, où les figurants vont de ville en ville et se produisent, tels des bêtes de scène, les Jeux du Québec ont été conçus dès l'origine comme un instrument de développement collectif de ressources humaines chez nous.

"Les Jeux du Québec ne sont pas une fin en soi, mais un moyen de promouvoir une meilleure qualité de la vie en société. Aux Jeux du Québec, le spectacle cède le pas à la participation, l'effort prime sur la performance et les valeurs de l'apprentissage et de développement du loisir physique ou socio-culturel l'emportent sur les succès individuels d'athlètes isolés", de préciser le président des Jeux du Québec.

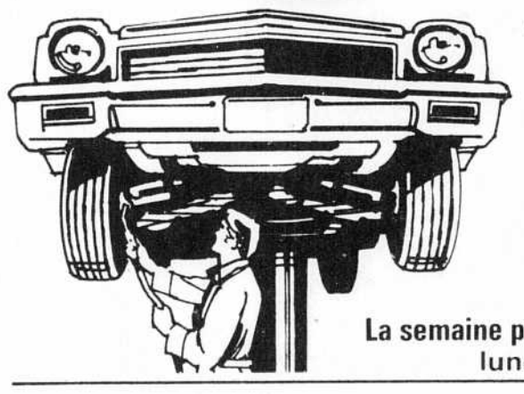
Clément Fortier a profité de l'occasion pour tracer le tableau du comité d'organisation en plus de donner les grandes lignes de la tenue des Jeux. Il a parlé des disciplines et de tout le personnel dont avait besoin le comité organisateur pour mener à bien le mandat qui lui a été confié.

LA GRANGE DU DÉCAPAGE
Leslie MacLeod, prop.
DÉCAPAGE DE MEUBLES PAR
MASTYR METHOD
CUEILLETTE ET LIVRAISON
Island Brook — Tél.: 875-3520
Adresse postale: R.R. 1 Cookshire
132618

Ford

M. Gilles Pellerin, directeur des ventes, est heureux d'annoncer qu'il a retenu les services de M. Maurice Desruisseaux, à titre de représentant des ventes. M. Desruisseaux est avantageusement connu dans le domaine de l'automobile. Il invite ses clients et amis à le consulter pour l'achat d'un véhicule neuf ou usagé.
Tél.: (rés.) 567-6467.
Maurice Desruisseaux
132664
VAL ESTRIE
4141 OUEST, RUE KING, SHERBROOKE. 563-4466


Jean-Guy St-François, prop.

DEPUIS 17 ANS
à votre service
en débosselage-peinture
— Estimation gratuite, 25 milles à la ronde
— Prise de photo de votre auto accidentée
— Auto de remplacement pendant la réparation de votre voiture
— Qualité et rapidité
— Réparation de toutes marques d'autos et camions
— Propreté assurée de l'intérieur de votre auto
— Opération "sand blast" enlevant la rouille complètement.
— Spécialisé en peinture émail, acrylique lacquer et émail acrylique "Centari"
— Redressement du châssis (frame) de l'auto
— Prix défiant toute concurrence.
— Ouvrage garanti 90 jours
ST-FRANCOIS GARAGE FLEURIMONT ENR.
3480, King Est
562-1665
Rés.: 569-4133
131663

GOODYEAR
Venez voir nos experts pour l'entretien de vos pneus et de votre voiture
Huile, filtre et lubrification
8.50
pour n'importe quelle voiture ou camion léger

Voici ce que nous faisons pour ce prix modique:
- Changement d'huile ... jusqu'à 5 pintes d'huile à moteur Heavy Duty Castrolite 10W30
- Changement de filtre ... pose d'un filtre à huile neuf à garantie approuvée
- Lubrification complète du châssis
La semaine prochaine seulement — lundi à samedi



Bienvenue chez le ROI des METS CHINOIS.
NANKING
LIVRAISON GRATUITE
TÉL.: 569-5959
GRAND CHOIX DE VINS BOISSONS COCKTAIL POLYNESIEN
2637 ouest, rue King — Sherbrooke
132744x

McKerlie Millen
Possédez VOTRE propre commerce
— Vous voulez travailler pour vous-mêmes et assurer votre avenir et celui de votre famille?
— McKerlie - Millen vous offre l'occasion de lancer un commerce de pièces d'automobile dans votre localité, avec un investissement minimum d'environ $15,000.
— Une protection d'inventaire et des conseils administratifs assureront votre réussite.
— Notre ambition est votre succès. Bâtissez un commerce prospère avec l'aide de McKerlie-Millen.
INTERESSE?
Communiquez avec nous sans tarder.
J.M. LAROCHE, gérant
McKerlie-Millen (Québec) Inc.
60, rue Chartier Sherbrooke
(819) 569-9141


POSSEDEZ VOTRE MAGASIN ASSOCIE McKERLIE-MILLEN

Mise au point
pièces et main-d'oeuvre comprises
22.75 voitures à 4 cyl.

La semaine prochaine - lundi à samedi
31.75 six cylindres
38.75 huit cylindres
Voici ce que vous obtenez:
- Bougies neuves
- Vérification des conducteurs des bougies, du chapeau du distributeur, de la bobine d'allumage
- Vérification de la compression du moteur
- Pointes neuves
- Réglage de l'allumage et de l'écartement des bougies
- Réglage du mélange explosif du carburateur au ralenti
- Vérification du fonctionnement du filtre à essence
- Condensateur neuf
- Vérification du fonctionnement de la soupape de V.F.C.
- Nettoyage de l'élément du filtre à air
- Lubrification du manchon de réchauffage du carburateur
- Rotor neuf
- Vérification des boyaux du système de refroidissement afin de détecter toute trace d'usure ou de détérioration
Pièces et entretiens additionnels moyennant supplément, si nécessaires.

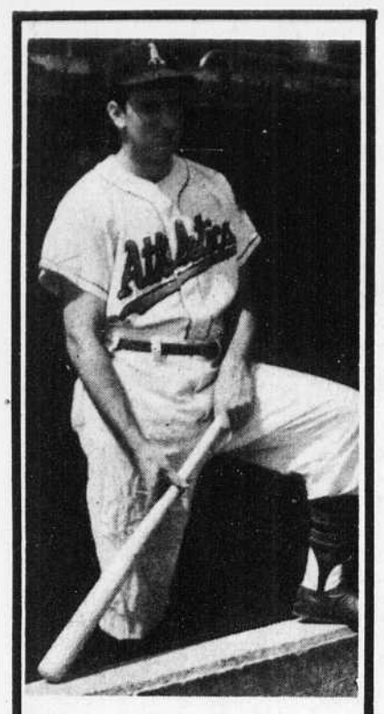
Adhérence sur glace - sans crampons!
Le radial à glace
Le radial All Winter F-32 offre un rendement supérieur sur les chaussées glacées et enneigées. Le composé de caoutchouc de la semelle maintient sa souplesse même à des températures inférieures au niveau de congélation, permettant ainsi à la semelle de s'adapter aux surfaces glacées de la chaussée. Le radial à glace a une semelle dont le motif a été conçu spécialement pour rouler sur chaussées glacées et les deux ceintures en câblé Flexten, le câblé plus robuste que l'acier, assurent une protection supplémentaire contre les imprévus de la route en hiver. Faites-en poser un jeu sur votre voiture aujourd'hui, et conduisez en toute sécurité sur les chaussées glacées tout l'hiver.

Radial All Winter F-32
CENTRES GO GOODYEAR
UNE DIVISION DE GOODYEAR CANADA INC.
2025 OUEST, RUE KING - SHERBROOKE - TEL.: 569-9288
HEURES D'OUVERTURE: du lundi au mercredi, 8h.00 a.m. à 5h.30 p.m.; jeudi et vendredi, 8h.00 a.m. à 8h.30 p.m.; le samedi, 8h.00 a.m. à midi.
132671

BM IMPORT
EST DE RETOUR AVEC SES PRIX SANS PAREIL
• Ski de fond • Ski alpin • Patins
au 26 OUEST, RUE KING SHERBROOKE
132150x

REGARDS

sur le passé



Joe Setlakwe au lendemain de la signature de son contrat avec les Athlétics de Kansas City.



Joe Setlakwe

Par Denis Messier

Joe Setlakwe, notre invité de la semaine à "Regards...sur le passé" n'appartient pas pour autant à l'histoire ancienne du sport dans les Cantons de l'Est.

Un homme d'affaires averti en compagnie de son frère Henry et de ses cousins à la tête des magasins A. Setlakwe établis en 1906, Joe Setlakwe a fait sa marque sur la scène sportive oeuvrant principalement à Thetford Mines dans l'ancienne Ligue Provinciale Senior.

Joe, qui a célébré ses 37 ans le 15 juillet dernier, a élu domicile à Sherbrooke au printemps '70. Joe a fréquenté le High School de Thetford Mines pour ensuite se retrouver au Collège de Stanstead. Il a fréquenté l'Université du Nouveau Brnswick en plus de compléter un semestre à l'Université de Miami.

Mmebre d'une famille thetfordoise de six enfants, quatre filles et deux garçons, Joe est lui-même un père de famille de trois enfants, Tina, David et Iris.

A l'image de nos jeunes d'aujourd'hui, Joe Setlakwe s'est adonné au baseball dans les champs derrière la maison paternelle à bas âge et par la suite au High School.

"J'ai débuté comme lanceur au baseball organisé, soit au Midget. La raison est aussi simple que j'étais plus grand que mes copains et je lançais la balle avec force", de dire Setlakwe.

Sa carrière de lanceur a été de courte durée. L'Abbé Mercier l'invita à se retirer du monticule car personne ne parvenait à frapperla balle. Il opta donc pour un poste au deuxième but. A 15 ans, il fit le saut dans le baseball junior avec les Gaston Filion, Maurice Vachon et Larry Drouin.

Un an plus tard, Joe gradue avec le club senior des Mineurs de Thetford Mines dans un circuit regroupant Coaticook, Plessisville. Claude Ruel, des Canadiens, a évolué en sa compagnie durant une brève période et Normand "Ti-Nomme" Dussault.

"Je me souviendrai toujours de "Ti-Nomme". Je jouais au champ gauche et un ballon est frappé en ma direction. Inutile de dire qu'à 16 ans, le plus jeune joueur de l'équipe, j'étais très nerveux. J'échappe donc la balle. La manche suivante, un autre ballon en direction au champ centregauche. Je demande à Ti-Nomme de l'attraper. Il me répond que ceci est dans mon territoire et je dois le prendre. J'ai réussi l'attrapé et il n'y a pas eu aucun problème par la suite", de me confier Joe.

Thetford Mines devait se joindre à la Ligue Proinciale et Joe Setlakwe converse son poste de voltigeur.

A l'automne 1961, il participe à une clinique de baseball à Québec dirigée par les Athlétics de Kansas City. Joe signe un contrat avec cette équipe et il est invité au camp d'entrainement à Fort Walton Beach en Floride. Les autres invités sont René Ozillo, Jean Lemelin et le Thetfordois Claude Lafrance.

Joe Setlakwe a toujours été un frappeur naturel au baseball. Il n'avait pas besoin de s'élancer sur les lancers. Son synchronisme était excellent possédant une bonne paire de bras et de poignets.

George Gilkirk, gérant général du Kansas City, voulait le voir s'élancer sur la balle et lu ordonna de le faire. Ainsi, Joe Setlakwe ne parvenait pas à apprendre cette méthode de son gérant et il devenait une victime facile pour les lanceurs.

"Je me souviendrai d'un match d'exibition à St-Petersburgh. Gilkirk étant absent, je revenais à mon élan coutumier récoltant un circuit et un triple à mes deux premières présences. Non instructeur m'informa du retour de Gilkirk et me demande de revenir au style préconisé par lui. J'ai terminé la partie avec trois retraits...en plus de recevoir mon ticket de retour", de confier Setlakwe.

Les Twins du Minnesota se sont intéressés à lui, mais Joe refusa l'offre pour revenir à Thetford.

Mes plus belles années

Joe Setlakwe devait mettre un terme à sa carrière de joueur en 1963. Il ne quitta pas pour autant le baseball car il fut embauché à titre de gérant général des Mineurs de Thetford Mines de la Ligue Provinciale avec à la présidence du club le Dr Gilles Turcotte.

"Ce fut le s plus belles années de ma carrière dans le sport. La compétition était forte et il fallait faire du recrutement dans les camps dans le but de signer des joueurs. Il y avait des négociations avec les dépisteurs et nous lancions des invitations à des joueurs de la République Dominicaine. Un tel poste devait me permettre de rencontrer un fort groupe de gens mêlés au baseball et qui sont tous des amis", de révéler Joe.

Joe Setlakwe est celui qui a signé à l'âge de 16 ans Pepe Frias qui évolue actuellement avec les Expos de Montréal. "J'ai recommandé Pepe à Jim Fanning alors que Philadelphie tentait lui aussi de l'obtenir. Pepe m'a demandé un conseil et je l'invita à se joindre aux Expos. Je l'ai revue depuis, il m'a confié ne pas regretté sa décision."

Joe Setlakwe a dépensé beaucoup de ses énergies pour le succès du baseball à Thetford. "J'aimais faire un tel travail car le baseball a toujours été ma vie. De plus, la ligue était sérieuse avec Yvon Ellyson. Il est vrai que l'aventure n'a pas été payante, mais l'argent impliqué était bien plus sur le fait que le groupe travaillait de longues heures pour boucler le budget. Ce fut mes plus belles années et je n'hésiterais pas à tout recommencer."

Aujourd'hui, Joe Setlakwe est reté du sport. "J'ai travaillé en compagnie des Thibault, Donahue et Ainsly pour l'obtention de la franchise du Pittsburgh à Sherbrooke il y a quelques années. Pittsburgh m'avait même offert le poste de gérant général à Sherbrooke".

La saison 1969 à la tête des Mineurs est un excellent souvenir pour lui. Tout débutait mal alors que la ligue retira 28 victoires aux Mineurs en raison de la présence de Felix De Leon. Le club accepta le verdict et parvenait tout de même à se rendre en finale face à Granby.

Joe Setlakwe, un golfeur dont le handicap est de 5, n'a pas excellé seulement au baseball. Il a évolué comme bloqueur au football avec le Cllège de Stanstead. Il a aussi été instructeur de l'équipe de basketball, junior et senior, du Collège de Stanstead pour les garçons et filles.

Joe a aussi à son palmarès des médailles dans les disciplines du lancer du poids, disque et le javelot. Il a joué au tennis alors qu'au hockey il était utilisé comme défenseur.

"Tout au long de mon stage au Collège de Stanstead, je n'ai pas eu le temps de m'ennuyer tellement le collège était actif dans les disciplines sportives. J'y ai passé de belles années. Si tout était à refaire, je ne changerais pas ma façon de procéder", de conclure Joe Setlakwe.

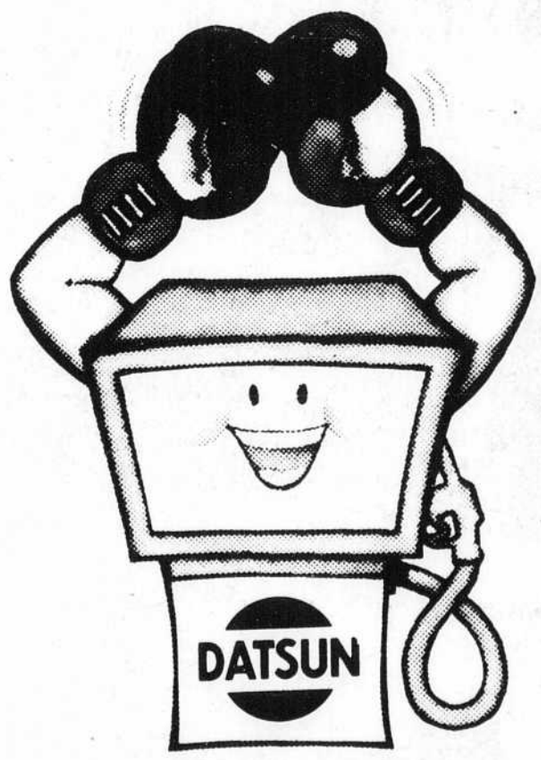
Setlakwe frappe à la porte du baseball majeur



L'édition de 1969 des Mineurs de Thetford Mines de la Ligue Provinciale de baseball du gérant-joueur Billy Bates et dont le gérant général était Joe Setlakwe. Le club regroupait aussi les George Showemaker, Al Summerstead, John McKee, Ken Kaiser, Pedro Roman, Pepe Frias, Jim Beckman et les autres. Thetford a été défait en finale par Granby.

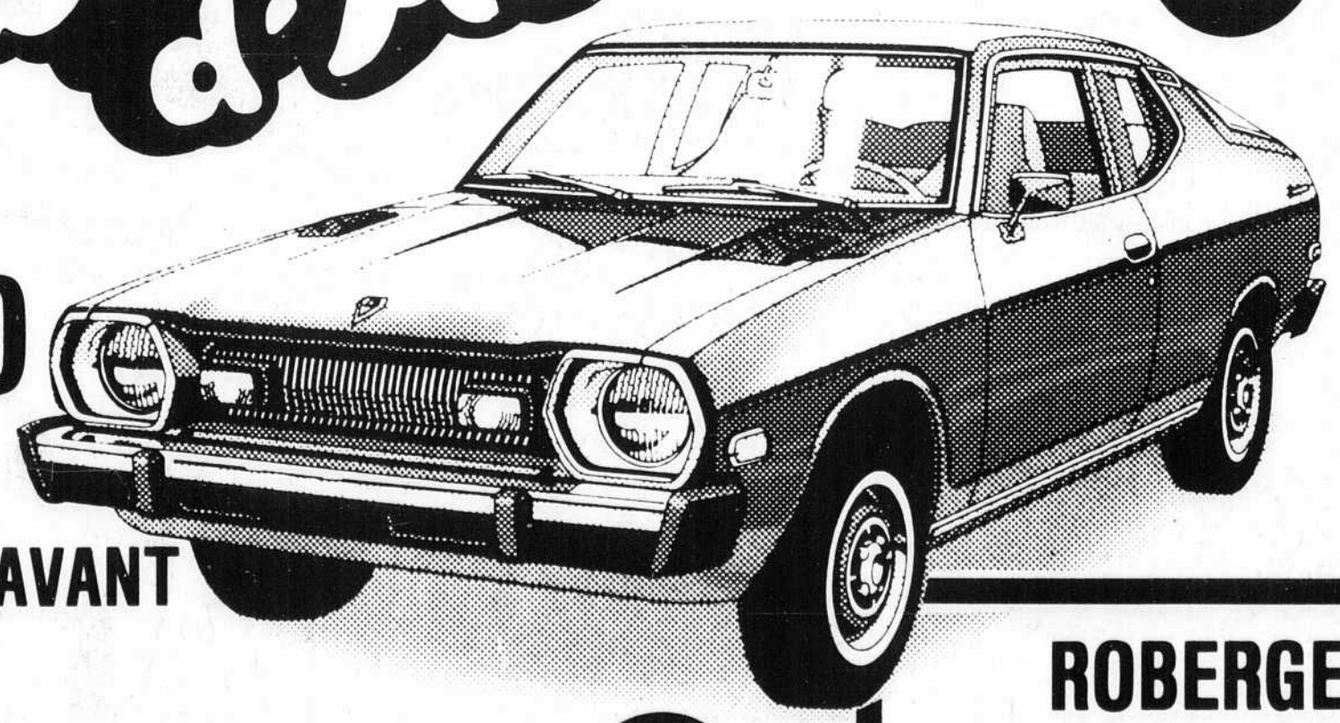
GRANDE VENTE d'AUTOMNE

DATSUN



LA F-10

TRACTION AVANT





ROBERGE AUTO =
MILLE KING EST INC.

1000 EST, RUE KING
SHERBROOKE

567-4851

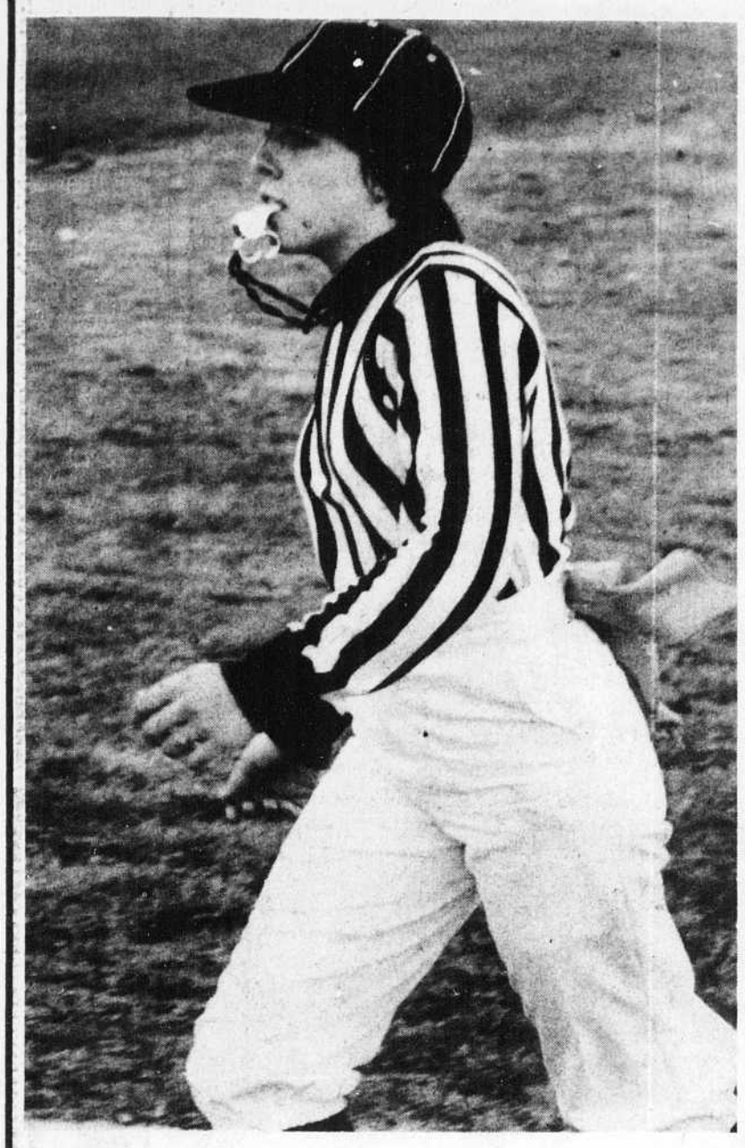
SUCCURSALE:
EAST ANGUS
133, RUE COOKSHIRE
Tél: 832-2373

POUR MIEUX VOUS SERVIR:
SUCCURSALE
WINDSOR,
233 NORD, RUE PRINCIPLE
Tél: 845-2797

131924

REGARDS sur le présent

Guylaine Gosselin brise la glace!



Guylaine Gosselin en pleine action alors qu'elle officiait le premier match de football de sa jeune carrière. Guylaine est la seule représentante du sexe féminin enregistrée au sein de la Fédération des arbitres de football amateur du Québec.
(Photo Jules Jeanson)

Par Doris Baker

SHERBROOKE — Quelle serait votre réaction si vous feriez partie d'une équipe de football et que, quelques instants avant que le match débute, vous verriez apparaître une jeune demoiselle vêtue d'un costume d'arbitre s'amenant vers vous pour recueillir la feuille d'alignement de l'équipe?

Vous sursauteriez n'est-ce-pas? Eh bien, c'est la réaction qu'ont eu les joueurs des Spartiates du Séminaire Salésien et ceux des Patriots de la polyvalente le Phare lorsqu'ils ont constater la présence de Guylaine Gosselin sur le terrain se préparant à officier leur rencontre.

"J'ai trouvé cela comique! Je les entendais chuchoter: "Aie! As-tu vu ça, c'est une fille qui arbitre! Quoi, une fille, c'est pas possible! Une fille au football, voyons donc, c'est incroyable!". Et pourtant, c'est la pure vérité. Guylaine Gosselin, qui poursuit présentement ses études en secondaire V au collège Mont Notre-Dame de Sherbrooke, a officié son premier match de football la semaine dernière au terrain de football de l'Université de Sherbrooke. Guylaine est la première représentante du sexe féminin au sein de la Fédération des arbitres de football amateurs du Québec.

Comment une jeune fille de 15 ans, délicate comme Guylaine, a-t-elle pu opter pour un sport aussi rude que le football?

"Cet été, mon petit frère faisait partie d'une équipe de football Pee Wee et j'assistais aux rencontres qu'il disputait. Je trouvais ça palpitant et j'avais vraiment le goût de participer au jeu." Guylaine pouvait très bien demeurer le long des lignes de côtés et goûter au spectacle comme le font la plupart des jeunes filles; mais non!

"Je trouvais ça trop l'fun et trop intéressant pour rester inactive! Je me suis dit pourquoi pas! Les arbitres me facinaient et j'avais vraiment le goût d'endosser l'uniforme moi aussi," d'avouer Guylaine qui n'a pas tardé à donner suite à ses aspirations.

"J'ai contacté Gilbert Lefebvre, qui est l'arbitre en chef de la région, et je lui ai manifesté mon intention de devenir arbitre au football. Il m'a répondu: "Il n'y a pas d'arbitre féminin au football jusqu'à maintenant mais pourquoi n'y en aurait-il pas?"

Guylaine, qui aspire poursuivre ses études en droit dans un avenir rapproché, n'a pas hésité à se mettre au travail.

"J'ai suivi deux cliniques par semaine pendant trois semaines sous les ordres de Gilbert Lefebvre qui m'enseignait les rudiments du football. Gilbert m'a énormément aidé dans tout ce que j'ai entrepris jusqu'à date."

Franchement, elle ne s'attendait pas à une telle réaction de la part des responsables du football dans la région. Etant de sexe féminin, elle croyait que ses chances de réaliser ses ambitions, étaient plutôt limitées. A sa grande surprise, la porte était toute grande ouverte.

"Il n'y a pas eu de ségrégation! Ils m'ont accepté comme une personne sachant très bien que j'étais du sexe féminin. Ils ont bien voulu m'accepter au sein de leur organisme et ils l'ont fait avec beaucoup de chaleur."

Les parents de Guylaine ont appuyé sans hésitation les démarches de leur fille. Mme Gosselin, connaissant très bien les goûts et les aspirations de sa fille, a réagi favorablement en disant: "C'est bien toi ça!"

Monsieur Gosselin, pour sa part, a laissé libre choix à sa fille. "Ma fille si t'en a le goût, fait-le donc!".

Etant encore jeune, il est évident que Guylaine ne vole pas encore de ses propres ailes mais tout de même, ses parents sont d'accord à ce qu'elle prenne certaines initiatives dans la limite du possible. Guylaine s'intéresse beaucoup aux sports et surtout les sports individuels qui lui permettent de s'affirmer. C'est une personne qui ne compte pas sur les voisins pour connaître sa vraie valeur.

"Je fais de l'équitation et beaucoup de course à pieds. J'aime cela! Je préfère, et de beaucoup m'adonner à des sports individuels bien que je ne délaisse pas les sports d'équipe".

Au mont Notre-Dame, Guylaine s'entraîne avec l'équipe toute étoile de handball en vue de compétitionner dans des rencontres inter-scolaire. Elle compte bien des amies à cette institution et l'image qu'elle reflète, est celle d'une fille active et consciente de ses possibilités.

"Je compte énormément sur moi-même. C'est un peu pour cette raison que j'aime mieux évoluer dans des sports individuels. Je prends le soccer comme exemple, jamais je ne réussirais à garder ma position sur le jeu. Chaque fois que le ballon se déplacerait, je serais portée à le suivre pour m'en emparer. Je le sais; je me connais!" précise-t-elle.

Pour en revenir au football, on serait porté à croire que Guylaine a décidé de se lancer dans le football par simple plaisir de relver un défi de taille cependant, il n'en est nullement question.

"Je ne veux pas que tu crois que parce que j'ai décidé de porter une attention toute particulière au football, je désire relever un défi quelconque. Plusieurs croient effectivement que les femmes s'imposent en milieu masculin tout simplement afin de prouver qu'elles sont capables de quelque chose en ce milieu. Moi, j'arbitre un match de football parce que j'en ai vraiment le goût et que cela m'intéresse".

Guylaine, qui aura 16 ans en mars prochain, entend poursuivre la saison prochaine ce qu'elle a entrepris cette année. Elle prévoit travailler auprès des jeunes footballeurs, Pee Wee et Bantam, au cours de l'été. A sa première expérience dans un match inter-scolaire, niveau secondaire, la semaine dernière, Guylaine a déjà appris qu'il ne fallait pas se tenir trop près du jeu.

"Oui mon vieux! Je t'assure que quand un porteur de ballon s'apprête à se faire plaquer par un adversaire, il vaut mieux tenir ses distances," de clamer Guylaine sourire aux lèvres.

"Malgré tout, les gars m'ont bien acceptée, " conclue-t-elle.

910, KING O.
LE PLUS GRAND CENTRE DE LA REGION

VENTE DE RENOVATION
VIDEOTECH INC.

ON AGRANDIT ENCORE notre département de stéréophonie au 2e étage

ZENITH

STEREOS
TELECOULEURS
soide des modèles 76

IL FAUT FAIRE DE L'ESPACE



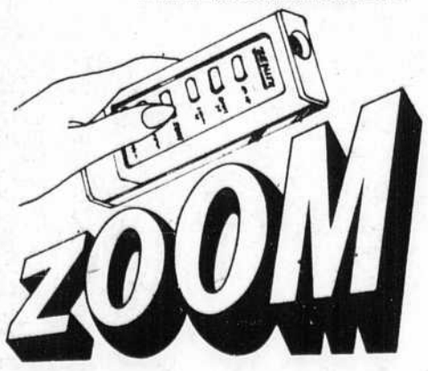
SG2562

Zenith Chromacolor, 26" Style Early American, avec la fameuse télécommande Zoom 1000.



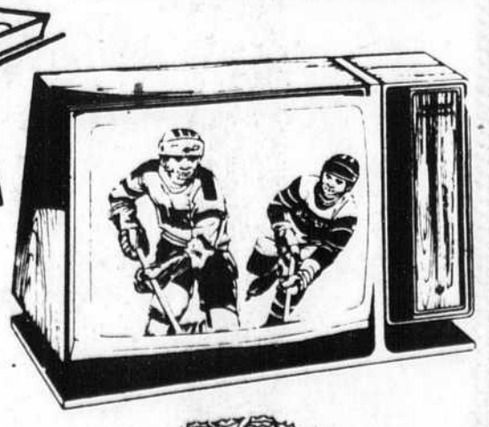
Modèle G584W
AM/FM/stéréo entièrement transistorisé, amplificateur-syntonisateur FM, table haute précision avec haut-parleurs Allegro 1000. Sélection uniband. Bras Micro-Touch pour prolonger la durée des disques. Cabinet simili bois.

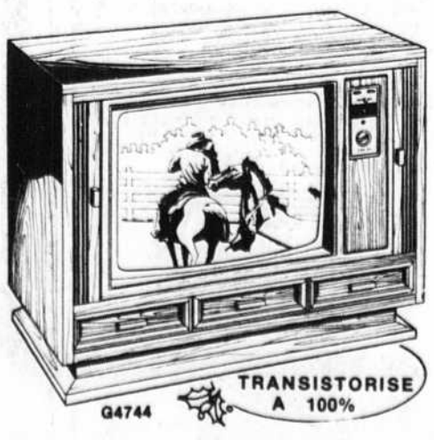
RABAIS SUR APPAREILS DOTES DE TELECOMMANDE





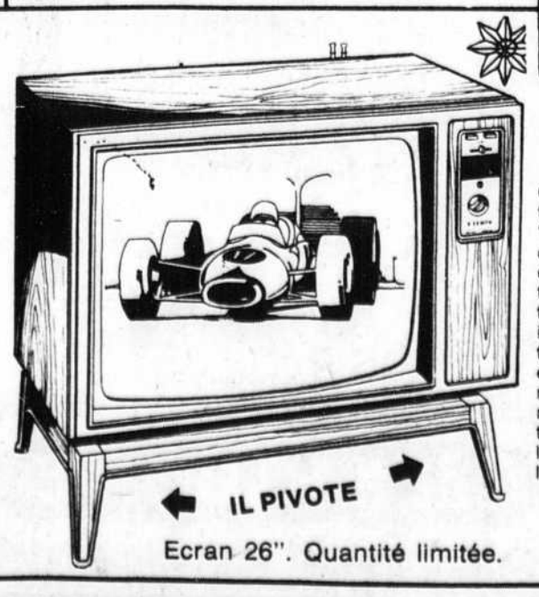
Modèle 20" avec télécommande





G4744

- Châssis entièrement transistorisé, avec régulateur de voltage
- Brillante image Chromacolor
- Nouveau syntonisateur électronique à transistors
- Sélection du canal VHF/UHF à bouton unique
- Ajustement chromatique à bouton unique



Ecran 26". Quantité limitée.

Châssis 100% transistorisé, avec régulateur "Power Sentry" exclusif à Zenith. Fait épargner l'électricité tout en protégeant votre appareil contre les irrégularités de voltage, syntonisation électronique transistorisée, contrôle chromatique pour ajustement automatique de la couleur, teinte, brillance et contraste.



Modèle GR590W

131893

Le sport métropolitain

Magog...

MAGOG (JGR) - Les As juvénile de Magog ouvriront leur saison locale dimanche soir en accueillant les Cougars de Valcourt à compter de 19h.30. Pour les Magogois il s'agira de leur deuxième rencontre de la saison, carhier soir ils ont visité les Dynamiques de Coaticook...

— o —

Les protégés de Gerry Ménard sont parmi les favoris pour tout balayer, mais le pilote se montre tout de même très prudent en ce début de saison...

— o —

La clinique de hockey pour les jeunes de trois ans et plus débutera dimanche le 24 octobre à 13h.30 à l'aréna locale. L'A.H.M.M. demande aux parents de se présenter à l'aréna avec leurs enfants à 13 heures pour l'inscription qui a été fixée à $5...

— o —

Par ailleurs, dans la ligue inter-cités "B" des Cantons de l'Est, les As de Magog seront les hôtes du Waterloo cet après-midi à compter de 12 heures et, ce dans les quatre catégories. Dimanche, les Magogois rendront visite à Valcourt...

— o —

L'Association du hockey mineur de Magog a augmenté son nombre d'équipes comparativement à l'année dernière. Elle est effectivement passée de 19 à 22 équipes...

— o —

C'est dans la division atome qu'on note la plus grosse augmentation alors qu'elle est grimpée de six à huit clubs. La catégorie pee-wee en compte sept au lieu de six et le bantam quatre à la place de trois. Par contre, la section midget est tombée à trois équipes comparativement à quatre l'an dernier...

Lac-Mégantic...

LAC-MEGANTIC (RV) - Cinq blanchissages ont été enregistrés dans la ligue de ballon sur glace 50 Labatt de Lac-Mégantic. Les Huiles Vachon ont disposé du Seven Up au compte de 1 à 0. Les Copains de St-Robert et la Bijouterie Paquet ont fait match nul 2 à 2.

— o —

Le Continental l'a emporté par défaut étant donné que l'équipe adverse, l'Hôtel Lasse, manquait de joueur. L'Epicerie Lapierre a annulé 0 à 0 contre l'Hôtel Central. L'Hôtel Drolet l'a emporté 1 à 0 sur le Ray Boisvert.

— o —

Les Pingouins l'ont emporté 3 à 1 contre le Québécois. L'Hôtel Drolet a blanchi 2-0 le Még. Auto-Hôtel Lasalle. Le Ciment et Tuiles a vaincu le Drolet Atlas 4 à 2 et enfin l'Hôtel Ti-Lou a blanchi 6 à 0 le marché Roy.

Le Grand Prix du Japon sera la finale du championnat des pilotes

MONT FUJI, JAPON - Le Grand Prix Automobile du Japon, première épreuve de formule Un disputée dans un pays asiatique, sera en fait la finale du championnat du monde des conducteurs.

Le champion du monde de 1975, l'Autrichien Nikki Lauda, sur Ferrari, tentera de conserver son titre contre les assauts du britannique Jame Hunt, sur McLaren, qui ne compte que trois points de retard au classement général avant cette dernière course de la saison.

Le duel que se livreront ces deux pilotes sera le centre d'intérêt de cette épreuve beaucoup plus que la lutte pour la première place. Jusqu'à présent ces deux pilotes ont remporté cinq victoires chacun, Nikki Lauda triomphant dans les Grands Prix du Brésil, de l'Afrique du Sud, de la Belgique, de Monaco et de Grande Bretagne avant d'être victime d'un terrible accident au Grand Prix d'Allemagne.



Le Lemay Auto Electrique a tout balayté sur son passage cette saison dans la Ligue de balle-molle féminine de Lennoxville. Le capitaine de cette formation Mireille Thibault (à droite) et l'instructeur Normand Brochu (2e de droite) ont reçu les trophées emblématiques de ces deux titres. Apparaissent également sur cette photo, Johanne Roy (au centre) de l'équipe de Waterville représentant le joueur le plus utile du circuit et le président du circuit Cédéric Cormier.

(Photo Florianne Gaudreau)

A 98 ans, Iordanidis complète un parcours de 26 milles et demi

ATHENES AFP - A l'âge de 98 ans un Grec originaire d'un village du Peloponnese, M. Dimitri Iordanidis, a pris part, jeudi, à la course de marathon annuelle, réalisant un parcours de 26 milles et demi en sept heures quarante minutes.

Il y a deux ans, dit-il, participant pour la première fois à cette course. J'avais fait le parcours en six heures quarante minutes. C'est normal, j'étais plus jeune.

M. Iordanidis a révélé à la presse qu'il devait sa longévité et son endurance à sa sobriété. Depuis l'âge de 29 ans, dit-il, j'ai cessé de manger de la viande, du beurre et du lait. Je ne bois pas d'alcool, je ne fume pas. Marié à l'âge de 52 ans, il affirme avoir cessé son activité sexuelle à 85 ans. "Et puis, je marche. Chaque jour, je vais au moins vingt kilomètres", ajoute-t-il fièrement. La course de marathon, organisée chaque année en Grève par la fédération hellénique d'athlétisme, est ouverte à tous les âges et à tous les pays. Le plus jeune participant, cette année, était une fillette de dix ans.

Un circuit de 8 clubs dans l'Estrie

La Ligue Juvénile prend son envol

COATICOOK (RR) - Après la présentation de trois matches hier, la Ligue de hockey Juvénile "B" de l'Estrie poursuivra ses activités régulières demain alors que trois rencontres seront à l'affiche.

Cette 2e journée d'activités du circuit Peter Després sera marquée de l'inauguration officielle d'une nouvelle saison locale pour les formations de Rock Forest, East Angus et Coaticook.

L'équipe des Pavages de Rock Forest sera l'hôte à 14h. à l'aréna du Mont Ste-Anne de la formation des Athlétiques de Windsor.

Pour sa part, l'équipe d'East Angus accueillera à 14h.30 l'équipe des Dynamiques de Coaticook.

Finalement en soirée, à compter de 19h.30, Magog recevra la visite des représentants de Valcourt.

Réunion profitable

Les dirigeants du circuit ont tenu une importante réunion au cours de la dernière semaine, réunion qui s'est avérée fort bénéfique pour les huit formations qui évoluent dans le circuit Peter Després cette saison.

Grâce à l'étroite collaboration du président régional de l'Association du Hockey Mineur du Québec, Benoît Noël, et de l'arbitre en chef, Raymond Dubois, plusieurs points qui étaient demeurés obscurs jusque-là ont été éclaircis.

La direction de la ligue a la ferme intention de s'en tenir à une seule et même réglementation et ce peut importe l'endroit où les joutes seront disputées.

De plus, lors de cette même assemblée, la direction du circuit a fait part du retour de Serge Lacasse au poste de statisticien de la ligue. Il agira également à titre de publiciste du circuit Peter Després.

POUR ENTRETIEN GENERAL DE BUREAU
Faites affaire avec des connaisseurs
SERVICE DE NETTOYAGE ENR.
566-0595
133174

SLIC INC.
SERVICES DE LUBRIFIANTS INDUSTRIELS ET COMMERCIAUX
ENTREPOT - DISTRIBUTEUR EXCLUSIF des produits
KENDALL
pour Sherbrooke et la région.
402, rue Alexandre Sherbrooke, Qué.
(819) 562-1411
KENDALL HUILE A MOTEUR
128821x

CLAUDE DELISLE s.d.e.
Décorateur ensemblier
Membre des décorateurs ensembliers du Québec S.D.E.
Membre des designers d'intérieurs du Canada D.I.C.
DRAPERIES - PAPIER PEINT - COUVRE-LITS - PLAN POUR RENOVATION ET AMENAGEMENT.
Estimation gratuite à domicile.
RESIDENTIEL-COMMERCIAL - PROFESSIONNEL
132499
289, Notre-Dame, Drummondville 477-5056



Photo prise récemment à l'occasion du 25ème anniversaire en hôtellerie de Monsieur Marcel Bernard, président du Club Sportif de Sherbrooke Inc. De gauche à droite: M. M. Bernard, héros de la fête, Madame Bertha Bernard, mère de Bernard et Monsieur D. Ménard, représentant SHENLY.

Nos plus sincères félicitations.

133260

MACHINERIE D'IMPRIMERIE À VENDRE

4 ELEKTRONS (2 magasins) avec Tape TTS
1 ELEKTRON "mixer" (4 magasins) avec Tape TTS
1 LINOTYPE Modèle 33 (4 magasins) scie, quadder hydraulique
2 LINOTYPES Modèle 31 (4 magasins) quadder hydraulique
1 COMET avec Tape TTS
FONTES neuves et usagées pour linotype de 6 pts à 34 pts
1 NETTOYEUR manuel pour bandes d'espaces. (spaceband)
2 LUDLOWS
2 ELRODS.
5 CABINETS pour matrices ludlow
Plusieurs fontes de caractères pour ludlows
1 DEGAUCHISSEUSE "Ludlow" (Superfacer)
1 MACHINE à équerrer Nolan (Scie Carbide)
1 PRESSE à épreuve "Vandercook" Modèle 325-A
2 MACHINES à équerrer "Hammond" (Thin Line Glider)
1 MACHINE à mordancer "Tasope" modèle 108126
1 FOURNEAU à refondre électrique "Nolan" d'une tonne avec 1 LINGOTIERE
1 FOUR à brûler les flans
1 MACHINE à couler 6 col. de Hammond (électrique)
1 NETTOYEUSE à plongeurs "Ewald".
3 PERFOREUSES de rubans "Friden" avec LCC-R et 2 postes récepteurs
2 PERFOREUSES "Fairchild" pour rubans
TABLES assorties, plusieurs petits outils trop long à énumérer.
PIECES de rechange pour linos, ludlows, et Elrods

ÉQUIPEMENT DISPONIBLE à l'automne

2 MACHINES à mordancer DM-48.
1 PROCESSEUR à plaques. "Micro-Plates Processor", de Ball.
1 MATTEUSE, série 169, de Goss.
1 TOUPILLEUSE radiale "Royale", avec transmission par courroie.

S'adresser à: J.Jacques Delorme,

LA TRIBUNE
1950, rue Roy - Sherbrooke, Qué. - Tél.: 569-9201 ext. 26

PRODUITS DE 1ère QUALITE
VENTE et ECHANGE DE TRACTEURS ET D'EQUIPEMENT AGRICOLE
VENTE INSTALLATION et SERVICE DE TRAYEUSES et PIPELINE
Tracteurs de jardin — Bêcheuses de jardin — Tondeuses à gazon — Souffleuses à neige — Tondeuses à sièges, automotrices.
REPARATIONS DE MACHINERIES AGRICOLES ET COMMERCIALES DE TOUTES MARQUES
Nous avons en magasin une sélection D'ACCESSOIRES ET DE PIECES défiant toute compétition.
ATELIER SPACIEUX POURVU D'UN EQUIPEMENT TRES MODERNE
SERVICE EXECUTE PAR DES EXPERTS
LIVRAISON IMMEDIATE FINANCEMENT FACILE
GEO. DELISLE INC.
340, rue Queen LENNOXVILLE 569-9821
130001x

Bâtir en Aluminium
MARCEL ROUSSEL Inc.
ENTREPRENEUR GENERAL
Spécialité: produits d'aluminium
Détaillant autorisé ALSCO
Revêtement d'aluminium portent une garantie de 20 ans.
L'installation porte une garantie de 5 ans.
• Revêtements résidentiel et industriel • Portes • Fenêtres • Auvents • Gouttières • Persiennes • Recouvrement de corniches • Cadres de fenêtres • Pignons, etc.
• Rénovation générale
• Vente, gros et détail
• Estimation gratuite
Facilité d'entretien
MARCEL RUSSEL INC
207, rue Dion
Deauville
Bureau: 864-9231; rés.: 864-9779
Représentant: Guy Charrois 569-3770
MARCEL ROUSSEL président
132109

HOMOVER DE HOM: POUR UNE CERTAINE SOUPLESSE ANIMALE.
Les Homover ne se contentent pas d'habiller le corps. Ils habillent aussi les mouvements, ils les suivent sans les brider.
Coupe, coutures, textiles...tout est fait pour que les Homover s'étirent et "reviennent" très près du corps.
Après avoir glissé sur votre tête, le col ne baille pas sur votre cou.
Homover de Hom: la preuve qu'une tenue de ville peut aussi être très souple.
Et, sous votre veste, un Homover ne fait pas à votre tenue le-coup-du-pull-qui-sort-du-pantalon. (un coup bas contre lequel Homover est breveté).
Votre allure, à la fois libre et nette, le restera.
Vous ne serez pas le seul à le remarquer.
HOM
En vente chez les meilleurs détaillants.

ITALY TILE
TERRAZO & CERAMICKS INC.
Vente gros et détail
TUILES-CERAMIQUES-MARBRE
TAPISSERIE ET PEINTURE M.F.
Sherbrooke - 1126 est, rue King - (819) 569-8865
125414

LA TRIBUNE internationale

AMBULANCE
SHERBROOKE METROPOLITAIN LTEE
SERVICE 24 HRES
SECURITE ET
CONFORT
4 VEHICULES
SHERBROOKE
44, rue Windsor
563-2272
132799

Le président d'Irlande démissionne

DUBLIN (AP) — Le président Carroll O'Daly a démissionné vendredi de ses fonctions, quatre jours après avoir été sévèrement critiqué par le ministre de la défense M. Patrick Donegan pour avoir mis en doute le caractère constitutionnel de la législation anti-terroriste.

M. O'Daly ancien ministre de la justice et spécialiste du droit constitutionnel, a refusé d'accepter les excuses personnelles de M. Donegan, qui l'avait mis en cause dans des termes évères lundi dernier dans un discours.

Le ministre de la défense, qui a été l'un des principaux artisans de la nouvelle législation anti-IRA, avait été très irrité par la décision du chef de l'état de transmettre les deux textes de loi à la cour suprême pour juger de leur constitutionnalité.

La démission du Chef de l'Etat constitue l'aboutissement de la controverse soulevée par la décision du premier ministre M. Lian Cosgrave de proclamer l'état d'urgence le 1er septembre dernier, essentiellement pour empêcher que le caractère constitutionnel de la législation anti-terroriste ne soit contesté.

Les deux textes de loi devaient être par la suite approuvés par les deux chambres du Parlement, non sans avoir donné lieu à des débats agités. Ces textes accordent aux autorités militaires et civiles de larges pouvoirs en ce qui concerne l'arrestation et la détention de suspects.

M. O'Daly avait retardé la signature des deux lois lorsqu'elles lui furent soumises, le mois dernier. Il convoquer le Conseil d'Etat pour solliciter son avis, puis demanda à la cour suprême de se prononcer. La cour devait conclure que les textes étaient constitutionnels.

Les initiatives présidentielles ne manquèrent pas de provoquer des remous au sein du gouvernement. C'était en effet la première fois qu'un chef de l'Etat Irlandais intervenait directement dans les affaires politiques du pays pour contester des mesures gouvernementales.

La démission de M. O'Daly risque de provoquer une grave crise constitutionnelle qui pourrait avoir des conséquences importantes sur la fonction présidentielle. Elle a été annoncée dans une brève déclaration qui a été aussitôt communiquée au Président de la Cour Supreme, aux Présidents des deux chambres du Parlement, au Premier Ministre et au Chef de l'Opposition, M. Jack Lynch.



Les manifestations se poursuivent à Pékin dans le but de dénoncer les quatre dirigeants "gauchistes" arrêtés tout dernièrement et accusés d'avoir comploté contre le gouvernement de Hua Kuo-Feng.

(Telephoto PA)

Pour la première fois

"Chine Nouvelle" parle d'un coup d'Etat écrasé

TOKYO (AP) — Pour la première fois depuis l'éclatement de la nouvelle crise au sein de la direction chinoise, l'agence "Chine Nouvelle" a annoncé vendredi qu'un coup d'état, organisé par quatre dirigeants de la gauche, nommément cités, y compris la veuve de Mao, a été "écrasé".

L'agence, sans fournir d'explications sur le déroulement des événements, rapporte que "des mesures résolues et décidées" ont permis de "liquider un fléau dans le parti" et d'éliminer quatre "être malfaisants". Elle invite néanmoins la population a "combattre jusqu'au bout contre la "clique des quatre et le groupe anti-parti.

Si l'un s'en tient a l'interprétation habituelle de la terminologie, toujours violente, des communiqués officiels chinois, il semblerait que les vaincus aient été mis hors d'état de nuire politiquement, plutôt qu'éliminés physiquement.

L'agence officielle chinoise rapporte que les manifestants mobilisés jeudi et vendredi à Pékin, environ 1.5 million de personnes, ont expliqué: "Nous avions discerné depuis longtemps, et nous haissons, les activités de la clique des quatre. Si leurs plans de restauration du capitalisme avaient réussi, nous, les travailleurs, nous aurions souffert à nouveau."

Voeux communs

Chine Nouvelle a insisté sur l'activité de M. Hua Kuo-Feng qui, dit-elle, correspond à ce que Mao souhaitait. Elle a assuré que l'écrasement du coup d'état a été organisé "en accord avec la volonté du président Mao et en application des intérêts et des voeux communs de l'ensemble du Parti."

Selon certains organes d'information japonais, on laisse entendre en Chine que Mao aurait discerné un danger dans les ambitions manifestées par son épouse et par Chang Hun-Chiro.

Chine Nouvelle fait aussi état de manifestations ayant rassemblé quelque 2.5 millions de personnes dans le Shenyang, dans le Nord-Est de la Chine, et 150,000 à Sining, dans le Nord-Ouest.

Enfin, le journal japonais "Nihon Keizai", rapporte que le chef de la garde personnelle de Mao Tse-Toung, Wang Tung-Hsing, et 500 hommes de la 8,341eme unité chargée de garder le président défunt, ont participé aux manifestations de dénonciation des comploteurs et de soutien à Hua Kuo-Tens.

Des entretiens préparatoires sur l'avenir de la Rhodésie

GENEVE (Reuter) — Les premiers entretiens préparatoires à la conférence de Genève sur la Rhodésie ont eu lieu vendredi au Palais des nations.

M. Ivor Richard, président de la conférence qui doit s'ouvrir le jeudi 28 octobre, a reçu, sur sa demande, le premier ministre du gouvernement blanc de Rhodésie, M. Ian Smith. A un journaliste qui lui demandait quel serait le thème des entretiens, M. Richard s'est borné à répondre: "J'aurais pensé que le thème était evident".

M. Smith et sa délégation sont les seuls délégués, avec les Britanniques, a être arrivés à Genève pour la conférence. Les dirigeants nationalistes, MM. Joshua Nkomo, Robert Mugabe, Mgr Abel Muzorewa et le révérend Ndabaningi Sithole sont attendus au cours du week-end ou au début de la semaine prochaine.

Président de l'aile "interieure" du Conseil national africain, M. Nkomo est arrivé à Londres vendredi matin. Il doit gagner Genève samedi, apprend-on dans la capitale britannique.

L'évêque Muzorewa, qui dirige l'aile "exterieure" de l'ANC ne doit pas quitter la Rhodésie avant dimanche.

M. Mugabe, porte-parole des maquisards, qui revendique la présidence de l'union nationale africaine Zimbabwe dont le révérend Sithole se dit le chef, doit quitter Lusaka samedi pour Genève. Il a présidé vendredi une réunion dont l'objet était d'arrêter une stratégie pour la conférence. Le révérend Sithole était attendu vendredi à Lusaka pour mettre la dernière main à la composition de sa propre délégation. On ignore encore quand il gagnera Genève.

Espoir

A Paris, le président Mobutu Sese Seko a estimé vendredi que la conférence de Genève constituait une "-lueur d'espoir." Arrive jeudi dans la capitale française en route pour Lausanne où il prendra du repos sur le conseil de ses médecins pour "surmenage," le chef de l'état zairois s'est entretenu pendant près d'une heure au Palais de l'Elysée avec M. Valery Giscard D'Estaing. Il a déploré le manqué d'unité au sein du mouvement nationaliste Zimbabwe. Il a fait notamment état de sa rencontre en septembre au Botswana avec MM. Nkomo et Muzorewa. "Je leur ai parlé de l'unité et ils m'ont donné l'impression de me comprendre. Mais le manque d'unité des nationalistes du Zimbabwe est la seule chose qui nous dérange," a-t-il souligné, se faisant l'écho des craintes de nombre de dirigeants africains d'assister à une reedition des événements angolais en Rhodésie.

A Londres, M. Nkomo a lui aussi déploré les rivalités personnelles entre dirigeants nationalistes, exprimant l'espoir qu'elles ne porteraient pas atteinte à la conférence de Genève.

Dans une interview à la télévision britannique, M. Nkomo a souligné qu'en dépit de divergenceupparentes, le mouvement nationaliste était unanime sur les grandes orientations, à savoir le transfert des pouvoirs à la majorité africaine. Il a également déclaré tout à fait inacceptables les positions prises par M. Smith selon lesquelles les propositions anglo-americaines—n'étaient pas négociables. Si ces propositions n'étaient pas negociables, "la conférence serait inutile," a-t-il dit.

Le chef de l'aile "intérieure" de l'ANC a conclu en disant que la guérilla en Rhodésie ne s'arrêtera que lorsqu'auront été éliminées les causes de la guerre.

En Rhodésie, les forces de sécurité paraissent s'attendre à une recrudescence des opérations de la guérilla coincidant avec la conférence de Genève.

A Umtali, principale ville de l'est rhodésien face au Mozambique, le colonel Peter Browne a déclaré: "-Nous sommes prêts à tout". Des sources militaires ont fait toutefois état de divisions au sein de la guérilla. Sur la foi de renseignements recueillis auprès de maquisards arrêtés, on note une centaine désillusion de la part des forces de la guérilla, les uns étant favorables, les autres hostiles à la conférence de Genève.

L'objectif du Canada à Nairobi

Renforcer l'UNESCO

PARIS (AFP) — Renforcer l'UNESCO est l'objectif de la délégation du Canada qui va se rendre mardi prochain à Nairobi, à l'occasion de la prochaine conférence générale de cet organisme.

M. Yvon Beaulne, nouvel ambassadeur du Canada auprès de l'UNESCO qui présidera la délégation de son pays, dans une interview à l'AFP, a exposé la politique de son gouvernement à l'égard de la grande institution culturelle internationale.

Ancien directeur des affaires d'Afrique et du Proche Orient au Ministère des Affaires Extérieures à Ottawa, "je me suis convaincu, a déclaré M. Beaulne, que les pays du Tiers Monde cherchent avant tout à s'équiper et à rattraper leur retard par rapport aux nations industrialisées. Les gouvernants entendent parvenir à la formation de leurs peuples en procédant à des transferts de sciences et de techniques. Il importe que les pays riches ne découvent pas cette attente en collaborant de façon plus efficace et répondent aux aspirations du Tiers Monde. Sans qu'ils doivent constituer un canal automatique d'assistance technique, les programmes de l'UNESCO devraient en fournir les moyens.

La vie de l'UNESCO est menacée par les questions politiques, ajoute l'ambassadeur, il est déterminant qu'elles ne minent pas son existence. Nous allons nous y employer. Ce serait toutefois simplifier à l'extrême que parler de depolitisation car on ne peut supprimer les caractères politiques des actions gouvernementales.

Attitude canadienne

M. Beaulne ayant assuré que le Canada cherchera à contribuer de façon pratique à l'amélioration de l'UNESCO et de ses programmes, il a défini l'attitude canadienne devant les grands sujets à l'ordre du jour de la Conférence de Nairobi.

Le secrétaire en réclame une augmentation substantielle de son budget. L'ère est à l'austérité, remarque l'ambassadeur. Il serait malséant de preconiser un gonflement du budget. Mais le Canada ne s'opposera pas à une augmentation raisonnable tout en réclamant la rationalisation des programmes et la modération des frais.

Il fait une juste proportion et on ne doit pas paralyser le Secrétariat Général par des restrictions excessives et le non-acquittement de leur quote-part par certains Etats-membres. L'UNESCO ne devrait pas au demeurant être assujette aux fluctuations de l'AGIO, ajoute l'ambassadeur faisant allusion aux oscillations en particulier du ours du dollar.

Certains voudraient faire entrer cet état dans le groupe Europe, déclare M. Beaulne. "Puis-je rappeler que le Canada s'estimait fondé lui aussi de faire partie de ce groupe, on le lui a refusé.





Les Clubs MÉDITERRANÉE
563-5344 — Sherbrooke
758-3151 — Victoriaville
477-3717 — Drummond

LA TRIBUNE des voyages

BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC
563-7343
2339, Centre d'Achats King
Sherbrooke, Qué.
ASBESTOS et LAC-MÉGANTIC demandez: ZENITH 53870

Depuis la Nouvelle-Orléans, croisières d'hiver à la russe

MONTREAL — Un second paquebot soviétique rejoindra bientôt à son port d'attache hivernal le M/V ODESSA - dont le programme inaugural de croisières a remporté un immense sucès cette année.

Le M/S KAZAKHSTAN (quatrième jumeau d'une série) appartient également à la Black Sea Shipping Company: selon Robert Sauvé, directeur du Service Passagers chez March Shipping, les deux bateaux ultra-modernes navigueront à partir de la Nouvelle-Orléans vers les Antilles, le Mexique, l'Amérique centrale et l'Amérique du Sud.

Partant de la Nouvelle-Orléans tous les samedis, du 6 novembre jusqu'au 21 mai 1977, le M/V ODESSA fera une série de croisières de 7 jours; il y aura des croisières spéciales de Noël (le 24 décembre), du Nouvel An (le 31 décembre), de Pâques (le 2 avril, 1977). Une croisière au Mexique pour le magasinage de Noël (5 jours) partira le 18 décembre.

Construit en Angleterre en 1975, l'ODESSA jauge 14,000 tonnes; il vient de terminer une série de croisières d'été à partir de Montréal qui a débuté en même temps que les Jeux Olympiques. En plus de son équipage russe, on trouve à bord un directeur de croisière et un personnel canadien et américain. Les escales comprennent Cozumel et Playa del Carmen, au Mexique; l'île de Rotatan et Puerto Cortes, au Honduras.

Au cours de cette saison inaugurale, le M/S KAZAKHSTAN fera de la Nouvelle-Orléans des croisières de 14 jours vers Montego Bay, à la Jamique; Curaçao aux Antilles néerlandaises; la Guaira au Vénézuéla; Cartagena et San Andres en Colombie; Playa del Carmen et Cozumel au Mexique.

D'abord, une croisière spéciale de Noël partira le 19 décembre; le calendrier des départs comprend aussi les 9 et 30 janvier, le 20 février, le 13 mars, le 3 avril (croisière de Pâques) et le 24.

Lkazakhstan, qui jauge 16,600 tonnes est sorti des chantiers maritimes finlandais cette année. Il fera également des croisières de 7 jours vers Montego Bay, l'île Grand Cyaman, Playa del Carmen et Cozumel - partant de la Nouvelle-Orléans les 2 et 23 janvier, le 13 février, les 6 et 27 mars, le 17 avril et le 8 mai.

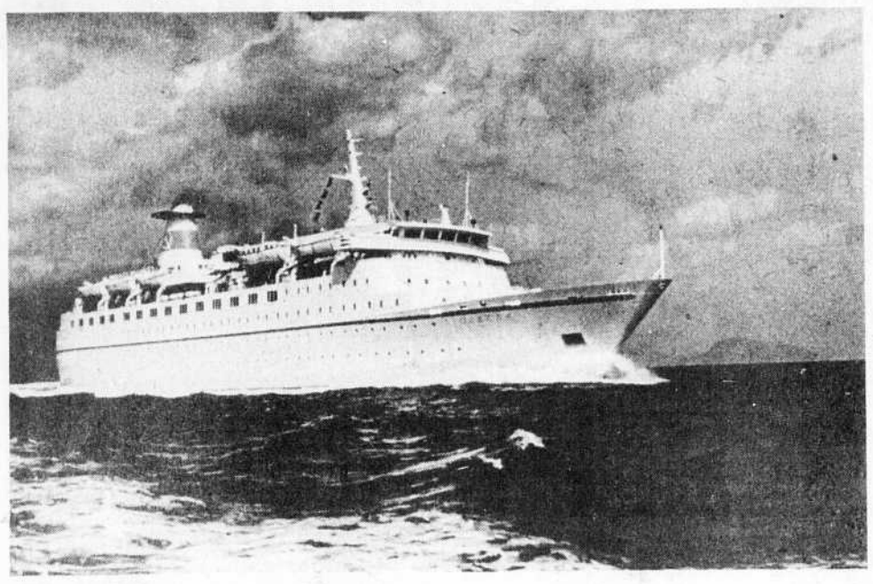
Les deux paquebots ultra-modernes et conçus en fonction des croisières, sont entièrement climatisés et munis de stabilisateurs. On trouve à bord tout ce qui fait le charme et l'agrément d'un centre de villégiature: piscine extérieure, sauna, gymnase, théâtre, boîte de nuit, plusieurs bars et salons.

Des boutiques offrent en franchise de douane d'authentiques fourrures russes et les créations originales des artisans de différentes régions de l'URSS.

Un programme de spectacles et de distractions comprend la musique, la danse et les chants russes ainsi que des artistes canadiens et amércains.

Le service, toujours courtois, est assuré par un personnel nombreux; il y a deux membres de l'équipage pour trois passagers. Le pourboire n'est pas de rigueur sur les paquebots soviétiques.

Un nouveau dépliant en couleurs décrivant ces magnifiques croisières et leurs escales est disponible à titre gracieux, chez votre agent de voyage...



Un des nombreux paquebots de la flotte russe.



Le découpage des citrouilles par les jeunes dans un champ de blé d'Inde sont des signes que l'automne est arrivé et que le coloris dans l'état de New York est invitant pour les visiteurs... à moins qu'il s'agisse de la préparation à l'Halloween!

Mme L.P. Tanguay, prop,
Tél.: (819) 362-2383
Plessisville, Qué.

Voyages Plessis Enr.

FLORIDE
AUTOBUS DELUXE
Escorté par un guide d'expérience

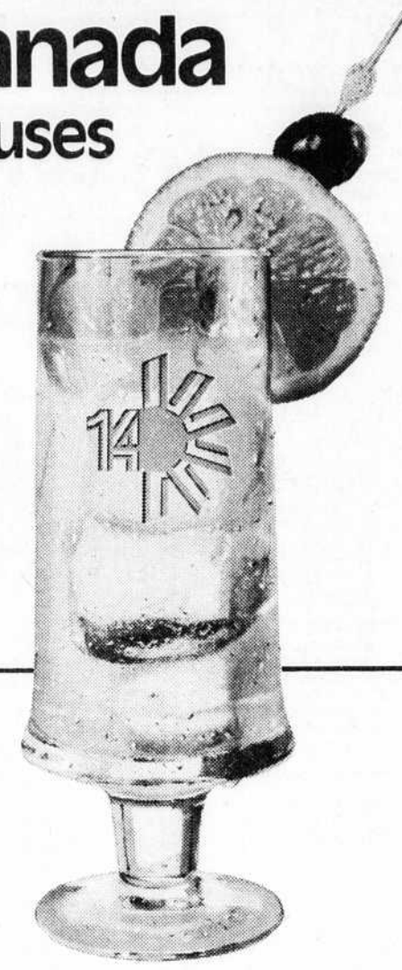
- du 3 au 29 janv. (26 jrs) Clear Water Beach, Floride — Prix à partir de $470.
- du 5 au 27 fév. (23 jrs), dont 15 jours à Miami Beach — Prix à partir de $487.
- du 19 fév. au 6 mars (16 jrs) dont 10 jours à Miami Beach — Prix à partir de $394.
- du 5 au 27 mars (23 jrs) à Daytona et Miami — Prix à partir de $444.

Ces prix incluent: transport par autobus DeLuxe, hôtel, taxes, manutention des bagages, services d'un guide, visites au programme.

Départ de Plessisville et de Victoriaville pour tous ces voyages.
Transport organisé pour groupes de 15 personnes et plus de tout autre endroit.

POUR RENSEIGNEMENTS: (819) 362-2383
Permis 75-01-50489 frais virés acceptés.
132818

Les 14 soleils d'Air Canada
vous proposent de savoureuses vacances dans
LES ÎLES



Les nouvelles vacances Noliprix d'Air Canada.
De savoureux circuits-vacances aussi avantageux que des vols nolisés. Garantie Air Canada. Horaire flexible. Service de grande classe. Votre agent de voyage et Air Canada en connaissent tous les détails.

Circuit Sunset Crest IT6AC1CCF3
la Barbade
$489* par personne, quatre personnes par villa. Transport aérien compris, départ de Montréal. En vigueur du 1er janvier 1977 au 22 janvier 1977 et du 26 mars 1977 au 9 avril 1977.
Avantages: 14 nuits dans une villa du village Sunset Crest. Cocktail en vol, service de guide touristique, soirée au "rhum-punch". Remise d'un sac de plage. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris. Départ le samedi. En collaboration avec Fiesta.

Circuit Holiday Inn IT6AC1CCC3
les Bahamas
$339* par personne, deux personnes par chambre. Transport aérien compris, départ de Montréal. En vigueur du 2 janvier 1977 au 23 janvier 1977.
Avantages: 7 nuits à l'hôtel Holiday Inn de Nassau, 7 petits-déjeuners et un dîner un soir. Chambres climatisées, vue sur la mer d'un balcon privé. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris. En collaboration avec Calypso.

Circuit Arenas Blancas IT6AC1CUT4
Cuba à compter de
$385* par personne, deux personnes par chambre. Transport aérien compris, départ de Montréal. En vigueur du 18 décembre 1976 au 7 avril 1977.
Avantages: 7 nuits au domaine Arenas Blancas, sur la plage de Varadero. Petits-déjeuners, déjeuners et dîners compris. Musique et danse cubaines tous les soirs. Dégustation de fruits de mer, barbecue et dégustation de rhum. Service de guide touristique. Transport aller-retour de l'aéroport à l'hôtel compris. Départs les samedis et les jeudis. En collaboration avec Unitours.

Circuit Fort Royal IT7AC1CBCM3
la Guadeloupe à compter de
$560* par personne, deux personnes par chambre. Transport aérien compris, départ de Montréal, les 5 et 12 décembre et tous les dimanches de janvier et d'avril 1977.
Avantages: 7 nuits au Club Méditerranée Fort Royal de la Guadeloupe. Repas, divertissements, sports, atmosphère unique. Réduction de 20% pour les enfants de moins de 12 ans. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris. En collaboration avec le Club Méditerranée.

Circuit Les Alizés IT6AC1CMR1
la Guadeloupe à compter de
$408* par personne, deux personnes par chambre. Transport aérien compris, départ de Montréal. En vigueur du 30 octobre 1976 au 11 décembre 1976 et du 16 avril 1977 au 23 avril 1977.
Avantages: 7 nuits à l'hôtel Les Alizés. Studio avec cuisinette. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris.

Les circuits réguliers

Circuit Marina IT6AC1SL17
la Martinique à compter de
$143.50 par personne, deux personnes par chambre. Tarif aérien en sus. En vigueur du 15 décembre 1976 au 15 avril 1977.
Avantages: 7 nuits à l'hôtel de la Marina. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris.

Circuit Frantel ITA6AC1SL15
la Guadeloupe à compter de
$164 par personne, deux personnes par chambre. Tarif aérien en sus. En vigueur du 15 décembre 1976 au 15 avril 1977.
Avantages: 7 nuits à l'hôtel Frantel. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris.

Circuit Half Moon IT6AC1SL12
la Barbade à compter de
$127.50 par personne, deux personnes par chambre. Tarif aérien en sus. En vigueur du 16 décembre 1976 au 15 avril 1977.
Avantages: 7 nuits à l'hôtel Half Moon Beach. Transport aller-retour entre l'aéroport et l'hôtel compris.

Les tarifs étaient exacts au moment de l'impression mais peuvent être modifiés sans préavis.
**Taxe de transport aérien (n'excédant pas $8) en sus.*

CLUB MEDITERRANEE



VACANCES EN FRANCAIS AUX 4 COINS DU MONDE

PLAYA BLANCA	$615
CARAVALLE	$690
FORT ROYAL	$560
BOUCANIERS	$700
CANCUN	$615

L'ART DE TOUT FAIRE... OU DE NE RIEN FAIRE, SOUS LE SOLEIL!

VACANCES SKYLARK
VOLS NOLISES VERS LE SOLEIL
FASCINANTES DESTINATIONS

BARBADE	$449	HAWAII	$649
NASSAU	$379	FT. LAUDERDALE	$279
FREEPORT	$307	ESPAGNE (3 sem.)	$549
MIAMI	$269	PORTO RICO	$379
ACAPULCO	$419		

NOUVEAU:
STE-LUCIE $449

Les prix des voyages ci-inclus sont minimum et peuvent varier avec la date de départ ou le taux de change. Les voyages sont soumis aux conditions des brochures. Pour toutes réservations de billets d'avion, trans, hôtels, location de voiture, etc., consultez nos experts.

VOYAGES TRANS-OCEAN INC.
66, King Ouest — 563-4515
Sherbrooke Interurbain ZENITH 59010
MEMBRE
Permis No: 74-01-503355
133326

Aux 14 soleils, on est aux oiseaux!
Avec les nouvelles vacances Noliprix, c'est toujours aussi beau. Ce serait fou de s'en passer.
On y va! On y va!
AIR CANADA

REPRESENTANTS

VOYAGES TRANS-OCÉAN INC.
563-4515
66, King Ouest SHERBROOKE INTERURBAIN ZENITH 59010
MEMBRE
Permis No: 74-01-50355

BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC.
2339 Centre d'Achats King - Sherbrooke, Qué. 563-7343
Pour les gens d'Asbestos, Lac-Mégantic, demandez (sans frais) ZENITH 53870
(Permis: 50006)

AGENCE DE VOYAGES ROCK FOREST
L'Agence de Voyages qui offre du stationnement gratuit à sa porte
565-8055 PLAZA ROCK FOREST
Permis No 50173

Voyages Alliance INC.
124, Notre-Dame Nord - Thetford Mines - 338-4645
Carrefour Frontenac - Thetford Mines - 338-2158
251 est, 1ère Avenue - St-Georges de Beauce - 228-8081
Permis #75-01-50003-4-5

758-0511 CHARRON VOYAGES
38, NOTRE-DAME EST VICTORIAVILLE
Permis #75-01-50185
133444

Vive l'hiver au Canada

Chaque année, les fêtes d'hiver au Canada augmentent en popularité. En plus de l'air vif, du ciel clair et de la naige scintillante, le Canada a l'avantage d'offrir une grande variété de manifestations et d'attractions hivernales. Il convient de mentionner entre autres ses villes sophistiquées, ses joyeux carnavals et ses installations sportives sans pareil.

Les forfaits proposés en hiver augmentent en popularité, ce qui reflète la sensibilisation croissante des vacanciers à l'égard du Canada comme destination touristique d'hiver. Il y a des semaines de ski, des excursions dans les villes, des forfaits pour manifestations spéciales et des voyages combinés. Pour tout renseignement supplémentaire, consultez votre agent de voyage.

On dit du Canada qu'il est le paradis des skieurs et il le mérite bien. Tous les skieurs du monde connaissent les noms de Banff, Jasper et Mont-Tremblant.

Vous pouvez déguster des mets de gourmet lors d'un voyage de ski dans les Laurentides, au Québec ou encore vous rendre en hélicoptère dans les montagnes de la Colombie-Britannique. Britannique.

Bien sûr, les hivers canadiens sont faits pour le ski mais il n'y a pas que cela.

Le hocke[illegible] est le sport l[illegible]e au pays; la[illegible]ndes villes c[illegible]leur équipe professionnelle y compris les Canadiens de Montréal, détenteurs de la coupe Stanley.

Vous trouverez des patinoires intérieures et extérieures partout: à Ottawa, la patinoire de 4 milles aménagée sur le canal Rideau estla plus longue patinoire artificielle au monde.

Cette année, la capitale du Canada sera l'hôte de Patinage Canada 76, du 28 au 31 oct. Il s'agit d'une compétition mondiale de patinage artistique qui rassemble les meilleurs amateurs de 13 pays.

La moto-neige, un sport inventé au Québec, se pratique maintenant dans tous les pays nordiques mais n'est nulle part aussi populaire qu'au Canada.

Ce n'est pas un ou deux pieds de glace sur les lacs et les rivières canadiens qui empêchent les pêcheurs de pratiquer leur sport favori.

Ils percent tout simplement un trou dans la glace et si le vent souffle, ils le recouvrent d'un abri et pêchent tant que le coeur leur en dit.

Dans un petit village de la Pérade, Québec, des centaines de petites cabanes très colorées sont érigées sur la glace vers la fin de décembre et, bien installés à l'intérieur, les pêcheurs prennent des milliers de petits poissons des chenaux. La pêche en hiver se pratique dans beaucoup de lacs de l'Ontario et des autres provinces; vous pouvez même louer l'équipement sur place à bien des endroits.

Un autre passe-temps favori: les glissades en toboggan. A de nombreux endroits, les toboggans ont fournis et grâce aux rampes artificielles de glace pour descentes rapides, le sport n'est guère dangereux.

Au Château Frontenac, à Québec, lorsque vous descendez à toute vitesse le long de la falaise, la vue vous coupe le souffle tout autant que la descente.

Plusieurs centres de ski ont réservé une de leurs pentes douces à la glissade.

L'hiver est également le temps du carnaval avec ses châteaux de glace, ses courses traîneaux tirés par des chiens et de raquetteurs, ses dégustations de mets et de boissons et autres activités.

Le Manitoba est bien connu pour ses carnavals d'hiver. Le festival des trappeurs à Le Pas présente le championnat mondial des courses de traineaux à chiens et le festival du voyageur à St-Boniface est une rencontre classique et bien connue maintenant pour les raquetteurs.

La chasse aux antiquités de valeur dans les boutiques de coins perdus ou la recherche de pièces d'artisanat rares est tout aussi populaire en hiver qu'en été.

Les sculptures de pierre à savon des Esquimaux et l'artisanat des Indiens figurent parmi les souvenirs les plus populaires; vous les trouverez dans les boutiques d'un bout à l'autre du pays.

Les musées remplis de trésors à Ottawa, Toronto, Vancouver, St-Jean et ailleurs sont ouverts toute l'année.

Il y a de quoi s'occuper dans les villes canadiennes la nuit: un vaste choix s'offre aux couche-tards, des petites discothèques aux somptueux clubs de nuit; la plupart des hôtels ont leurs propres divertissements.

La ville souterraine de Montréal vous permet de fuir la pluie ou la neige. De longs corridors relient hôtels boutiques, restaurants et gares aux complexes de bureaux, aux tours d'habitations et au métro le plus silencieux au monde.

A l'exemple de Montréal, d'autres villes sous-terraines sont en train de naître, à Toronto, et Winnipeg notamment.

Vous aimerez également faire l'achat de lainage anglais, de riches tartans, ou de parkas colorés que ce soit à Halifax, à Edmonton ou à Victoria.

Pour de nombreux vacanciers, marcher dans la neige brillante, qui enfonce sous leurs pas est tout simplement merveilleux.

Selon ses goûts, le touriste recherche les excellents fruits de mer des provinces de l'Atlantique ou de la Colombie-Britannique, ou encore la cuisine française raffinée de Québec ou les biftecks géants de la Saskatchewan.

Tout cela et bien d'autres choses encore font du Canada une excellente destination de vacances en hiver.

Pour tout renseignement au sujet des vacances à forfait au Canada pour cet hiver, voyez votre agent de voyage.

Pour obtenir des renseignements généraux sur le Canada, destination de vacances, prière de contacter l'Office de tourisme du Canada, 150, rue Kent, Ottawa (Canada) K1A 0H6.

VISITEZ LA FLORIDE CHEZ DES QUEBECOIS



Au Motel Thunderbird, vous trouverez 60 unités très propres et modernes. Piscine chauffées, air climatisé, tapis mur à mur, T.V. couleur, cuisine moderne et complète.

PRIX DE SAISON (20 déc. au 15 avril)

Chambre (2 pers) $145. par semaine — Chambre fermée avec salon cuisine $200. par semaine.

Salon cuisine $160. par semaine — Personne additionnelle $4.00

Du 15 avril au 20 décembre
50% du prix de saison
REDUCTIONS: après 4 sem. 5%
après 8 sem. 10%
après 12 sem. 15%

PAR RESERVATION SEULEMENT
spéciaux de janvier
si vous arrivez entre
5 et 10 jan. 30%
11 et 20 jan. 20%
21 et 25 jan. 15%
26 et 31 jan. 10%
PREMIER ARRIVE, PREMIER SERVI

MOTEL THUNDERBIRD
900 S.W. 2nd Ave Dania Florida 33004
Tél. 1 (305) 923-4285
23306

PASSEZ DE VRAIES VACANCES avec Vacances SkyLark

CHOISISSEZ VOTRE PRIX — CHOISISSEZ VOTRE DESTINATION

$229 par personne départ le samedi et le dimanche via Québecair
FT. LAUDERDALE
Une semaine a des prix exceptionnels. Le Beach Club Hôtel, situe au bord de la plage, vous offre un choix entre chambre d'hôtel, studio et Cabana economique. Le Sheraton Fort Lauderdale est disponible a partir de $239
* SPECIAL SEPTEMBRE - Louez une voiture pour seulement $29 pour une semaine (prix normal $70).

$559 15 jours par personne départ le dimanche via Québecair
MARDI GRAS
Nouveaux mariés! Passez une semaine formidable a bord du tss Mardi Gras et voguez dans les Caraibes ou vous visiterez Nassau, Puerto Rico et St-Thomas. En partance de Miami, votre croisière inclut tous les repas et divertissements a bord du bateau. Ce prix comprend également le logement pour 7 nuits a Miami ou Fort Lauderdale.

Les prix cités sont par personne et varient selon la date de départ et le logement choisi. Taxe canadienne d'aeroport de $8.00 par personne en sus.
Votre vacance SkyLark comprend: • Transport aérien aller retour • Transferts • Logement pour 7 ou 14 nuits • Sac de plage SkyLark • Services d'un representant local SkyLark et d'autres avantages tels qu'indiqués dans notre brochure Vacances SkyLark Ete Soleil 76

Pour informations et réservations, consultez
BOUTIQUE DU VOYAGE DE L'ESTRIE INC.
2339, Centre d'Achats King
Sherbrooke, Qué.
(Permis: 50006)
L'Agence de Voyages qui offre du stationnement gratuit à sa porte
563-7343
127938

MIAMI FLA.
RETOUR VIA DISNEY WORLD
VOYAGES PAR AUTOBUS DE LUXE AVEC TOILETTE ET AIR CLIMATISE

DEPART	RETOUR
29 janvier 1977	18 février 1977
19 février 1977	11 mars 1977

Prix pour 21 jours: $460. par personne (hôtel et transport inclus)
VOYAGE DE 15 JOURS EN FLORIDE
DEPART: 26 décembre 1976. RETOUR: 9 janvier 1977
Prix pour 15 jours: $320. par personne (hôtel et transport inclus)
Agence de Voyage Lessard Ltée
Tél.: (819) 567-3232 ou 567-3686 M. Chouinard
Après 5h30 565-0107 Mme Roy
ou 567-3686 M. Chouinard
MAGOG: Mme Rita Viens 843-1775
Permis no: 75-01-50586 — Prix par chambre, 2 par chambre
132070X

RESE[illegible] POUR [illegible]ETES A NOEL.
VENEZ VOUS DIVERTIR EN COMPAGNIE DE ROSE OUELLETTE (LA POUNE) ET FETEZ LE JOUR DE L'AN AVEC LE CHANTEUR CANADIEN-FRANCAIS TRES EN VOGUE MICHEL LOUVAIN

SUEZ
RESORT MOTEL ON THE OCEAN AT 182nd STREET
MIAMI BEACH, FLA 33154
TEL. A FRAIS VIRES
(305) 947-6748
de 1 à 4 pers.
$12.50 la chambre par jour 57 des 190 chambres Jusqu'au 18 décembre
CE PRIX COMPREND
Gratuit
* Tennis sur nos propres courts
* Golf au Diplomat Golf Course (voiturette non comprise)
* Entrée au Caldar Race Course
* Cocktail-party
* Flambée de saucisses
* Location GRATUITE d'une voiture pour un jour pour chaque séjour d'une semaine. Vous payez les frais de millage et d'assurance.
2 piscines plus pataugeoire 300' de plage privée - Moniteur pour les enfants - Dîners au bord de la mer - P.A.M. offert.
LE RENDEZ VOUS DES CANADIENS FRANCAIS VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE
Bob Lucas, propriétaire gérant

ATTENTION
CHERS(ES) CLIENT(ES),
VOYEZ, COMPAREZ et vous CONCLUREZ que nous avons les MEILLEURS PRIX dans la région.
VOICI NOTRE PROGRAMME D'HIVER '77
DEPART SPECIAL DE CARREFOUR VOYAGES ESCORTE DE SHERBROOKE

JAMAIQUE
Départ de Sherbrooke le 11 février 77 et escorté par Mme Cécile Richer à l'Hôtel Beach View — 1 semaine
PRIX $362.00
Inclus: Avion, transfert, hôtel pour 7 nuits, déjeuner tous les jours, autobus du Carrefour de l'Estrie.
Cécile Richer

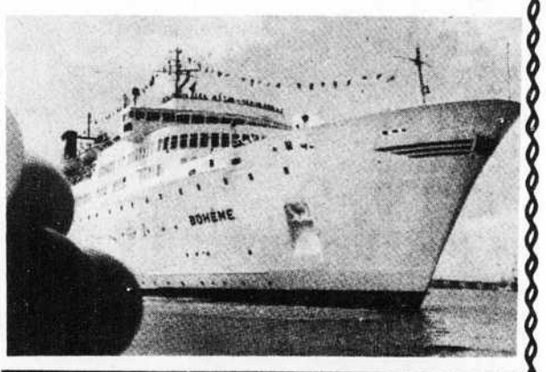
SKI
VOYAGE DE SKI ESCORTE DU 3 AU 18 MARS 77
1 semaine - aux Arcs (France)
1 semaine - Zermatt (Suisse)
Pour seulement $679.00
Inclus: Avion, hôtels, transferts, 2 repas par jour, transport de Sherbrooke.

MOYEN-ORIENT
Départ 18 mars '77
22 jours mémorables aux pays de la Bible. Faites de vos rêves une réalité pour aussi peu que. $1495.00
Nous visiterons: Rome (3 jours), Le Caire (4 jours) Louxor et Karnak (optionel) Amman et Pétra (3 jours) Tournée d'Israël (9 jours) Athènes et Corinthe (3 jours.
Escorté de Sherbrooke par M. Yvan Côté.
Yvan Côté
Inclus: Avions, hôtels 1ère classe, repas, visites, pourboires, taxes.

LE MEXIQUE
LA GRANDE ROUTE MEXICAINE
Départ: 12 fév. 77 Retour 26 fév. 77
MEXICO, GUANAJUATO, PATZCUARO, SAN JOSE PURUA, IXTAPAN, TAXCO, ACAPULCO
Visites: Corrida, jardins flottants, ballets folkloriques, pyramides, Académie des Beaux-Arts, visites de chacunes des villes mentionnées ci- haut avec leurs points d'intérêt touristique et historique, croisière Fiesta à Acapulco, etc...
PRIX: $775.00
Inclus: Avion CP Air, hôtels de 1ère classe, transport à l'intérieur du Mexique par autocar, taxe d'hôtels comprise, 27 repas, transfert et transport de bagages entre aéroports et hôtels, guide expérimenté d'expression française, pourboires aux repas, aux femmes de chambres, et au chauffeur, et bien plus...

VIVA MEXICO-SAN JOSE-TAXCO-ACAPULCO
escorté par le sympathique et jovial M. BERTRAND DESHARNAIS
(2ième voyage annuel)
Départ: 30 jan 77 pour 2 semaines
Une tournée toujours en demande:
MEXICO: — 3 nuits avec visites: ballets folkloriques, corrida, Notre-Dame de Guadalupe, pyramides, visite de la ville
SAN JOSE PURUA — ses spas, piscines, et jardins fleuris, TAXCO - monument historique en son entier et ACAPULCO à l'hôtel EL CID, qui vous charmera par son atmosphère mexicano-espagnole et l'ambiance de détente qui y règne.
PRIX $679.00
M. Bertrand Desharnais
Inclus: Transport à l'aéroport de Mirabel, Avion, Hôtels 1ère classe, 14 repas, transfert et transport de bagages, autocar pour visites et circuits, guides français, taxes et pourboires pour services, sac de plage, cocktail de bienvenue, etc.
Pour ceux qui recherchent le repos, nous offrirons pour le même départ, 2 semaines à l'HOTEL EL CID Pour seulement $529.00. L'hôtel est des plus centrale et vous n'aurez qu'à traverser le boulevard Costera Aleman pour atteindre l'une des plus belles plage d'Acapulco. Les chambres, toutes climatisées, ont un balcon privé et une vue sur la mer. Terrasse et piscine très spacieuse.

PUERTO RICO
Départ du 29 janvier au 12 février 77
Escorté de Sherbrooke par M. RAYMOND COTE
HOTEL REGENCY DA VINCI PRIX $479.00
HOLIDAY INN PRIX $609.00
quelques places encore disponibles
Inclus: Vol aller-retour de Montréal, repas et consommations gratuites à bord de l'avion, transferts et transport de bagages de l'aéroport à l'hôtel, logement pour 2 semaines à l'hôtel de votre choix, petit déjeuner, cocktail de bienvenue, transport de Sherbrooke.



M.S. BOHEME
1 semaine à l'HAWAIIAN INN de Miami
1 semaine sur le M.S. BOHEME
Départ du 29 janvier au 12 février '77
Prix à partir de $783.00
Escorté par Michel Grimard
Michel Grimard
Inclus: Croisière où vous verrez Puerto Plata (Dom. Rep.) St. Thomas, San Juan (Puerto Rico), et Cap Haitien (Haiti), Avion Montréal-Miami aller-retour, transfert, transport des bagages, repas et activités sur le M.S. Bohème, déjeuner à l'Hawainn Inn, transport de Sherbrooke à l'aéroport A.R., etc. M. Michel Grimard escortera ce voyage pour assurer votre confort.
Aussi: Possibilité d'un tour d'Orlando où vous verrez WALT DISNEY WORLD, CYPRESS GARDENS, CAP KENNEDY, MASTERPIECE GARDENS pour seulement $37.00
Inclus transport en autocar, hôtel pour 2 nuits, entrée aux places d'intérêts touristiques. QUELQUES PLACES ENCORE DISPONIBLES.

RIO DE JANEIRO
Visitez cette fabuleuse ville de l'Amérique du Sud accompagné par M. Joe Setlakwe très bien connu dans la région de l'Estrie.
Prix à partir de $790.00
M. Joe Setlakwe
Inclus: 1. Le transport aérien par vols "CHARTER" (Boeing 707) de VARIG Air Lines entre Montréal et Rio de Janeiro et retour avec service gratuit de repas et bar. 2. Les transferts aller-retour à RIO entre l'aéroport et l'hôtel réservé par autocar climatisé. 3 Le logement pour 13 nuits à RIO DE JANEIRO à l'hôtel sélectionné lors de l'inscription en chambre climatisée avec salle de bain privée, douche à l'hôtel Everest. 4. Le petit déjeuner brésilien chaque matin. 5. Les frais de service de 10% sur le logement. 6. Un cocktail/information le soir de l'arrivée à Rio. 7. Les pourboires aux bagagistes à Rio (aéroport et hôtel). 8. Un sac de plage de Tours Mt Royal.

ET LA MER DES CARAIBES
AVEC LE CLUB MEDITERRANEE
Nous avons les brochures et les prix d'hiver

HEURES D'OUVERTURE		
	Lundi-mardi-mercredi	9.00 - 17.30 hres
	Jeudi-vendredi	9.00 - 21.00 hres
	Samedi	9.00 - 17.00 hres

Carrefour Voyages
Permis #50141
133261
3050, boul. Portland
Tél.: 563-7131 — 563-7132

PROGRAMME POUR L'HIVER 76-77

VOYAGE CROISIERE 1 SEMAINE 1 SEMAINE A PUERTO RICO
SkyLark avec SKYLARK
Départ: 10 janvier, retour: 24 janvier. Mme Marcelle Robidoux. Tél.: 562-2489. Tél.: 567-8032. Quelques places [illegible]
Itinéraire: San Juan, [illegible], St-Vincent, Caracas (Vénézu[illegible]
Temp. 80 ° F
$696.00
COMPLET D'ICI UNE SEMAINE
2 SE[illegible]ERTO RICO, SHERATON
PRIX: $560.00
INCLUS: avion, hôtel pour 14 nuits, transferts et manutention des bagages, déjeuners tous les matins, taxe canadienne et américaine, sac de plage, assurance annulation, transport de Sherbrooke.

JAMAIQUE (Berkeley Beach Hôtel)
3e VOYAGE ANNUEL avec MIRABELLE TOURS
Départ 12 février, 2 semaines.
Escorte M. Mme Albéo Desjardins.
Tél.: 565-9044
Prix à partir de $491.00
M. Desjardins
INCLUS: tarif aérien, transferts et manutention des bagages. 14 nuits d'hôtel, taxe et service à l'hôtel, déjeuners tous les matins, cocktail de bienvenue, taxe canadienne et jamaicaine, transport de Sherbrooke.

FREEPORT, BAHAMAS
1 semaine Départ: 2 janvier
Hôtel Victoria Inn
Profitez de cette offre merveilleuse à: $307.00
INCLUS: Vol aérien, repas et consommation à bord de l'avion, transferts et manutention des bagages, cocktail de bienvenue, déjeuners et soupers tous les jours, leçon gratuite de plongée, excursion de "snorkel", cocktail au rhum, frais d'entrée à la Disco, transport aller-retour de l'hôtel à la plage, transport pour l'international Bazaar, tour de voilier gratuit.

PARASOL TOURS

ESPAGNE (Torremolinos)
Mme Urgel Laquerre
Départ: 17 février, 4 semaines (possibilité de 2-3-5 ou 6 semaines). Escorte: Mme Urgel Laquerre. Tél.: 472-1562
PRIX $525.00
INCLUS: avion hôtel pour 4 semaines, transferts et manutention des bagages, déjeuners tous les matins, service d'un représentant, 1 voiture pour une semaine ou 2 jours à Tanger. Cuisinette dans chaque chambre. Frais et taxe d'hôtel.

ILES CANARIES HOTEL MASARU ou TEIDE MAR
P. A. Julien
départ 17 février 77 4 semaines, escorte, M. P.A. Julien Victoriaville, tél.: 357-2215.
PRIX $623.00
INCLUS: tarif aérien, transferts et manutention des bagages, hôtel pour 4 semaines, déjeuners tous les jours, service d'un représentant, frais et taxe d'hôtel, taxe canadienne, 1 tour de l'île de Tenerife et 1 journée au fameux volcan Teide.

ESCAPADE A FANTASTICO-MEXICO
avec LOUIS BILODEAU
5e voyage annuel départ 11 fév. RETOUR 26 fév. 2 semaines
MEXICO-GUERNAVACA-GUADALAJARA
PUERTO-VALLARTA-YELAPA
Louis Bilodeau
VISITES: quartier de Garibaldi, spectacles Marriachis, Ballets folkloriques, pyramides, corrida, jardins flottants, université, Hacienda: unique au monde, visite de Guadalajara, région du lac Chalapa, Paradis touristique: Puerto-Vallarta, exotique Baie Yelapa. Les repas sont toujours pleins d'activités organisés avec l'humour de LOUIS.
HOTELS SUPER DE LUXE
TOURNEES TOURISTIQUES INUSITEES
Boeing 747 Iberia
PRIX: $1,106.00
CE PRIX COMPREND EN PLUS: 35 repas, transport à l'intérieur du Mexique par avion et beaucoup d'autres choses vous attendent. Avec PARASOL TOUR, demandez un dépliant.
133085

MIAMI ET CROISIERE SUR LE MERVEILLEUX PAQUEBOT SS EMERALD SEAS
Yvan Frenette
2 semaines du 1er au 15 avril, 10 jours au splendide Castaways et 4 jours de croisière Nassau-Freeport
ESCORTE ET ANIME PAR LE POPULAIRE YVAN FRENETTE
PRIX à PARTIR DE $569.00
INCLUS: vol aller-retour de Montréal-Miami, transferts et transports des bagages entre l'aéroport - hôtel - quai, chambre avec salle de bains privée pour 10 jours à Miami, petits déjeuners, coupon pour tour et visite à Miami, cabine climatisée avec salle de bains privée pour 4 nuits, tous les repas et divertissements à bord du bateau, services du représentant sur place, sac de plage Tourvac ou chandail "T-shirt", taxe et services à l'hôtel, taxe de port, taxes canadiennes et américaines, transport de Sherbrooke AVEC TOURVAC

RIO DE JANEIRO (Brésil)
départ 5 fev. 2 semaines
escorté et animé par GILLES MAILLE
M. Gilles Maillé
PRIX: $827.00
HOTEL OTHON PALACE
Super moderne. Situé pas près de pas loin de , mais directement sur la célèbre plage "Copacabana" vue superbe de la montagne surnommée "pain de sucre"
INCLUS: Vol aérien Boeing 747, repas et consommation à bord de l'avion, hébergement pour la durée du séjour à votre hôtel, petit déjeuner brésilien tous les matins, cocktails de bienvenue, excursion d'une demi-journée à Rio, visite d'une usine de taille de pierres précieuse, transferts et manutention des bagages, frais de taxes et services à l'hôtel, taxe d'aéroport canadienne, transport de Sherbrooke
AVEC PARASOL TOUR. demandez dépliant

PUERTO RICO
René Robitaille.
Départ 26 fév. 2 semaines, retour 12 mars. Escorté et animé par le populaire gérant des cinémas Carrefour, René Robitaille. Tél.: 565-0366.
HOTEL REGENCY PRIX: $554.00
HOLIDAY INN PRIX: $694.00
INCLUS: vol aller-retour de Montréal, repas et consommations à bord de l'avion, transferts aller retour de l'aéroport et manutention des bagages, logement pour deux semaines, petit déjeuner tous les matins, cocktail de bienvenue, taxe canadienne, transport de Sherbrooke. Taxe Portoricaine, taxe et service à l'hôtel. Avec MIRABELLE TOURS

VACANCES SkyLark

ACAPULCO
Mme A. Brunelle
Hôtel Romano Palace. 2 semaines dates: 21 jan. au 4 fév. 77 escorté par Mme A. Brunelle St-Nicéphore. Tél.: 477-4544.
PRIX: $539.00

HEURES D'OUVERTURE		
	Lundi-mardi-mercredi	9.00 - 17.30 hres
	Jeudi-vendredi	9.00 - 21.00 hres
	Samedi	10.00 - 16.00 hres

VOYAGES ESCAPADE Inc.

SHERBROOKE	DRUMMONDVILLE	VICTORIAVILLE
119, rue Frontenac,	222, rue Hériot,	436, rue St-Jean,
563-5344	477-3717	758-3151
Permis no 50090	Permis 50082	Permis 50083

CROISIERE/SEJOUR
D.T. Cyr
Accompagnée par Diane et Gérald Grenier. Départ: 24 janvier 1977
1 semaine de croisière et une semaine de séjour à San Juan.
A partir de par pers. ch. doub. $763.00
INCLUS: avion, transferts, croisière pour une semaine, taxe d'aéroport canadienne, taxes de ports, assurance annulation, tous les repas à bord du bateau, séjour une semaine à San Juan, petit déjeuner à l'hôtel.

CIRCUIT MEXIQUE
A partir de par pers. ch. doub. $669.00
Accompagné par Claire et Denis Daigle. Départ 27 février 1977.
Visitant Mexico 4 nuits, San José 2 nuits, Taxco 1 nuit, Acapulco, 1 nuit.
INCLUS: avion, transferts, tournée du Mexique pour une semaine, 14 nuits d'hébergement, 14 repas.

HAWAII
Accompagné par Garcia et Robert Gagné. Départ le 19 mars 1977
A partir de par pers. ch. doub. $733.00
INCLUS: Avion, transferts, hébergement pendant 14 nuits, taxes hôtellières d'Hawaii.

COLOMBIE
PRIX A VENIR
6 semaines et 8 semaines.
Accompagné par M. Mme Victor Morin.
Départ 1er février 1977

SKI AUTRICHE
Accompagné de Robert Lewis et Paul Buller, Walter Klemensberger.
Départ 17 février 1977
Deux semaines
Prix à partir de par pers. ch. doub. $799.00
INCLUS: Avion, transferts, 14 nuits d'hôtel, déjeuners, remontées de pentes pendant tout le séjour.

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi, mardi, mercredi: 9.00 à 17.30
Jeudi, vendredi: 9.00 à 21.00 Samedi: 10.00 à 16.00

IATA

Agence de voyages
ROCK FOREST Inc.
565-8055
Plaza Rock Forest
Licence #50173
132264

Conflit à la Presse Canabienne

Sous-ministre de Munronommé médiateur

OTTAWA PC Le ministre fédéral du travail John Munro a designé son principal collaborateur, le sous-ministre Tom Eberlee, comme médiateur dans le conflit qui oppose la Presse Canadienne à ses employés, cotisants de la Guilde des journalistes Le ministre Munro a annoncé la nouvelle aprè s'être entretenu avec le président de la Presse Canadienne Ralph Costello, l'ancien président de la Presse Canadienne Ross Munro, le gérant général de la Presse Canadienne John Dauphinee et un groupe d'administrateurs de journaux de tout le Canada.

Le ministre a précisé que monsieur Eberlee se mettra immédiatement au travail pour hâter une reprise des négociations entre la coopérative nationale de nouvelles et le syndicat qui represente la majorité de ses employés.

En sortant de la reunion monsieur Costello a déclaré que la Presse Canadienne était disposée à accepter la proposition de médiation du ministre et de rencontrer le plus tôt possible le médiateur afin d'explorer les possibilités d'arriver à une entente.

Les négociations pour un premier contrat de travail ont débuté en novembre 1975 mais ont été rompues en aout dernier, ce qui a amené une série de grèves tournantes dans les bureaux de la Presse Canadienne à travers le pays.

Monsieur Costello a indiqué qu'il avait expliqué au ministre que, des le début la position de la Presse Canadienne avait été d'en arriver à la signature d'un contrat et qu'une proposition de contrat était encore sur la table de négociation.

Le président de la Presse Canadienne a insisté sur le fait que le seul objectif de la Presse Canadienne était d'en arriver à la signature d'un contrat et que toute suggestion visant à faire croire qu'elle avait un autre but était sans aucun fondement.

Un porte-parole de la Guilde a déclaré de son coté qu'il était heureux du choix de monsieur Eberlee bien q'il y ait déjà eu 35 seances de negociation, dont plusieurs avec un autre médiateur. Il a ajouté que néanmoins, la Guilde était prête à essayer encore une fois de negocier.

Un peu plus tard, aux Communes cette fois, le ministre Munro a qualifié de vraiment productive la réunion qu'il venait d'avoir avec les dirigeants de la Presse Canadienne.

Répondant a une question du député libéral ontarien Herb Gray, il a dit qu'il pensait que les deux parties allaient rencontrer très rapidement monsieur Eberlee et qu'il espérait qu'elles en arriveraient à un règlement raisonnable.

Le principal obstacle aux négociations avait été les exigences de la Guilde voulant que tous les nouveaux employés soient obligés de payer des cotisations syndicales même s'ils décidaient de ne pas adhérer au syndicat alors que la compagnie faisait savoir qu'elle était en principe opposée à la retenue syndicale obligatoire.

La Presse Canadienne avait demandé à ce que ses dernières propositions soient soumises à un vote des employés, ce que la Guilde avait refusé, preferant avoir recours à l'arbitrage.

La Presse Canadienne est une coopérative nationale desservant 108 journaux sociétaires et procure également un service de nouvelles à la plupart des stations de radio et de television du pays.

Pendant la réunion, une quarantaine de journalistes des bureaux de la Presse canadienne de Montréal et d'Ottawa ont manifesté devant les bureaux du ministre du travail au Parlement.

Plusieurs membres des Communes, dont messieurs John Diefenbaker, Roméo Lebanc et T.C. Douglas, se sont joints aux manifestants qui arboraient des pancartes demandant l'arbitrage. Lors de cette réunion, qui a duré plus de 75 minutes, la Presse Canadienne était representée par le president Costello, éditeur du Saint John Telegraph-Journal and Times-Globe, l'ancien présdent Munro, éditeur de la Gazette de Montréal, monsieur R.S. Malone, président et directeur-gérant des publications FP et éditeur et rédacteur en chef du Toront Globe and Mail, Martin Godman, rédacteur en chef du Toronto Star, Margaret Hamilton, vice-présdente senior des journaux Thompson; Stuart Keat, éditeur du Vancouver Sun et Don M.E Hamilton, gérant général de CKLG, de Vancouver, directeur de Broadscast News, une filiale de la Presse Canadienne, qui fournit des nouvelles aux stations de radio et de télévision.

Indiens attachés à la terre

Par JOAN WALTERS

SANDY LAKE, Ont. (PC) — La plupart des Indiens du nord de l'Ontario sont extrêmement attachés, à la terre, et un grand nombre d'entre eux croient que le gouvernement tente d'exproprier des terrains pour son usage personnel, déclare M. Bill Ranney, directeur d'un programme du ministère provincial des Transports, selon lequel $5 millions par année seraient consacrés à construire des pistes d'atterrissage dans les localités isolées.

"C'est pour cette raison que je suis très prudent dans le choix des personnes que j'envoie dans les localités où on doit construire des aéroports," a déclaré M. Ranney, lors d'une récente tournée des pistes d'atterrissage dans le nord, en compagnie du ministre ontarien des Transports, M. James Snow.

M. Snow a dit que l'intuition et le tact manifestés au cours des premières négociations empêchent les conflits qui ont surgi dans cette localité située à 250 milles au nord de Kenora, lorsque le ministère a annoncé qu'il construirait une piste d'atterrissage, et que la bande a refusé d'autoriser un relevé topographique. Les Indiens de la bande refusaient de croire que le ministère effectuerait de telles dépenses, si celles-ci n'étaient pas dans l'intérêt du gouvernement, de dire M. Snow. Le relevé n'a pas encore été fait.

"Certains d'entre eux ne comprennent pas que les aéroports sont construits dans l'intérêt de la collectivité, tout comme dans le sud on construit des routes," a ajouté M. Snow.

Paiement demandé

Certains chefs de bande ont demandé au ministère des les indemniser pour l'occupation de terres appartenant à la réserve, ou de verser une compensation pour l'utilisation du gravier local dans la construction des pistes.

M. Snow dit que peu de chefs indiens réalisent les énormes changements qui ont résulté du programme, lequel offre une piste de gravier de 3,500 pieds, un édifice administratif, un garage pour l'entretien, et l'équipement nécessaire. "Les aéroports ont permis de se rendre d'un village à l'autre, ce qui veut dire que les chefs indiens peuvent se réunir plus souvent pour discuter de leurs problèmes," a-t-il dit.

Nouvelles brèves

Repas au prix de 1886

MONTREAL (PC) — Les hôtels du Canadien Pacifique à travers le Canada offriront, lundi, des repas aux prix datés de 1886 pour marquer leur 90e anniversaire.

"Des menus à l'ancienne mode aux prix correspondents pour le petit déjeûner, le déjeûner et le dîner seront servis a dit M. Donald W. Curtis, président de la compagnie. "Les menus seront préparés specialement pour refléter les prix des repas et des boissons offerts il y 90 ans.

Broadbent pense élections

TORONTO PC Le chef du Nouveau parti démocratique Ed Broadbent estime que le premier ministre Trudeau n'aura pas le temps de redorer le blason de son parti pour remporter la vitoire aux prochaines elections fédérales. Au cours d'une entrevue, accordée hierà Toronto, le leader neodemocrate a ajouté que son parti ferait élire un nombre record de candidats lors de ces élections, mais il a admis que cela ne lui serait sans doute pas suffisant pour former le prochain gouvernement.

Manuels scolaires biaisés

TORONTOPC-Monsieur James Doris, un haut fonctionnaire du ministère ontarien de l'Education, estime que les manuels scolaires, au niveau élémentaire, contiennent de nombreux cliché sexuels, raciaux et sociaux.

Au cours d'une entrevue qu'il accordait, hier à Toronto, Monsieur Doris a soutenu que dans les manuels on n' apprékie pas à leur juste valeur le rôle des Noirs, des groupes ethniques, des femmes, des personnes âgées et des classes laborieuses dans la société ontarienne.

Electriciens biens payés

MONTREALPC- Les électriciens de la FTQ-Construction, qui se sont prononcés hier au scrutin secret sur l'entente de principe intervenue dans la construction, prennent desormais le haut du pavé dans le domaine des conditions de travail en vigueur dans leur industrie.

Ceux qui oeuvreront sur les chantiers industriels auront droit à une prime d'une heure de travail, soit neuf dollars et 19 cents, au début du décret et 11 dollars et 48 cents en mai 1978. De plus, ils obtiendront un dollar l'heure en suprime, en cas de mauvais temps.

On veut la tête du recteur

QUEBEC (PC) — Le Conseil syndical des professeurs de l'Université Laval réclame la démission du recteur de l'institution, M. Larkin Kerwin, alléguant que ce dernier n'a pas été fidèle aux solutions d'entente présentées au syndicat.

Ces propositions portaient sur l'arbitrage lors d'un non-renouvellement de contrat et sur la création de mécanismes d'appel. Le volteface de M. Kerwin sur ces points aurait été provoqué par les pressions du Comité exécutif de l'université dont deux des quatre membres seraient des partisans de la "ligne duro".

La navette reprend à Lévis

QUEBEC (PC) — Le service de traversiers entre Québec et Lévis a repris, jeudi, les employés ayant voté hier soir dans une proportion de 72 pour cent en faveur de la lettre d'entente proposée par l'entreprise.

Cette entente de retour au travail exigée par le syndicat porte sur des garanties d'immunité sur les gestes posés, sur la conservation de l'ancienneté et sur le non-recours à des procédures judiciaires.



L'heureuse gagnante d'un téléviseur portatif 12 pouces de marque Admiral tiré au sort samedi le 16 octobre parmi les visiteurs lors de la vente DEMENAGEMENT D'ENTREPOT chez GILLES BOISVERT MEUBLES, les 14, 15 et 16 octobre, est Mme DIANE ROULEAU, aide-féminine à l'Hôpital St-Vincent-de-Paul et demeurant au 58, rue Lomas, à Sherbrooke. Elle reçoit de M. Boisvert, propriétaire, des sincères félicitations.

132146

Quasar
RELAIS ELECTRONIQUE ENR.
Agent autorisé Quasar
522 OUEST, RUE GALT SHERBROOKE, QUE.
Systèmes de son - TV couleur
Réparations de toutes marques ou presque
TEL:(819) 565-1565
132097x

NOUS ACHETONS
LA VIEILLE MONNAIE
Exemple, le dollar Canadien en argent de 1948: $300.
Avez-vous des pièces de monnaie, des billets ou des timbres anciens dans vos tiroirs?
Ils peuvent valoir plus que vous ne le pensez.
Demandez une évaluation en donnant une description par lettre ou par téléphone, ou envoyez pièces, billets ou timbres par courrier recommandé à:
LIPSON & SONS
(GARE DU CN) 895, RUE LAGAUCHETIÈRE, OUEST
SUITE 230, MONTRÉAL, QUÉ. H3B 4G1
TÉLÉPHONE: (514) 866-1212

VOUS POUVEZ VISITER
notre développement les 23 et 24 OCTOBRE
de 1h. p.m. à 5h. p.m.
ou sur rendez-vous.
Quelques modèles de maisons, prêts pour habitation immédiate.
DEVELOPPEMENT BRUNELLE
Bureau: 181, rue Brunelle
563-2098

CLINIQUE DE SANG
de la
CROIX-ROUGE
au MANÈGE MILITAIRE
de la rue Belvédère
en collaboration avec
LA TRIBUNE et CJRS
les
25, 26, 27, 28 OCTOBRE 1976
de 1h.30 à 9h.00 p.m. sans interruption, excepté jeudi 28 octobre de 1h.30 p.m. à 8h.00 p.m.
OBJECTIF: 3000 DONNEURS
Toute personne en bonne santé âgée de 18 à 65 ans peut donner de son sang.
LA SOCIETE DES PATES ET PAPIERS KRUGER LTEE
Bromptonville, Qué.
UN OEILLET SERA OFFERT A CHAQUE DAME
courtoisie des fleuristes
JEAN-PIERRE et DULEM
en collaboration avec
LA TRIBUNE
et CJRS 1510 RADIO SHERBROOKE

LA COMPAGNIE UNION SCREEN PLATE LTEE — Une divison des industries C.A.E. — Lennoxville
EASTERN TOWNSHIPS PRODUCE LTD. — 140, Léger — Sherbrooke
SHERELCO INC. — 1635, rue Denault, Sherbrooke
S.W. HOOPER & CO. LTD — Sherbrooke, Qué.
CANADIAN INGERSOLL RAND CO. LTD — Sherbrooke, Qué.
C. SIMMONDS & CO. LTD — 1431 est, rue Galt, Sherbrooke
Westburne — Div. J.S. Mitchell — 1255 nord, boul. Queen, Sherbrooke
CANADIAN TIRE CORP. — Daniel Roy Ltée, prop. — 1850 ouest, rue King Sherbrooke
GENERAL PLASTICS CO. LTD — Div. Groupe Polysar — Cookshire, Qué.
MacKINNON STRUCTURAL STEEL — Div. Q.S.P.LTD. — Sherbrooke, Qué.
PATON MANUFACTURING CO. LTD — Sherbrooke, Qué.
DOMINION TEXTILE LTEE — Sherbrooke, Qué.
W.H. ADAM LIMITEE — Jacques Girard, directeur général — 22, rue Windsor, Sherbrooke
J.B. GOODHUE CO. LTD. — Bromptonville, Qué.
B.F. GOODRICH CANADA LTD — Div. Produits cellulaires — Waterville, Qué.
A.R. WILSON LIMITED — 270, rue Dufferin Sherbrooke — 569-2509
NATIONAL WALLPAPER & PAINTS LTD — 156 nord, rue Wellington Sherbrooke
GailuRon LE BON PAIN DE CHEZ NOUS — Boulangerie Larochelle & Frères Ltée — 1520 King Ouest Sherbrooke — 569-5917
LYNN MacLEOD ENGINEERING SUPPLIES LTD — 1360 ouest, rue King Sherbrooke
GARAGE HENRI GIRARD LTEE — Camions International & Scout — 1470 ouest, rue King Sherbrooke
Santana INC. — Mgf de chaussures renommées — 325 Boul. Industriel Sherbrooke — 132749X
L.G. BALFOUR Co. of Canada — 3850 ouest, rue King Sherbrooke
BRECK'S — 2560, rue Roy Sherbrooke
Les consultants SBCS St-Pierre, Bertrand, Charron, Savoie Ingénieurs-Conseils — 2702 OUEST, RUE GALT Sherbrooke, Tél.: (819) 563-2323
AMERICAN BILTRITE (CANADA) LTD — Sherbrooke, Qué.

LES PETITES ANNONCES 569-9501

TOUR D'HORIZON

LA CLINIQUE DES SUEDES ET CUIR
Vous offre nettaoyge, traitement et réparations mineures pour vos vêtements de cuir et suède. Travail garanti. Nouveau fini "LUXO" pour cuir. Rens.: 845-2222 15253

LA BOUTIQUE LE CACHET
Aime l'exclusivité et vous offre un choix de poterie, artisanat, tapis, draperies, coussins, foulards batik, etc. 768, King Est, 567-3169 15432

BIBIANE AUGER
Nouveautés automne-hiver, robes, pantalons, jupes, blouses, gilets, 5 à 16 ans. 1823 Tracy. Tél.: 562-7758. 15468

LE SAGITTAIRE ENR., Plaza Rock Forest
SPECIALITES: Remontons vos alliances sur monture exclusive à des prix compétitifs. Nous perçons les oreilles. Gisèle et Guy vous invitent à venir choisir vos bijoux en or pour Noël. Plan mise de côté. 15491.

SOIREE DANSANTE
Au sous-sol de l'église Ste-Famille, 7e Avenue Nord, samedi 23 octobre, 9h. p.m. Vos hôtes: Candide et Jean-Noël. Musique de danse continuelle. Attraction spéciale, nouvelle danse de ligne "Shame-Shame". Bienvenue à tous. Apportez vos consommations. N.B.: Le 30 octobre il n'y aura pas de soirée. Inf.: 875-3580. 15513

LE CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

SAMEDI

A 14 heures, ouverture du bazar du Boiscastel de Coaticook.

A 11 heures, fête d'Action de Grâce des Troubadours à la Vie à la salle St-Edmond de Coaticook.

A 20 heures, Soirée dansante du club Bonne Entente à la salle St-Jean de Coaticook.

A 21.00 heures Au Séminaire St-Charles - Cercle Solidairo - Soirée vin-fromage et danse avec disco

DIMANCHE

De 17.00 à 20.00 hres — Eglise Catholique Assomption de la Binheureuse Vierge Marie de Waterville — Souper paroissial

DIMANCHE

A 14.00 hres — Au 67 ouest dela rue King — Union internationale des opérateurs de machinerie lourde — assemblée générale spéciale — Ordre du jour: compte-rendu des dernières offres patronales et vote.

De 18.00 à 20.00 heures Salle paroissiale Marie-Médiatrice-Loisirs Marie-Médiatrice-Souper canadien bénéfice

A 19.30 heures Sous-Sol Eglise St-Boniface - Age d'Or St-Boniface- Danse avec orchestre

MARDI

A 14 heures, clinique de puériculture et d'immunisation à la salle St-Jean de Coaticook.

101 Propriétés à vendre

E1401- BUNGALOW 5 pièces avec logements 4 pièces sous-sol. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

ROCK FOREST
Bungalow 24 x 40, 5 pièces. Abri d'auto. Terrain 75 x 100. Près école, parc. Prix demandé $26,500. Toute offre raisonnable considérée. Doit vendre rapidement.
864-9123 101/15412

101 Propriétés à vendre

LIBRE IMMEDIATEMENT, grand bungalow moderne en brique. Construction de choix. Revenu d'un logement au sous-sol. Site paisible. Propriétaire transféré. Prix pour vendre. IMMEUBLES LAJOIE, courtier, 567-2826.

PRES UNIVERSITE. Maison de luxe, avec 2 foyers, très bien paysagée. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

COMMERCES RÉSIDENCES CHALETS

Système ultrasonique micro-onde infrarouge

signaleur automatique de téléphone

ALARME VOL-FEU

819-843-5133

SYSTEMES DE COMMUNICATION ET D'ALARME ORFORD INC.

940, DIDACE, MAGOG

101/15373

MAISON OUVERTE AUX VISITEURS

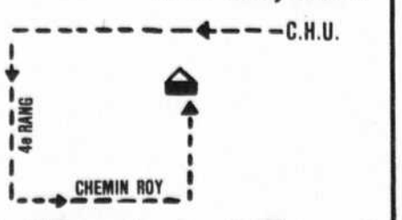
Dimanche 24 octobre 1976
2h. à 4h. P.M.

Votre hôte: Andrée Lussier 569-2769



CANTON STOKE - CHEMIN ROY
Cottage 8 pièces, foyer. Garage.
Terrain 200 x 838.

PRIX $55,000.



Montréal Trust
COURTIERS
565-1933

101/15519

— PLUS QU'UN COURTIER, UN TRUST — 135 BUREAUX AU CANADA — SERVICE D'IMMEUBLE RESIDENTIEL ET COMMERCIAL — HYPOTHEQUES JUSQU'A 90% — SYSTEME VENTE GARANTIE — ASSISTANCE TRANSFERT —

101 Propriétés à vendre



NORD $28,700. Split level 7 pièces, sous-sol fini. Chauffage électrique. Arrière boisé. Venez constater. 563-3000, Yolande Courchesne, 569-1857.



CONSTRUCTION NEUVE Bien situé. Rue tranquille. 4 1/2 pièces. Abri d'auto. Peu de comptant requis. Tapis. Terrassement. 563-3000, Yolande Courchesne, 569-1857.



NORD 5 minutes de l'école Primaire. Maison familiale, 9 pièces. Hypothèque 6¼%. Transfert. 563-3000, Rollande Boutin, 562-0487, Nicole Gauvreau, 562-5138



10 MINUTES DE LA VILLE Bungalow pierre des champs. 1 1/2 acre. Votre rêve à prix raisonnable. 563-3000, R. Boutin, 562-0487, N. Gauvreau, 562-5138.



NORD Visitez ce coquet bungalow 8 pièces, qualité. Construction 15 ans. Entrée au sous-sol. 563-3000, Rollande Boutin, 562-0487, Nicole Gauvreau, 562-5138.



LENNOXVILLE Maison 5 pièces. Terrain 110 x 138 en face de l'école. Garage double. Libre immédiatement. Cause: propriétaire transféré. 563-3000. Thérèse Gauvin, 562-3287.



EST 3 logements, près centre-ville et hôpital. Revenus exceptionnels. Vendu meublé. Aubaine. Faut vendre. 563-3000, Thérèse Gauvin, 562-3287.



MAGOG Hôtel de villégiature et motel, discothèque détachée, caféterrasse, piscine chauffée. 5 1/2 acres. Accès Lac Memphremagog. 563-3000, Marie-Thérèse Turgeon, 843-2703.



ROCK FOREST Bungalow 8 pièces, sous-sol fini, atelier. Abri d'auto. Très grand terrain. Prix $42,500. 563-3000, Gérald Emond, 569-8497, A. Dion, 567-0675.



OUEST Maison brique, 4 logements 3 1/2 pièces, tous meublés. Bien située. On demande seulement $25,500. 563-3000, Pierre ou Lizette Dionne, 567-2324.

A L'ENSEIGNE DU QUÉBEC

Nos bureaux sont aussi ouverts le soir, les fins de semaine et les jours fériés.

A VENDRE 563-3000
le Permanent
Courtier MLS

LE PERMANENT, PLUS QU'UN SIMPLE COURTIER UN TRUST... ETABLI DEPUIS 1855
2273, CENTRE D'ACHATS KING OUEST
TÉL.: 563-3000

Une carrière d'avenir s'offre à vous
Bienvenue à toutes personnes ambitieuses



MAGOG Duplex 2 grands garages. Piscine hors terre. Rénovée 1968. Facile d'entretien. Bon placement. Tranquilité. 563-3000, Jacqueline Desautels, 843-7352.



QUARTIER EST 4-4 pièces, extérieur brique. Entretien facile. Dépenses peu élevées. Rapporte $5,580. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



LAC MAGOG Propriété luxueuse, bord de l'eau, 2 foyers, meubles. Grand terrain. Très original. 563-3000, Madeleine Cyr, 864-4917.



SHERBROOKE Duplex entièrement rénové, 2-7 pièces, salle à dîner. On demande $28,000. 563-3000, Pierre ou Lizette Dionne, 567-2324.



MAGOG Endroit de villégiature. L'intérieur de ce bungalow est impeccable. Terrain entouré d'une haie. Prix réduit. 563-3000, Marie-Thérèse Turgeon, 843-2703.

SOYEZ BIEN INFORME

Vous avez l'intention d'investir de l'argent dans le domaine immobilier? Pourquoi ne pas consulter nos experts du département commercial! Ils se feront un plaisir de vous renseigner sans obligation de votre part.



ST-ELIE. Cottage aluminium avec revenu. 13 Pièces moderne, sous-sol fini. Piscine. Grand terrain. 563-3000, G. Emond, 569-8497, Alydor Dion, 567-0675.



ST-ISIDORE Maison de campagne, 5 chambres à coucher, rénovée. Services du village. 563-3000, Ruth Greer, 842-2267.



VIEUX NORD — Cottage de 6 1/2 pièces, finition plâtre, planchers bois franc. Garage. Remise. Endroit tranquille. 563-3000, Alydor Dion, 567-0675, Gérald Emond, 569-8497.



DEAUVILLE. Chalet d'été, 6 pièces, foyer brique. Terrain 125 x 100. 563-3000, Pierre ou Lisette Dionne, 567-2324.



ST-ELIE. Bungalow 5 pièces. Chauffage électrique. Construction 1976. Terrassement terminé. Bon prix. 563-3000, Yolande Blanchard, 563-2911.



MILBY. Ferme 100 acres avec $10,000. d'équipement. Maison 7 pièces. Terrain borné par rivière aux Saumons. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



FLEURIMONT. Bungalow masonite et stucco, 5 pièces. Abri d'auto. Grand salon, foyer. Construction 3 ans. 563-3000, G. Emond, 569-8497, Alydor Dion, 567-0675.



FLEURIMONT. Bungalow brique, 1972, 6 grandes pièces, sous-sol fini. Abri d'auto. 563-3000, René Bibeau, 567-1200.



ROCK FOREST. Résidence située sur terrain de plus d'un acre. Nombreux pins, érables, Piscine, etc. 563-3000, Yolande Blanchard, 563-2911.



VIVRE A LA CAMPAGNE Propriété 9 pièces. Coin enchanteur. Pour aussi peu que $29,000. Qu'attendez-vous! 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471, René Bibeau, 567-1200.



SHERBROOKE. Maison 6 chambres, 2-2 et 1-4 pièces. Revenu annuel $7,500. Financement facile. 563-3000, Madeleine Cyr, 864-4917.



QUARTIER EST. Bungalow 8 pièces, 4 chambres, 2 salles de bains. Abri d'auto. Rue sans issue. 563-3000, Johanne Vallée, 563-6471.



ORFORD. Cottage bardeaux de cèdre. Beau terrain. Foyer de pierre. Terrassement. Intérieur luxueux. 563-3000, Jacqueline Désautels, 843-7352.



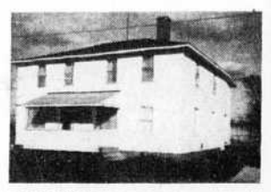
LAC LOVERING. Bord de l'eau. Chalet suisse de grande valeur. Terrain 150 x 250. Magnifique domaine pour y vivre à l'année. 563-3000, Marie-Thérèse Turgeon, 843-2703.



NORTH HATLEY. Charmante maison 4 chambres à coucher, foyer. Petite grange pour chevaux. 563-3000, Ruth Greer, 842-2267.



VENTE RAPIDE. Vous pouvez enfin vivre chez-vous. 6 pièces, 3 chambres, grand salon 24 x 14. Terrain paysagé. Peu de comptant requis. 563-3000, Nicole Martin, 565-7187.



STE-EDWIDGE. Grand cottage déclin aluminium. Comprenant 12 pièces. Le 2e peut facilement être transformé en logement. 563-3000, Germain Vaillancourt, 849-4551.

101/15485

— PLUS QU'UN COURTIER, UN TRUST — 135 BUREAUX AU CANADA — SERVICE D'IMMEUBLE RESIDENTIEL ET COMMERCIAL — HYPOTHEQUES JUSQU'A 90% — SYSTEME VENTE GARANTIE — ASSISTANCE TRANSFERT —

CENTRE-VILLE, duplex, 5 pièces, près hôpitaux, $29,500. comptant $5,000. Hypothèque 10%. IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522, Claude Langevin, 563-7687.

ROCK FOREST, maison-mobile, Paramount, 4 1/2 pièces, entièrement meublé, terrain 50 x 100. IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522; France Trépanier, 569-8822.

EST, rue Walsh. Bungalow 5 1/2 pièces, brique, près école, église, magasin. Logement sous-sol, loué $100. mois. France Trépanier, 569-8822, IMMEUBLES ROBERGE, 567-9522.

QUARTIER EST. Bungalow, 7 pces, avec revenu: $11,000; vendrais $85,000. Construction béton neuf. 563-9842.

SHERBROOKE — Domaine 12 acres. Immense maison. Part à vendre. Offre acceptée jusqu'au 1er décembre. 562-8954.

GRANDE MAISON, terrain 110 x 120, près institution scolaire, hôpitaux, centre-ville. Aménagement paysagé, secteur domiciliaire. Occasion pour professionnel, gens d'affaires ou autres. Sous-sol fini, 3 salles de bains, foyer naturel, aspirateur mural, etc. Sherbrooke, 819-569-6480.

QUARTIER NORD, bungalow brique et plâtre, 8 pièces, chauffage eau chaude, beau grand terrain 29,000 pieds carrés, garage, abri d'auto. Prix: $75,000. Comptant à discuter. BERNARD DESILETS, 569-9386.

VIMY, centre, attrayant duplex, grand terrain, foyer. Prix raisonnable. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **HUGH S. ROSE, 567-4251**

MAISON CANADIENNE, pierre des champs, foyer, salle à dîner, terrain 200 x 250. 563-3000. R. Boutin, 562-0487; N. Gauvreau, 562-5138. **LE PERMANENT, courtier**

MAGOG. Développement la Bourgade, 1 1/2 étage, 7 pièces, foyer, terrain boisé. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **SUZANNE LAFLEUR, 565-0889 LOUISE SERGERIE, 563-7428**

NORD. Propriété de prestige, construction exceptionnelle, 7 grandes pièces, garage double, magnifique terrain 108 x 250, boisé. ONIL CHARLAND, courtier, 864-4350.

EST: 2-5 pièces. Brique, plâtre, 220, chauffage, garages. Hypothèque 9%. $29,000.00. Comptant: $1,000.00 - 569-7754.

NORD, 2 logements 5 1/2 pièces, brique, grand terrain. Endroit tranquille. Hypothèque 6¼%. France Trépanier, 569-8822; IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522.

EST — 1270 Woodward, 8 pièces, chauffage électrique, 1975, 2 salles de bains. IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522; Claude Langevin, 563-7687.

NORD — 868 Duvernay, split level, 5 pièces, air forcé, terrain 100 x 150. IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522; Claude Langevin, 563-7687.

ROCK FOREST. Propriété 10 pièces, 5 chambres, foyer, aspirateur mural, grand terrain boisé, piscine creusée chauffée. ONNIL CHARLAND, courtier, 864-4350.

ROCK FOREST. Bungalow brique/masonite, carport, construction 1975, finition goût, qualité, grand terrain, près école Beaulieu. ONIL CHARLAND, courtier, 864-4350.

DRUMMONDVILLE: Maison 30 x 40, bon état, garage. Sans intermédiaire. Prix à discuter. Tél.: 1 (514) 581-7104; 1 (514) 676-8940.

E1156- BUNGALOW NEUF à 2599 rue Normand. Faut voir. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926; Hercule Marcoux, 569-5941.

E1478- EST, bungalow 5 pièces, remisé, beau terrain paysagé. $24,000. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

E1497- EST, Bungalow brique, 5 pièces, magnifique vue. Bonne valeur. Prix: $27,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926; Aurèle Pinard, 569-8151.

RIEN N'EST TROP BEAU POUR VOTRE FEMME! Voici la maison rêvée, luxe et confort à un prix très raisonnable. Vue panoramique, 2 chambres à coucher, foyer, patio couvert avec Bar-B-Q, garage. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Lucie Lapointe, 569-2890.

X1244- VERITABLE style canadien, intérieur-extérieur. 6 pièces. Grand terrain boisé, cours d'eau. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Raymond Cloutier, 565-7710.

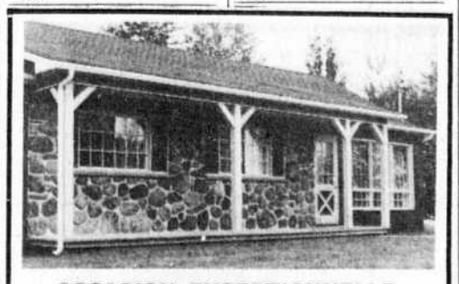
COATICOOK, 524, Lemay - Cottage 6 pièces, moderne, tapis partout. Garge. Endroit tranquille. Vue magnifique. 8 49-4896.

BROMPTONVILLE. Maison 2 étages rénovée. Grand terrain paysagé. Pour seulement $21,000.00. Faites vite! 565-1933; Jacqueline O'Neil, 567-2918; Lisette Hamel, 843-3632. **MONTREAL TRUST, courtier**

FLEURIMONT. Attrayante maison unifamiliale, brique, genre split level, 4 chambres à coucher, salle familiale, porte patio et sundeck. A ne pas manquer! 565-1933; Francine Charest, 563-2550. **MONTREAL TRUST, courtier**

KATEVALE A quelques milles de Magog par autoroute. Résidence de prestige et d'une qualité exceptionnelle. Terrain très paysagé, vue splendide sur Orford, 8 pièces, 2 foyers. Également boutique attenante pouvant servir à plusieurs usages. Faut visiter pour apprécier. Photo MLS. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181; Pierre Durocher, 565-8205.

E1400- OUEST. Jolie maison semi-détachée. 5 pièces. Comptant $2200. $22,000.00. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926. Charles Morin, 562-2100.



OCCASION EXCEPTIONNELLE

Style Ranch, pierre (1976)
5 pièces, Novelec. Paysagé.
Très bien situé.

73, GEOFFROY, FLEURIMONT
Comptant requis minime
Pour rendez-vous:
566-0670
Aussi INSTALLATION POUR FOYER $29,500.

101/15494

Fiducie du Québec
le "Trust" des Caisses populaires
COURTIERS

SPÉCIAL



1045, RUE GENEST — Il faut vendre avant l'hiver. Faites votre offre. Bungalow 9 pièces.

NORMAND BOLDUC, agent, 565-8181, soir: 567-5902
GERARD PARADIS, agent 565-8181, soir: 562-5493

101/15500

VENTILATEUR PAR GRAVITE



ELIMINE LES ODEURS DE SOUS-SOL ET LA MOISISSURE

SPECIAL D'OCTOBRE
AVEZ-VOUS UN PROBLEME D'HUMIDITE, DE FUMEE, D'ODEUR OU DE VITRES EMBUEES?
Cet appareil règlera vos problèmes.

VENTILATEUR de 12" de diam. 2 sorties, installé... Choix de 2 sortes de ventilateur **$395.**

101-15229

GAGNE & VERMETTE ENR.
562-9592

101 Propriétés à vendre

6 MILLES de East Angus, bungalow neuf avec 50 acres terrain. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

ST-DENIS Bungalow 7 pièces, avec foyer, grand terrain faites nous une offre. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

KATEVALE. Bungalow 7 pièces, terrain 100' x 140' 10 milles de l'Université SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

MAISON CAMPAGNE, avec 1 1/2 acre de terrain 100' sur le lac. Sherbrooke TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

FLEURIMONT. Bungalow split level, 5 1/2 pièces avec bureau au sous-sol. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

OUEST. Bungalow 6 pièces, brique, à un prix d'aubaine. Faut vendre. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017. **RENAUD COTE, 567-9341 ARMAND BERNIER, 562-8832**

REGLEMENT SUCCESSION
QUARTIER NORD: résidence 7 1/2 pces, comprenant 4 chambres, salon salle à manger, cuisine, lavoir. Piscine hors terre. Terrain paysagé 70 x 125. Libre immédiat. Prix: $35,000. Tél.: 562-9422.

NORD, TOWNHOUSE 7 pces, salon, salle à dîner, 3 chambres à coucher, 1 1/2 salle de bains, salle familiale, tapis mur à mur, plancher bois franc, laveuse de vaisselle encastrée. Prix très raisonnable. 562-5393.

PROPRIETE construite en 1936, Second propriétaire l'habite depuis 20 ans; doit vendre à cause de maladie. Dans région Mont Burke. 2 chambres à coucher. Finition pin noueux. Foyer. Chemin privé. Grand sous-sol. Système chauffage eau chaude (plinthes). Ruisseau à truites. "Putting green" 110 acres boisées. Adjacent à région de ski. Quelques meubles inclus. Garage double. Remise pour outils. $118,000. Ecrire Case 97, La Tribune.

QUARTIER NORD, rue Morin, bungalow 7 pièces, avec abri d'auto, sous-sol fini, piscine hors-terre avec clôture cèdre. Près Carrefour de l'Estrie. Cause vente: transfert. Libre immédiatement. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Aimé Bergeron, 567-9635.

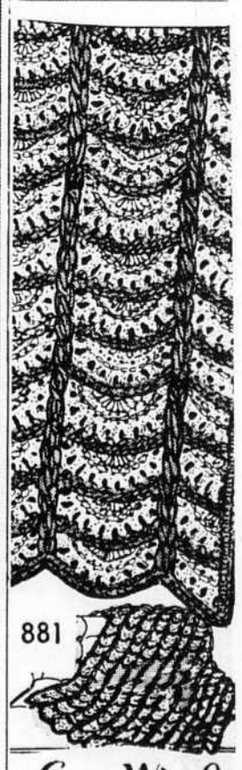
102 Propriétés à revenus à vendre

EST, RUE LESSARD, près CHU. Maison en brique 4 logements 5 pièces. Revenus $7,140.00. Terrain 7,000 pieds carrés. Faut voir pour apprécier. Prix demandé $46,000.00. 565-1933; André Chartier, 567-6015. **MONTREAL TRUST, courtier**

RUE SHORT. Triplex a) (1 x 4) et (2 x 5) pièces, brique et plâtre, bonne construction. Prix: $30,000.00 b) (1 x 6) et (2 x 5) pièces, brique et plâtre, plomberie et électricité refaits à neuf. Prix: $24,000.00. 565-1933; André Chartier, 567-6015. **MONTREAL TRUST, courtier.**

X1463- BROMPTON, bord triplex, près des écoles. Grand terrain. Faut voir. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

RUE ST-ANDRE — 3 logements (1 x 5 1/2), (2 x 3) pièces, rapporte $3,624. annuellement. Possibilité pour l'acheteur d'habiter en 1977. Toute offre raisonnable sera considérée. FIDUCIE DI QUEBEC, courtier, 565-8181, Pierre Boucher, 565-8205.



Laura Wheeler

PATRON 881

Crochetez ce très bel afghan, qui constituera un accessoire intéressant de votre décoration ou encore un cadeau idéal. Il est réalisé d'une seule pièce et pourra être confectionné en deux couleurs.

Pour obtenir ce patron avec texte anglais et lexique français, envoyez vos nom, adresse, CODE POSTAL, le numéro du patron, la grandeur désirée, ainsi que $1.50 exactement au SERVICE DES PATRONS, La Tribune, 221 rue Dufferin, Sherbrooke, J1H 4M3. Les personnes désireuses de recevoir ce patron par courrier première classe, avant le délai de deux à trois semaines qui doit être alloué, devront ajouter à leur envoi une somme additionnelle de 15 cents. Ces patrons ne sont pas disponibles à nos bureaux.

102 Propriétés à revenus à vendre

EST: 45 logements. Revenus: $80,000.00. Vendrait $340,000.00. Tél: 563-9842.

SHORT, 5 grands logements, galeries, avant-arrière, rénovations 1975, prix raisonnable. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE HEBERT, 864-4906

1196 STE-THERESE: 4 logis, plus un terrain. Prix: $34,500.00 Comptant: $1,500.00 569-4144; Bernier, 563-0363.

OUEST, rue Jogues, 5 logements, brique, revenu intéressant. Prix: $82,000. France Trépanier, 569-8822; IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522.

RUE BOWEN, 4 logements brique, tous loués. Aubaine $23,000. France Trépanier, 569-8822; IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522.

EST — 6-4 pièces, brique complètement rénové. Bon revenu. Près de tous services Pour informations: 563-3000 Rollande Boutin, 562-0487. Nicole Gauvreau, 562-5138.
LE PERMANENT, courtier

EST. 8 logements, brique aspirateur mural, stationnement pavé, prises de courant bon placement. Comptant $1,000. 563-3000. Rollande Boutin 562-0487, Nicole Gauvreau, 562-5138.
LE PERMANENT, courtier

CENTRE: 12 logements. Revenu $1,300/mois. Prix très raisonnable. Bonnes conditions pour personne sérieuse. (1514) 467-4638.

01468- ALEXANDRE. logements, brique, galerie refaite, aussi petite maison. Prix raisonnable. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926 Louise Gagné. 846-2576.

NORD. Propriété à revenus, 1 logements, prix d'aubaine. Propriétaire transféré. SHERBROOKE TRUST, courtier 563-4017.
LOUISE SERGERIE, 563-7428
SUZANNE LAFLEUR, 565-0189

QUARTIER OUEST. Bonne propriété à revenus, brique stationnement. Offre raisonnable considérée. SHERBROOKE TRUST, courtier. 563-4017.
SUZANNE LAFLEUR, 565-0189
LOUISE SERGERIE, 563-7428

1,000 BOULEVARD ALEXANDRE, duplex, deux 5 pièces, chauffage air chaud Terrain 50 x 135. Prix: $23,500 BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

WELLINGTON SUD, près rue King, édifice commercial comprenant 2 magasins plus 8 logements. Prix raisonnable. BERNARD DESILETS, courtier, 569-9386.

LENNOXVILLE. duplex 5 pièces, non chauffé. Endroit isolé. Grand terrain. $29,000. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276

BUNGALOW avec revenus. En brique, foyer, sous-sol: 3 pièces, 2 entrées de cour. 563-3000. R. Boutin, 5620487; N. Gauvreau, 562-5138.
LE PERMANENT, courtier

PLACEMENT: 8 et 16 logements en brique, construction récente, $5,000 à $15,000 comptant. 563-3000. R. Boutin, 562-0487; N. Gauvreau, 562-5138
LE PERMANENT, courtier

MAISON $10,000. de revenus par année à vendre ou échanger Magog, 843-6535 ou 297-3205.

RUE CHAGNON. Bloc 2 appartements, construction 1972, épreuve feu, bon rendement pour placement de qualité. 563-3000. P. Légaré 569-5151, F. Delisle, 563-5995.
LE PERMANENT, courtier

1635 LAROCQUE, 6 logements construction 1969, $57,000.00; comptant, termes à discuter ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

OFFRE SPECIALE. 2 blocs à revenus rapportant $15,400 Zone commerciale. $10,000 comptant. Se paie en 15 ans 563-7018.

1125 JOGUES. 16 logements, construction 1972, terrain 160 x 130, hypothèque $1117,000 9¾%. Jusqu'à parfait paiement. Revenus annuels $27,300.00. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

RUE ALEXANDRE, 6 logements 5 pièces, électricité, intérieur rénovations récentes. Demande peinture extérieure; considérerais offre d'achat ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

DRUMMONDVILLE: maison résidentielle, comprend 2 revenus, très bon état; cour asphaltée, garage. Prix intéressant. 1 (514) 887-2880. M. Raymond Faust, courtier.

NORD. Duplex clapboard amiante, 2 x 5 pièces, bien situé. Terrain 83 x 130. Haies de cèdres. 563-3000; Pierre ou Lisette Dionne, 567-2324.
LE PERMANENT, courtier

NORD, Rue Hertel. Triplex (1 x 7) (2 x 4) pièces dans le haut Prix diacutable. 565-1933; Jacqueline O'Neil, 567-2918; Lisette Hamel, 843-3632.
MONTREAL TRUST, courtier

EST, VOUS VOULEZ habiter un 3 logements en juillet? J'ai quelque chose pour vous sur la 11ème Avenue Nord. 565-1933; Andrée Lussier, 569-2769.
MONTREAL TRUST, courtier

OUEST. Paroisse Notre-Dame du Rosaire. Maison 2 logements 4 pièces, très propre. Entièrement rénovée. Garage double. Située proche de toutes commodités. 565-1933; Francine Charest, 568-2550.
MONTREAL TRUST, courtier.

X1356- BROMPTON, 3 logements dont 1 x 7 pièces. Entièrement rénové. $27,500. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926. Michel Lamothe, 563-7007.

R1492- NORD, 6 logements 4 pièces. Près rue King. Prix: $16,900. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Georges Bordua, 563-0593.

R1226- LENNOXVILLE. 7 logements en bonne condition. Revenu intéressant et bonne condition. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Raymond Cloutier, 565-7710.

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

FLEURIMONT, A vous monsieur qui suivez votre budget; bungalow qui plaît à tous, très bonne construction. Doit être visité pour être apprécié. Décoration et entretien méticuleux, 3 chambres à coucher, tapis, lustres inclus. Cause de vente: achat d'une ferme. Sur rendez-vous avec agent TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Lucie Lapointe, 569-2890.

QUARTIER NORD. Bungalow 7 pièces, 4 chambres à coucher, bien situé, près Carrefour. Grand terrain, sous-sol fini. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Gaston Constant, 569-5967.

QUARTIER EST. cottage canadien 5 pièces, 2 chambres à coucher, foyer. Bien situé. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Gaston Constant, 569-5967.

SHERBROOKE Bungalow brique quartier ouest. 8 pièces. Endroit calme. Pour inf.: 563-3000; René Bibeau, 567-1200.
LE PERMANENT COURTIER

2 BUNGALOWS BRIQUE: Style Canadien $38,000.00; l'autre $36,000.00. Terrain 100x100. Travaux permanent $2.10 le pied. Rue Frédéric, via Belvédère Sud. 563-8462.

NORD Près école Montcalm. Bungalow brique 6 pièces incluant salle à manger, salle familiale au sous-sol. Joliment décoré, terrain bien paysagé. 565-1933; Pauline Champigny, 562-6354, Francine Charest, 563-2550.
MONTREAL TRUST, courtier

NORD Bungalow 5 pièces, terrain 250x250. Rue Prospect. 565-1933; Jacqueline O'Neil, 567-2918; Lisette Hamel, 843-3632.
MONTREAL TRUST, courtier

MAISONS A VENDRE QUARTIER OUEST

- Près Université
- Situées rue Lambert, Le Royer
- Sites de choix
- Maisons de qualité
- Réservez maintenant

R. Desrosiers const.
2530 VERDUN
567-8535
103/15483

MAISONS A VENDRE QUARTIER NORD

Maisons neuves 5 et 6 pièces, de différents modèles. Terrains boisés. Très beau site.

RENE COUTURIER
1565 Montfort - 567-8812
103/11569

A LOUER

Bungalow 5 pièces, sous-sol fini. $200. par mois. Au 1007, Bourassa, Rock Forest.

Tél.: 864-4318
soir: 566-6065
103/15486

103/15107



LA QUALITE

UNE VALEUR SURE!
Eligible au rabais fédéral
ST-ELIE
565-9844
565-9845
Ouvert tous les soirs, samedi, et dimanche jusqu'à 6h.



COMMANDEZ MAINTENANT UNE MAISON SECTIONNELLE

"DESOURDY"

acceptée par S.C.H.L.
IMMEUBLES MARCOUX
& Associés, courtiers
Concessionnaire exclusif
569-9926 — 569-5941
103/10485

VAL BOISE

Gérard Allard Inc
Nouvelle Certification Provinciale de 5 ans

- 100 modèles à choisir
- 1,200 sites de votre choix
- Prix et conditions de financement

INSURPASSABLES!
Venez consulter les experts
GERARD ALLARD Inc.
Boul. Bourque (Rock Forest)
565-0115
103/15259

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

DEVELOPPEMENT QUATRE SAISONS

Maisons éligibles à l'aide mensuelle fédérale selon votre revenu. Aussi maisons plus luxueuses selon vos goûts. Près centre d'achats Quatre Saisons et Centre Hospitalier Universitaire.

R.R. C. CONSTRUCTION INC.
567-8812 ou 846-4806
René et Réal Couturier, prop.
103/14641

BIENVENUE AU DOMAINE DENIS BOLDUC INC.



TEL: 563-6088
MAISON DE STYLE ET A PRIX MODIQUE. MODELES 1977 DISPONIBLES
103/15499



1 MILLE DE L'UNIVERSITE Rue Déziel.

Sur Chemin Ste-Catherine. 9 pièces, brique et pierre, 2 salles de bains, foyer, bar, logement meublé au sous-sol $150. par mois. Chauffage eau chaude. Entrée électrique 200 amp. Corniches et carport 14' finis aluminium. Remise 8' x 16'. Terrain 16,000 p.c. Prix: $57,500.

TEL.: 562-5608
103/15505

QUARTIER EST



Très belle résidence en parfait état, comprenant 3 chambres à coucher, salon, salle à dîner, cuisine, sous-sol terminé. Abri d'auto et garage. Saisissez cette aubaine. Une visite vous convaincra.
103/15502

GAGNON & GAGNON ENR.

COURTIER
Membre de la Chambre d'Immeubles de Sherbrooke
1854, De Rouville — Tél.: 562-0041

La façon la plus économique de posséder votre chez-vous

CONSTRUISEZ VOTRE MAISON VOUS-MEME AU MOYEN DU CONCEPT

fabrikit



Série "Vieux Manoir" 24' x 36"

- **NON ERIGEE $16,239.**
- **CHARPENTE ERIGEE, PLOMBERIE, CHAUFFAGE, ELECTRICITE $24,107.**

*Tous les matériaux sont livrés sur votre terrain, numérotés et identifiés.

FACILE COMME ABC
SOYEZ VOTRE PROPRE CONTRACTEUR

- Murs extérieurs en 10 sections usinées.
- Divisions intérieures en 20 sections usinées.
- Fermes de toit assemblées et numérotées.

Comprenant la charpente complète: murs, planchers, toit, divisions. Fenêtres panoramiques doubles. Isolation. Revêtement des murs intérieurs. Cheminée. PLANS FOURNIS pour fondation, électricité, plomberie, chauffage. **Aussi autres modèles disponibles.**

TU ES CAPABLE TOI AUSSI DE LE FAIRE. LAISSE-NOUS ERIGER TA CHARPENTE POUR QUE TU PUISSES TERMINER TES TRAVAUX A TEMPS PERDU PENDANT L'HIVER.

PRODUIT DU QUEBEC

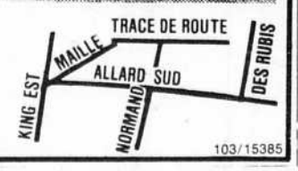
Pour rencontrer notre conseiller technique, téléphoner à: 567-2775
103/15377

RABAIS $500. du CONSTRUCTEUR



aux 3 premiers acheteurs, sur 3 maisons déjà construites, éligibles au rabais fédéral. Possession immédiate.

BIENVENUE AUX VISITEURS
Samedi et dimanche de 1h.30 à 4h.30 P.M.
au 2854, DES RUBIS



FRANCOIS HEBERT INC.
Bureau: 98, Allard Sud, Fleurimont
Tél: 567-1574
103/15385

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

FLEURIMONT, bungalow 5 pces, terrain 130x110, secteur paisible. Tél: 565-1058.

BROMPTONVILLE: beau bungalow 5 pces, pas de travaux permanents à payer. 846-4484 entre 4-5 pm.

MAISON OUVERTE AUX VISITEURS
2371 DES SAULES: (sans intermédiaire) Bungalow 1976, construction de qualité supérieure. C'est pour nous un plaisir de vous la faire visiter de 1h. à 4h. PM. Vos hôtes Angèle Beaulieu et Jean-Guy Cloutier. Tél: 565-8465.

UN JOLI ruisseau poissonneux passe sur le terrain de 400x500 Facilité de faire un lac. Maison 5 pièces, propre et confortable, garage. A la campagne près du Lac Mégantic. Après 5h. 583-3519.

EST près toutes commodités, bungalow brique et plâtre, 30x40, 5 pièces, sous-sol prêt à finir. Hypothèque 6 3/4% fixe. Comptant à discuter. Prix raisonnable. Francine Charest, 563-2550, bur., 565-1933.
MONTREAL TRUST, courtier

MAISON à vendre, près école et parc. 1970 rue Huot. 563-3903.

EST Rue Normand, magnifique cottage. Prix réduit. Foyer, 2 salles bain. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276

NORD Joli bungalow 6 pièces, cèdre. Terrain boisé. Rue sans issue. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276

ROCK FOREST Bungalow 5 pièces, fraîchement peinturées Tout offre raisonnable acceptée. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276

NORD Vrai prix d'aubaine Bungalow 6 pièces avec logement. Terrain 140/110. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COURTURE, 567-7276

NORD Cottage canadien 6 pièces, piscine hors-terre. Abri d'auto, foyer, SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE DUNN, 563-5990
DORIS COUTURE, 567-7276

QUARTIER EST. Cottage 6 pièces, 5 chambres à coucher. Près Hôtel-Dieu. On demande $21,000. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Gaston Constant, 569-5967.

FLEURIMONT Bungalow brique, 6 pièces, salle à diner, sous-sol fini, abri d'auto. Prix raisonnable. 563-3000; René Bibeau, 567-1200.
LE PERMANENT, courtier

FLEURIMONT Bungalow 7 pièces, rue paisible, grand terrain paysagé irrégulier. Prix $29,500. 565-1933; Jacqueline O'Neil, 567-2918; Lisette Hamel, 843-3632.
MONTREAL TRUST, courtier

OUEST Véritable aubaine! Bungalow brique 28x40, 5 1/2 pièces. Abri d'auto. Situé près polyvalente et école. Hypothèque 7% fixe. Valeur de $30,000.00. pour $25,000.00. Faites vite, 565-1933; Francine Charest, 563-2550.
MONTREAL TRUST, courtier

OUEST RUE ST-LOUIS, près Union. Bungalow 6 pièces, avec 4 chambres à coucher. 565-1933; Jacqueline O'Neil, 567-2918; Lisette Hamel, 843-3632.
MONTREAL TRUST, courtier

NORD Bungalow brique et plâtre, 6 pièces, tapis mur à mur. Garage, terrain paysagé. Libre à l'acheteur. Prix $35,000.00, comptant $4,000.00 565-1933; Nazaire Létourneau, 562-2264.
MONTREAL TRUST, courtier

RANG V ST-ELIE — 2 milles Carrefour de l'Estrie. Bungalow 5 pièces avec garage attaché. Construction 1964. Terrain 12,000 pieds carrés. Tapis mur à mur. Faites offre. 565-1933; Guy Leblanc, 843-1302.
MONTREAL TRUST, courtier

PRES UNIVERSITE Rue Gauvin. Bungalow 7 pièces brique, plâtre, bien construit Cause vente: personne seule Prix spécial pour vente rapide! 565-1933; André Chartier, 567-6015.
MONTREAL TRUST, courtier

X1489. COTTAGE 1973, terrain 100x400, lac artificiel, grange Foyer Franklin. Prix $33,500 IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

QUARTIER NORD: Bungalow neuf, 5 grandes pièces, foyer. Terrain 100x100. Très peu de comptant. Libre à l'acheteur. Tél: 567-6474.

ROCK FOREST, 843, Fortier. Bungalow 6 pces, salle à diner. Plus salle de bain et salle familiale au sous-sol. 567-2268.

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

AUBAINE. $33,000 pour ce bungalow 7 pièces, 2 salles de bain, abri d'auto, cour pavée, terrassement. 563-3000. R. Boutin, 562-0487; N. Gauvreau, 562-5138.
LE PERMANENT COURTIER

$35,000 à $55,000. NORD. Choix de 6 propriétés de 3 et 4 chambres à coucher. 563-3000. R. Boutin, 562-0487; N. Gauvreau, 562-5138
LE PERMANENT COURTIER



NOUS CONSTRUISONS VOTRE MAISON

à votre goût dans un site idéal. Choix de 100 terrains boisés. Avantages multiples. A 5 minutes du Centre-Ville et en montagne.

569-6634 - 567-5825
103/15343

HEBERT & FERLAND INC.
2120, Chemin Galvin, Fleurimont

DOMAINE NORMAND RABY



563-9505
569-5294
563-5427

- C'est le temps d'acheter, avant la hausse des prix
- Qualité, terrains boisés.
- 18 ans d'expérience en construction.

Bur.: 2686, rue NORMAND — FLEURIMONT
Route à suivre: King Est jusqu'au Marché Bouvillon, rue Raby et rue Normand.
Maison modèle, rue Allard
103/15454

LEFEVER
J.D. BRETON CONSTRUCTION Inc.
Boulevard Bourque - Magog
TEL: (819) 843-4118

VIENS FAIRE UN TOUR!

Faites une visite pour vous convaincre de la qualité à prix raisonnable.

J.D. BRETON CONSTRUCTION INC.

vous offre une économie appréciable sur nos modèles terminés avant l'augmentation, tant qu'il y en aura, à Rock Forest et Bromptonville.

Nous sommes accrédités à la nouvelle GARANTIE qui signifie: "Compétence et Solvabilité"

Pour rendez-vous:
TEL: 819-843-4118
Bureau entrée du Ciné Parc Rock Forest

Représentant pour Bromptonville:
Tel: 819-846-4435
103/15384

AVEC RABAIS FEDERAL

PROFITEZ DES RABAIS D'AVANT GREVE ROCK FOREST

BUNGALOWS NEUFS

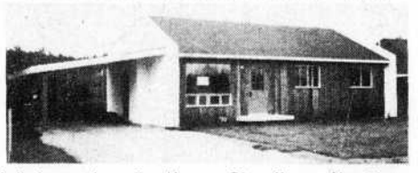
Plus grands que bien d'autres et à plus bas prix.
Venez voir combien vous pouvez recevoir du Gouvernement.

PEU DE COMPTANT

Si vous attendez un rétroactif, nous vous l'escompterons sans intérêt immédiatement.

IMMEUBLES MARCOUX ASS LTEE COURTIERS
569-9926
103/15478

DEVELOPPEMENT CHAMPLAIN



Joli bungalow 5 pièces. Chauffage électrique. Foyer au sous-sol. Abri d'auto 14'. Gouttières. Terrain 66 x 130, terrassement avant et latéral complétés. Autres modèles disponibles.

ROUTE A SUIVRE:
Emprunter la rue Bowen et à 0.9 mille après le viaduc, vous apercevez ce site enchanteur qu'est le

DEVELOPPEMENT CHAMPLAIN, LENNOXVILLE

IMMEUBLES MARCOUX ASS. LTEE COURTIERS
569-9926
MICHEL LAMOTHE, agent, 563-7007
GEORGES BORDUA, agent, 563-0593
103/15520

103 Cottages, bungalows (achat, vente, échange)

RUE DES CASCADES. Rue paisible, qualité de construction, bungalow avec foyer, 1 1/2 salle de bain, 3 portes extérieures, dont une sous-sol, 563-3000. R. Boutin, 562-0487; N. Gauvreau, 562-5138.
LE PERMANENT COURTIER

RUE FRECHETTE, quartier Nord, bungalow 8 pièces, 5 chambres à coucher, salle familiale au sous-sol avec sortie extérieure, plusieurs commodités, terrain bien paysagé, rue tranquille. Cause de vente: autre maison. Prise de possession immédiate. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Aimé Bergeon, 567-9635.

E1482-ST-DENIS, bungalow 5 pièces, neufs, beaucoup commodités. Terrain 90x193. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

GREENLAY Bungalow 4 1/2 pièces, entrée laveuse-sécheuse. Endroit tranquille Terrain 60x85. 845-4845.

DEAUVILLE: Bungalow 5 pces sous-sol fini, en très bon état Terrain 100x133. Tél: 864-4094.

ST-ELIE: SPLIT LEVEL 5 pces, construction 2 ans. Sans intermédiaire. Prix raisonnable. Tél.: 565-9731.

RESIDENCES DE CHOIX, terrain boisé 1 acre à la campagne, ce, à 10 minutes du Carrefour de l'Estrie. Investissement incomparable. Aussi terrains à différents endroits. (819) 846-3276.

PRES CENTRE D'ACHATS Quatre-Saisons. Bungalow 5 pièces, style familial. S'adresser 670, Gariépy, 569-4036.

RUE FRECHETTE, Bungalow 1960, 5 chambres à coucher, 2 chambres de bain, 2 système de chauffage. Mur complet fenêtres au sous-sol, tapis mur à mur, sortie extérieure, terrain entièrement paysagé. 563-4108 563-1557.

OUEST — 1381 Boulevard Alexandre. Bungalow 6 pièces PLUS GARAGE, TRES MODERNE, PRIX: 36,500 Tél.: 569-4360.

ROCK FOREST, 4284 Varennes: bungalow 5 pces, à vendre. CAISSE POPULAIRE SHERBROOKE-EST, tél: 565-9991.

PRES CARREFOUR ESTRIE Bungalow brique (26x41) abri d'auto; tapis. Décoration récente. Terrain boisé (128x136) Impeccable. Vente rapide! 567-1495.

NORD, Maison familiale 10 pièces, 6 chambres, pièces pour bricoleur, sortie au sous-sol Prix raisonnable. 563-3000. Rollande Boutin, 562-0487; Nicole Gauvreau, 562-5138.
LE PERMANENT COURTIER

103 cottages, bungalows (achat, vente, échange)

ROCK FOREST. Joli bungalow neuf, entrée split, porte patio tapis, fixtures électriques qualité. Chauffage électrique $30,400. ONIL CHARLAND courtier, 864-4350.

QUARTIER OUEST — Bungalow 5 pièces, construction 3 ans. Prix très raisonnable. Sans aucun intermédiaire. 567-6752.

104 Maisons-mobiles roulottes

$6,900. ($118.60/mois), 5 pièces, 12x60, très propre. Prix d'aubaine! Terrain et financement disponibles. J.L. POMERLEAU, 567-6988; 562-2305. P.11,170.

MAISON mobile 1975, sans passage, avec terrain, puits artésien, $16,500. 565-1996.

MAISON MOBILE 14x68, tout installée sur terrain 100x100, avec remise. Tél: 567-5386.

LES ENTREPRISES J.D. — Réparation de roulottes et tentes-roulottes. Vente de pièces. Installation électrique sur automobile. Installation de "hitch". Boul. Bourque, Rock Forest, (1 mille de Deauville.)Tél: (819) 864-4888.

ROULOTTE DE VOYAGE 27 pieds, Eureka de Montcalm, Ayer's Cliff, 838-4749 après 5 heures.

A VENDRE MAISONS-MOBILES, toutes dimensions, 2 milles de Lennoxville. Route 143 ou 5.

ROULOTTE "Travel Air" 18 pi., avec terrain situé camping Tivoli, 567-3855.

ROI DES BAS PRIX

35 pieds 1977 Titan	$6,895.
27 pieds 1977 Prowler	$6,995.
24.5 pieds 1977 Prowler	$6,000.
26 pieds 1974 Prowler	$5,295.
22 pieds 1977	$4,995.
20 pieds 1976 Prowler	$4,895.
17 pieds 1973 Prestige SPECIAL	

Nous pouvons vendre votre roulotte et maison mobile

PAULO SPORTS
864-4929
Boul. Bourque, 1 mille avant Desuville
104/15492

105 Immeubles (achat, vente, échange

BALL-WELLINGTON, local commercial, plus 3 logements. Prix $25,000.00. Considérerais échange. ROLAND BLAIS courtier, 562-6622.

105 Immeubles (achat, vente, échange

LENNOXVILLE 172 rue Queen, local commercial, environ 2000 pieds carrés, béton. Terrain 100x100. Considérerais échange. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

106 Chalets (achat-vente)

STOKE 10e RANG. Chalet 15x20, meublé. Terrain 100x100. Idéal chasse, pêche. $2,500. 562-0918.

ASCOT CORNER, chalet avec 2 garages, terrain 100x200. IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522; Claude Langevin, soir: 563-7687.

H1433-LAC BROMPTON — Chalet hivernisé, 4 pièces plus chalet 2 pces loué. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

PLAGE SOUTHIERE, Magog — Bungalow 5 pièces, sur terrain paysagé 50 x 175'. Foyer Franklin, chauffage électrique, tapis inclus. Prix: $26,500.00 — IMMEUBLES C.E. LAURENDEAU, 843-6611; Nicole Blanchard, agent, 843-9994.

LAC MASSAWIPPI: Chalet 5 pièces, meublé, sur 300', bord de l'eau. Peut être habité l'hiver. Bateau, quai inclus. IMMEUBLES C.E. LAURENDEAU, 843-6611.

LAC MEMPHREMAGOG: Résidence 6 pièces, située bord de l'eau. 4 chambres à coucher, foyer Franklin, chauffage électrique, meublée. Prix: $48,000.00. IMMEUBLES C.E. LAURENDEAU, 843-6611; Nicole Blanchard, agent, 843-9994.

LAC LOUISE, chalet 5 pces, 2 étages, chauffage électrique, grand terrain boisé. Tél: 567-3038.

LAC FRASER: chalet à vendre. Plage privée, terrain boisé, descente pour chaloupe, garage. Tél: 1 (514) 467-2070.

CAMP à vendre pour démolition ou pour être déplacé. Prix à discuter. Situé Milan, 563-7061.

CANTONS DE L'EST Chalet résidentiel près d'un grand lac, route ouverte à l'année. A. Dion, 567-0675; G. Emond, 569-8497.
LE PERMANENT, courtier

H1441 MAISON MOBILE, 3 pièces situé lac Louise Windsor. Terrain aménagé. Prix $9,900.00. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Raymond Cloutier, 565-7710.

107 Terrains

ASCOT: TERRAIN pour maison-mobile, 250x400, boisé avec ruisseau. Aucune offre raisonnable refusée. — 567-7404.

FLEURIMONT — Terrain boisé, 5,500 pi. carrés. Prêt à construire. $1,400. 565-7571.

50 COUPLES GAGNANTS POUR HAITI

CHLT 63 Et LA TRIBUNE

VOUS INVITENT A PARTICIPER A

la chasse au trésor Québecair-Sunflight

Un week-end de rêve sur les plages de HAITI

les 13, 14, et 15 novembre 1976

Ecoutez tous les matins l'émission de Charles Ouellette à CHLT 63. Deux tirages auront lieu du lundi au vendredi à 7h.43. Les gagnants auront jusqu'à 8h.44 pour confirmer leur prix en composant 514-845-5151.

Et... bonne chasse!

Veuillez m'inscrire au concours La Chasse au Trésor, Les tirages auront lieu du 27 septembre au 5 novembre 76.

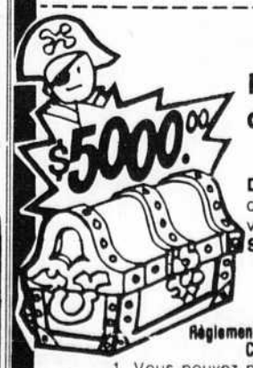
NOM .....

ADRESSE .....

VILLE ..... PROV .....

CODE POSTAL ..... TEL .....

Remplissez le coupon ci-dessous et faites-le parvenir à: LA CHASSE AU TRESOR a/s CHLT/63, 25, rue Bryant, Sherbrooke, Québec, J1J 3E5.



Partez à la recherche d'un trésor de $5,000.

De plus, un des 50 couples gagnants se verra offrir un voyage **Sunflight,** sur les ailes de **Québecair,** d'une semaine, pour deux personnes cet hiver à Ibo Beach, site de la chasse au trésor.

Règlements du concours la Chasse au Trésor

1. Vous pouvez participer au tirage en remplissant correctement le coupon de participation que vous trouverez dans ce journal ou un fac-similé et en l'envoyant au siège social de l'une des stations affiliées au réseau Télémédia parmi les suivantes: CKAC, CKCH, CKCV, CHLT, CHLN, CJMT, CJBR.
2. Si votre coupon est tiré vous aurez de 7h.43 à 8h.44 pour confirmer votre prix, en composant 514-845-5151. Vous devez répondre correctement à une question mettant en jeu vos connaissances, votre adresse ou votre habileté et vous pourrez alors participer avec votre invité(e) à la Chasse au Trésor qui aura lieu à Haiti, les 13, 14 et 15 novembre 1976, toutes dépenses payées.
3. Il est entendu que les participants de la Chasse au Trésor s'engagent à se conformer à toutes les modalités et exigences qui leur seront transmises ultérieurement.
4. Aucun prix ne pourra être échangé pour de l'argent. Aucun remboursement ou dédommagement ne sera versé aux gagnants du tirage qui ne pourraient participer à la Chasse au Trésor aux dates prévues.
5. Seuls, chaque gagnant du tirage et son invité(e) pourraient participer personnellement à la Chasse au Trésor, et en conformité avec les règlements du concours, un gagnant ne pouvant transférer à quiconque son droit de participation.
6. Les employés et les membres de la famille immédiate, de Télémédia, des stations et journaux participants, de Québecair et Suntours ne sont pas éligibles au tirage. De plus, seules les personnes âgées de 18 ans et plus peuvent participer au concours.

15370

Publi-promotion

Bienvenue maisons modèles

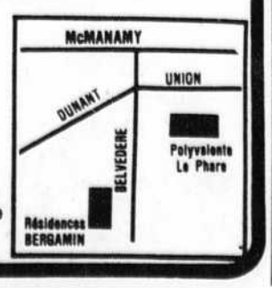
Les résidences
BERGAMIN

Chemin Belvédère - 567-9881

PLACE BELMONT

Peu de Comptant

- **Eligible rabais fédéral**
- **Terrain 60 x 140**
- **Heures de visites:** tous les soirs, samedi, dimanche jusqu'à 5h. P.M.



103/15560

VOYAGE AUX BAHAMAS

(FREEPORT) (2 personnes)

En collaboration avec

Carrefour Voyages

comprenant les frais d'hôtel, 2 repas par jour, plus $300. pour les dépenses.

A TOUS NOS VISITEURS
Tirage d'une piscine Val-Mar 24' (installation en surface comprise). Renseignez-vous à notre bureau.

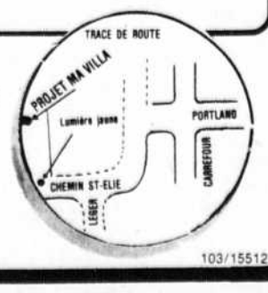


Ce concours est ouvert aux 20 premiers clients à acheter une maison au Projet Ma Villa sur les terrains mêmes du projet! Renseignements supplémentaires au bureau.

Venez rencontrer nos conseillers qui n'ont d'autres soucis que celui d'éliminer les vôtres.

PROJET **Ma Villa**

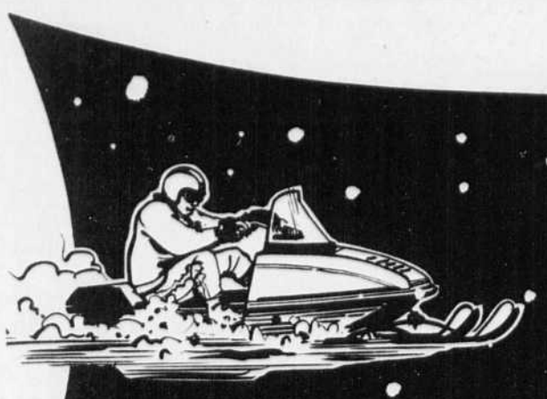
Encore quelques maisons disponibles avec rabais du manufacturier. Possession immédiate. Nouveaux modèles entrée split.



ST-ELIE — 565-9844-5
Ouvert tous les soirs, samedi et dimanche jusqu'à 6h. P.M.

bo-plex **LA QUALITE BO-PLEX UNE VALEUR SURE!**

103/15512



A CHACUN SA MOTONEIGE
LE PLAISIR EST POUR TOUS!



Vienne l'hiver!
Vienne la neige!

Les signes précurseurs de la saison froide commencent à se manifester avec plus d'autorité. La nature frileuse se réfugiera bientôt sous sa grande cape blanche pour y passer une période de repos prolongée.
Pour les joyeuses gens du Québec, ce sera le signal d'activités nouvelles et différentes. Ce tapis blanc conçu là haut est confectionné d'un luxurieux duvet qui se renouvelle sans cesse et nous invite à l'escapade en motoneige. Procurez-vous la vôtre au plus tôt afin de profiter sans retard d'exaltants moments sur les sentiers accueillants où mille aventures captivantes vous sont promises.

LA MOTONEIGE ÇA NOUS CONNAIT!



Véhicule conçu et construit pour le motoneigiste qui exige le maximum. Puissant moteur usiné à haute précision et doté d'un carburateur Mikuni, d'un système d'échappement calibré et d'un système de refroidissement de haute efficacité qui prolonge la durée du moteur. La suspension "Torque Reaction" qui fait l'envie de toute l'industrie est améliorée pour 1977.
Partez confiant et en tout confort, avec Ski-Doo... de chez Gingras & Fils: Ltée, le pionnier de la motoneige à Sherbrooke.







Pour le confort absolu quelle que soit la rigueur de la nature. Vous ne payez aucune prime pour l'élégance!
Choix variés pour madame et pour monsieur.
Département pièces (accessoires des plus complets)

LES COSTUMES SKI-DOO...

ski-doo
Nous sommes membre officiel de l'Association Québécoise des Concessionnaires de Motoneiges
aqcm

GINGRAS & FILS LTEE
"Là où le service fait toute la différence"
750 King Est — Sherbrooke 569-9464

A VOTRE SERVICE DEPUIS PLUS DE 30 ANS

15120

LES VOICI!
LES '77 Polaris



COLT 244CC 250CC 340CC
ELECTRA 250CC 340CC 440CC

Les Polaris '77, toujours aussi puissantes, toujours fiables. Pour les plaisirs fougueux de la course ou pour les randonnées amusantes en famille, voyez les Polaris.

BONIS POLARIS
EN SEPTEMBRE: un boni de $100. sur vêtements et accessoires.
EN OCTOBRE: un boni de $50. sur vêtements et accessoires.

LITTLE'S WELDING REG'D
R.R. 1 Chemin Capelton Road
North Hatley — 842-2223

15123

Les Arctic '77
Un hiver plein d'fun!

Arctic Cat



Ligne complète de vêtements et accessoires

EXCELLENT SERVICE APRES VENTE

15122

VOYEZ VOTRE VENDEUR AUTORISE
MAGUIRE SPECIALTIES LTD
ROUTE COOKSHIRE — LENNOXVILLE

Seule la plus robuste machine de sentier peut relever le plus dûr défi!

YAMAHA
De la confiance bien placée



STX 340A
STX 440A

YAMAHA construit la robuste STX pour les motoneigistes qui ont du plaisir à s'éloigner des sentiers battus – pour ceux qui mettent leur machine et leur habilité à l'épreuve. Châssis profilé, soudé spécialement – suspension monochoc, à glissière – ressorts à lames à amortissement hydraulique – deux pignons avant extra-durables – freins à disques à pinces – Autolube – réservoir à essence d'une capacité de 6 gallons U.S.– tachymètre et compteur · indicateur standard ... autant de caratéristiques qui donnent à la STX sa puissance et lui permettent sa performance.
Ces "chevaux de trait" sont bâtis pour endurer n'importe quel traitement que leur infligera le sportif habile et le motoneigiste de sentier... elles sont bâties pour relever le défi! Venez donc les essayer dès maintenant.

L. TANGUAY & FILS
419, Papineau, Sherbrooke 567-8474
4364, BOUL. BOURQUE 569-8404
LAMBTON, Cté Frontenac (Mégantic/Compton) (418) 486-2466

15135

SPÉCIAL
PRE-SAISON
$200. DE RABAIS
sur nouvelle motoneige John Deere 300

- Moteur 292cc refroidi par ventilateur à clamets à lamettes (orifice dans les pistons).
- Suspension à galets porteurs sur roues pour une conduite en douceur.
- Chenille une pièce en polyuréthane couverte par la politique de remplacement John Deere Trail Hazard.
- Garniture jaune pour une sécurité accrue la nuit.

MAINTENANT
$1195
Prix de l'an passé $1,395.

JOHN DEERE

Les prix spéciaux s'appliquent aussi sur Liquifire et Cyclone.



TRIMMEL INC
ROCK FOREST — 864-4688

15134

EVEREST 1977
LA MOTONEIGE DE SERIE, LA PLUS COMPLETE QUI SOIT, A TOUS POINTS DE VUE



EVEREST 440

EVEREST 1977

PLUSIEURS MOTONEIGES 1976 "OLYMPIQUES" A TRES BON PRIX.

POUR CEUX QUI SAVENT OU ILS VONT... ET QUI PRENNENT LES MOYENS DE S'Y RENDRE

LIGNE COMPLETE DE VETEMENTS

MOTO CENTRE
KING INC. boul. BOURQUE

563-8595

15124

PANTHER

Des randonnées l'fun pour toute la famille!



La Panther... une Cat qui saura plaire à toute la famille. D'année en année la Panther devient de plus en plus populaire; pas surprenant puisque chaque année nous l'avons améliorée un peu plus. Et la Panther 1977 est mieux que jamais. Venez la voir... toute la famille choisira la Panther!

L'HIVER C'EST L'FUN EN Cat

15125

CENTRE DE CAMPING ET SPORT SHERBROOKE INC.
BOUL. BOURQUE — ROCK FOREST 562-7073
Sous-sol de l'ancien magasin "CHEZ NOUS ON S'OCCUPE DE VOUS"

105 Immeubles (achat, vente, échange | 105 Immeubles (achat, vente, échange | 105 Immeubles (achat, vente, échange | 105 Immeubles (achat, vente, échange | 105 Immeubles (achat, vente, échange

val-boisé

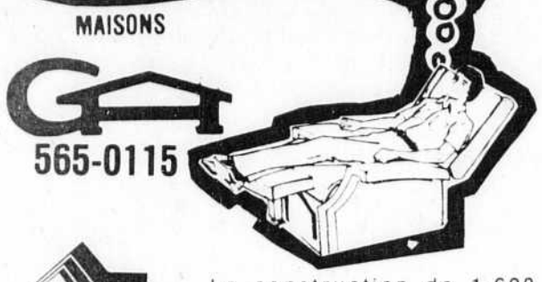
NOS MAISONS RENCONTRENT A 100% LES NORMES DE S.C.H.L.



Modèle G-13

DEVENEZ PROPRIETAIRE AVEC UN COMPTANT MINIME

MAISONS



1,200 SITES
100 MODELES
AVEC CHOIX

AUCUNE SURPRISE INATTENDUE NE DETRUIRA VOTRE REVE

565-0115

INCLUS DANS NOS PRIX:

- Terrains nivelés
- Entrée en concassé
- Lampadaire
- Frais notariés
- Assurance-feu 1 an
- Nos maisons portent la Nouvelle Certification Provinciale de 5 ans

La construction de 1,600 résidences et nos 17 années d'expérience sont une preuve irrévocable de notre excellent service après vente.

- Elévations
- Recouvrements ext.
- Armoires
- Tapis
- Fixtures
- Céramique
- Formica

VENEZ CONSULTER LES EXPERTS
GERARD ALLARD INC.
565-0115 Boul. Bourque (Rock Forest)

MAISONS MODELES & BUREAU
Lun. au jeu. 1h. à 9h. P.M.
Vendredi 1h. à 5h. P.M.
Sam. et dim. 1h. à 5h. P.M.

105/15252

PROTECTION

PROTEGE votre dépôt effectué sur l'achat d'une maison neuve jusqu'à concurrence de $20,000.
PROTEGE votre maison neuve contre tout défauts mineurs au cours de la première année.
PROTEGE votre maison neuve contre tout défauts majeurs pour une durée de cinq (5) ans.
GARANTIT par le fait même un service après vente des plus satisfaisants.

POUR VOTRE PROTECTION
achetez une maison neuve d'un
CONSTRUCTEUR ACCREDITE auprès du
PROGRAMME DE CERTIFICATION
DES MAISONS NEUVES de l'A.P.C.H.Q.

PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.

Un constructeur accrédité signifie compétence et solvabilité!

Pour de plus amples renseignements communiquez avec votre constructeur accrédité ou avec le PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES de l'Association Provinciale des Constructeurs d'Habitations du Québec Inc.
20, Elgin Place Bonaventure Montreal
(514) 871-8281
(819) 563-9643

105/15308

106 Chalets (achat-vente)

106 Chalets (achat-vente)

LIONEL RACINE RENOVATION LTEE



Lionel Racine

Portes aluminium, fenêtres, auvents
REVETEMENTS D'ALUMINIUM ET VINYLE
SPECIAL: CLAPBOARD D'ALUMINIUM $550. du MILLE PIEDS
ESTIME GRATUIT
815, rue SHORT - SHERBROOKE
Tél.: 562-9300

106/15317

107 Terrains

LOTS de 500x200 environ, 4 milles de La Patrie vers Scotstown face au Mont Mégantic. Vous trouverez le numéro de téléphone sur les annonces oranges sur les lieux.

TERRAINS COMMERCIAL
Situé boulevard Bourque, 300x300, 90,000 ca. Près des limites de Sherbrooke. Jour: 569-5943, soir: 567-5116.

107 Terrains

UN TERRAIN pour maison-mobile. Pour informations: tél.: 567-9961.

ROCK FOREST. Terrain 65,600 pieds carrés, façade prairie, fond boisé, $4,200. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE HEBERT, 864-4906

TERRAIN commercial, 100x125, arrière M. Muffler, belle vue sur King. 569-8467.

33.73 ACRES
AUBAINE POUR $28,500.
Idéal pour différentes récréations athlétiques. Site tranquille. Décor pittoresque. Situé entre Lennoxville, Sherbrooke et Fleurimont, borné au nord Est par rivière St-François. Termes à discuter.
TEL.: 562-7194
après 6h.
107/15496

TERRAINS RESIDENTIELS
(Travaux permanents payés)
Site enchanteur et très tranquille.
RUE PIERCE, LENNOXVILLE
Aussi: TERRAINS pour CONSTRUCTION MULTIFAMILIALE à Lennoxville.
PLACEVAN INC., 565-7653
107/15461

107 Terrains

MAGNIFIQUE terrain 11e rang, St-Elie, 295x400, boisé, superbe emplacement pour domaine. 563-6672.

TERRAIN 70x100, situé rue des Diamants, Fleurimont. Tél: 563-8093.

PRES MAGOG, lac Trouser, terrain boisé, accès magnifique place. Prix $500.00. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

ST-ELIE, Terrains boisés et non boisés. Grandeur désirée, aussi étang avec bons ruisseaux. 562-3521.

T1490. CHOIX de 10 terrains avec services, $1650 à $2000. situés Fleurimont. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, George Bordua, 563-0593.

MAGNIFIQUE TERRAIN Environ 8 acres dans village St-François. Prix $12,500. Comptant $4,000. Balance 8%. Tél: après 5:30h. (819) 845-4308.

VENTE IMMEDIATE: 6 milles de l'Université. Magnifique terrains 2 à 3 acres chacun. Complètement boisés. 562-5727 — 569-3107.

VIVRE A LA CAMPAGNE! 10 minutes de Sherbrooke. 70 acres boisés, vue panoramique. Prix $19,000. 563-3000; Alydor Dion, 567-0675; Gérald Emond, 569-8497.
LE PERMANENT, courtier

108 Fermes

FERME 231 acres, 40 têtes "Holstein" équipement au complet. Bâtiments et maison. Prix abordable. Raison: santé. 835-5637, Martinville.

VAL RACINE — 55 milles Sherbrooke, 11 milles Lac Mégantic. Beau domaine de 20 acres, 3 lacs ensemencés de truites, 4 cabines, 2 chalets avec foyer, 1 chalet bois rond isolé. Tous ces bâtiments sont meublés. Aussi autres bâtiments. Electricité, téléphone. Place tranquille. Prêt à faire de l'argent. Cheval avec voiture. Vraie aubaine. JULES GRIMARD, Ham Nord. Vente et achat de ferme, maison de campagne. 1-344-2227, après 5h. p.m. ou avant 8:30 a.m.

WEEDON: 160 acres, 2000 érables, bois mou, balance culture. Bonne grange-étable, bonne maison 5 pièces. Vue magnifique. Prix: $32,500.00 — Comptant: $20,000.00. Balance facile. Tél: (819) 359-2857.

AUSTIN — Chemin St-Benoit du Lac. Maison 2 étages, 10 pièces et 3e étage isolé, non fini. Grange-étable, garage, emplacement 4 acres. Après 5h. 569-8532; 569-5682.

FITCH BAY: Belle terre, 35 acres, avec maison Centenaire de style. Une grange, un garage. Le tout en bon état. On demande $36,500.00. — IMMEUBLES C.E. LAURENDEAU, 843-6611; Nicole Blanchard, agent, 843-9994.

NORTH HATLEY: Terre 25 acres, entièrement boisée, petit ruisseau, Site élevé. A vous pour $12,500.00. IMMEUBLES C.E. LAURENDEAU, 843-6611; Nicole Blanchard, agent, 843-9994.

WOTTON Porcherie 26x300 pouvant contenir 166 truies, 13 cages maternité avec 5 acres de terrain. 565-1933; Pauline Turgeon.
MONTREAL TRUST, courtier

109 Commerces à vendre ou à louer

MANUFACTURE A VENDRE OU A LOUER
Située à South Durham. 20,000 pieds de plancher. Chauffage à l'huile. Entrée 600 ampères. Entrée 6", eau. AVEC LOGEMENT ET BUREAU
TEL.: 819-858-2941 109/15490

POSSEDEZ VOTRE PROPRE COMMERCE!
DEVENEZ UN DETAILLANT
TEXACO
Une Station-service est présentement à louer au coin des rues Craig et 4e Avenue à RICHMOND. C'est une station service très attrayante dont la construction remonte à 2 ans seulement.
Le candidat choisi doit posséder les aptitudes pour opérer les 2 baies de service et gérer le département de gazoline en tant que Libre-Service. Il doit promouvoir les ventes du lave-auto, administrer un budget de dépenses d'opération, tenir une comptabilité complète et superviser le personnel à sa disposition.
Pour de plus amples informations, communiquez avec: MICHEL PELLETIER
TEXACO CANADA LIMITEE
7, Camirand, Sherbrooke, Qué.
569-9168 109/15493

107 Terrains

MAGOG. Terrains boisés, vue magnifique sur Mont Orford et lac Memphremagog. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE HEBERT, 864-4906

STANSTEAD, chemin Tomifobia, 200 acres. Prix attrayant de $32,500. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
HUGH S. ROSE, 567-4251

LOTS à vendre situés sur Bowen Sud. Pour renseignements composer 567-2725.

MILBY — 12 minutes centre-ville. Magnifique terrain 40 acres, dont 30 acres en culture; vue panoramique, ruisseau. Petits boisés. Sans bâtisses. Pas d'intermédiaire. $39,000. 8 37-2200, 837-2830 après 5h.

FLEURIMONT. 10 lots boisés, différentes grandeurs, rue Dulac. 849-4041.

KATEVALE Terrain 75x200 bord de l'eau près Club Magog. 3 côtés bordés par cèdres, pins. 563-3000; Pierre Lizette Dionne, 567-2324.
LE PERMANENT, courtier

EST Coin Des Bouleaux et Chemin Galvin. Terrain 75x100. Prix $2,500.00. 565-1933; Guy Leblanc, 843-1302.
MONTREAL TRUST, courtier

MAGOG Terrain commercial rue Sherbrooke, 52,800 p.c., possibilité pour plus de superficie si nécessaire. Prix très raisonnable. Si vous projetez construire un commerce c'est le terrain qu'il vous faut. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181; Pierre Durocher, 565-8205.

RUE TURCOTTE, Sherbrooke, terrain 65x100 avec arbres. Propriétaire à l'extérieur. Prix $2,000.00. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181; Pierre Durocher, 565-8205.

T1270 COMMERCIALE rue Wellington et Aberdden. Aubaine. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

TERRAIN commercial King Est, 255' façade. Idéal pour restauration, brasserie, etc. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
FRANCOISE HEBERT 864-4906

108 Fermes

F1251 FERME 100 acres avec grange et cottage 5 pièces, 8 milles Sherbrooke. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926; Raymond Cloutier, 565-7710.

109 Commerces à vendre ou à louer

SALON D'ESTHETIQUE avec équipement, inventaire et clientèle établie. Prix raisonnable. Cause: maladie. 562-1244.

BRASSERIE A SHERBROOKE, très rentable, Sans intermédiaire. Accepterais maison à revenus. Pour inf.: Ecrire 92, La Tribune.

SALON DE COIFFURE à 14 rue Windsor, tout équipé. Départ de la ville. Prix $3,500. IMMEUBLES LAJOIE, courtier, 567-2826.

BELLE PETITE BOUCHERIE propre, quartier ouest, très achalandé et très rentable. MAURICE BENOIT, courtier, 563-7370.

H&R BLOCK
FRANCHISES DISPONIBLES POUR EAST ANGUS, COATICOOK, WINDSOR
H & R Block, le plus grand service d'impôt au Canada est à la recherche de personnes responsables capables d'opérer un bureau d'impôt. Expérience en impôt, même si utile, n'est pas essentielle. Une occasion unique pour personnes qualifiées.
Nous subvenons à l'entraînement, aux fournitures et à la publicité. Les franchises BLOCK peuvent être opérées conjointement avec certaines autres affaires. Adressez votre demande à
H&R BLOCK
286, King Ouest, Sherbrooke J1H 1R1
109/15374

109 Commerces à vendre ou à louer

AUBAINE! 10,000 verges tissus toutes sortes, accessoires. Devront être transportés immédiatement. $4,000. — Comptant: $1,000. 569-7754.

LUNCHEONNETTE. Bien situé bonne possibilité. Equipements moderne. 565-1366.

BOUL. BOURQUE, garage, monte-charge, pompe essence, espace pour machinerie lourde, entrepôt, terrain 156x300. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
SUZANNE LAFLEUR, 565-0889
LOUISE SERGERIE, 563-7428

15 MILLES SHERBROOKE, épicerie-accommodation, licenciée, grand logement 5 1/2 pièces, chiffre d'affaires intéressant. France Trépanier, 569-8822; IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522.

RESTAURANT bien situé-bien équipé, 45 places. Avec logis au 2e étage. Roxton Falls (514) 548-5756.

BAR SALON avec bâtisse. Gros chiffre d'afaires. Spécialité: pizza. Grosse rentabilité. MAURICE BENOIT, courtier, 563-7370.

BELLE PETITE EPICERIE licenciée, vieux poste établi très achalandé. Très rentable. MAURICE BENOIT, courtier, 563-7370.

ATTENTION: HOTEL campagne, salle réception, salle manger, très rentable. Faut vendre. MAURICE BENOIT, courtier, 563-7370.

C1496 Occasion rêvée de partir en affaires. Dépanneur à revenus très intéressants. IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Aurèle Pinard, 569-8151.

COMMERCE de restauration, 40' places. Informations à acheteur sérieux. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834; Gaston Constant, 569-5967.

SHERBROOKE Epicerie-accommodation très bien située. Bon chiffre d'affaires Prix $32,000. 563-3000; René Bibeau, 567-1200.
LE PERMANENT, courtier

110 Maisons de campagne

MAISON DE CAMPAGNE, route Trans-Québécoise, logement 4 1/2 pièces. Tél: 846-4569.

PRES SHERBROOKE, maison de campagne, 5 1/2 pièces, rénovée, garage, terrain 5.6 acres. Prix $26,500. France Trépanier, 569-8822; IMMEUBLES ROBERGE, courtier, 567-9522.

STANSTEAD, Tomifobia, maison de campagne, 147 acres, source, étang et ruisseau. SHERBROOKE TRUST, courtier, 563-4017.
LOUISE SERGERIE, 563-7428
SUZANNE LAFLEUR, 565-0889

TRES BELLE MAISON DE CAMPAGNE, située environ 35 milles de Sherbrooke. Habitable à l'année. 835-5733.

STOKE: 5 acres. Maison 5 pièces, 200 ampères, 250 volts. Puits artésien. Isolation complète. Extérieur clapboard aluminium avec grange équipée et garage. Très paysagé. Très bas prix. Tél: 878-3768.

MAISON chemin Stoke, près CHU, 5 1/2 pces, avec terrain et garage. 878-3895.

MAISON DE CAMPAGNE avec grange. Environ 7 acres terrain et petit lac. Tél: 849-3423.

PETIT LAC MAGOG. Environ 5 milles Magog, magnifique 4 pièces, construction récente, $15,800.00. Termes disponibles. Roland Blasis, courtier, 562-6622.

ST-ELIE — Route 220, maison avec grand terrain et piscine. Tél: 562-3521.

X1467-BANLIEUE. Cottage 4 chambres, foyer, salle dîner, grand terrain. Prix $43,000. IMMEUBLES MARCOUXé courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

X1464-NORTH HATLEY, style Early American, 7 pièces, rénovées plus atelier. Aubaine IMMEUBLE MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

X1440-PRES DE COATICOOK, maison 7 pièces, terrain 1 1/2 acre, piscine, filtre. Prix: $16,700. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

X1348-CHARTERVILLE, belle maison campagne, 6 chambres, foyer, impeccable. Prix: $32,000. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

X1420-PRES COATICOOK, 5 chambres, foyer, grand terrain. Faut voir: Prix: $27,000 IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

201 Hypotèque

HYPOTHEQUES
• 1ères et 2èmes
• ville et campagne
• $2,000. à 1 million
• taux compétitifs
• résidentiel et commercial

EVALUATION
• scientifique
• par évaluateur agréé

VENTE
• résidentiel et commercial
• fermes et chalets
• photo M.L.S.

IMMEUBLES LAJOIE courtier
2815 Maricourt Sherbrooke
JOUR et SOIR
567-2026
St-Gérard, 443-2087
201/14720

202 Argent à prêter

ARGENT A PRETER
• 1ère et 2ième hypothèque
• Taux à partir de 10¾
• Spécialité pour prêt à la campagne
• Argent disponible pour construction ou refinancement.
• Achat d'hypothèque de toutes sortes.
BADEAU & FILS
COURTIER
1576 King Ouest
Tél.: 569-7375
soir: 563-5604
202/12604

301 Appartements à loue

CENTRE-VILLE — Edifice His Majesty: 1 1/2 pce, meublés, chauffés: $96 - $120. par mois. Jour: 562-2511; soir: 563-1323; 562-9068.

QUARTIER EST: Appartements 3-3 1/2 4-4 1/2 pièces modernes. Tél.: 565-9307 ou 565-7441.

APPARTEMENT BERGAMIN, quartier ouest, rue Dubreuil, 3 pièces meublé, 4, 4, 1/2 pces libres novembre. Aucune taxe. 569-4977.

OUEST — rue Sara. 3-4 pièces neufs, meublés ou non, prêts 1er novembre. Besoin concierge. 567-3624.

APP. QUATRE-SAISONS: 3, 3 1/2, 4, 4 1/2 pces. Endroit tranquille. Libres Nov., Déc. Tél.: 569-7617.

4 PCES, neuf, tapis mur à mur, vacuum, balcon, près Restaurant Elite. Tél.: 566-6671.

APPS OKIMUK , 2,600 Portland, 3 1/2 ou 6 1/2. Piscine, ascenseur, buanderette, garage. Tél.: 563-5255.

RUE BOWEN NORD. 1 1/2 pce, meublé, électricité fournie. 845-3246, après 5h.30.

APPARTEMENT refait à neuf, 3 chambres à coucher, salle à dîner, cuisine et salon. Chauffage électrique. $160./mois. 1er plancher. Rue Stanley, libre immédiatement. 569-5592.

APP. DES JONQUILLES — A sous-louer, 4 1/2 pièces, neuf, meublé, chauffé. Libre Novembre. 567-1772.

NORD — à sous-louer 4 pièces neufs; (un meublé). Construction béton. 567-1695, 567-5300.

3 1/2 MEUBLE, chauffé, neuf Libre immédiatement. 4220, Chauveau, app. 303.

3 1/2 MEUBLE, CHAUFFE au 4206 Chauveau, app. 203, près Restaurant Elite. Tél.: 563-4674.

SOUS-LOUER, 3 pièces meublées. Près université. Libre immédiatement $65.00/mois. Rue Lalemant. 563-8578.

875 VEILLEUX: 4 1/2, 5 1/2 avec ascenseur, salle lavage salle de jeux, bain sauna, piscine chauffée; insonorisés. Libres immédiatement. 565-7325 567-5711.

APPARTEMENT 3 grandes pièces, meublé, chauffé, électricité fournie, propre. Libre Pour visiter: 1012 Champlain 562-8692.

CHATELAINE
APPARTEMENTS ultra-modernes, 3, 4, 5, 6 pièces, insonorisés, 2 salles de bains, réfrigérateur automatique, four mural, laveuse-sécheuse, thermostat eau chaude. Incinérateur, piscine, concierge. 569-6434.

RUE FRASER: App. 4 1/2 pièces, à sous-louer. Meublé ou non, chauffé. Libre immed. 562-7209.

SOUS-LOUER, 3 1/2 meublé, chauffé. Libre immédiatement Rue Candiac, 569-8629.

4 1/2 PIECES, meublé, à sous-louer, près centre d'Achats Quatre-Saisons et petit bois 565-8209.

3 1/2 PIECES très propre, dans l'Est, à partager avec fille qui travaille ou étudie. 566-0353.

A SOUS-LOUER: 3 1/2 pces semi-meublé, $170./mois. Libre 1er janvier. 565-0871, après 7h.

QUARTIER NORD, près Terrill, 530 Prospect. App. 5 pces, meublé, chauffé, éclairé eau chaude. Renseignements 565-9393, Marc Brien.

5 PIECES, non-chauffé, à louer $88. pour le 1er décembre. Pas d'entrée sécheuse. 1165 Fabre, app. 5. 562-7985.

PRES UNIVERSITE, 3 1/2 meublé, louer ou à sous-louer. Libre immédiatement. Jour: 563-4626; après 5h. 569-8447.

1 1/2 PCE, meublé, chauffé. Situé 160 King Est. 562-7850.

APPS PRESTIGE, situés Quartier Est, rue Lacombe. Libres 15 nov. 2 1/2, 3, 4 et 5 pces. Meublés ou non, insonorisés, vacuum central, intercom, laveuse-sécheuse. Tél.: 562-7239.

A SOUS-LOUER: 1er novembre au 1er juillet. 2 1/2 meublé, avec entrée privée. Situé rue Québec. $135./mois. Tout inclus. Jour: 563-5555, extension 249, soir et fin semaine, 569-1011.

LIBRES 1er nov. - Nord: 1 1/2; Est: 4 pces, chauffés, eau chaude. Tél.: 566-6778.

201 Hypotèque

HYPOTHEQUES
1ère et 2e hypothèque sur résidences, propriétés à revenus, commerces, industries, chalets, fermes, propriétés de campagne, achat hypothèque.
H.M. MORIN
Courtier
111, King Ouest
563-5100,
soir: 563-1984
201/15312

FONDS POUR HYPOTHEQUES
Si vous désirez acheter, vendre, renover ou si vous avez besoin d'argent pour fins d'éducation ou achats importants... voici de bonnes nouvelles.
NOUS OFFRONS:
- Taux compétitifs
- Privilège de pré-paiement
- Aucuns frais cachés
- Jusqu'à 30 ans d'amortissement

Nous payons aussi les prix les plus élevés pour les présentes hypothèques.
Pour de plus amples informations, téléphonez-nous aujourd'hui même, sans frais ni obligation de votre part!
567-3965
CREDIT IMMOBILIER CCC LIMITEE
201/14509

301 Appartements à louer

DOMAINE RUSTIQUE
3-4½-5½
Spacieux, insonorisation spéciale, tout confort, tapis, piscine, etc. Espace vert
BUREAU: 569-9095
APRES 5h.: 567-4441
565-0204
301/15243

301 Appartements à louer

NORD. 3 1/2 pces, meublé. Résidentiel. $200. par mois. 567-5040.

PRES CEGEP de l'Est. 2 1/2 pièces meublé, chauffé, eau chaude, électricité fournis. Service de lavoir. Libre immédiatement. S'adresser 374 Montréal, app. 6. 562-3911; 566-0397.

APPS. JARDINS FLEURIS
QUARTIER EST
31 Unités neuves des plus modernes. 3 - 3 1/2 - 4 - 4½ PIECES. Reservez pour le 1er novembre.
TEL: 565-9307
301/15349

IMMEUBLES MARYMOUNT INC.
Voisin du Carrefour de l'Estrie. 3½ pièces, modernes. Concierge.
567-8649 — 563-5039
301/11933

Shamrock
3, 4, 5 pièces, ultra-modernes, à louer.
S'adresser: 1155, RUE JOGUES
Pour rendez-vous, 563-2769
301/15416

APPARTEMENTS DES
haut bois
Rock Forest (Face au Woolco)

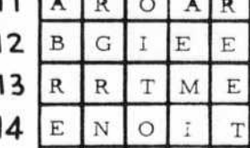
INSONORISES VACUUM MURAL TRES GRANDS APPARTEMENTS MODERNES ENDROIT TRANQUILLE STATIONNEMENT LIBRES BIENTOT	3½ pièces	$130.00 par mois
	4½ pièces	$145.00 par mois
	5½ pièces	$175.00 par mois

UNE AUTRE REALISATION DE
Gary Longchamps Inc.
951 Haut-Bois Rock Forest
563-2422
301/14671

302 Logements à louer

302 Logements à louer

DELUXE
DRIVE YOURSELF ENR.
Affilié à Hertz Rent-a-Carr
Location d'autos et de camions de déménagement
Local et longue distance
787, CONSEIL, SHERBROOKE
562-4933
302/10046

DEMENAGEMENT

Local et longue distance. Entrepôt sûr pour meubles et autres. Emballages ultra-modernes sur place. Spécialité: Fabrication de caisses pour déménagement outre-mer.
Estimation gratuite
RAOUL MARTINEAU INC.
302/14484 Membre United Van Lines TEL.: 569-9921

DEMENAGEMENT LONGUE DISTANCE & LOCAL
Geo DUBOIS INC
569-5555
EMBALLAGE ENTREPOSAGE
Agent North American Van Lines
302/10284

302 Logements à louer

BROMPTONVILLE
LOGEMENT 4 1/2 pces, à louer près Transquébécoise, 3 milles du Carrefour. Libre 1er nov. Tél.: 846-4569.

QUARTIER OUEST. 4 pièces, neuf, non chauffé, très moderne. Libre 1er novembre. $125. $140. 569-4360.

CENTRE-VILLE, rue Piessis: 6 pces, 2e étage, non chauffé, poêle fourni: $80./mois. 562-9422.

4 PIECES stié sur chemin Stoke. 4 milles CHU. Pour informations, composez: 569-7758.

BLAIS EXPRESS Inc.
DEMENAGEMENT locaux et longue distance
ENTREPOSAGE EMBALLAGE
Mayflower Van Line
569-3819
302/11248

303 Locaux à louer et demandés

CENTRE-VILLE
DANS un immeuble de brique, 2 étages à louer, de 2,150 pi. carrés chacun avec monte-charge. Stationnement à proximité. GAGNON ET ASSOCIES, courtiers, CLEMENT GAGNON, 562-2803.

BEAU LOCAL pour bureau, salon de coiffure, fleuriste ou autres, avec stationnement. Libre immédiatement. (819) 845-4266.

CENTRE-VILLE. Local commercial d'environ 2,000 pi.ca. Chauffé, vitrines. Prix d'aubaine. 567-4851; 562-8797.

KING, près Centre: 3 locaux Grande vitrine. Pour tous genres commerces ou bureaux Stationnement. 569-7754.

LOCAL COMMERCIAL à sous louer. 450 pi. carrés. 99, Wellington Nord. Refait à neuf $175./mois. 846-2963.

BUREAUX A LOUER
Grand choix d'espaces pour bureaux ou commerces avec services et stationnement
IMMEUBLES MARCOUX COURTIERS
569-9926
303/11940

304 Logements chauffés à louer

OUEST: 3 et 4 pces, meublés. Aussi bachelor. 1er nov. Aucune taxe. Tél.: 567-9410.

SOUS-LOUER grand 3 1/2 pces, meublé, chauffé, près Carrefour Dunant, mi-novembre à fin avril. Cause: Transfert. Après 6h., 562-5642.

SOUS-LOUER (10 mois). Appartement 3 pièces, chauffé, situé 6, Cathédrale, Sherbrooke. $120.00/mois. 889-2615.

A SOUS-LOUER: Quartier Ouest - 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie. Après 5 heures, 563-5978.

APPARTEMENT à sous-louer: 3 1/2 chauffé, eau chaude Quartier Ouest. Tél.: 563-1983, après 5h.

QUARTIER OUEST — Appartement 2 pièces, chauffé, meublé, à louer. Tél.: 562-0638.

5 PCES, 2 chambres à coucher, 10 minutes de l'Université en automobile. Très propre. 567-4211.

1025 JARDINS FLEURIS, Quartier Est — 5 1/2 chauffé, eau chaude fournie. $170.00 Libre 1er novembre. 563-4371.

RUE ST-LAURENT. Grand 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie. Libre 1er décembre. Tél.: jour: 569-9031; soir: 569-1798.

3 1/2 MEUBLE à louer pour fin novembre. 875 Veilleux, appartement 302. 567-9624, après 5 heures.

NORD: 5 1/2 pièces, non meublé, chauffé, piscine. $200.00 par mois. Tél. SOIR: 569-1428.

QUARTIER NORD. Grand 6 pièces. Proximité des services. Endroit tranquille. Libre 1er novembre. S'adresser 410 Châteauguay. 567-6971.

BOUL. ALEXANDRE, grand 4 1/2 pces, chauffé, bien situé, 1er étage, balcon. Prix: $145. Tél.: 565-7571.

Le mot perdu

GRILLE NO. 535 6 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	R	E	S	T	I	R	E	H	U	I	S	S	I	E	R
2	E	R	T	N	I	A	S	A	S	T	I	E	R	C	E
3	I	U	N	E	E	D	G	I	V	R	E	U	U	N	R
4	T	E	O	M	F	I	A	V	A	R	O	D	E	O	I
5	E	M	I	A	F	S	E	G	U	J	A	R	T	I	O
6	R	E	N	T	E	I	E	T	U	U	P	E	I	T	T
7	E	D	U	S	R	R	A	D	A	R	P	P	B	U	A
8	E	E	E	E	G	I	I	T	E	I	E	O	E	C	G
9	D	C	R	T	F	C	I	L	O	D	L	N	D	E	O
10	N	A	N	O	I	T	A	N	G	I	S	S	A	X	R
11	A	R	O	A	R	I	C	R	E	Q	U	E	T	E	R
12	B	G	I	E	E	A	E	L	B	U	E	M	M	I	E
13	R	R	T	M	E	R	V	I	L	E	A	R	R	E	T
14	E	N	O	I	T	A	C	I	F	I	N	G	I	S	N
15	F	T	M	T	N	O	I	T	P	I	R	C	S	N	I

Appel, arrêt, assignation, Bande, bref, créance, Débiteur, demeure, district, Exécution, Fiat, Givre, grâce, greffe, Héritier, huissier, Immeuble, inscription, interrogatoire, Jour, judiciaire, juge, juridique, Livre, Motion, Radar, rager, réitérée, relai *, rente, réponse, requête, réunion, rodéo, Saint, Saisi, signification, Testament, tierce, titre, tome

réponse du numéro 534 SOUBRESAUT

302 Logements à louer

DEMENAGEMENT G.ROY Inc.
567-6733
SHERBROOKE
emballage - entreposage
AGENT "ATLAS VAN LINES"
302-11998

304 Logements chauffés à louer

NORD: 4 pièces neufs, chauffé, eau chaude, entrée laveuse-sécheuse, buanderie. Libres octobre-novembre. 5 pces neufs, prêts décembre, janvier 77. 565-9624.

PCES, chauffé, eau chaude. Pas taxe d'eau ou déchets. 2 1/2 milles limites de Sherbrooke par Galt ouest. $125. 567-5382.

OUEST - 1410, rue Larocque, 4 1/2 chauffé, eau chaude, stationnement. $142./mois. Peinturé à neuf, entrée laveuse-sécheuse. Visitez jour ou soir: app. 6, libre 1er décembre.

1825 CHAGNON, 4 pces, balcon, buanderie, aspirateur mural, concierge. 567-2257.

LOG. 4 1/2 pièces, chauffé, situé 1600 Boul. Alexandre. Libre immédiatement. Après 6h. 569-9428.

GRAND 4 pièces, chauffé, eau chaude. Rénové $105./mois. Libre 1er déc. 567-1703.

LOG. 5 1/2 pces, chauffé, à louer. 812 Place Bergamin, app. 12. Libre 1er nov. $145/mois. 565-0640.

305 Logements meublés à louer

PCES, neuf, meublé, chauffé, eau chaude, éclairage. Aucune taxe. Près Restaurant Elite. Tél.: 566-6671.

1825 CHAGNON, 4 pces, balcon, buanderie, aspirateur mural, concierge. 567-2257.

QUARTIER EST. 3 1/2 pces, meublé style colonial, insonorisé, intercom, tapis, buanderie. Libre imméd. 569-7617.

306 Logements-appartements à partager

LOGEMENT A PARTAGER à 5 minutes de l'Université. Tél.: à toute heure, 562-5633.

307 Bungalows cottages à louer

JARDINS FLEURIS, près CHU, écoles et Super-marché, 5 1/2 pces, non-chauffé. Endroit tranquille. 567-0296, 563-4164.

307 Bungalows cottages à louer

SUR LE BORD DU GRAND LAC BROMPTON, résidence luxueuse, 11 pièces meublées. Chauffage électrique, 20 minutes de Sherbrooke. Facilité pour le ski alpin et randonnée, raquette. 567-5040.

309 Chambres à louer

BELLE chambre avec toutes commodités, cuisine, salle de bains, etc... 912 Worthington, app. 7.

JARDINS FLEURIS, près CHU, écoles et Super-marché, 5 1/2 pces, non chauffé. Endroit tranquille. 565-0296; 563-4164.

QUARTIER EST — Pour fille ou garçon, chambre meublée, chauffée, tapis, téléphone, téléviseur, cuisine. 201 King Est.

HOMME partagerait sa maison, 8 pces, foyer, etc., prix modique, avec homme 25 ans et plus. 843-2108.

3 GRANDES CHAMBRES, poêle, réfrigérateur, tapis. A la semaine ou non. Près CEGEP, hôpitaux. 185 King Est, de 5h. à 7h. p.m.

QUARTIER NORD — rue Précourt, belle chambre seulement pour femme. Services d'autobus, près King Ouest. 569-6527.

FLEURIMONT. Prendrais personnes âgées en pension. Chambre seule. Signalez 569-7516.

CHAMBRE MEUBLEE avec salon, cuisinette, salle de bains, entrée privée. Téléphone fourni. (Pour jeune fille). S'adresser: 188 Boul. Jacques-Cartier Nord, 569-5323.

CHAMBRE POUR GARCON située près Carrefour de l'Estrie. Tél.: 567-0652.

PRES CEGEP. Pour jeune fille. Pour renseignements, composez 565-9875.

CENTRE, coin Brooks-Aberdeen, chambre, réfrigérateur fourni. Renseignement, 562-7352.

310 Chambre et pension

CHAMBRE ET PENSION pour adultes. Centre-Ville. 569-4916, entre 9 a.m. et 6 p.m.

310 Chambre et pension

POUR PERSONNES AGEES, nourries, logées. Endroit tranquille. Visites M. le Curé, tous les samedis. 563-0540.

PRENDRAIS en pension homme ou femme d'âge moyen. Maison confortable, dans village Ayer's Cliff, 838-5854.

CHAMBRES A LOUER. Pour hommes seulement. Pension si désirée. Salle de séjour avec T.V. Bon chez-soi. S'adresser: 1378, des Sables, Sherbrooke.

311 Chalet à louer

PLAGE SOUTHIERE, chalet 5 pièces, foyer, chauffage électrique, ($1,300. saison hiver, chauffage non-inclus). IMMEUBLES MARCOUX, courtier, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

MAISON HIVER-ETE, bord petit lac Magog, Katevale, 3 chambres à coucher, foyer, meublé. Chauffage électrique. A louer à l'année ou saison. Jour (514) 659-2394; après 5h. (514) 632-0928.

CHALET-SKI. 8 pièces, meublé, foyer. Libre 1er décembre, 4 milles Mont-Orford. 843-2944.

313 Garage à louer

ENTREPOSAGE
ENTREPOSAGE de roulottes, tentes-roulottes, bateaux, autos pour l'hiver. Nil Gilbert, Compton, 835-5460.

SI VOUS VOULEZ entreposer votre voiture pour l'hiver, garage chauffé. 565-9393.

GARAGE A LOUER S'adresser au 206 Morkill ou tél.: 567-4176.

314 Bureaux à louer

590 PIEDS CARRES. Peuvent être divisés. Idéal pour bureau d'assurance, finance etc. Stationnement arrière. S'adresser: Jour, 974 King Ouest, 563-1977.

100, KING EST: bureau à louer, 574 pi. ca. Libre 1er déc. 1976 CAISSE POPULAIRE SHERBROOKE-EST, 565-9991.

BUREAU A LOUER
Rue Wellington Nord
avec voûte, stationnement.
Situé au:
86, Wellington Nord
Tél.: 567-5711
314/15383

315 Demande à louer

LOUERAIS GARAGE près Université pour la saison d'hiver. Tél.: 562-9397.

316 Machinerie à vendre ou à louer

TOUR A FER, fraiseuse (milling), scie à fer, tour (Turret), tour automatique (screw machine), drill, aussi machineries de toutes sortes. S'adresser Imperial Equipment vendeur de machineries neuves et usagées. Sommes aussi acheteurs de machineries usagées. 819-864-9215.

BACKHOE 1970, avec camion en bon état. Tél.: 875-5197, ou 65 Bibeau, Cookshire.

TRACTEUR FORD, gratte sur le 3 point, charrue, remorque tombereau, mélangeur à grain épandeur à funier. 843-2437.

316 Machinerie à vendre ou à louer

PETIT "Bull Loader" 201 "John Deere", parfait ordre Remorque (trailer) neuf Vendra ensemble ou séparément. 846-4131.

BACKHOE
Très bon état, 1,500 heures de marche, 1973. Pour renseignements;
569-9095
316/15455

JABCO MACHINERY LTD.
1190. Galt Est — Tél.: 563-5626
ATELIER D'USINAGE
Vendons et coupons PLAQUES D'ACIER dans les épaisseurs de 3/16" à 12", sur machine ELECTRONIQUE, effectuant le modèle demandé. FER PROFILE et charpente en acier, fer d'usinage.
316/12153

401 Voyages-transport

APPARTEMENTS construits par des Canadiens pour des Canadiens à Pompano Beach, à louer à la saison, au mois ou à la semaine. 402 Avondale Drive, Pompano Beach, Floride. 33060 Réservations: 819 293-5082 ou 819-293-5689.

403 Personnel

RENCONTRES — Pour rencontrer une personne compatible, ou vous faire de nouveaux amis(es). Si vous êtes libre et que vous avez de 20 à 55 ans, adressez-vous au service de Rencontres MIRENSOL Activités à chaque semaine Inf.: 13h. à 21h. 567-8985; C.P. 1594, Sherbrooke, Qué.

404 Perdu

CHAT, 6 mois, gris, patte blanches, répond à Putsy. Secteur Boisjoli. Récompense promise. 567-4889.

BEAGLE d'environ 10 mois perdu quartier nord. Si trouvée 563-3642.

CHIENNE Boxer femelle adulte, tête fachetée blanc, cou leur tan, oreilles non taillées perdue à South Stukely. Récompense $200. Montréal, 514 489-7652.

501 Animaux à vendre

JUMENT demi-sang arabe, 6 ans, $450. Renseignements, 846-2005.

501 Animaux à vendre

TRES BEAUX CHIOTS Labrador, excellents pour la chasse aux canards. Tél.: 845-4802.

CHIEN BOXER mâle, 10 mois enregistré, tatoué, vacciné $150. 569-6414.

FEMELLE Collie pur sang, âge 6 1/2 mois. Tél.: 563-6272.

CHIOTS Collie pur sang enregistrés, éverrés. Prêt à livrer. 846-2103.

VENDRAIS 3 Doberman, mâle femelle. Aussi Poney. Après 5h 569-6477; 864-9170.

JUMENT APPOLOOSA enregistrée, 15.2 mains, bien domptée. Aussi POULICHES "Quarter Horse" et poulains Appaloosa. - Waburton, Islanc Brook, 875-3437.

POULICHE ET POULAIN Appaloosa, même lignée. Poulain "Quarter-Horse". Tél.: 567-7458 ou 567-6496.

SELLES WESTERN et anglaises, neuves et usagées. BOUTIQUE DU CAVALIER, 438, Galt-Ouest, tél.: 567-0624.

JUMENT Pinto, 7 ans, domptée pour selle et "sleigh", très douce. 846-3219.

POMERANIENS; Papillons; Beagles; Small Fox; Boston Terriers; Barbets; Samoyedes; Danois; Dalmatiens; Bergers Allemands; Doberman Pinscher - 562-5525.

TROUPEAU "Polled Hereford" - 1 taureau 3 ans, 7 vaches enregistrées, 4 taures, 4 génisses, à vendre, ensemble ou séparément. Tél. Drummondville, 1 (819) 394-2719, le matin.

501 Animaux à vendre

CHENIL L.M. ENRG. 150 chiens Esquimau; Samoyede (esquimau blanc), Alaskan, malamute, Husky sibérien. Client obtient: 6 mois garantie vie, 30 jours vétérinaire gratuit, pension gratuite, accouplement gratuit, caractère garanti, Ouvert jour-soir. Cookshire: 875-5101.

25 GENISSES Hereford, de 7 à 8 mois. 1 taureau, 3 ans. S'adresser 838-5927.

SPECIAL! Chiots Poméraniens, Collies, Doberman, Boxer, Berger Allemand. Tél.: 864-9904.

SAMOYEDES, esquimaux blancs, de vrais boules de neige, âgés de 8 semaines, enregistrés. 845-3882.

IRISH SETTER, mâles et femelles enregistrés, âgés 9 semaines. Très beaux sujets. 845-3882.

2 FEMELLES Berger Allemand "Black and Silver", 4 mois. Enregistrés, vaccinés, tatoués, vermifugés. Certificat de santé 562-6647.

CHEVRE (BUCK) pour reproduction. 2 chèvres pour lait d'hiver. A. BERGERON, (819) 839-3051.

LABRADOR, pur sang, meilleur chien de chasse: 3 femelles noires, 1 mâle beige-miel, 7 semaines. Prix très raisonnable 563-4121 ou 563-5344.

TRES BEAUX CHIOTS Labrador, excellent pour la chasse aux canards. 845-4802.

CHIEN DE CHASSE à vendre, un épagneul breton brun et blanc. Tél.: 657-4554, Scotstown.

PENSION COMPLETE, propre, pour chevaux. $60.00 par mois. St-Félix de Kingsey. Tél.: 1 (819) 848-2881.

LIQUIDATION. Nous devons vider tout un chenil. Aucune offre raisonnable sera refusée Pyrénéenne, femelle, adulte Afghan, femelle en gestation Bouvier des Flandres, femelle, adulte. Braque Allemand, femelle, adulte. St-Bernard, femelle, adulte. 3 St-Bernard, mâles, 4 mois. Irish Setter, femelle, adulte. Irish Setter, femelle, 5 mois. Epagneul, mâle, 6 mois. Beagle, femelle, adulte Chenil Rock Forest, 864-9064.

PENSION POUR 2 CHEVAUX. "Box Stalls", manège, accès aux sentiers d'équitation. Région Sherbrooke. 563-7101.

2 CHEVRES: mâle, blanc, femelle beige, âgés 6 mois. 875-3767.

CHIEN "Old English Sheep Dog" enregistré, avec papiers, 7 mois. Tél.: 566-6075.

PENSION POUR PONEYS, $40.00 par mois. 1/2 mille limites. Tél.: 569-4624.

CHIEN ESQUIMAU blanc (Samoyède), 2 ans, bien dressé. A été payé $150.00, vendrait $45.00. Accepterais échange. 569-4624.

ATTENTION CULTIVATEURS
Des Cantons de l'Est
Pour la récupération de vos animaux morts ou malades, appelez:
DAWSON ST-FRANCOIS
Cookshire — 875-3051
Service rapide en tout temps
Frais d'appels acceptés.
501/15506

502 Machine à coudre

VISITEZ LE CENTRE DE LA MACHINE A COUDRE, dépositaire Plaff, Bernina, Omega, White, Elna, Brothers. Vente, Service. Location domestique et industrielle. LEC LEBLANC, prop. 100, 10e Avenue Nord. - 569-4432.

REPARATION, VENTE, machines à coudre. Prix spéciaux. DOYON ET FRERES, 1704 Galt-Est, 562-8316; 569-0890.

PROBLEMES?
AVEC VOTRE MACHINE A COUDRE. Voyez P. Demchuk & Fils, vente et réparation de machine à coudre de toutes marques. Choix de 24 modèles en magasin. Spéciaux 10e Anniversaire. 558, Galt Ouest, 562-7642.

503 Vêtements à vendre

ROBE de mariée 13-14 ans, saison automne-hiver. Blanche garnie de marabout. Mante et capuchon. 567-7250.

MANTEAU de rat musqué, (brun foncé) avec collet renard norvégien blanc, 12 ans, incluant chapeau. Prix à discuter. 569-2944, après 5h.

MANTEAU rat musqué avec collet et chapeau chat sauvage, grandeur 12 ans. $700. 567-2073.

MANTEAUX de cuir, suède, tweed avec collet de castor, 15-16 ans. 2 lustres, vaisselles, bibelots. Vêtements pour homme. Divers articles. 567-9678.

ROBE DE MARIEE en velours blanc, avec cape contour en marabout. Bon prix. 864-9054.

MANTEAU DE PHOQUE NEUF, collet d'ocelot Grandeur 10-12. 562-0261.

MANTEAU de Lynx Canadien, grandeur 12 ans, longuette. Magog. 843-6030.

TRES BEAU MANTEAU, pattes mouton, très bonne condition, propre. Pour jeune fille ou dame. Taille 16-18. Prix à discuter. 562-3915.

504 Antiquités à vendre

FORD 1925, modèle T (antiquité), bon état de marche. Prix: 3,300. Conditions à discuter. Tél.: 569-7754.

SECRETAIRE "ROLL-TOP" et autres; Set Salon Victorien; Lit Louis XV; bureaux; chaises; table. A. BERGERON, (819) 839-3051.

FORD 1931, $4,500. Plymouth 1937, $3,500. Chevrolet 1950 $1650. Dodge Royal 1955, $3,200 Chevelle 1969, mag chromé, 4 vitesses au plancher $1250 Buick 1971, tout équipé $1350 Tous en très bonne condition Prix à discuter. Boulangeuse à pain de ménage, 2 vitesses manuelle avec 48 tôles à pain Chaise-haute pour bébé $5.00 Ensemble de plafonnier $25.00 835-5346. 563-2568.

TABLE EN MARQUETERIE inspiration Louis XV, 3 pieds longueur, $900.00. Tél.: 563-6798

505 Terre à jardinage, pelouse

GERARD THIBAULT TERRASSEMENT. Tourbe livrée ou posée. Service rapide. Patios. Estimé gratuit. Aussi érables à vendre. 1437, St-André 569-8156.

G. MESSIER LTEE
TAILLAGE DE CEDRES, plantation d'érables, bouleaux. Abattage d'arbres. Livraison de tourbe. Déneigement. 565-7430.

POUR TOUS GENRES de travail de bulldozer, nivellement de terrasse, etc RAYMOND LEFEBVRE, 562-6413.

TERRE A TERRASSE, remplissage, à jardin, sable etc. MARCEL HENRI; jour 569-6054, soir: 567-5401.

TERRE ENRICHIE pour jardins, pelouses, remplissage gravier, concassé. Tél.: 567-6656.

ROLAND THIBAULT
Paysagiste
SPECIAL
1.000 beaux érables à vendre, 12 à 25 pieds de longueur. Placez vos commandes tout de suite. **Voir au:**
515 MORIN — Tél.: 569-4940
505/15459

505 Terre à jardinage, pelouse

BANC DE GRAVIER
DION & GINGRAS
Sable, gravier, gravier concassé, pierre concassée, terre à terrasse de première qualité. Nous faisons le DENEIGEMENT au contrat ou à l'heure. Endroit commercial ou résidentiel.
TEL.: 565-8525
505/15244

ABATTAGE, EMONDAGE et ARROSAGE d'arbres, etc Michel Martineau, 565-0303.

506 Divers à vendre

MOBILIER chambre à coucher: Lit, sommier, matelas, bureau triple avec 2 miroirs, commode; à bon prix 569-4621, 562-7600.

TV NOIR et blanc "Zenith, 4 ans d'usure, très propre, avec pied $95. 846-2810.

GROS "Box Stove" 4 pi. antique Epandeur fumier, 140 minots parfaite condition. Banc de scie pour bois poêle. (819) 828-2049

BALAYEUSE électrique Singer, 2 ans d'usure. $65.00 Tél.: 567-2918.

OR, DIAMANTS
BAGUES, MONTRES. Nous vendons bijouterie dans notre maison à des prix jamais vus. IMPORTATIONS EKcG.G., Rock Forest, 864-9739.

FUTURS MARIES! Pour vos alliances et autres bijoux, appelez-moi. IMPORTATIONS E.G.G., Rock Forest, 864-9739.

2 ELEVATEURS automatiques, 4 étages, au complet, démontés et livrés. Cause: démolition. Bas prix. 569-7754.

REPARATION D'APPAREILS MENAGERS: poêles, réfrigérateurs, laveuses-sécheuses, etc., Aussi, achetons usagés. POMERLEAU SERVICE. Tél.: 563-6036.

BOIS POUR FOYER 16"; poêle 12", 100% érable ou mélangé; cèdre d'allumage. Tél.: 835-5691, après 5h.

BILLARD SANDERS
Distributeur exclusif:
BRUNSWICK
ONTARIO BILLARD
SANDERS
Fabrication, vente, service, location. Choix de 22 modèles
— *La vôtre vous attend!*
R.R. 1 BROMPTON
Tél.: 846-2902
(Boul. St-François Nord)
506/15228

MEUBLES NEUFS
Tels que poêles, réfrigérateurs, laveuses-sécheuses, congélateurs, télévisions, mobiliers chambre, salon, cuisine, chaises, divan. Meubles de style Canadien, Espagnol et Colonial. Lampes, cadres, etc...
COMPAREZ ET VOUS CHOISIREZ
RAOUL FORTIER INC.
1026 Wellington Sud
Sherbrooke
Tél.: 567-3581
ECHANGE
506/10936

RUBRIQUES
PETITES ANNONCES
PAR CATEGORIES
100- IMMEUBLES
200- FINANCE
300- LOCATION
400- DIVERS
500- MARCHANDISES
600- EMPLOIS
700- EDUCATION
800- SERVICES
900- VEHICULES AUTOMOBILES
POUR PLACER UNE PETITE ANNONCE
569-9501
LA TRIBUNE
506/11907

505 Terre à jardinage, pelouse

TAPIS D'EXPOSITION VICTORIAVILLE
TAPIS PRELARTS TUILES
En inventaire: 400 balances de rouleaux
MEILLEURE QUALITE - MEILLEUR SERVICE — MEILLEURS PRIX
TAPIS D'USAGE RESIDENTIEL COMMERCIAL ET INDUSTRIEL
2626 OUEST, RUE KING, SHERBROOKE
506/15278

506 Divers à vendre

PRELARTS, TAPIS
GRANDE VENTE - Vaste choix de prélart, tapis de toutes sortes, prélart 12 pieds de largeur. A partir $1.89 la verge. Tapis commercial $4.50 la verge et plus. FOYER DU PRELART, 223, Wellington Sud. 562-8055.

VIANDE POUR CONGELATEUR — Bouvillon, 80c lb; taure, 75c lb; vache, 65c lb; veau-lait: $1.00 lb. Coupée, enveloppée, marquée gratuitement. 845-4460.

AMEUBLEMENT NEUF, COLONIAL 3 PIECES
COMPRENANT: Beau mobilier chambre, 4 morceaux, lampe; mobilier cuisine, 6 morceaux; mobilier salon 2 morceaux. Rég.: $969.00 pour $669.00. Termes faciles, arrangement de crédit sur les lieux. Gratuit: entreposage, service, livraison. Demandez Florian Bourque, 565-7515, rés.: 843-7957.

VENEZ CHOISIR VOTRE BOEUF POUR LA CONGELATION
Hereford, charolais et "Baby Beef" tués dans un abattoir approuvé, empaqueté, prêt à manger. Qualité Boeuf de l'Ouest, finition d'engraissement à la moulée. Pour toute information,
FERME NORMANDE
826-2540 heures des repas
506/15351

GENERAL TIRE
RADIAL DUAL Gripper
DIRECTEMENT DE L'ENTREPOT PNEUS D'HIVER "GENERAL"
LA COMPAGNIE AUI A INVENTE LES PNEUS D'HIVER! RADIAL, POLYESTER, etc.
GROS ET DETAIL
Prix concurrentiels

LES PNEUS LABONTE INC.,
Chemin Belvédère - Lennoxville
569-6460
506/15456

CHEZ GILLES BOISVERT MEUBLES
Un mois de bonnes valeurs en vente du 15 Octobre au 15 Novembre

TELECOULEURS
20" portatif
100% transistorisé
1 an de service
inclus nouveau modèle
$429.00

SOMMIER-CAISSE
et matelas demi-lit 39"
ens. laissé à **$74.00**
Lit double 54" ens. laissé à **$99.00**

LAVE-VAISSELLE ADMIRAL
4 cycles et broyeur d'aliments nmous modèle encastré
$259.00

MOBILIER CUISINE
Table rectangulaire 36" x 48"
4 chaises droites, dossier haut
Valeur suggérée $172.
SPECIAL **$129.00**

BERCANTE Coloniale
Modèle "Boston"
Une valeur de $59.95
vendue avec légères imperfections
$29.95

MOBILIER CHAMBRE
bureau double et miroir, commode 4 tiroirs et tête 54"
Valeur suggérée $239.
SPECIAL **$159.00**

AMEUBLEMENT DE CUISINE
Table, 4 chaises style Colonial
valeur $358 **$199.00**
vendu avec légères imperfections

COMMODE SEULE
4 tiroirs
Valeur: $69.00
SPECIAL **$44.00**

LOT DE TABLES
de salon style Colonial
Table de centre
Table de bout
Sacrifiées à **50%** de rabais

PLUSIEURS MOBILIERS SALON
style moderne, sofa et fauteuil en tissus nylon 100%. Valeur $356.
SPECIAL **$249.00**

STEREO en pièces détachées laissé à **50%** DE RABAIS
506/15516

Les spécialistes en ameublement
Gilles Boisvert INC
231, KING OUEST **563-4743**

LA PLUS GRANDE VENTE DE TELECOULEURS
JAMAIS VUE A SHERBROOKE
HITASHI - TOCHIBA
AGS - RCA
36 MOIS POUR PAYER

PORTATIF
20", 100% transistorisé
399.95

PORTATIF
14", 100% transistorisé, 2½ ans garantie
349.95

SPECIAL FOUR MICRO-ONDES
379.95

TELECOULEUR
Contemporain
26", avec échange
649.95

BLANC & NOIR
12", 100% transistorisé
99.95

Nous avons un choix de
100 T.V. couleurs en magasin,
venez voir!
LES MEILLEURS PRIX A SHERBROOKE
SERVICE 50 MILLES A LA RONDE

CETTE VENTE SE TERMINE LE 30 OCTOBRE 1976
LALIBERTÉ & CROSS SERVICE INC.,
1603, KING OUEST — SHERBROOKE
506/15497

BLONDINETTE



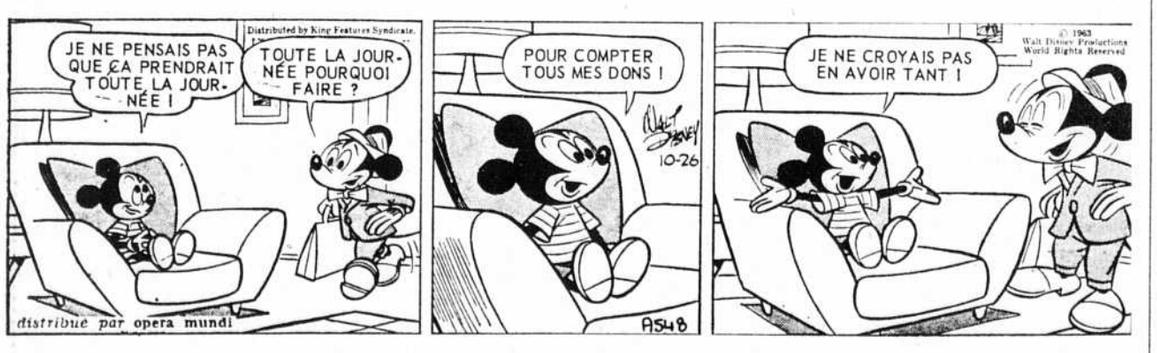
M. ABERNATY



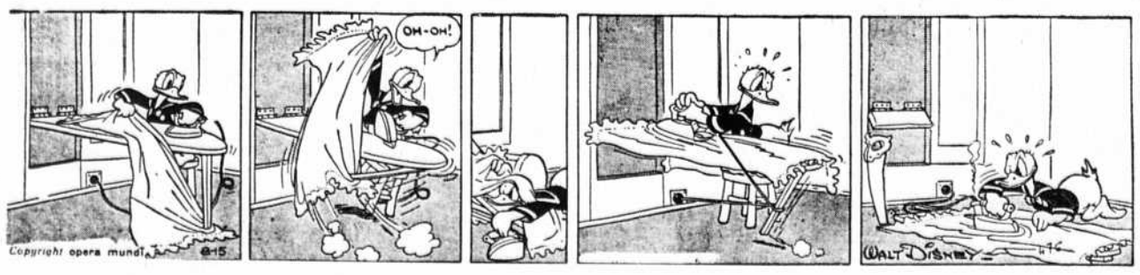
LA FAMILLE FLOP



MICKEY



DONALD DUCK



SCAMP



Il y a cent ans

(dans les cantons de l'Est)

La patrie et les bienfaits de la colonisation

Nous avons déjà consacré plusieurs chroniques aux valeureux débuts du village de La Patrie. On se souviendra qu'en février 1875, le gouvernement conservateur de la Province de Québec, dirigé par M. de Boucherville vota un acte pour rapatrier des Canadiens-français travaillant aux Etats-Unis et les aider à s'installer comme colons dans les cantons de Chesham, Ditton et Emberton. Jérôme-Adolphe Chicoyne fut nommé agent du gouvernement pour la colonisation de ces trois cantons. Dès le printemps 1875, les premiers colons venaient prendre possession de leur lot et le village de La Patrie se développait rapidement. L'envoi du rapport par J.A. Chicoyne sur la première "Le Pionnier de Sherbrooke", qui cite le rapport en profite également pour vanter les mérites de la colonisation.

$12 par tête

"Deux ans ne se sont pas encore écoulés depuis que l'acte ayant pour but le rapatriement a été présenté aux Chambres, que déjà nous pouvons toucher du doigt le sens pratique de cette loi, par le résultat qu'elle a produit. Grâce à la politique du gouvernement actuel, les trois beaux cantons qui, il y a dix-huit mois, ne comptaient qu'une soixantaine de familles, comptent aujourd'hui une population d'au-delà de 2000 âmes.

Le résultat obtenu à coûté à la Province, la somme de $80,000, de sorte qu'en déduisant le nombre d'âmes que renfermaient ces Cantons avant la mise en force dela loi du Rapatriement, qui s'élevait à 300, nous voyons que chaque habitant à coûté au trésor public la somme de $47 par tête.

Et si maintenant nous retranchons dela somme de $80,000, celle de $60,000 qui sera remboursée au gouvernement par les colons, tel qu'ils y sont obligés, il ne reste donc plus que la somme de $20,000, que cette colonie aurait coûté au Trésor, c'est à dire, pas tout à fait $12 par tête.

Il est donc facile, pour tout homme qui veut voir, par les quelques chiffres que nous venons de donner, que ce système de colonisation est le plus économique et le plus pratique de tous ceux qui ont été tentés aujourd'hui. Que l'on compare avec le coût de l'immigration européenne et ses résultats et l'on se convaincra que jamais résultat n'a été obtenu avec des dépenses si modérées. Le gouvernement doit donc être fier de son oeuvre, il a donc bien mérité de la patrie et nous le reconnaissons avec plaisir."

Bilan et perspectives

Le recensement qui accompagnait la lettre de J.A. Chicoyne permet, mieux que tout autre commentaire, d'apprécier le développement réel des trois villages de colonisation, que le journaliste du "Pionnier" chantait comme louange au gouvernement conservateur.

	Ditton	Chesham	Emberton
Nombre de colons (chefs de famille)	198	142	690
Nombre d'âmes	921	636	314
Nombre de bâtisses	278	177	66
Acres défrichés	2055	713	327

Mais J.A. Chicoyne, à la fin de son mandat, qui expirait en novembre 1876, souhaitait que l'aide gouvernementale ne cesse pas d'un coup.

"Nous avons besoin, dès cet automne, de plusieurs chemins importants que nos seules ressources ne nous permettront pas de construire d'ici à longtemps. Nous avons besoin de l'industrie forestière pour utiliser ces bois précieux, que jusqu'ici nous avons brûlé en pleine perte...". On sait qu'au même moment, J.A. Chicoyne avait lancé l'idée d'une Société industrielle à La Patrie, pour l'utilisation du bois, et qu'il recherchait des fonds privés. Mais en ces années de crise économique, le capital était rare. Une aide publique serait donc la bienvenue.

Chicoyne attaqué à l'Assemblée

"Le Pionnier" abonde dans le même sens. "Nous ne voyons pas pourquoi l'agence serait terminée, quand il y a encore tant à faire dans la colonie. Que vont devenir ces cent lots défrichés par le gouvernement et tout prêts à recevoir des colons le printemps prochain? Qui dirigera ces colons vers leurs lots? Qui leur fera contracter l'obligation de rembourser le gouvernement? En un mot, qui surveillera les intérêts du Gouvernement?"

Bref, le "Pionnier" espère que J.A. Chicoyne continuera à remplir son rôle d'agent. Cet appui de la feuille conservatrice arrivait à point. Des attaques commençaient à naître sur Chicoyne, principalement dans les milieux libéraux à l'Assemblée Législative à Québec et dans l'autre journal français de Sherbrooke, le "Progrès". Nous en reparlerons.

Jean-Pierre Kesteman
Département d'histoire
Université de Sherbrooke

---

506 Divers à vendre

CONTINUE "Flow", 105,00(B.T.U. avec bouche d'air com prise. $300.00 Tél.: 562-6930.

506 Divers à vendre

QUOTA LTI NATURE, classe 1 900 livres par jour, aussi Classi II. Inf.: (819) 359-2857.

---

506 Divers à vendre

420 **BALLES DE PAILLES** $400.00 Aussi "Gary oats" $5.0(le sac. Compton, 849-2095.

BATTERIE cuisine, neuve à vendre à prix spécial. Marque renommée 18-8 3 plis. 569-3607

NOUS REMPLACONS VITRES ET MOUSTIQUAIRES DE FENETRES ET PORTES EN ALUMINIUM OU BOIS ET REPARONS PORTES DE PATIOS



VITRERIE DUFOUR LTEE
950 King Est - Sherbrooke
TEL.: 562-4777
506/15307



CLEM BILLARD ENR.

SPECIALITES: TABLES DE BILLARD

Résidentielles et commerciales. Vente, location et réparation. 7 modèles en montre.

3777, KING EST - FLEURIMONT 569-4033
506/14955

IL EST GRAND TEMPS D'ISOLER

Economisez sur le chauffage pour le reste de vos jours avec l'isolant mousse giclé, ininflammable et accepté par les assurances contrairement à certains autres produits.

ISOLATION YOLY
569-9095 - 562-8348 - 567-4441
506/15518

RODRIGUE TREMBLAY (SHERBROOKE) INC.

2540, rue Roy, Sherbrooke
Tél.: 567-4527
si occupé 567-0945



Rodrigue Tremblay

- Gouttières d'aluminium sans joint
- Sommes aussi dépositaire de
- Vente au détail et installation de produits aluminium et d'acier industriel.

"LES REMISES SHERBROOKE ENR."

fabrication de remises de tous genres.
FOURRAGERE N.H. 616

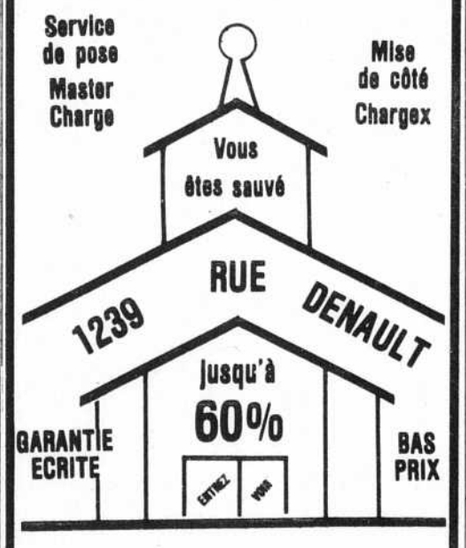
Consultez une maison reconnue et réputée

PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION.
506/15172

LES GARS DU TAPIS

Service de pose Master Charge

Mise de côté Chargex



Si vous trouvez meilleur marché ailleurs à qualité égale, nous vous rembourserons la différence plus 10%

	Rég:	
TAPIS GAZON ext. (fin saison)	$6.90	$3.90
SEMI-SHAG 100% nylon	$8.95	$4.95
COMMERCIAL 100% nylon	$9.95	$5.40
BOUCLE 100% nylon	$7.95	$4.95
FINI VELOURS	$7.95	$3.95
IMPRIME CUISINE	$9.95	$5.90
PRELARD Coussiné super	$14.95	$7.95

PENSEZ ECONOMIE PENSEZ

LES GARS DU TAPIS
ou 15, rue Bowen Sud
MAINTENANT AU 1239, RUE DENAULT, SHERBROOKE, QUE.
506/15340

POUR UN MEILLEUR ACHAT!

RELAIS ELECTRONIQUE ENR.

NOUVELLE ADRESSE:
522, GALT OUEST, SHERB. **565-1565**
(ancien local Sherbrooke Electronic)
NOUVELLE ADMINISTRATION
M. Jean-Noël Dubé, prop.
CHARGEX

Renseignez-vous sur nos plans à termes ou faites une mise de côté. On est là pour vous servir!

Audioanalyst Technics. NIKKO Accuphase audio-technica Quasar



DES APPAREILS DE QUALITÉ! Aussi réparation de toutes marques ou presque.
506/15436

---

506 Divers à vendre

ELECTROLUX, en très bon état. Prix raisonnable accepté Pour renseignements: 562-1203

MEUBLES USAGES, meubles neufs, au meilleur prix. V.A BEAULIEU & FRERES, 24 King Ouest, 569-6309.

BAS PRIX MENAGE NEUF 3 PIECES

COMPRENANT: réfrigérateur, poêle de bonnes marques, mobilier cuisine 5 morceaux mobilier salon 3 morceaux avec table et lampe, mobilier chambre complet Prix rég.: $1,099. pour seulement $699.00 TERMES FACILES Arrangement de paiement sur les lieux. Gratuit: entreposage, livraison, service Demandez Léo-Paul Tousignant, 565-7515, 565-7015.

REMISE 8 x 8 x 8 pi. hauteur, $249. Remise 8 x 12 x 8 pi. hauteur, $329. 562-1980.

AUX MEILLEURS PRIX Bijoux en or, diamants, montres, perçages d'oreilles. Réparation rapide, 339 Alexandre, 569-8403.

HOPITAL DES CHAUDRONS — Set neuf, 3 plis 18-8. Vente, réparation. Presto. Polissage Affilage couteaux trempés. 567-5913.

PRESTONE première qualité, $5.00 le gal. 2 x 8 de 12' No 2 à $169. du mille Clapboard de masonite No 1, $535., du mille; No. 1-A, $515. du mille. Drain norman perforé, .55c le pi. Styrofoam 1", $2.75 la feuille. Ripe pressée 4 x 8 x ¼". No. 2, $4.0(la feuille. Enduit pour asphalte, $8.95 le 4 gal. etc. 562-1980.

PNEUS D'HIVER, bon marché, neufs, radiaux, rechapés. Ouvert soir, samedi midi. ST ELIE TIRE, 569-4044.

MIEL naturel, signalez 842-2622 entre 9 et 17 hres.

PRIX SUPER IMBATTABLES! Ameublement 3 pièces, comprenant: mobilier cuisine 5 morceaux; divan faisant lit Bureau double avec miroir, lit 54". Rég.: $399. pour $200.0(Termes faciles. Demandez Paul Boudreau, 565-7515.

PNEUS D'HIVER, bon marché, neufs, radiaux, rechapés. Ouvert soir, samedi 5 hres. ST ELIE TIRE, 569-4044.

RAFRAICHISSEZ VOS BIJOUX! Nous faisons la réparation et le nettoyage de bijoux de toutes sortes: alliances bagues, chaînes, montres, etc Nous faisons aussi coupe diamant sur or, achat de vieil or e diamants, eet vente de bijoux S'adresser tous les jours, après 1h. p.m., jusqu'à 10h. p.m. au 1205, BOWEN SUD, SHERBROOKE.

BOULANGEUSE à pain de ménage, 2 vitesses, manuelle avec 48 tôles à pain. Chaise haute pour bébé $5.00 Ensemble de plafonnier $25.00 835-5346 - 563-2568.

EAU DOUCE

ANALYSE GRATUITE à domicile. DEPOSITAIRE Kadyn filtre qui garantit l'eau potable. Traitement d'eau Sherbrooke, 569-9709.

SURPLUS D'INVENTAIRE

FENETRES coulissantes intérieures et extérieures dans une boîte aluminium, grandeur 48" large x 36" haut. $68.24; d'autres dimensions disponibles. ROLL-UP ALUMINIUM, 562-8509.

CHAISE pour dactylo, $25 Chaise à bascule et tournante $25. S'adresser: entre 9h. a.m. 5h. p.m., 569-9286.

AUVENTS nouveau modèle aluminium, 42 x 48 $72.00 non installés. Choix couleurs ROLL UP ALUMINIUM, 562-1509.

MANTEAU fourrure rat musqué, collet chat sauvage gr. 16: $550.; manteau en suède doublé en mouton, gr. 16: $120 562-4426.

POELE et fournaise à bois Carabine 308 "Winchester" 877 2297.

A VENDRE EN BLOC OU SEPARÉMENT: meubles neufs Table, 4 chaises cuisine. Bureau double, miroir, commode tête lit 54". Divan-lit vinyle ou matériel, berceuse. Poêle 24" Réfrigérateur 24". Choix couleur. Le tout seulement $999.00 Avant 5 hres: 563-4744, CHEZ GILLES BOISVERT MEUBLES

BOTTINES SKI, hommes, pt. 1 marque "Dolomite", êta neuf aucune trace d'usure (servies an), moitié prix, $40.00. 563-080;

ENSEMBLE D'APPAREILS ménagers Nutone neuf: malaxeur, mélangeur, hache-viande et moteur central devant être installé dans comptoir ou petit meuble $140. Tél.: 569-2228.

TABLE pupitre (bureau) pour chambre d'étudiant, $25. Bureau pour dactylo 30 x 54, 3 rangées Tiroir (classeur) $60 chaque. 9h. à 5h. p.m. 569-9286

PORTE PATIO XO, neuve, 5 pieds. Renseignements, 567-4211.

SPECIAL SUR MEUBLES refaits à neuf. Mobilier salon divan, "lazy-Boy", etc. 52 Alexandre. 569-4464.

SOUFFLEUSE usagée à vendre. Pour renseignements composez 569-4966.

POELE avec 2 fours, valeur $900.00; CHAISE LONGUE avec vibrateur, valeur, $500.00 Aucune offre raisonnable refusée. 567-9138 ou 569-1730.

BUTS de hand ball avec filets, demi-lits à vendre. Après 6h 562-1784.

LAVEUSE "Bélanger" X974 sécheuse "Westinghouse 1971 $150. les deux 935, Ste-Famille après 5h.

REFRIGERATEUR BLANC laveuse-sécheuse "Maytag", ans d'usure. Cause: déménage ment. Tél.: 562-6233.

3 EQUIPEMENTS de ski alpin bottines: pointures 11-10-8-6. " Rack" à skis. 567-2000.

ACHETEZ ET COMMANDEZ maintenant pour Noël Cadeaux uniques et intéressants. BOO-TIK HAND CRAFT et Antiques, Lennoxville. 569-2627.

AIGUISAGE

SHERBROOKE SHARPENING. Nous aiguisons scies au carbure (carbide), tous genres scies rondes, égoines; ciseaux, couteaux, planeurs, corroyeurs 1595 Denault, 569-4273.

ACHETONS, VENDONS APPAREILS USAGES, POELES REFRIGERATEURS, LAVEUSES, SECHEUSES (ET REPARATION) JOUR/SOIR TEL.: 562-7021.

REFRIGERATEUR crème glacée, 5 pi. "Mohawk"; réfrigérateur liqueurs Coca-Cola 2 comptoirs et balance de stock d'accommodations. Etc. 567 2112.

AU MARCHE D'OR

VENTE-ACHAT-ECHANGE, 345 Alexandre, 567-7218. Réfrigérateurs; poêles; mobilier cuisine; chambres; salons lave-vaisselle; buffet; stéréo orgue; guitares. Téléviseur portatifs; bureaux; table de salon; matelas; chaises en bois de tout genre; armoire à fusils chaufferettes; radio antique amplificateur; table tournante dactylos; gros congélateur; laveuse automatique; laveuse essoreuse, sécheuse; lit pliant annexe; poêle au bois; mobilier salon Indien, sculpté à la main, assortiment jouets en peluche et VENTE D'ENTREPOT pour liquidation.

POELE combiné gaz et à l'huile "Finlay", très bonne condition Aubaine, après 5h., 562-1674.

MENAGE 3 pièces, environ 1 an d'usure. Style moderne. Tél. après 5h., 843-9111.

REFRIGERATEUR 13 pi carré Poêle 30" blanc, deux grands ronds. Appareils marque "General Electric", modèle Elégance. Usagés 2 1/2 ans seulement $600. Après 5h., 569-8694

---

506 Divers à vendre

PEINTURE: Spécial: Semi lustre, $9.75 gallon; latex, $6.95 Tapisserie, $1.95 rouleau double, tapis. PEINTURES UNIVERSEL, Centre d'Achats King, 569-7432; 569-7433.

SPECIAL

MENAGE MODERNE neuf, 3 pièces, comprenant dinette; table ronde, chaises rembourrées, le tout en bois. Salon sofa faisant un lit avec chaise berçante. Chambres: bureau double avec miroir, commode 4 tiroirs, lit 54". Au bas prix de $499.00. Bonnes conditions de paiement. Appelez JEAN LE VESQUE, jour: 864-4253; soir 654-4577.

MENAGE NEUF A PRIX D'AUBAINE meublant 3 pièces, comprenant mobilier de chambre complet, mobilier de salon complet, mobilier de cuisine 6 morceaux, poêle, réfrigérateur de bonne marque $757.95 et autre ménage à $250 Entreposage et livraison gratuits. Conditions de paiement faciles. Appelez moi MARIE-PAULE ROUSSEAU, rés.: 562-4244; 864-4253.

HOPITAL DES CHAUDRONS — Set neuf, 3 plis 18-8. Vente, réparation. Presto. Polissage Affilage couteaux trempés. 567-5913.

PRESTONE première qualité, $5.00 le gal. 2 x 8 de 12' No 2 à $169. du mille Clapboard de masonite No 1, $535., du mille; No. 1-A, $515. du mille. Drain norman perforé, .55c le pi. Styrofoam 1", $2.75 la feuille. Ripe pressée 4 x 8 x ¼". No. 2, $4.0(la feuille. Enduit pour asphalte, $8.95 le 4 gal. etc. 562-1980.

PNEUS D'HIVER, bon marché, neufs, radiaux, rechapés. Ouvert soir, samedi midi. ST ELIE TIRE, 569-4044.

MIEL naturel, signalez 842-2622 entre 9 et 17 hres.

PRIX SUPER IMBATTABLES! Ameublement 3 pièces, comprenant: mobilier cuisine 5 morceaux; divan faisant lit Bureau double avec miroir, lit 54". Rég.: $399. pour $200.0(Termes faciles. Demandez Paul Boudreau, 565-7515.

PNEUS D'HIVER, bon marché, neufs, radiaux, rechapés. Ouvert soir, samedi 5 hres. ST ELIE TIRE, 569-4044.

RAFRAICHISSEZ VOS BIJOUX! Nous faisons la réparation et le nettoyage de bijoux de toutes sortes: alliances bagues, chaînes, montres, etc Nous faisons aussi coupe diamant sur or, achat de vieil or e diamants, eet vente de bijoux S'adresser tous les jours, après 1h. p.m., jusqu'à 10h. p.m. au 1205, BOWEN SUD, SHERBROOKE.

BOULANGEUSE à pain de ménage, 2 vitesses, manuelle avec 48 tôles à pain. Chaise haute pour bébé $5.00 Ensemble de plafonnier $25.00 835-5346 - 563-2568.

EAU DOUCE

ANALYSE GRATUITE à domicile. DEPOSITAIRE Kadyn filtre qui garantit l'eau potable. Traitement d'eau Sherbrooke, 569-9709.

SURPLUS D'INVENTAIRE

FENETRES coulissantes intérieures et extérieures dans une boîte aluminium, grandeur 48" large x 36" haut. $68.24; d'autres dimensions disponibles. ROLL-UP ALUMINIUM, 562-8509.

CHAISE pour dactylo, $25 Chaise à bascule et tournante $25. S'adresser: entre 9h. a.m. 5h. p.m., 569-9286.

AUVENTS nouveau modèle aluminium, 42 x 48 $72.00 non installés. Choix couleurs ROLL UP ALUMINIUM, 562-1509.

MANTEAU fourrure rat musqué, collet chat sauvage gr. 16: $550.; manteau en suède doublé en mouton, gr. 16: $120 562-4426.

POELE et fournaise à bois Carabine 308 "Winchester" 877 2297.

A VENDRE EN BLOC OU SEPARÉMENT: meubles neufs Table, 4 chaises cuisine. Bureau double, miroir, commode tête lit 54". Divan-lit vinyle ou matériel, berceuse. Poêle 24" Réfrigérateur 24". Choix couleur. Le tout seulement $999.00 Avant 5 hres: 563-4744, CHEZ GILLES BOISVERT MEUBLES

BOTTINES SKI, hommes, pt. 1 marque "Dolomite", êta neuf aucune trace d'usure (servies an), moitié prix, $40.00. 563-080;

ENSEMBLE D'APPAREILS ménagers Nutone neuf: malaxeur, mélangeur, hache-viande et moteur central devant être installé dans comptoir ou petit meuble $140. Tél.: 569-2228.

TABLE pupitre (bureau) pour chambre d'étudiant, $25. Bureau pour dactylo 30 x 54, 3 rangées Tiroir (classeur) $60 chaque. 9h. à 5h. p.m. 569-9286

PORTE PATIO XO, neuve, 5 pieds. Renseignements, 567-4211.

SPECIAL SUR MEUBLES refaits à neuf. Mobilier salon divan, "lazy-Boy", etc. 52 Alexandre. 569-4464.

SOUFFLEUSE usagée à vendre. Pour renseignements composez 569-4966.

POELE avec 2 fours, valeur $900.00; CHAISE LONGUE avec vibrateur, valeur, $500.00 Aucune offre raisonnable refusée. 567-9138 ou 569-1730.

BUTS de hand ball avec filets, demi-lits à vendre. Après 6h 562-1784.

LAVEUSE "Bélanger" X974 sécheuse "Westinghouse 1971 $150. les deux 935, Ste-Famille après 5h.

REFRIGERATEUR BLANC laveuse-sécheuse "Maytag", ans d'usure. Cause: déménagement. Tél.: 562-6233.

3 EQUIPEMENTS de ski alpin bottines: pointures 11-10-8-6. " Rack" à skis. 567-2000.

ACHETEZ ET COMMANDEZ maintenant pour Noël Cadeaux uniques et intéressants. BOO-TIK HAND CRAFT et Antiques, Lennoxville. 569-2627.

AIGUISAGE

SHERBROOKE SHARPENING. Nous aiguisons scies au carbure (carbide), tous genres scies rondes, égoines; ciseaux, couteaux, planeurs, corroyeurs 1595 Denault, 569-4273.

ACHETONS, VENDONS APPAREILS USAGES, POELES REFRIGERATEURS, LAVEUSES, SECHEUSES (ET REPARATION) JOUR/SOIR TEL.: 562-7021.

REFRIGERATEUR crème glacée, 5 pi. "Mohawk"; réfrigérateur liqueurs Coca-Cola 2 comptoirs et balance de stock d'accommodations. Etc. 567 2112.

AU MARCHE D'OR

VENTE-ACHAT-ECHANGE, 345 Alexandre, 567-7218. Réfrigérateurs; poêles; mobilier cuisine; chambres; salons lave-vaisselle; buffet; stéréo orgue; guitares. Téléviseur portatifs; bureaux; table de salon; matelas; chaises en bois de tout genre; armoire à fusils chaufferettes; radio antique amplificateur; table tournante dactylos; gros congélateur; laveuse automatique; laveuse essoreuse, sécheuse; lit pliant annexe; poêle au bois; mobilier salon Indien, sculpté à la main, assortiment jouets en peluche et VENTE D'ENTREPOT pour liquidation.

POELE combiné gaz et à l'huile "Finlay", très bonne condition Aubaine, après 5h., 562-1674.

MENAGE 3 pièces, environ 1 an d'usure. Style moderne. Tél. après 5h., 843-9111.

REFRIGERATEUR 13 pi carré Poêle 30" blanc, deux grands ronds. Appareils marque "General Electric", modèle Elégance. Usagés 2 1/2 ans seulement $600. Après 5h., 569-8694

---

506 Divers à vendre

VENTE, 21 AU 27 OCT

POELE AU BOIS: Harmonium; cuisinière 30"; laveuse ordinaire; laveuse essoreuse; mobilier chambre complet; congélateur debut, petite fournaise à l'huile; mobilier salon; grande armoire; lits superposés; tondeuse au gaz Plusieurs autres articles. À la GRANGE A JOS, chemin Ascot, voisin Garage Luc Roulhier. Tél.: 562-4471.

STEREO "SANYO" avec lecteur cassettes 8 pistes $150.00. Aussi Autobus Camper Tél.: 565-0413; 563-8142.

MOBILIER chambre moderne mobilier cuisine 5 morceaux commode 4 tiroirs; téléviseur Tél.: 565-9842.

MOBILIERS de salon et de cuisine, style "Colonial", à vendre. Tél.: 569-8059.

CATALOGNES, tapis napperons, ensembles de bain Tél.: 562-6434 ou 567-1323.

BUREAU "Vanité" antique avec lit et commode: $75. Paire de ski: $20. Carrosse presque neuf, pour bébé: $30. Châssis doubles $2.00 chacun. 562-7327.

LAVEUSE-SECHEUSE automatiques. Chauffe-eau avec brûleur à l'huile. Repasseuse électrique. 565-8805.

2 VITRINES de montre (show cases) 2 x 8: $40. $30. Table en bois, antique; $60. Chaises assorties; $5.00 chac. Frigo de camping; $25. 1162 Belvédère Sud.

MOBILIER CUISINE, chromé table ronde, 5 chaises. Plus une berceuse. Très propre. Tél. 569-3580.

A VENDRE "Trailer" en bon ordre. Tapis "gold", 11 1/2' x 17'. Balançoire avec chaines 567-7039.

EQUIPEMENT de hockey en excellent état, pour garçons 12 15 ans. Tél.: 565-7216, après 6h

PAIRES BOTTES ski Alpin "Daoust", pt. 8 1/2; Paire bottes ski fond, pt. 4, "North Star"; table bois pour T.V. portatif; Manteaux d'hiver pour fillettes 8-10 ans. 563-6798.

AVOINE BATTUE et 1,00(balles de paille, à vendre. Inf. 845-3848.

GARAGE de toile "E.T. Tent" 10 x 20 et foyer au bois, à vendre. Tél.: 567-4176.

CULTIVATEURS

RIPPE en sac ou en vrac, à vendre. Tél.: 846-4569.

FOURNAISES AU BOIS rondes, (1 petite, 1 moyenne) Très bonne condition. Idéale pour chalet ou sous-sol. Prix raisonnable. 4364, Ste-Bernadette, Rock Forest, 569-1842.

CABLES D'ACIER "Air Craft" galvanisés: 1/16, 1/8, 5/32, 3/16 1/4, 5/16, 3/8; autres grosseurs VITRERIE DUFOUR, 950 King Est - 14e Avenue, 562-4777

MIROIRS, choix considérable dimension sur commande aussi avec cadre moderne et antique. VITRERIE DUFOUR 950 King Est-14e Avenue. 562-4777.

POELES BLANCS, 30"; "Bélanger"; $175.00; l'autre " Beatty", $250.00. Un an d'usure Très propres. 567-5694.

COMPRESSEUR à l'air: $300 S'adresser Boulangerie Demers Inc. Tél.: 562-2621.

PIANO ANCIEN, très bonne condition, propre. 4364, Ste Bernadette, Rock Forest, tél. 569-1842.

BAR A BOISSON 8 pi. long x pi. largeur x 42 po. hauteur. 569 1746.

BOUVILLON pour congélateur à vendre. Pour renseignements, composez: 849-3423.

VIEUX BOIS DE GRANGE : po. ca. 8 à 30 pi. longueur équari à la hache. Bussetti équari à la hache. Vieilles planches embouvetées. Tél.: 849 3423.

CONGELATEUR $60. 2 pneus d'hiver 7.75-13, comme neufs $35. 837-2264.

MENAGE complet usagé, très propre. Composez 846-4047, après 5h.

LAVEUSE, SECHEUSE automatiques "Beatty". Aubaine extraordinaire. Tél.: 563-4780.

TELEVISEUR couleur, cabinet, bon état, $225. Achèterais gros chaudrons aluminium. 562-3082.

PATINS GARCON, pt. 7. Peu d'usure, parfait état. Cause: trop petits. 569-3890.

COUVRE-LITS: courtepointes piquées, tout coton neuf, faites à la maison. Vaste choix. 562-8908.

EQUIPEMENT usagé de lave-auto de marque "Sherman" à vendre à prix de débarras. Cet équipement est situé 2475, King Ouest, Sherbrooke. Pour toute information relative à la vente de cet équipement, s.v.p. appelez M. Paul Dumas, Québec: (1 (418) 687-4320.

BARDEAUX antiques, pour finition d'hôtel, sous-sol, restaurant, etc... Tél.: 583-1084, après 5h. (Lac Mégantic).

FOYER "FRANKLIN" 85% en fonte, ouverture 7"; 30% de réduction. Tél.: 562-1610.

VITRES toutes sortes pour dessus de meubles, fenêtres bois, aluminium, "plate glass", VITRERIE DUFOUR, 850 King est-14e Avenue, 562-4777.

POELES à partir de $189.95, lave-vaisselle $279.95, réfrigérateur $269.95. Congélateur $220. Laveuse-sécheuse $555.00. G. Doyon TV. Inc. 569-5746.

PLASTIQUE sécurité, clair ou couleur, toutes épaisseurs. VITRERIE DUFOUR, 950 King Est-14e Avenue, 562-4777.

FUSIL calibre 12 "Moosberg Pump", presque neuf, $100. 566-0190.

TELEVISEUR noir et blanc. Tourne-disques en très bonne condition. Tél.: 569-4135.

CARROSSE GENDRON comme neuf. Ensemble à fondu neuf, $8.00. Séchoir "Schick" $8 .00. 563-2226, avant p.m.

BEAU PETIT tracteur Bolens 12 forces 1971, avec souffleuse et tondeuse 42". Parfaite condition. 563-7370.

ASPIRATEUR ELECTROLUX; Colorifère électrique, 3 mois d'usure. Tél.: 562-6233.

TOURNE-DISQUE "Mickey Mouse" pour enfant avec "stand" et disques. 567-8772.

TABLES DE STYLE

Pour résidence, bureaux d'affaires, salle d'attente, 2 magnifiques tables (noyer solide) pattes cuivre. Hauteur 15" x 28 au centre et 26" de côté, les 4 coins arrondis. Sur 2 côtés une tablette superposée de 8" de haut reçoit une lampe agencée et à vendre avec chaque table. Très belle qualité. Une aubaine. DENIS RENE, 567-5211.

CB-COBRA 21 à vendre. Entre midi et 5h., demandez Ginette, 864-4871.

DECAPANT YVON BOUCHER (pour décaper peinture, vernis), tel que vu à la TV. Travail facile, rapide. 1045 Wellington Sud, 567-7781.

PRIX SUPER IMBATTABLES! Ameublement 3 pièces, comprenant: mobilier cuisine 5 morceaux; divan faisant lit. Bureau double avec miroir, lit 54". Rég.: $399. pour $250.00. Termes faciles. Demandez Paul Boudreau, 565-7515.

---

507 Demande à acheter

MEUBLES USAGES

DEMANDE A ACHETER MEUBLES USAGES, poêles, réfrigérateurs, parfait état Aussi meubles antiques Payons comptant. 567-3581.

---

507 Demande à acheter

PAIERAIS COMPTANT pour bungalow ou 1 1/2 étage, dans Sherbrooke ou banlieue. HERCULE MARCOUX, courtier 569-9926.

ACHETERAIS MAISON FERME. Bonne condition Région immédiate Sherbrooke Préférence avec terrain boisé Bon comptant. 567-7617.

ACHETERAIS moto de "trail" de 70 à 90 cc., en bon état. Tél. 569-4210.

ACHETERAIS "plate" pour scie à chaîne de 5 à 6 pieds long Téléphoner: Sherbrooke: 565 7018; Granby: 372-2836.

ACHETERAIS chalet au Grand Lac Brompton, au bord de l'eau. Tél.: 567-3038.

ACHETERAIS 1 lit superposé ou lit capitaine 39 po et congélateur en bon état. 567 4925.

DESIRE acheter portes de garage. A vendre annexe à l'huile, très propre. 567-5472 après 5h.

ACHETONS vieil or, pièces d'or, bijoux antiques, diamants. S'adresser: SKINNER & NADEAU, 82 Nord, Wellington.

ACHETERAIS toit pour boîte de camion 1/2 tonne en fibre de verre. Tél.: 562-1967; 563-4634.

ACHETERAIS chaloupe usagée en bois ou métal. Après 5 heures, 563-4097.

ACHETERAIS presse à épreuves. Après 5 heures, 565-9586, ou 563-4097.

PAIERAIS BON PRIX pour anciens disques de Michèle Richard, 33 et 45 tours. Les plus vieux en bon état seront appréciés. Faire parvenir à Benoît Brûlé, 94 Notre-Dame ouest, Victoriaville, app. 1. 758-3829.

---

508 A échanger et à vendre

A ECHANGER pour maison de campagne 4 saisons ou autre chose. Maison motorisée "Centurion" 1975, 7,000 milles, 19 pieds, moteur 350 po. Brûleur pour eau chaude, chauffage central. Couche 6 adultes. S.V.P. appelez après 6h., 565-0542.

---

509 Instruments de musique

ORGUE ELECTRONIQUE "Thomas", spécial d'automne "Thomas Troubadour" 184-D2, rég.: $3,145. $2,788 seulement. Garantie de 5 ans. Ce modèle est équipée pour produire les effets les plus modernes. Nous vous invitons à venir nous voir. Beaucoup d'autres modèles sont disponibles ainsi que musique en feuilles française et américaine pour orgue, piano, accordéon et guitare. 13 Wellington-Nord, au 2e, STEVE GOLDER, 562-1847 ou 567-1331.

PIANOS ELECTRONIQUES; guitares; amplificateurs; batteries; violons; accordéons; aussi dépositaires des fameuses guitares "Flat Top" HAYASHI-MOUNTAIN" type professionnel. L'essayer, c'est l'adopter! Vente termes faciles. Aussi location. Profitez de nos spéciaux d'octobre! PAINCHAUD MUSIQUE, 569-1015, Sherbrooke.

RADIO Tourne-disque, colonnes de son et meuble; valeur $825. pour $300. S'adresser 569-4065.

ORGUE HAMMOND modèle Spinet M-100, comme neuf. 562-9038.

GUITARE Area électrique, très propre; a servi 2 ans. $95. 846-2810.

SYSTEME de son pour groupe, PA-400, 210 watts RMS, 2 caisses CSP, 100 watts. Après 6 heures: 567-2170.

"DRUMMER" avec expérience recherche groupe pour fin de semaine. Magog: 843-1049.

DISCO-MOBILE. Musique à votre choix pour tous genres de soirées. Après 5 hres. 843-2481; 563-6268.

2"PHASE-SHIFTER", "Fuzz", amplificateur "Traynor" 60 watts R.M.S., 2 x 15, comme neuf. Appelez entre 9 et 3 hres: 567-2170.

VIOLONCELLE ¾, "Suzuki-Nagoya", en très bonne condition. Prix à discuter. Tél.: entre 10h.-17h. 562-3424.



Robert Blouin PIANOS

VENTE - SERVICE - LOCATION
Orgues "Conn" et "Farfisa"

1506, King Ouest
Sherbrooke
TEL: 569-3423.
509-15431

---

601 Hommes demandés

VENDEUR-LIVREUR à commission pour route de pain dans commerces à Sherbrooke. 28 à 38 ans, honnête, travailleur. Devra fournir références sur emploi précédent. 569-8990, après 17 heures.

FAITES $24.00 DE L'HEURE

COURS PRIVES. Devenez technicien en électro-ménager: laveuse-sécheuse, poêle, lave-vaisselle. 2e session. Cours: jour ou soir. 563-1600.

REPRESENTANT LIBRE DE VOYAGER; ouvrage consiste à renouveler commandes chez nos clients déjà établis et clients éventuels. Très bon revenus. Durée du travail d'ici Noël. Possibilité de permanence. 1-(819) 877-3032 Bury.

PRESSIER avec expérience sur presse "Heidelberg" platine 10x15. Travail à Sherbrooke. 562-8472.

$180. PAR SEMAINE

EMPLOI STABLE. 20 ans et plus. Position d'avenir. Auto nécessaire. Ouverture à temps partiel. Pour entrevue, se présenter à l'Hôtel King George, lundi, 25 octobre à 2h. p.m. ou 7 heures du soir, demandez Salle Evangéline.

MECANICIEN

MECANICIEN d'automobile, classe A ou B pour concessionnaire GM. Salaire en haut de la moyenne et tous les avantages normaux. S'adresser Dion Chevrolet/Oldsmobile Inc., 1510 Principale-Ouest, Magog, 843-6571, demandez Gilles Dion.

---

602 Travail demandé

FEMME SERIEUSE, cherche travail, tenue livres, dactylo, calculatrice, à temps plein. Capable prendre responsabilités. 565-7486.

BOUCHER D'EXPERIENCE, demande travail à Sherbrooke ou environs. TEL: 846-4028.

CHERCHE emploi, secrétaire, expérience 1 an, domaine médical. Préférence: centre-ville. 849-2448.

FINISSANTE DE CEGEP en technique administrative recherche travail de commis de bureau. 567-6953.

FERAIS travail de bureau à la maison ou à temps partiel. Expér

604 Hommes, femmes demandés

POSTE DE RECHERCHISTE

QUALIFICATIONS REQUISES:
- Minimum de quinze (15) ans de scolarité.
- Préférence: Bac. en Sciences sociales ou équivalent.
- Expérience pertinente
- Disponibilité
- Esprit de synthèse
- Motivation nationale

FONCTION:
Sous l'autorité du directeur général faire des recherches pour la préparation de dossiers et de documentation, en vue d'un programme d'action et d'information: colloque - congrès - prise de position - conférence de presse.

SALAIRE:
A discuter selon compétence et expérience.

Faire parvenir "Curriculum Vitae" avant le 8 novembre 1976.

M. Georges Dumaine
Directeur Général

SOCIETE NATIIONALE DES QUEBECOIS,
449, rue Notre-Dame
Drummondville, Qué.
478-2519

604/15508

304 Services divers

CAROL CONSTRUCTION ENR., prendrait bungalow au contrat ou à l'heure. Pour renseignements, 563-9836 après 5h.

ELECTRICIEN
INSTALLATION ELECTRIQUE, estimation gratuite. YVON COUTU. Tél.: 567-3874.

REPARATION JOUR, soir ou fin de semaine. Ouvrage garanti. Poêles, laveuses-sécheuses, lave-vaisselle. - 569-8597; 562-4292

SABLAGE DE PLANCHERS bois franc et marqueterie. Installation si désirée. Estimation gratuite. Tél.: 843-1609 Magog: 562-7461 Sherbrooke.

304 Services divers

REPARATION JOUR, Soir ou fin de semaine. Ouvrage garanti. Poêles, laveuses-sécheuses. Lave-vaisselle. 569-8597; 562-4392.

REMBOURRAGE, TRANSFORMATION. Estimation gratuite. Pour inf.: 569-4464 ou 52, Alexandre.

DENEIGEMENT TEL.: 565-7430
DENEIGEMENT à contrat ou à l'heure. Pour renseignements composer 562-5536.

MAINTENANCE EN MENUISERIE, réparation, rénovation. JEAN-GUY TURGEON CONSTRUCTION, Deauville, 864-4816.

LAVALLEE REMBOURRAGE ENR.
Rembourre, décape et revernit meubles usagés, fait réparation si nécessaire.
Estimation et livraison gratuite.
5356, KENNEDY SUD
ROCK FOREST — 864-9794
804-15231

ATTENTION PROPRIETAIRES
NOUVELLES FENETRES COMPLETES



avec moustiquaires montés sur Vinyle. Faits sur mesure. S'installent dans vos cadres actuels. Mettez fin à vos problèmes de fenêtres de la façon la plus économique. aussi fenêtres de salon.



Normand Pomerleau

NORMAND POMERLEAU
569-4112
Démonstration gratuite, termes si désirés.
804/15511



V GUILLEMETTE ENR
ENTREPRENEUR ALUMINIUM
1205 DESCHAILLONS
562-4821
Valère Guillemette

- Clapboard aluminium — Vinyle
- Masonite — Portes — Fenêtres
- aluminium et vinyle — Auvents —
- Persiennes — Gouttières sans
- joints — Estimation gratuite. Prix
- réduit sur constructions neuves.

804/15002

806 Tenues de livres, rapports d'impôts

FERAIS TENUE de livre, comptabilité générale. Pour information 565-0721, après 6h.

901 Bicyclettes à vendre

BICYCLETTE (FILLE), 26 po., 3 vitesses. A très peu servie. Tél: 569-7127.

902 Tracteurs

TRACTEUR CASE industriel Dokets à neige et gravier. Cabine, chaines excellentes condition. Cause vente: abandons des affaires. 864-9414

TRACTEUR MHF industrie 1959, à gaz, avec gratte et souffleuse à neige, "Sicard", parfait état, $3,500.00. Rés.: 563-140, bur.: 563-8663.

903 Motoneiges

ARTIC CAT, Panthère 440, 1973, très propre, $575. appeler après 5h 566-6835.

MOTONEIGE MARUE Moto Ski 1970, propre, bon moteur, bonne courroie, $200. Auvent aluminium 5' x 3', comme neuf. 1334 McManamy, 567-7371.

SKI-DOO OLYMPIQUE 335cc, 1972, presque jamais servie, condition A-1, avec toile. Tél.: 562-0102.

903 Motoneiges

SKI-DOO Olympique ayant fonctionné 75 hres seulement Remorque (trailer) double. Le tout: $500. 567-2201.

SNOW-JET 1974, 440 à "Slides" 1 électrique, 1 an d'usure, propre. Remorque, 875-3961.

MOTONEIGE Rupp, en parfait état. Tél: 567-7176.

BOMBARDIER Olympic, 20 forces, 1971, propre comme neuve. $300. 567-6274.

Tu cherches une Motoneige?
JACQUES GUAY SPORT
l'a!.



COIN TRANSQUEBECOISE WINDSOR 845-4992 ou 845-7188
Ouvert tous les soirs du lundi au vendredi.
903/15127

VOYEZ LE PIONNIER DE LA MOTONEIGE A SHERBROOKE



Aussi beau choix motoneiges usagées de toutes marques.

Gingras & Fils Ltée a la motoneige qu'il te faut. Passe voir les Ski-Doo Bombardier '77 et les vêtements authentiques.

LE #1 DES CANTONS DE L'EST
GINGRAS & FILS LTEE
"Là où le service fait toute la différence"
750 KING EST, SHERB.
569-9464 - 569-9541 903/15471

903 Motoneiges

MOTONEIGES usagées à vendre. Pour renseignements composer 569-4966.

904 Motocyclettes, scooters

HARLEY DAVIDSON 7XE 1974 en ordre. Si intéressé, tél.: 562-4751 entre 5-6 pm.

SUZUKI 380, 1976, 600 milles Parfaite condition. Rens. 569-6972. — 49, 10e Ave. Sud.

YAMAHA 1976, 350cc, 4 temps de route, très propre, bas millage, à vendre ou à échanger 563-5582.

904 Motocyclettes, scooters

HONDA et ça continue
GRAND SPECIAL FIN DE SAISON
CHEZ GINGRAS ET FILS LTEE, Sher.,

CB 200 T	$ 999.	CB 550 F	$2,099.
CB 360 T	$1,199.	CB 750 K6	$2,499.
CB 400 FI	$1,699.	CB 750 A	$2,799.
CB 500 T	$1,799.	GL 1000	$2,999.

Ces spéciaux valides jusqu'au 1er novembre '76. demandez Gaétan ou André. Plan mise de côté et entreposage gratuits. Financement sans intérêt.
904/15457

DEVANT DE LA MOTO A SHERBROOKE
GINGRAS & FILS LTÉE
"Là où le service fait toute la différence"
750, KING EST, SHERB.
569-9464 — 569-9541

907 Camions à vendre

DODGE VAN presque fini pour faire camper, 9,000 milles après 5h., 843-9111.

CAMION 1/2 tonne, GMC, 1969, millage 38,000 milles. 843-2437.

907 Camions à vendre

DODGE 1970, 3/4 tonne, stsandard, boîte 1974, équipé pour garagiste (Dépanneur), 4 pneus à neige "Heavy-Duty" $975.00. — 569-4624.

CAMION 1/2 tonne, GMC, 1969, millage 38,000 milles. 843-2437.

VENTE EXTRA SPECIALE sur voiliers de 4 mètres "Code 40": spi et tangon gratuits avec chaque voilier. Aussi voiliers usagés. Marina St-François Enr., 819-477-5021.

BATEAU "Thundercraft" avec moteur "Evinrude", 50 C.V Cause: manque d'espace. Luc Leclair, Tél: (819) 477-1280.

907 Camions à vendre

PICK-UP G.M.C. 1974, 350 servo-direction, servo-freins, radio AM, boîte fermée. Excellente condition. Après 5h.30 864-9509, demandez Jean Plante.

DODGE PICK UP 1973, traction sur 4 roues, 30,000 milles $3,750.00. Tél: 842-2431; 842-2624.

CAMION Econoline, Ford, 100 1973, 43,000 milles, en très bonne condition. 569-5333.

CAMION FORD 1976, flamban neuf, boîte femée de 14 pi., doubles roues. après 5h. 563-7634.

SCOUT INTERNATIONAL 1969, 4, automatique, équipé pour distribuer courrier (conduite à droite). 2161 King Est. 562-4430; 569-7387.

BLAZER 1974, 4x4, V-8, automatique, 37,000 milles, servo-freins, servo-direction, radio $4,650. Albert Henri Inc., 563-7033.

GMC 1975, 1/2 tonne, V-8, manuelle, radio, 24,000 milles; listé $4,000., vendrais $13,500 Albert Henri Inc., 563-7033.

CAMION FORD pick-up, 1/2 tonne, 1971, moteur 8, transmission automatique. $1,225.00 — Tél.: 569-4624.

907 Camions à vendre

VANTURIERS
Nouveau dépositaire de pièces pour modification de vos vans telles que sunroof, scoop, fender, flair, spolier, side pipe, mag's wheels.
Escompte spécial aux membres du Club Vanturier
Chez nous, on s'occupe de vous.
CENTRE DE CAMPING ET SPORTS SHERBROOKE INC.
demandez José
Boul. Bourque
Rock Forest
562-7073
(l'ancien magasin)
907/15339

L'HIVER EST A NOS PORTES...
VIVE LES 4 ROUES MOTRICES



VENTE PIECES SERVICE

Venez essayer le véhicule à 4 roues motrices de "Format Familial". Le nouveau Scout Traveler '77 loge 6 personnes et leurs bagages en tout confort.

CAMIONS

GARAGE
HENRI GIRARD LTEE
1470, KING OUEST, SHERB. 569-5943
G. Asselin, 567-0370 P. Grimard, 569-8236
907/15514

908 Bateaux, moteurs, yachts

BATEAU 18 pi., usagé, à vendre Cause: manque d'espace. 569-4966.

BLAZER 1974, 4x4, V-8, automatique, 37,000 milles, servo-freins, servo-direction, radio $4,650. Albert Henri Inc., 563-7033.

GMC 1975, 1/2 tonne, V-8, manuelle, radio, 24,000 milles; listé $4,000., vendrais $13,500. Albert Henri Inc., 563-7033.

CAMION FORD pick-up, 1/2 tonne, 1971, moteur 8, transmission automatique. $1,225.00 — Tél.: 569-4624.

DODGE 1970, 3/4 tonne, stsandard, boîte 1974, équipé pour garagiste (Dépanneur), 4 pneus à neige "Heavy-Duty" $975.00. — 569-4624.

CAMION 1/2 tonne, GMC, 1969, millage 38,000 milles. 843-2437.

VENTE EXTRA SPECIALE sur voiliers de 4 mètres "Code 40": spi et tangon gratuits avec chaque voilier. Aussi voiliers usagés. Marina St-François Enr., 819-477-5021.

BATEAU "Thundercraft" avec moteur "Evinrude", 50 C.V Cause: manque d'espace. Luc Leclair, Tél: (819) 477-1280.

909 Autos à vendre

PONTIAC 1970, Catalina, h.t. peinture neuve, attache po ou routulotte. Bonne condition Prix à discuter. 1 (819) 887-6819



M. REAL FREDETTE

Représentant des ventes chez DELUXE AUTOMOBILES LTEE, M. Réal Fredette possède 15 ans d'expérience dans la vente des voitures.
Grâce à sa vaste expérience, à l'excellente réputation de ce garage et de ses fameux produits Pontiac, Buick, LeMans, Ventura, Astre, vous aurez tout intérêt à le consulter pour l'achat d'une voiture neuve ou usagée.
1567, KING OUEST
Bur.: 569-8351,
rés: 565-0157.
909/15249

HIVER — HIVER — HIVER
- VERIFICATION DU SYSTEME DE REFROIDISSEMENT
- REMPLACEMENT DE L'ANTIGEL 40F.
- DRAINAGE DU RADIATEUR
- VERIFICATION DES BOYAUX DU RADIATEUR

SPÉCIAL $19.95
sur présentation de cette annonce plus taxe provinciale.

ESCOMPTE 10%
sur pièces de mise au point chauffe-moteur, batterie thermostat, essuie-glace

OFFRE VALABLE JUSQU'AU
30 NOVEMBRE 1976
Pour rendez-vous:
565-8866
Michel Hevey

VOLVO AMC JEEP

ROUSSEAU AUTO (1974) INC.
2615, King Ouest
909/15404

909 Autos à vendre

HORNET 1975, sedan 4 portes, 6 cylindres, automatique, servo direction, radio, 13,000 milles Tél: 566-0384.

909 Autos à vendre

FOX
SHERBROOKE AUTOMOBILES
'76 CAMPER EN MONTRE
'75 PORSCHE démon. Spécial $6,295.
'73 PORSCHE Spécial $4,295.
'72 VOLKSWAGEN déc. $1,995.
'71 CHEVROLET Impala $1,595.
'70 CHRYSLER $1,295.
'70 TOYOTA $ 395.
VOLKSWAGEN
2959 KING OUEST
Tél.: 569-9111
Réal Duquette, gérant
909/15479

PINTO 1972, automatique, très propre, 4 pneus neufs, en très bonne condition. 845-3370 après 5h.

NOVA SS hatch back, 1973, 350 automatique, sièges baquets transmission plancher, roues "Mags", très propre. 565-7531.

CHRYSLER 1975, New Yorker, 2 portes, h.t., tout équipée (moins air climatisé). Millage 22,000 milles. Jamais sortie l'hiver. Parfaite conditon. En bas prix liste. 569-7666.

VOLVO 1972, en très bon état Prix à discuter. 846-4711.

PONTIAC 1970, 4 portes, sedan en très bon état. 566-0199.

FORD TORINO GT 1971, 35 Cleveland, 4 vitesses, en bon état. $850. 563-9592.

CAMARO ROUGE 1971 automatique, radio, sièges baquets, 4 pneus radiaux neufs en parfait état, 32,000 milles. Une seule propriétaire. Pas d'échange. Comptant $1,800. 514-532-3239, Mlle Durocher.

CHEVROLET Monza 1975, 8 standard, 4 vitesses. 567-2433.

ANTIQUE BUICK 1927 STUDEBAKER 1948, MUSTANG 1966, fatsback. Acheteur sérieux seulement. 565-1052.

AUBAINE — NOVA SS — 17,000 milles, 8 cylindres, 350 pouces cubes. Standard, 4 vitesses toute équipée. Couleur jaune Etat impeccable. Raison: 2 autos. Tél: 565-7257.

FORD CUSTOM 1972. Prix à discuter. 569-7632. 805 Chalifoux, app. 1.

FORD GRAN TORINO, 1972, 2 portes, h.t., (toute équipée) Pneus d'hiver. Accepterais échange. 567-4074 — 569-4459.

VOLKSWAGEN 1971, "Super Beetle", mécanique excellente Prix très avantageux. Communiquez entre 9h.-5h. 563-1757; 826-5148.

PEUGEOT 504 1975
Toit ouvrant, automatique, radio, pneus Michelin. Conditions impeccable. Equipement complet.
JOUR: 565-0205
SOIR: 569-5956
909/15474

FIAT
'74 FIAT 128, 4 po. $2,195.
'74 FIAT 128, St. W. $2,495.
'72 CAPRI $1,495.
'73 FIAT 128 sedan $1,495.
mazda
CARRIER AUTO
2835, King Ouest
Tél.: 569-9211
909/15510

VOITURES USAGEES
'76 CHEVROLET Belair, sedan, 12,000 m.
'76 CHEVROLET Caprice, h.t. 4 p.
'75 PONTIAC Grand Prix
'75 FORD Granada
'75 DODGE Dart Sport, V-8, auto.
'75 G.M.C., 1 tonne
'74 OLDSMOBILE Delta Royal, h.t. 4 p.
'74 DODGE Coupé Sport
'74 VEGA 4 vitesses
'74 ASTRE Hatchback, auto.
'74 CHEVROLET Belair, h.t. 2p-
'74 PLYMOUTH Satellite, sedan
'73 CHEVELLE Malibu, sedan
'73 FORD LTD, St. Wagon
'73 CHEVROLET Caprice, St-Wagon
'73 TOYOTA Corona, h.t. auto.
'73 CHEVELLE Malibu, Coupé
'73 CHEVROLET h.t. 2 p.
'73 FORD St. Wagon, 3 sièges
'72 COMET Sedan, V-8, auto.
'72 G.M.C. pick up, ½ tonne
'71 BUICK Skylark Coupé
'71 VALIANT Coupé
'71 FORD St. Wagon
'71 FORD h.t. 2 p.

P.L.C.
CHEV. OLDS. INC.
EAST ANGUS
Ouvert du lundi au jeudi de 9h. A.M. à 9h. P.M. Vendredi de 9h. à 5h. P.M.
TEL: 832-2494
909/15470

BUICK RIVIERA 1971 Excellent état. Peinture neuve 565-9675.

RENAULT 15, 1973, mécanique parfaite. Très propre, pneus radiaux. Aubaine pour vente rapide. 864-4853.

BON MOTEUR 383, Dodge Polara 500, autres pièces Congélateur 21 pi. Tél.: 567-0101.

PLYMOUTH FURY III 1974, en parfaite condition, à vendre ou échanger contre petite auto. — 842-2577.

OLDSMOBILE CUTLASS 1968 4 portes, équipée pour l'hiver $325.00. aussi moteur 350 pour Chevrolet ou Buick. 562-657.

CHEVROLET 1970, familiale $450.00. Tél: 5671141.

AMBASSADOR 1973, 36,000 m. air climatisé, radio AM/FM très propre, pneus radiaux. 4 pneus hiver E14 comme neufs bon marché. — 569-6580.

AUBAINE!
CHEVROLET 1974, Impala h.t., 4 portes, servofreins et direction, toit vinyle, en bonne condition. Prix: $1950. S'adresser Dion Chevrolet/Oldsmobile Inc., 1510 Pincipale Ouest, Magog, 843-6571.

FORD FAIRLANE 1967, automatique. Prix à discuter Tél: 864-4835.

TOYOTA Celica ST 1973, toute équipée, en bon état 565-9339.

NOVA 1972, 2 portes, 6 cylindres automatique. $1,400.00. Tél 562-8954.

MERCURY Montego 1970, 302, 2 portes, h.t., bon ordre $900.Tél: 562-0406.

DATSUN 1976, "Hatch back F-10 avec traction avant. Seulement 10,000 milles. Transmission 5 vitesses, radio AM/FM, stéréo 8 pistes, équipée roues "Rallye", pneus radiaux, dégivreur électrique arière. Prendrais voitrue plus âgée en échange. 562-0102.

CAMARO 1975, 24,000 milles tout équipée, pneus neufs $4,300. 864-9048.

CHEVELLE, 1975, 2 portes, h.t. 13,000 milles. 567-2405 ou 567-1020.

MAVERICK 1970, 1970, 49,600 milles, automatique, bon état sièges sports, radio, 2 jeux de pneus. 563-2553.

DODGE 1969, 2 portes, propre prête pour l'hiver, bonne mécanique, $300. 315, 15e Sud.

CORDOBA 1975, tout équipée En bas du prix de liste. 562-3336

VOLVO, 1972, 144 S, 34,000 milles, en excellente condition Tél: 565-1551.

CHEVROLET 1968 $325. Pour renseignements composer 569-6454, 563-1456.

CAMARO 1973, standard, 350 po. cu., pneus neufs "Michelins", en parfait état. Mécanique parfaite. Après 4 heures, 569-0505.

FORD Granada. Thia 1975, très propre. 21,000 milles. Particulier, 569-0456.

MERCURY BOBCAT 1974, 1974 manuelle, pneus Michelin. Tél. 562-1666.

PONTIAC 1971, Catalina, vitres électriques, air climatisé, radio AM/FM. 864-9284.

RENAULT 12, 1971, mécanique A-1, peinture et suspension neuves, 4 freins neufs. Très propre. — 567-7051.

1972 CHEVROLET BISCAYNE $795. Roger Poitras, Fishbay. 1-76-2549.

JEEP Renegade 1975, très propre, 22,000 milles, toute équipée. 849-4041.

MAVERICK GRABBER 1975 302, 3 vitesses, 1,000 milles $3,500.00. Tél: 566-6672 ou 567-5532.

CADILLAC ELDORADO 1969 équipée de A à Z, 4 pneus neufs très propre. Bon prix; accepterais échange. 565-7531.

PROTEGEZ votre auto contre le sel. Traitement à l'huile à partir $35.00 567-2405, soir: 567-8020.

FIREBIRD FORMULA 1976 400, 4 vitesses, 6,000 milles Après 5h. 878-3324.

MAZDA 1973, pneus radiaux neufs, automatique, antirouille, propre. Un seul propriétaire Offre raisonnable acceptée 562-1250.

CHEVROLET 1974, 4 portes, servo-freins-direction. Bas millage. Assez propre. Prix $2,400 567-0333.

CADILLAC ELDORADO 1969 équipé de A à Z.4 pneus neufs Très propre. Bon prix. 565-7531.

MAZDA RX 4 sedan, 4 portes radio AM/FM, sièges velours tapé, appuie-bras avant-arrière, essuie-glaces intermittents. Parfaite condition mécanique. Prix à discuter. 569-3756

BUICK LeSabre 1971, 4 portes h.t., 58,000 milles. Après 6h. 565-9930.

PLYMOUTH SATELLITE Sport, 1969, toute équipée 72,000 milles, $300. En bas du prix de liste. Tél.: 569-9860.

DECAPOTABLE Chevrolet 1972, comme neuve, millage 38,000. Voir 281, 10e Ave. Nord app. 1.

VOLVO 142E, 1972, bleue "overdrive", 4 vitesses, pneus neufs, radio AM/FM, moteur à injection. Très propre. Prix $2,195. Tél.: 565-1515.

FORD Gran Torino, 1974, 40,000 milles, automatique, servo freins, et direction. Pneus radiaux, été-hiver. Radio $2,500. 1-583-1853 (Lac Mégantic).

VOLKSWAGEN 1972, peinture neuve, 4 michelins, etc.; 2 d'hiver; bonne condition. $1,450 Entre 6h.-9h. p.m. 569-4120.

RENAULT 16, 1971, 56,000 m. 4 portes, manuelle, bon état Prix: $650. Cause vente: départ. 562-3200.

HORNET X Sport 1974, V-8, 2 vitesses au plancher, 20,600 milles en parfait état. 563-8423

FORD LTD Brougham 1975, h.t. 2 portes, moteur 400 p.c., vitres électriques, 31,000 milles. En bon état. Prix à discuter. 563-7269.

CORDOBA 1975, état neuf. Doit vendre. Raison financière. Prix à discuter. Accepterais échange. 1280 Woodward.

1973 OLDSMOBILE DELTA 88 4 portes, sedan, 4 pneus radiaux neufs, plus 2 pneus d'hiver Propre, comme neuf. Tél. après 5h., 565-7028; 563-1985.

FORD CAPRI 1973, 6 cylindres très bon état. 6 cylindres. Radio AM/FM. Equipement complet Aubaine: 569-7649.

TOYOTA Corolla, 1600, 1974, 38,000 milles, parfait état. Prix réduit, pour vente rapide. 565-1931.

AUBAINE. Chrysler Newport propre, bien chaussé. Prix à discuter. 565-1842 ou 563-1624.

CAMARO, 1973, 49,000 milles bonne condition. $2,800. Pour informations: 565-8342.

MAVERICK 1972, 302 automatique, pneus radiaux très bon état. $1,200. Voir 89 Queen, Lennoxville.

HONDA CR, cc, 5 vitesses, 1976 9,000 milles, 6 mois garantie $4250. 569-0750.

AUTOBUS 40' de long, pour camp de chasse et entrepôt Tél: 864-4040.

PLYMOUTH SATELLITE 1973, 318 servo-freins-direction, radio, toit vinyle, pneus radiaux, roues rallye, excellente condition. $2,450. 563-8804.

BATEAU "Thundercraft" avec moteur "Evinrude", 50 C.V Cause; manque d'espace. Luc Leclair, Tél: (819) 477-1280.

BUICK LE SABRE 1969, 4 portes, tél: 875-3767.

CHEVROLET IMPALE 1969 h.t., servo-freins, direction pneus neufs. Très propre. Excellent état. — 567-4074; 569-4459.

PONTIAC 1968, 2 portes automatique, servo-direction freins, toit vinyle, radio. Inf. 565-0839.

CHRYSLER GT, 1969, h.t., 2 portes, tout équipée. Si intéressé, appeler après 6h. P.M 562-3668.

CHEVROLET IMPALA CUSTOM, 1974, peinture originale. Un seul propriétaire S'adresser: 1801 Dunant, 567-6153.

FORD 1931, $4,500. Plymouth 1937, $3,500.00. Chevrolet 1950 $1,650. Dodge Royal 1955 $3,200. Chevelle 1969, mag chromé, 4 vitesses plancher $1,250.00. Buick 1971, toute équipé $1,350. Tous en très bonne condition. Prix à discuter. 835-5346, 563-2568.

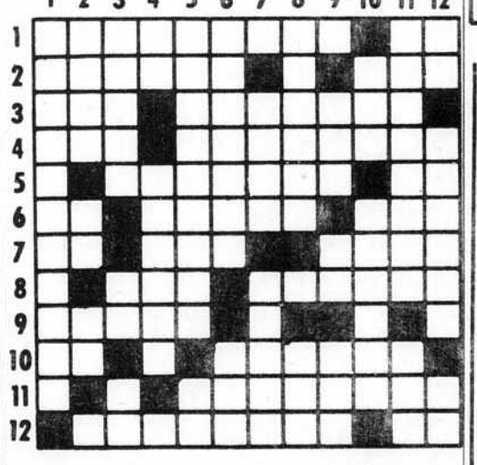
PLYMOUTH FURY II 1969, en bon état. Peut servir comme pick-up ou camper. Prix: $450 — 31, Belvédère, Lennoxville 567-4177.

PLYMOUTH 1952, 2 portes, h.t. en bonne condition. Demande: Denis à 567-8162.

AUDI FOX 1975, 1/2, 7,500 milles, entièrement équipée Acheteur sérieux seulement Tél: 563-9202

Les mots croisés

PROBLEME 3492



HORIZONTALEMENT

1– Qui se rapporte à la culture des jardins. – Sans ornement.
2– Anc. capitale de la Picardie. – Négation.
3– Berceau. – Petite tasse d'argent pour goûter le vin.
4– Colère. – Bâtissions.
5– Explorées avec la sonde. – Reçu.
6– Douze mois. – Comm. de Suisse. – Et le reste.
7– Equerre. – Situé. – Outil de maréchal.
8– A deux voix. – Obstruer, empêcher de passer.
9– Ville de Belgique.
10– Notez bien. – Tranche de pain grillé sur laquelle on pose certains mets.
11– Prédisent ce qui doit arriver.
12– Comm. de Belgique. – Poss.

VERTICALEMENT

1– Maisons.
2– Prén. masc. – Venu au monde. – Fleuve de Russie.
3– Action de rire (pl.). – Chiffres romains. – Article.
4– Equerre. – Femmes qui ont de gros os.
5– Désir, volonté. – Docteur.
6– Danse nationale de Hongrie. – Pied de vigne.
7– Poss. – Hardi.
8– Garni de liège. – Grand fleuve.
9– Du verbe voir. – Abrév. anglaise de frère. – Fin de participe.
10– Cyclade. – Continent.
11– Petite soeur, jeune religieuse. – Marque le pluriel.
12– Seul. – Tirera un suc avec les lèvres et à l'aide de l'aspiration. – A toi.

PROBLEME 3491

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	S	M	I	T	H	S	O	N	I	T	E	
2		F	M	O	U	V	O	I	R		U	S
3	A		A	I	R	E		T	I	A	R	E
4	S	O	N		O	L	E	R	O	N		
5	S	U		A	N	T	O	I	N	E		C
6	I	V	A	N		E		E	S		A	R
7	S	E	R	A	C		G	R		R	A	L
8	T	R	I		R	A	R	E	S		G	I
9	E	T	A	L	E	R	A		T	R	A	C
10	R	U		E	C	R	I	T	O	I	R	E
11	A	R	T		H	O	M	O	R	E	R	
12	S	A		L	E	I		M	E	W	E	R

909 Autos à vendre

CHRYSLER NEWPORT CUSTOM 1973, 2 portes, h.t., freins disque, vitres électriques. Peinture neuve. Excessivement propre. 563-3296.

THUNDERBIRD 1973, blanche très propre, toute équipée 43,000 milles. Particulier, $3,600. Pas d'échange. 567-3134.

GRAN TORINO 1972, 39,000 milles, vrai millage. Bonne condition. Frais peinturé. Jour 563-9555; soir: 562-0744.

PINTO 1971, 35,000 milles, bonne mécanique. Pour renseignements, composez: 875-3915.

BUICK Centurion 1973, 2 portes h.t., 350, 51,000 milles, équipée pneus radials neufs, bon état Après 5h., 563-7790.

MOTEUR 383 Magnum reconditionné à neuf, avec transmission automatique. Tél: 877-3126.

PARTICULIER VENDRAIT Ford Granada de luxe 1976, air conditionné 9,500 milles. Cause vente: départ. 563-1214.

1976, MONTE CARLO, Landau, radio AM/FM, toit vinyle, dégivreur, 4 Michelins, 13,000 milles. 567-8513, après 5h. semaine.

DATSUN B-210, 1974 transmission régulière, à vendre. Tél: 565-0369.

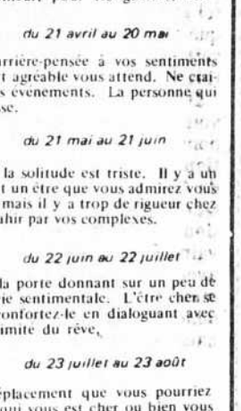
GARAGE BEDARD Débosselage peinture, spécial de l'hiver: antirouille. R.R. 1 Galt Ouest, Tél: 819-565-8578.

909 Autos à vendre

OLDSMOBILE Delta Royale 1974, équipée au complet, $3,250. Ford 1975, LTD Brougham, air climatisé, $3,650 Mercury 1973, $1,975. Oldsmobile Cutlass 1973, $2,650 Pontiac Laurentian 1974, 12,650 dodge Dart 1971, $1,650 Echange accepté. 569-6454, 563-1456.

FORD GALAXIE 500, 1973, très propre, bonne condition. Cause vente: changement d'emploi. 564-9429.

PONTIAC LEMANS 1976, 17,000 milles, à vendre. Tél.: 563-8553



VOTRE HOROSCOPE
SAMEDI

Capricorne *du 22 déc. au 20 janv.*

Très affectueux, vous serez capable d'un jugement subtil et fin; vous serez un honnête critique d'autrui mais quel dommage que vous ne le soyez pas pour vous-même; ceci vous éviterait un échec amoureux.

Verseau *du 21 janv. au 19 fév.*

Profitez des moments heureux qui vous seront donnés. De l'optimisme, voilà votre meilleur atout en amour et ne faites pas faire par les autres ce que vous devez faire vous-même.

Poisson *du 20 fév. au 20 mars*

Votre distraction vous empêche de vous pencher sur un être dont la conversation est banale et qui s'exprime mal, mais qui a pour vous un dévouement qui peut aller jusqu'à l'abnégation.

Belier *du 21 mars au 20 avril*

Vous inspirez confiance à la personne aimée, il faudrait l'aider à vaincre sa sensibilité car cette personne souffre pour ce qui s'est passé, pour ce qui se passe ou pour ce qui risque de se passer, pour les chômeur, pour les guerres, etc.

Taureau *du 21 avril au 20 mai*

Abandonnez-vous sans arrière-pensée à vos sentiments amoureux. Une nouvelle fort agréable vous attend. Ne craignez pas d'aller au-devant des événements. La personne qui vous aime a besoin de tendresse.

Gemeaux *du 21 mai au 21 juin*

N'ayez pas peur d'aimer, la solitude est triste. Il y a un rapprochement sentimental et un être que vous admirez vous fera un aveu. On vous aime mais il y a trop de rigueur chez vous. Ne vous laissez pas envahir par vos complexes.

Cancer *du 22 juin au 22 juillet*

Vous seul pouvez ouvrir la porte donnant sur un peu de rêve et de mystère à votre vie sentimentale. L'être cher se sentira oublié, mal juge; reconfortez-le en dialoguant avec lui, ouvrez-lui le domaine illimité du rêve.

Lion *du 23 juillet au 23 août*

L'amour est lié à un déplacement que vous pourriez entreprendre avec quelqu'un qui vous est cher ou bien vous ferez une agréable rencontre en voyage. Etudiez une langue étrangère.

Vierge *du 24 août au 22 sept.*

Toujours à la recherche d'un équilibre, la sentimentalité de l'être aimé à la vôtre se feront un harmonieux contre poids, chacun apportant à l'autre ce qui lui manque. Une indécision chronique disparaît.

Balance *du 23 sept. au 23 oct.*

Il est temps de vous débarasser de vos complexes; ayez un moral de fer, vous valez bien les autres. Laisser l'être cher prendre ces décisions, sans le précipiter, ni l'influencer. Il vous saura gré de votre patience et de votre discrétion.

Scorpion *du 24 oct. au 22 nov.*

Sur le plan sentimental, une situation tendue se dénouera subitement en votre faveur. Un excellent climat où vos qualités seront reconnues. De la chance en amour par un conformisme intelligent.

Sagittaire *du 23 nov. au 21 déc.*

Sentimentalité à l'abri de discussions oiseuses. L'être aimé sera plus discret, plus renfermé que vous et il vous apportera de la stabilité; alors que grâce à vous, une fenêtre restera ouverte au monde extérieur.

S.O.P.

DIMANCHE

Capricorne *du 22 déc. au 20 janv.*

Vous aurez du succès en amour si vous mettez un frein à vos critiques et si vous n'essayez pas d'avoir raison. Vous aurez la bonne volonté de faire des efforts de lucidité et de confiance vis-à-vis la personne qui vous aime.

Verseau *du 21 janv. au 19 fév.*

Ayez plus de personnalité et de courage; ne vous laissez pas aller. Vous pourriez obtenir tellement de choses en démontrant une belle joie de vivre. La personne qui vous aime aura besoin de dialoguer, d'échanger des idées.

Poisson *du 20 fév. au 20 mars*

Vous tenterez un rapprochement avec une personne qui s'éloigne de vous par votre faute, et il semble que vous y parviendrez, votre charme aidant. Méfiez-vous de certaines promesses que vous serez tenté de faire.

Belier *du 21 mars au 20 avril*

Des petits événements surviendront qui vous ennuieront mais il vous faudra avoir la sagesse d'attendre, de vous montrer patient. La personne qui vous aime démontrera du dévouement.

Taureau *du 21 avril au 20 mai*

On vous admire mais on ne vous comprendra pas. Vous semblerez concentrer vos efforts vers un seul et unique but; ceci ne vous ressemblera guère, vous qui aimez la dispersion.

Gemeaux *du 21 mai au 21 juin*

Vous traverserez une phase calme sur le plan sentimental. On pourrait même dire que vous serez au neutre sur le plan du coeur. Vous vous entendrez bien; on comprendra votre nature indépendante et originale.

Cancer *du 22 juin au 22 juillet*

Il semble que vous monterez dans l'échelle sociale, ou que vous connaîtrez un succès inattendu; étant donné vos qualités objectives, ceci vous étonnera. Belle entente sur le plan sentimental.

Lion *du 23 juillet au 23 août*

Vous vous montrerez plus exigeant qu'à l'ordinaire sur le plan sentimental et vous aurez raison. Vous agirez avec diplomatie, avec tact, et la personne qui vous aime vous comprendra.

Vierge *du 24 août au 22 sept.*

De l'affection, de l'amitié, des joies amoureuses seront votre lot. Vous serez émotif mais de façon constructive, en apportant votre collaboration, discutant, dialoguant avec la personne aimée sur des sujets qui vous intéresseront.

Balance *du 23 sept. au 23 oct.*

L'amour est favorisé, rencontres nombreuses, personnes qui auront des attentions pour vous. Ne craignez pas la différence d'âge, elle ne menacerait en rien votre bonheur. Vous vous adapterez avec intelligence et chaleur.

Scorpion *du 24 oct. au 22 nov.*

La dissimulation, les mensonges ne vous serviront pas. Il serait souhaitable que vous preniez des résolutions dans ce sens si vous ne voulez pas encourir quelques scènes. Il vous est conseillé de ne pas travestir la vérité.

Sagittaire *du 23 nov. au 21 déc.*

Vous serez déçu sur le plan sentimental tout simplement parce que vous serez victime de votre imagination et d'une tendance à idéaliser une personne qui vous plaît. Vous trouverez qu'on ne vous admire pas suffisamment.

S.O.P.

AMC, c'est plus que plus!



**CERTAINES PIECES D'E

909 Autos à vendre

1974 MUSTANG GHIA, V-6, Tél: 569-9228.

DATSUN 240Z 33,000 mille,t comme neuve; accepterait échange et argent. Cause vente: maladie. 275 Candiac app. 37, 563-7499.

METEOR RIDEAU 500, 1971 mécanique excellente, 65,00(milles. Pneus d'hiver. Prix à discuter. Soir: 567-3866.

TOYOTA 1973, 1200 , propre bonne condition, 32,000 milles Radio AM/FM, cassette $1400 Tél: 567-7557.

1974, BUICK LIMITED, tou équipée, air climatisé. 567-3931

1975, ALPHA ROMEO, 2 portes h.t., 10,000 milles. Tél: 567-3932

CORONET DODGE trè propre toit rigide vynile, porte, conduite hydraulique 569-9227.

PINTO 1973, station wagon automatique, très bon état. Er ba s du prix de liste. 563-9653.

DUSTER 1974, très bonne condition, bien équipée, radic AM/FM. Intérieur de luxe Freins à disques, roues sport toit vinyle. 318 standard. Tél: 567-8283.

'74 MARINA, 4 portes, automatique, 27,000 milles. Tél: 569-9227.

4x4, RAM CHARGER 1975, très bonne condition, Mazda Statior Wagon, moteur rotatif 1974 Très bonne condition. 563-2045.

CHEVROLET IMPALA 1969, 4 portes, h.t., 327. Prix à discuter Tél.: 565-8128.

GRABER 1971, complètemen remise à neuf, bon état. Cause voiture fournie. 563-4968.

'73 MAZDA, 31,000 milles. Ur seul propriétaire. Très propre Garantie 1 an. ROBERGE AUTO, 567-4851.

'73 DATSUN très propre, ba millage, garantie 1 an. Venez faire une offre. ROBERGE AUTO, 567-4851.

'73 DUSTER, 340 manuelle, toi rigide, garantie 1 an. Aubaine à voir. ROBERGE AUTO, 567-48 51.

240Z, 1972, un vrai bijou garantie 1 an ou 12,000 milles Prix d'aubaine. ROBERGE AUTO, 567-4851.

'76 DATSUN hatchback automatique, bas millage comme neuve. Garantie 1 an Aubaine. ROBERGE AUTO 567-4851.

PONTIAC PARISIENNE 1970 peinture neuve, prix à discuter 60,000 milles. Tél: 846-2895.

A VOIR Datsun 510 1972, 63,00(milles, très bonne mécanique $725. Soir 563-8794.

GREMLIN 1973, V/8 automatique, 40,000 milles peinture neuve. Prix: $1,900 562-0335; 864-4948.

MAZDA RX3, 1973, prix à discuter. Pour informations: 8 64-4578.

BUICK 73, Estate Wagon, tou équipé, excellente condition. 3(,000 milles. $3,795. Faites une offre. 569-7071.

A VOIR DATSUN 510 1972, 63,00(milles, très bonne mécanique $725. Soir 563-8794.

COUGAR XR7, très propre bonne mécanique, antirouille Après 5.30h. 567-5008.

CHRYSLER Station-Wagon 196(, équipement spécial, en très bonne condition. Prix dis cutable. Tél.: 565-7535.

CHEVROLET BELAIR sedar 1974, 350, bas millage, très propre. Magog: 843-2044.

VOLVO 1971, en parfait ordre Prix à discuter. Magog: 843 3654, après 5h.

VOLVO 1971, en parfait ordre Prix à discuter. Magog: 843 3654, après 5h.

VOLKSWAGEN 1971, bon état pneus hiver-été: $650. Tél.: Ma gog, 843-5986.

PLYMOUTH SATELLITE 1974 excellente condition, anti rouille. Echangerais pour plu petite. 864-4417.

MUSTANG 1970, 302, bonne mécanique, peinture neuve pneus d'hiver, antigel, siège baquets, automatique. 843-7925

DATSUN 610, station, roue magnésium, pneus radiaux 45,000 milles. Bon état. Auss Renault. Magog, 843-4910.

CHEVROLET IMPALA 1973, er bonne condition. Un seul pro priétaire. Jour: 563-6323; soir 563-6325.

PLYMOUTH 1967, moteur 318 $200. Pour renseignements, 864 9728.

BUICK LE SABRE 1968, portes, h.t. peinture neuve, très bonne mécanique. Très propre 563-6850.

ACHETONS VIEILLES AUTO MOBILES pour "scrap" Autres renseignements, com posez: 569-0733.

ENCAN A COMMISSION

à la Nouvelle salle chez Yvon à 3000 pieds passé le CHU, Stoke tous les dimanches à 1h.30. Apportez vos articles. Nous vendons de tout.
Pour réservations, appelez:
YVON BOUCHER, encanteur
TEL.: 567-7781
133175-22-23 octobre

909 Autos à vendre

LE TEMPS DONT VOUS DISPOSEZ AU PRINTEMPS EST SI COURT!



Les résultats de recherche indiquent qu'au printemps, entre le 1er et le 24 mai, vous n'avez qu'environ 6 jours convenables pour préparer vos semis.* Utilisez au maximum ces précieuses journées en épandant vos engrais cet automne alors que vous disposez amplement de temps pour la moisson et l'épandage d'engrais.

L'automne est la saison idéale pour l'application du phosphore et du potassium. Ces deux éléments se fixent rapidement au sol et peuvent être enfouis au niveau des racines. Ils seront là le printemps prochain disponibles quelle que soit la température.

Vous pouvez obtenir dès maintenant à votre 'Agrocentre' de précieux conseils sur l'analyse du sol et les recommandations d'un programme de fertilisation qui convient le mieux à vos cultures. L'épandage d'engrais ou la location d'équipement sont des services qui vous sont aussi offerts.

Le temps dont vous disposez au printemps est si court! Appliquez MAINTENANT du phosphore et du potassium et soyez prêts en mai prochain.

* Renseignements techniques envoyés sur demande

C-I-L Agrocentre®
"Votre partenaire en agriculture"

LENNOXVILLE
5, rue Massawippi
Tél.: 567-3464
567-9480

VICTORIAVILLE
20, rue Turcotte
Tél.: 758-8424
758-8231

132416

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ST-FRANCOIS
COUR SUPERIEURE
No: 450-05-001146-76
WILFRID T. COATES, homme d'affaires, résidant et domicilié au 1225, rue St-Marc, suite 118 en les Cité et District de Montréal, créancier

—vs—

Jacques Mercier, Bury, District de St-François et présentement de domicile inconnu, débiteur

PAR ORDRE DE LA COUR

Sur Ordonnance de M. Michel Couture, Protonotaire adjoint, en date du 14 octobre 1976,
Avis est donné au débiteur selon un jugement de la Cour Supérieure, pour le district de St-François, dans la cause no: 450-05-001146-76, en date du 14 octobre 1976, que l'avis de 60 jours tel que requis par les articles 1040a et suivants du code civil de la Province de Québec a été déposé au Bureau du Protonotaire. Ledit avis de 60 jours concerne une propriété connue comme étant:
"Un certain immeuble de figure rectangulaire situé du côté sud de la rue Principale dans la municipalité de Bury et mieux connu et désigné comme étant:
La subdivision Neuf du lot originaire numéro Vingt (20-9) rang Victoria des plan et livre de renvoi officiels pour le Canton de Bury, Municipalité de Bury.
Mesurant, mesures anglaises, Soixante-Six pieds (66') de largeur en front au nord et en arrière au sud sur une profondeur de cent soixante-cinq pieds (165') à l'est et à l'ouest.
Le tout avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances".
Selon cet avis, si vous ne remédiez pas en dedans de 60 jours de la date du dernier des Avis, au défaut décrit dans ledit Avis ci-haut mentionné, WILFRID R. COATES, deviendra propriétaire de la propriété immobilière décrite ci-haut.
Sherbrooke, le 14ème jour d'octobre mil neuf cent soixante-seize.

MICHEL COUTURE
PROTONOTAIRE ADJOINT.
22-23 oct.-N23478

ST-FRANCIS PROTESTANT SCHOOL BOARD
257, rue Queen
Lennoxville, Québec

AVIS PUBLIC

Avis public est donné à tous les propriétaires de biens immobiliers de la St-Francis Protestant School Board que le rôle de perception des taxes scolaires, tel qu'établi par les commissaires d'écoles, a été fait et est terminé, et qu'il est maintenant en ma possession et le restera pour inspection par les intéressés, durant quinze (15) jours à compter de cet avis, au Richmond Regional High School, Richmond, Québec. Durant cette période de temps il peut être amendé; tout contribuable peut, durant ledit délai, se plaindre dudit rôle, ce qui sera pris en délibéré et homologué, avec ou sans changements, à la réunion des commissaires devant avoir lieu le 8e jour de novembre 1976 à 7h.30 p.m. (19h.30) à la St. Francis Elementary School, Richmond, Québec. A compter de ce jour, le rôle de perception sera en force et chaque contribuable devra acquitter le montant de ses taxes, sans autre avis, dans les vingt (20) jours suivant l'homologation du rôle de perception.
Donné à Richmond, Québec, ce 22e jour d'octobre 1976
C.R. Perkins
secrétaire général
The St. Francis Protestant School Board
133452-23 octobre

La météo

cantons de l'est

AUJOURD'HUI minimum et maximum à Sherbrooke: Nuageux -3 2
Aperçu pour demain: dégagement 0 8

au québec

REGIONS	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Abitibi	Nuageux Dégagement	-4 0
Outaouais	Nuageux Dégagement	-4 2
Laurentides	Nuageux Dégagement	-4 2
Montréal	Nuageux Dégagement	-4 2
Mauricie	Nuageux Dégagement	-5 2
Québec	Nuageux Dégagement	-5 2
Rimouski	Nuageux Dégagement	-4 0
Lac St-Jean	Nuageux Dégagement	-4 0
Gaspésie	Nuageux Dégagement	-4 0
Baie-Comeau	Pluie	Neige -3 0

au canada

C. Britannique	Ensoleillé	Vancouver	4	12
Alberta	Ensoleillé	Edmonton	0	4
Saskatchewan	Ensoleillé	Régina	-2	5
Manitoba	Ensoleillé	Winnipeg	2	8
Ontario	Nuageux	Toronto	0	6
N.-Brunswick	Nuageux	Frédéricton	-4	6
N.-Ecosse	Nuageux	Halifax	-4	6
Ile-P.-Edouard	Nuageux	Charlottetown	-4	6
T.-Neuve	Nuageux	St-Jean	-4	6

dans le monde

	Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
Boston	2	10	New Orleans	12	22	Miami	18	28
Los Angeles	10	20	Chicago	3	11	San Francisco	6	17

A 1 heures A.M., il faisait à:

Amsterdam	13	Athènes	16	Berlin	12
Bruxelles	13	Canberra	17	Genève	12
Hong Kong	27	Londres	12	Lisbonne	17
Moscou	3	Madrid	16	Oslo	7
Paris	16	Rome	21	Saigon	30
Stokholm	7	Tokyo	19	Tunis	20
Varsovie	3	Vienne	11		

VERS LE SOLEIL

Acapulco	18 26	Barbade	22 28	Bermudes	23 30
Mexico	14 24	Nassau	24 30		

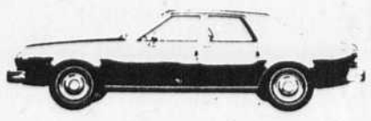


VOYEZ VOTRE VENDEUR AUTORISE
MAGUIRE SPECIALTIES LTD
ROUTE COOKSHIRE — LENNOXVILLE

AMC

Toutes nos voitures sont appuyées par le Programme de Protection exclusif à AMC

GARANTIE 24 MOIS ou 24,000 MILLES



1977 LA HORNET, une valeur hors de l'ordinaire. Chez votre concessionnaire AMC, c'est plus que plus!

A. POMERLEAU & FILS INC.
262 OUEST RUE HATLEY MAGOG
TEL.: (819) 843-4221
132619

VILLE DE MONTREAL

SERVICE DE L'APPROVISIONNEMENT

Appareils servant au déneigement des rues

Les propriétaires de camion, désirant offrir leurs vehicules en location à la Ville de Montréal, pour le transport de la neige, sont invités à faire enregistrer leurs camions en se présentant à l'entrepôt de la Division des Magasins de la Ville de Montréal, au 955 est, rue De Louvain, Montréal, à compter du 2 novembre 1976, de 9.00 à 16.00 h., du lundi au vendredi inclusivement.
Les propriétaires de tous autres types d'appareils, désirant offrir leur équipement en location à la Ville de Montréal, pour les travaux de déneigement, sont invités à faire enregistrer leurs appareils en se présentant aux ateliers municipaux, au 550 boulevard Rosemont, à compter du 2 novembre 1976, de 9.00 à 16.00 h., du lundi au vendredi inclusivement.
On pourra obtenir tous les renseignements supplémentaires, en téléphonant au 872-3884.

Le Greffier de la Ville MARC BOYER, C.R.
Hôtel de Ville Montréal. N23470

2 VENTES HOLSTEIN EXCEPTIONNELLES

27e vente Holstein de vedettes le 8 novembre 1976 à 11h. a.m. **et vente Holstein Dunlea** le 9 novembre à 11h. a.m.

Les deux ventes auront lieu à Arena Hays Farm, Autoroute no 5, Oakville, Ontario, Canada.
C'est là une occasion unique de vous procurer des animaux Holstein de choix. Catalogue sur demande.
Les encans seront sous la direction de:
HAYS FARM INTERNATIONAL LIMITED
Boîte 490, Oakville, Ontario
Tél.: (416) 845-5711
23889

Neige contre Lévesque...

MONTREAL (PC) — Une tempête de neige a forcé le chef du Parti Québécois, M. René Lévesque, à annuluer la visite qu'il devait faire vendredi soir à Chicoutimi.

L'avion que devait prendre M. Lévesque devait quitter la métropole à 19 heures mais les autorités de Québécair, devant l'intensité de la bourrasque dans la région du Saguenay, décidait de retarder l'envolée jusqu'à 21 heures 30.

Devant ce délai, l'organisation du parti a tout simplement annulé le rendez-vous de Chicoutimi.

M. Lévesque devait s'y adresser à un groupe de ses militants à une assemblée publique en faveur de M. Marc-André Bédard, député de Chicoutimi dans la dernière législature et de nouveau candidat à l'élection du 15 novembre.

Plus tôt dans la journée à Montréal, M. Lévesque avait présenté à la presse ce qu'il a appelé un candidat "de prestige" en la personne de M. Rodrigue Tremblay, économiste et directeur du Département des Sciences économiques

ATTENTION!
CULTIVATEURS ET COMMERCANTS
VENTE ANNUELLE
DE "FEEDERS" (BOUVILLONS)
A L'ENCAN SAWYERVILLE
A EATON CORNER
les vendredis 15 et 29 octobre '76

Invitation à tous ceux qui ont des veaux, des jeunes "steers" (feeders), etc. à vendre. Présentez-les à cet important encan.

Camion disponible pour le transport
commission 5%
Pour informations, s'adresser à:
LAFAILLE & FILS LTEE
Encanteur Arthur Bennett
Tél: Bureau: 849-3606
Encan: 875-3577
A. Bennett: 889-2272
130513

ATTENTION, CULTIVATEURS!
LAFAILLE & FILS Ltée
Prix payés cette semaine aux 2 encans

VEAUX DE CHOIX	livre .54 à .59½
VEAUX MOYENS	livre .40 à .50
VEAUX COMMUNS	livre .30 à .40
VACHES DE CHOIX	livre .21 à .24
VACHES MOYENNES	livre .17 à .20
VACHES COMMUNES	livre .13 à .17
TAUREAUX DE CHOIX	livre .29 à .32
TAUREAUX MOYENS	livre .24 à .27
BOUVILLONS DE CHOIX	livre .33 à .35
BOUVILLONS MOYENS	livre .28 à .33
TAURES DE CHOIX	livre .27 à .30
TAURES MOYENNES	livre .25 à .27
TRUIES	livre .22 à .25
PORCS (vivants)	le cent livres 37.00 à 38.00

Pour tout achat ou vente de vaches laitières, communiquez avec nous — Achat et vente de porcelets
Bureau (Coaticook): 849-3606
Encan Sawyerville — Encan Coaticook
875-3577 849-4321
130026



— Situé rue Dufferin (centre-ville) à Sherbrooke.
— Environ 60,000 pi. car. de plancher.
— Construction en briques.
— Système de gicleurs protégeant la plus grande partie.
— Entrées électriques de 110, 220 et 550 volts.
— Ventilation/climatisation. - Ascenseur.

Pour de plus amples renseignements et visite des lieux, prière de communiquer avec:
M. Jean-Guy Farah,
La Tribune Ltée,
221 Dufferin, Sherbrooke, Qué. J1H 4M3
Tél.: (819) 569-9201
126054



Mack
Inter
Kenworth
Autocar
GMC
Ford

VENTE - ÉCHANGE

Le meilleur endroit au Québec pour un bon camion.
Financement disponible.

CAMIONS LENNOXVILLE INC.
Route 108, Lennoxville (6 milles de Sherbrooke)
(819) 565-8282
131649

909 Autos à vendre | 909 Autos à vendre | 909 Autos à vendre

#6460 - A
'75 PACER
2 por. h.t., 6 cyl.
$3,400.

#5197-B
'74 FORD
Torino, 2 por.
$2,700.

#6055-A
'74 MONACO
4 por., sedan
$2,450.

#6536-B
'74 BARRACUDA
V-8
$2,000.

#6092-B
'74 DUSTER
2 portes
$2,050.

#6358-A
'73 AUDI
$2,000.

SITUATION D'URGENCE — STOP DEVONS VENDRE A TOUT PRIX — STOP

#7120-A
'73 CHRYSLER
2 por., h.t.
$2,450.

#6037-A
'73 CHRYSLER
New Yorker, 4 por., h.t.
$2,850.

#6166-A
'72 DUSTER
2 portes
$1,500.

#6138-A
'72 CHALLENGER
V-8, auto.
$1,500.

#6363-A
'72 DART
Démon
$1,500.

#6382-A
'71 PONTIAC
$1,300.

#6384-B
'69 CHRYSLER 300,
4 por., h.t. **$300.**

AUTOS USAGÉES Fiables

Dodge | CHRYSLER | Camions Dodge | VENTE SERVICE

N. V. CLOUTIER INC.
SHERBROOKE
2550, King Ouest Sherbrooke
909/15521

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
District de St-François
No: 450 02 000933 76
DANS LA COUR PROVINCIALE
Maurice Pleau Limitée, partie demanderesse
contre
Guy Bellavance, défendeur

AVIS PUBLIC

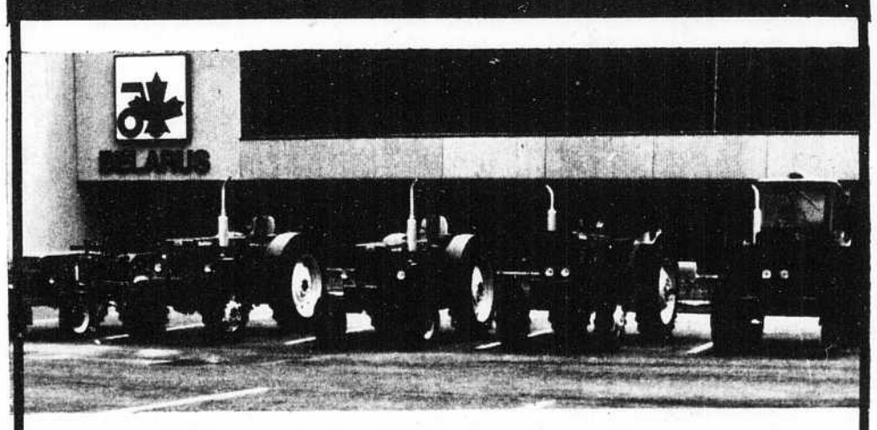
est par le présent donné que les effets mobiliers du défendeur saisis en cette cause seront vendus à la place d'affaires du défendeur et gardien, 74, rue Alexandre, Sherbrooke, le 3e jour de novembre 1976, à dix heures de l'avant-midi, à savoir:
marchandises de magasin comprenant: quantité de pantalons de différentes grandeurs; quantité de souliers de différentes grandeurs; quantité de chemises de différentes grandeurs; quantité de jackets de différentes grandeurs; 1 carabine de calibre 22; 1 carabine de calibre 308; 1 fusil de calibre 12; 1 caisse enregistreuse de marque National Electrique.
CONDITION: COMPTANT
PELLETIER PELLETIER & ASS.
PAR: Claude Bolduc, huissier
Edifice Continental
111 King Ouest, Suite 502
Sherbrooke, P.Q.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
District of St-Francis
No: 450 02 000944 76
IN THE PROVINCIAL COURT
Maurice Pleau Limitée, plaintiff
vs
Guy Bellavance, defendant

PUBLIC NOTICE

is hereby given that the goods of the defendant, seized in this case will be sold at the place of business of the defendant and guardian, 74, Alexander St., Sherbrooke, on the 3rd day of Novembrer 1976, at 10 o'clock in the forenoon, to wit: store merchandise including: lot of pants, different sizes; lot of shoes, different sizes; lot of shirts, different sizes; lot of jackets, different sizes 1-22 cal. rifle; 1-308 cal. rifle; 1-12 gauge gun; 1 electric National cash register.
Terms: cash.
PELLETIER PELLETIER & ASS.
by Claude Bolduc, bailiff
Continental Building
111 King West, suite 502
Sherbrooke, P.Q.
133469-23 oct.

ATTENTION CULTIVATEURS et INDUSTRIELS!



Ci-dessus la famille des tracteurs Belarus.

les Équipements Bromptonville Inc.

vous offre leur nouveau tracteur BELARUS 800 pourvu de blocage du différentiel, d'un volant ajustable, d'une cabine insonorisée et de 85 c.v. Prix et service défiant toute concurrence.

Nous avons aussi des modèles incomparables à 4 roues motrices à prix très intéressant. A titre d'exemples:

Modèle 520, 70 c.v. tout équipé **$8300.**
Modèle 420, 57 c.v. très économique **$6800**
Modèle 500, 70 c.v. 2 roues motrices **$6500**
Modèle 400, 57 c.v., 2 roues motrices **$5400**
Modèle 250, 33 c.v. Diesel **$3500**
Boîte à ensilage, 3 sorties, avec wagon neuf **$2600**
Epandeur à fumier, capacité de 4 tonnes, avec extension **$2400**

Nous mettons à votre disposition un plan de financement sans intérêt, jusqu'au 1er avril 1977.

Belarus est représenté par le plus grand vendeur de machinerie à bois usagée, de tout l'Est du Canada: "skidder"; "pulp jack", "log jack", 10 "Timberjack 230" de première qualité (système d'échange de pièces neuves de Timberjack au complet), Bulldozer Caterpillar D7, chargeuse à 4 roues motrices de 1 1/2 à 3 verges, pelles 3/4 Poclain, quantité de tracteurs usagés avec ou sans pelle en parfait état.

Pour plus amples renseignements venez nous voir et en discuter avec Gilles Messier, président, ou Agénor St-Pierre, représentant.

LES ÉQUIPEMENTS BROMPTONVILLE INC.
Vente — Service — Echange
169, rue Windsor - 846-4343/846-3206, BROMPTONVILLE, QUE
132747

Au cours de la 30e Législature du Québec

Transformation de l'Opposition

par André Bellemare

QUEBEC PC- L'Opposition parlementaire s'est pofondément modifiée pendant la 30e Législature du Québec où l'émergeance d'un nouveau parti,le Parti national populaire, et le retour de l'Union Nationale à l'Assemblée nationale ot constitué les principaux éléments de transformation.

Au lendemain de l'élection du 29 octobre 1973, huit députés seulement sur 110, dont six du Parti québécois étaient appelés à former le bloc oppositionniste, ce qui n'avait ps manqué de soulever des inquiétudes parmi les observateurs et même chez le premier ministre Bourassa sur la sauvegarde de la démocratie parlementaire. Le chef du gouvernement avait émis le voeu que des députés de son propre parti jouent également le rôle de critique du gouvernement, en tenant copte des représentations de tous les citoyens. Les six députés du PQ et les deux créditistes devaient alors se préparer à réaliser l'impossible: scruter les faits et gestes quotidiens du gouvernement et proposer des améliorations aux projets de loi.

La tâche était très ardue, d'autant plus que les députés libéraux mandatés pour servir plus ou moins de chiens de garde aux ministériels, ont paru le plus souvent davantage intéressés à ridiculiser les efforts du groupe des huit.

L'arrivée du vieux routier Maurice Bellemare, à l'auomne de 1974, et la défection de l'ancien ministre Jérôme Choquette, un an plus tard, ont soulagé quelque peu la besogne des huit élus du 29 octobre 1973 de l'Opposition. Le PQ De tousles partis de l'Opposition, seul celui de l'Opposition officielle, le Parti québécois, est demeuré à l'image de lui-même au cours des trois dernières années. Il a accompli son boulot de représentant de l'Opposition officielle comme le commandait son mandat,ni plus ni moins.

Fort de l'appui des suffrages exprimés, le PQ a tenté de démontrer qu'il pouvait constituer une alternative valable au gouvernement en place.

En cours de route, il a cependant dilué sensiblement son option indépendantiste, le coeur même du programme qu'il prpose aux électeurs,en insérant l'idée de référendum avant de proclamer la souveraineté politique du Québec, advenant qu'il prene le pouvoir. Les dirigeants péquiste veulent ainsi éviter 'de procéder comme des sauages', selon l'expression du président, M. RenéLévesque, qui recherchera plutôt l'appui d'un plus grandnombre de Québécois sur cette orientation fondamentale de l'avenir du Québec.

Cette importante modification de la route vers l'indépendance du Québec telle que souhaitée par le PQ a soulevé des débats passionnés au sein même du parti,surtout parmi les radicaux qui ont taxé le PQ de se montrer faible. M. Lévesque a d'ailleurs avoué que l'objectif de son parti est avant tout la prise du pouvoir, 'ambition légitime de tout parti politique' a-t-il expliqué et la réalisation de cette fin se concrétiserait plus aisément si les QQuébécois recevaient la garantie que la prise du pouvoir par le PQ ne signifierait pas la proclamation de l'indépendance le lendemain matin.

Il ne faut d'ailleurs pas s'attendre que le parti souveriniste insiste sur l'indépendance au cours de la campagne électorale. Les dirigeants du PQ ont déjà clairement indiqué que les candidats du parti s'attaqqueront particulièrement à l'administration Bourassa, dénonceront les erreurs et les abus depuis trois ans et même six ans, et proposeront un programme axé surtout sur l'économie.

Troisième force Par ailleurs, au moins trois autres partis, qui se réclament chacun la voie du compromis ou celle du centre, présenteront des candidats dans la plupart des comtés.

Depuis l'écrasante victoire des libéraux en 1973, on a parlé et reparlé de ce 'vacuum politique', entre l'indépendantisme du PQ et le fédéralisme du parti libéral. Plusieurs ont cru,l'été denier, qu'une partie de ce vide allait être comblée par la fusion de l'UN et du Parti national populaire de M. Jérôme Choquette. Après bien des négociations, rencontres secrètes et même une entente de prncipe, le rêve d'un regroupement des forces 'centristes' s'est finalement évanoui et chacun est retourné de son côté, prêts à se faire la guerre.

La tenacité d'un Maurice Bellemare, qui a réussi le tour de force de se faire élire dans un scrutin complémentire dans le comté de Johnson, le 28 août 1974, et l'élection d'un nouveau chef en la personne de l'homme d'affaires Rodrigue Biron ont replacé quelque peu l'UN, jadis puissante, sur la carte politique du Québec. S'il est une formation politique qui pourrait espérer se faufiler entre le PQ et les libéraux dans certains coomés, ce serait l'UN, d'après des observateurs. Ce parti,encore assez bien structuré et possédant une caisse électorale, tentera de jouer la carte du mécontentement envers l'administration Bourassa et l'hostilité à l'optionndépendaniste du Parti québécois pour faire son nid. Comme le PQ, l'UN fera aussi porter sa campagne sur le terrain de l'économie sans toutefois négliger le secteur des droits linguistiques et la loi 22.

Au cours de son congrès d'orientation, au début d'octobre, la question linguistique a té au centre des discussions et l'UN a effectué un retour au fameux bill 63 en favorisant le libre choix de la langue d'enseignemet.

Des observateurs sont d'avis que ce parti traditionnellement nationaliste risque de perdre des artisans demeurés fidèles à cette idéologie. De toute évidence, comme l'a d'ailleurs souligné Maurice Bellemare, l'UN jouera ses dernières cartes et une défaite aussi cinglante que celle de 1973 pourrait bien sonner le glas à tout jamais pour ce prti qui ne sera pas en mesure de compter encore longtemps sur un homme de la trempe de Maurice Bellemare qui dépasse la soixantaine, pour tâcher de recoller une autre fois les débris. Reste deux autres groupements susceptibles d'aller chercher les suffrages des électeurs mécontents du gouvernement et réfractaires au PQ: le Parti national populaire de M. Jérôme Choquette et le Ralliement créditiste de M. Camil Samson.

Depuis l'aventure Yvon Dupuis, le parti créditiste a été aux prises avec mille déchirements et M. Samson s'est finalement retrouvé seul après la défection de son collègue Fabien Roy, l'autre député créditiste rescapé du scrutin de 1973, qui a suivi M. Choquette et le PNP.

Le chef créditiste, qui a adopté comme leitmotiv "Vivre au centre ou crever aux extrêmes", reprendra les thèmes favoris du creditisme: les prêts sans intérêt, un plus grand rôle de la Banque face aux besoins des citoyens, "rendre financièrement possible ce qui est physiquement réalisable", etc.

Quant au PNP, il vit encore à l'état embryonnaire et une élection aussi hâtive lui coupe l'herbe sous le pied.

Faute de ressources financières, de membership, de programme bien pensé, on voit mal comment le parti de l'ancien ministre dans le Cabinet Bourassa pourrait espérer réaliser la moindre percée électorale.

Aucune personnalité connue, à l'exception de MM. Roy et Choquette, n'est encore identifiée à ce parti fondé en septembre 1975 après la démission de M. Choquette du Cabinet.

André Raynauld candidat parce que fédéraliste

MONTREAL PC -C'est parce qu'il est profondément fédéraliste que l'ex-président du Conseil économique du Canada André Raynauld a décidé d'être candidat libéral dans le comté d'Outrement. Qu'on le veuille ou non, a déclaré hier soir Monsieur Raynauld, on ne peut négliger le fait que le Parti québécois remet l'existence du Canada en cause, qu'il a été créé pour le faire et qu'il réunit es partisans pour qui l'option indépendantiste est fondamentale.

Monsieur Raynauld, qui venait d'être choisi à l'unanimité par les partisans libéraux du comté d'Outremont pour porter la bannière du parti du premier ministre Bourassa, a soutenu que le fédéralisme canadien s'adapte à la dynamique sociale et politique du peuple québécois.

Comtois choisi haut la main

REPENTIGNYPC - L'ex-député du comté fédéral de Terrebonne Roland Comtois a été choisi haut la main hier soir candidat du Parti liberal dans le comté de l'Assomption, pour faire la lutte au candidat péquiste Jacques Parizeau. Le député libéral sortant, monsieur Jean Perreault, qui l'avait remporté avec difficulté contre le candidat du Parti québécois Pierre Desjardins, en 1973, a décidé de quitter la politique provinciale. Monsieur Perreault prévoit que la lutte sera encore chaude entre les candidats libéral et péquiste. Toutefois, Monsieur Comtois estime que l'aventure du quotidien Le Jour dans laquelle fut impliqué "l'économiste" Parizeau jouera contre ce dernier au cours de la campagne en vue des élections générales du quinze novembre

Trudeau a foi en Marchand

TOKYO (PC) — Le premier ministre Trudeau a déclare vendredi que l'ancien ministre fédéral à l'Environnement, Jean Marchand, serait "un puissant appui au fédéralisme dans un futur gouvernement au Québec.

Marchand sera candidat du parti libéral aux élections du Québec le 15 novembre.

Trudeau a déclaré que le gouvernement libéral du Québec a gagné les deux dernières élections en appuyant le fédéralisme contre le séparatisme.

Cependant, a-t-il ajouté, entre les élections, le gouvernement du Québec a semblé hésité quant à son adhésion au fédéralisme."

"M. Marchand sera determiné. Il va lutter naturellement pour les droits du Québec, mais avec un gouvernement fédéral puissant," a répliqué Trudeau aux questions posées durant une conférence de presse.

Retour à Johnson proné par Biron

QUEBEC (PC) — Si l'Union nationale avait à négocier avec Ottawa au sujet de la constitution, la position qu'elle adopterait serait très ferme et retournerait à celle adoptée par Daniel Johnson avec les Etats associés.

C'est ce qu'a déclaré hier le chef de l'UN qui répondait aux questions des journalistes lors d'une rencontre avec la presse tenue au café du parlement.

Cette position prévoyait que les provinces avaient des responsabilités et des droits très précis et très clairs, et des pouvoirs qui répondaient aux responsabilités, a-t-il dit.

Mais pour le moment, a-t-il ajouté, que la constitution soit à Londres ou à Ottawa, ça ne dérange pas les Québécois. La constitution peut être le thème de la campagne de M. Bourassa, mais elle n'est pas le thème des Québécois, a-t-il ajouté.

Il y a seulement cinq pour cent des Québécois qui sont intéressés par le problème soulevé par la constitution. Les autres 95 pour cent veulent savoir exactement où le Québec va aller demain matin.

ELECTIONS 76

800 délégués au congrès du PNP

QUEBEC (PC) — On s'attend qu'environ 500 délégués participeront aujourd'hui et demain au congrès de fondation du Parti national populaire auquel la population peut assister.

Le congrès se tient dans un grand hôtel du haut de la ville et la plupart des délégués de l'extérieur de la ville sont arrivés hier soir.

Aujourd'hui, les délégués seront appelés à rediger le programme du parti tandis que demain la plus grande partie du temps sera consacrée à l'élection d'un chef et d'un exécutif.

Le parti a été fondé il y a 10 mois par le député d'Outremont, Jérôme Choquette, qui a démissionné du parti libéral après avoir siégé durant cinq ans au cabinet Bourassa. M. Choquette a détenu le portefeuille de la Justice et brièvement, celui de l'Education.

La course au leadership se fera entre M. Choquette et M. Réjean Gélinas, industriel de 35 ans, de Grand-Mère, qui a annoncé sa candidature vendredi quelques heures seulement avant la fin de la mise en candidature.

Aujourd'hui, les délégués, séparés en six ateliers de travail, devront rédiger le programme du parti qui sera débattu demain matin en assemblée plénière.

Demain après-midi, les délégués seront appelés à adopter une constitution et à élire l'exécutif.

Les observateurs ont vu dans la candidature de M. Gélinas une façon de soulever l'intérêt envers un congrès qui n'a pas fait couler beaucoup d'encre jusqu'ici.

A cela, M. Gélinas a répondu que la politique n'était pas l'apanage exclusif des politiciens professionnels. Le PNP n'est pas le parti de M. Choquette, a ajouté l'industriel qui a participé au cours de l'été aux négociations avec l'UN en vue de la création d'une troisième force.

M. Gélinas a révélé que le PNP compte actuellement 10,000 membres. Outre les deux candidats au leadership, il compte aussi dans ses rancs le député de Beauce-Sud Fabien Roy, qui a abandonné le parti créditiste pour se joindre au PNP.

80% des candidats libéraux choisis

MONTREAL — Le parti libéral du Québec a plus de 80pc de ses candidats choisis pour le prochain scrutin provincial qui se tiendra le 15 novembre prochain.

Région de Montréal

Il y aura une convention dans le comté de St-Jacques, mercredi le 27 octobre à 20.00 heures. Les candidats déjà en liste dans ce comté sont M. Jean Desautels, comptable et ancien candidat libéral dans cette circonscription et Me F. Shoofey. Cette convention se tiendra au 1700 rue Amherst à Montréal.

Par ailleurs, lundi le 25 octobre, Mme Thérèse Lavoie-Roux, ancienne présidente de la CECM, sollicitera auprès des militants libéraux de l'acadie sa mise en candidature pour ce comté. Cette réunion se tiendra au sous-sol de l'église St-Gaétan au 11,455 rue Drouart à 20:00 heures.

Pour sa part, M. Claude Legault demandera aux militants libéraux du comté de Sauvé de le choisir comme candidat du parti dans cette circonscription. La rencontre aura lieu au buffet ens, 5605 rue amos à Montréal-Nord, le 25 octobre à 20:00 heures.

Dans le comte d'Arthabaska, M. Denis St-Pierre demandera la confiance des militants libéraux de ce comté lors d'une rencontre qui aura lieu à l'édifice Woolworth, au 53 rue Notre-Dame à Victoriaville, le 24 octobre à 09:30 heures. Les militants du comté de Papineau se choisiront dimanche le 24 octobre à 14:00 heures un candidat pour leur circonscription. Deux personnes sont actuellement sur les rangs. Il s'agit de MM. Robert Loyer et Normand Racicot, tous deux de la ville de Gatineau. Cette convention se tiendra à St-Jean Vianney au 299 rue Notre-Dame à Gatineau.

Le ministre des richesses naturelles, M. Jean Cournoyer sollicitera le candidature officielle du parti libéral du Québec dans le comté de Richelieu. M. Cournoyer participera alors à une assemblée générale des membres du parti dans ce comté, le 26 octobre à 20:00 heures à l'auditorium de l'école Fernand Lefebvre, au 265 rue Ransay à Sorel.

Région de Québec

Une assemblée de mise en nomination se tiendra dans le comté de Louis-Hébert, samedi le 23 octobre à 15:30 heures à l'église St-Denis, sur la rue de l'église à Ste-Foy. M. Jean Marchand, ancien ministre fédéral sollicitera alors la candidature officielle du parti dans ce comté.

Dans le comté de Saguenay, M. Jean-Guy Tremblay, secrétaire-trésorier de la municipalité de St-Luc de Lval sollicitera la candidature du parti dans ce comté lors d'une réunion qui aura lieu dimanche le 24 octobre à 14:00 heures au manoir Comeau à Baie-Comeau.

M. Guy Lebel, avocat, demandera pour sa part la candidature officielle du parti dans le comté de Beauce-Sud, lors d'une assemblée qui sera tenue le 24 octobre à 20:00 heures au collège l'Assomption, 250 Boul. Lacroix à St-Georges Est.

Les militans du comté de Chicoutimi seront, par ailleurs, invités le même jour, à 14:30 heures à se choisir un candidat lors d'une réunion qui se tiendra à l'école Jacques-Cartier de Chicoutimi. Le candidat en liste est M. Roch Bergeron, conseiller en relations ouvrières.

Enfin les militants libéraux du comté du Duplessis participeront à une convention qui se tiendra dimanche le 24 octobre à 14:00 heures à la salle des Chevaliers de Colomb au 640 rue Gamache à Sept-Iles. M. André Maltais est actuellement un des candidats en liste.

Motion contre Lise Payette rejetée...

OTTAWA (PC) — Le Secrétaire d'Etat John Roberts a rejeté une proposition aux Communes vendredi pour une intervention du gouvernement auprès de la Société Radio-Canada parce que l'animatrice Lise Payette a posé sa candidature du 15 novembre sous la bannière du Parti québécois.

Le libéral Albert Bechand (Bonaventure-Iles-de-la-Madeleine) a demandé à M. Roberts, ministre responsable de Radio-Canada s'il entendait s'informer sur l'attitude de ce réseau, financé par le gouvernement, relativement à "la croisade de Lise Payette pour détruire le Canada."

Mme Payette, animatrice de l'émission "Appelez-Moi Lise," a annoncé jeudi qu'elle disputera le siège du comté de Dorion à Montréal en tant que candidate du Parti Québécois.

Elle a accusé le gouvernement libéral actuel d'être impuissant — et venant d'une femme ce mot peut avoir un double sens."

Aux Communes, M. Roberts a rejeté la proposition de son collègue disant qu'il ne ferait rien pour décourager les journalistes et les comédiens d'entrer en politique.

Fils de Bertrand candidat péquiste

QUEBEC (PC) — Deux personnages en vue dans la région de Québec ont annoncé hier leur intention de tenter de se faire choisir candidats du Parti Québécois dans des comtés de la région.

M. Jean-François Bertrand, âgé d'une trentaine d'années et fils de l'ancien chef de l'Union nationale Jean-Jacques Bertrand, tentera de se faire choisir candidat dans le comté de Vanier.

M. Jean-Roch Côté, ancien organisateur en chef et secrétaire de comté de M. Gabriel Loubier, autre chef de l'UN, tentera de se faire choisir candidat dans le comté de Bellechasse.

Le comté de Bellechasse était représenté à l'Assemblée nationale par le libéral Pierre Mercier, et celui de Vanier, par le Dr Fernand Dufour, aussi un libéral.

Les conventions du PQ dans ces deux comtés seront tenues dimanche.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

RESPONSABLE DU SECTEUR DE LA PAIE

Avec ses 1,500 employés et son chiffre d'affaires de 55 millions de dollars, Vachon Inc. est le chef de file dans la production et la distribution de pâtisseries au Canada. Son siège social est à 35 milles de Québec.

Vachon Inc. est une des toutes premières entreprises à s'être donné comme objectif d'équilibrer sa propre rentabilité et les aspirations personnelles de ses employés. Ainsi, elle vise à créer un climat favorable au développement personnel et professionnel de ses employés.

Vachon Inc. est à la recherche d'un responsable du secteur de la paie à son département du contrôle. Le titulaire de ce poste dirige, coordonne et contrôle le travail de codification et de correction des données relatives à la paie et aux bénéfices marginaux pour fin d'enregistrement aux systèmes ordinés. Il s'assure que la conciliation de différents comptes spécifiques du bilan est effectuée correctement. Il autorise l'impression de la paie après avoir effectué toutes les vérifications nécessaires. Il vérifie et autorise les entrées de journal relatives à la distribution des coûts de main-d'oeuvre et de bénéfices marginaux.

En plus de détenir un cours terminal vous assurant une bonne formation en comptabilité, vous devez posséder de l'expérience dans un emploi connexe.

Vous bénéficierez d'excellentes conditions de travail, d'une gamme d'avantages sociaux et vous progresserez en fonction de votre rendement.

Nous prions les candidats(es) intéressés(es) de nous faire parvenir leur curriculum avant le 30 octobre 1976, en mentionnant le numéro de dossier 76-11-17, à:

Pierre Plourde,
Conseiller en Ressources Humaines,
Département du Personnel,
Vachon Inc.,
C.P. 2000,
Sainte-Marie de Beauce,
Québec.

Vachon inc.
division pâtisserie, Complexe alimentaire Vachon.
23900

Le missile secret manque à l'appel

WASHINGTON (AP) — L'équipage du bateau de la marine américaine, qui a localisé l'épave du chasseur F-14 perdu au fond de l'Atlantique, a fait savoir, vendredi, que le missile "Phoenix" ultra-secret de l'appareil était manquant.

Précédemment, l'équipage avait annoncé que le missile était demeuré fixé à l'avion.

Le chasseur, qui est tombé du porte-avions "John F. Kennedy", a été repéré, jeudi, par 570 mètres de fond environ, au large de la côte écossaise. La marine americaine le recherchait depuis près d'un mois.

Un porte-parole du Pentagone a déclaré que le bateau à propulsion nucléaire NR-1, qui a retrouvé l'épave, continuait de rechercher le missile.

Des préparatifs sont en cours, a-t-il dit, en vue de renflouer l'avion, qui vaut $14 millions.

Selon un communiqué publié vendredi, le missile "n'est pas fixé à l'avion, comme on l'avait d'abord cru" et le NR-1 "poursuit ses recherches" pour le retrouver.

Le "Phoenix", un missile extremement complexe qui est le système d'arme principal du F-14, est capable d'être lancé, simultanément, vers six objectifs. Son dispositif de guidage est à l'abri de toute contre-mesure électronique connue.

Aucune explication

Bien que l'on ne dispose pas d'explications, on estime probable que le missile s'est détaché de l'appareil au moment où celui-ci est tombé à l'eau ou lorsqu'il a touché le fond sous-marin.

On ne croit pas que l'arme secrète ait pu être récupérée par les soviétiques.

Des navires de guerre soviétiques se trouvaient dans les parages quand l'accident s'est produit et l'on s'était demandé si les Soviétiques, dont un chasseur MIG-25 venait d'atterrir au Japon livré par son pilote à la curiosité des experts militaires occidentaux, n'allaient pas tenter de prendre leur revanche en repêchant le "Tomcat".

Mais M. William Middenforf, secrétaire à la marine, a déclaré que les Soviétiques n'ont pas, à ce que l'on sache, la capacité de réaliser des récupérations à cette profondeur.

La marine américaine a precisé vendredi qu'aucun bateau soviétique n'avait été répéré en train de surveiller le déroulement des opérations de récupération américaines.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Chaque jour, votre quotidien, La Tribune, groupe, sous cette rubrique, les offres et les demandes d'emplois concernant les professionnels, les hommes de carrière ou de métier. Ne manquez pas de la consulter régulièrement et d'y faire publier votre propre offre ou demande, au besoin. Demandez le service des annonces commerciales; ens signalant simplement.

Trust Royal

Recherche évaluateur junior pour son service d'hypothèques. Le candidat devrait avoir un minimum de 2 ans d'études en évaluation et d'expérience pratique.
Salaire et avantages sociaux selon les qualifications.
Téléphonez à:

L. BELANGER
569-9371

132263

DIXVILLE HOME INC.
PREPOSEE AUX BENEFICIAIRES

Maison de langue anglaise, requiert les services d'une personne pour travailler avec enfants retardés.

Travail de quart.

Salaire selon les règlements gouvernementaux, commençant à 156.24 par semaine.

Composez: 849-4831

133158

VILLE DE COWANSVILLE
OFFRE D'EMPLOI
REGISSEUR DES EQUIPEMENTS

FONCTION:
Sous la responsabilité du Directeur du Service de la Récréation, le candidat sera reponsable de l'entretien et l'installation des équipements, espaces et facilités de loisirs de la Ville.

QUALIFICATIONS:
— Avoir complété des études spécialisées au niveau collégial ou posséder une formation équivalente.
— Posséder un certain nombre d'années d'expérience dans des travaux se rapportant à la nature de l'emploi ou dans un domaine connexe, soit à titre de contremaître, surveillant des travaux, etc...
— Une combinaison d'instruction et d'expérience jugée suffisante pourra aussi être considérée.
— Leadership, esprit d'initiative et capacité à solutionner des problèmes d'ordre divers particulièrement à caractères publics.
— Etre bilingue (français et anglais).
— Avoir une bonne connaissance des équipements et facilités en général et sportives en particulier.

SALAIRE:
— Selon qualifications et expérience.
— Bénéfices marginaux complets.

Les candidats devront faire parvenir leur "curriculum vitae" au soussigné avant le 4 NOVEMBRE 1976.

GEORGES H. BERNIER
Dir. Gén. Adjoint et Greffier,
220 Place Municipale,
Cowansville, P.Q.

133057

REPRESENTANT DES VENTES?
VAS-TU T'EN SORTIR?

La vie d'un représentant industriel est quand même assez excitante. Souvent aussi, il est assez bien rémunéré. Somme toute, c'est une bonne "job". Par contrez une carrière dans le "sales management" attire aussi (et avec raison) certains représentants de valeur.
Si c'est ton cas, et
Si tu as à peu près 25 à 35 ans.
Si tu as prouvé par tes chiffres que la vente est ton rayon,
Si tu es bilingue,
Si tu as certaines connaissances en électronique ou téléphonie (mais pas nécessairement)
Si tu as passé par l'université (mais pas nécessairement)
Si tu n'aimes pas une compagnie stationnaire mais une en plein développement.

ET SURTOUT:
Si tu as des objectifs de management mais n'as rien contre commencer comme représentant, pour 12-18 mois. Alors tu devrais m'appeler pour en discuter Motorola est le leader mondial (et aussi au Québec) dans les radio-communications (systèmes de radiomobiles, téléchasseurs, etc) et notre croissance est plus qu'excellente à chaque année.
Nous offrons en plus de l'opportunité de carrière, un excellent salaire de base, bonis, commissions, voiture, compte de dépenses, participation aux profits, etc, etc.,

Appelle Marcel Verret ou Jocelyn Lavoie
Québec, frais virés (418) 683-1721

Dimanche 1h. p.m. à 6h. p.m.
Lundi-mardi 9h. a.m. à 6h. p.m.

Si tu préfères, écris à:

MOTOROLA CANADA LTEE
1375, boul. Charest, Ouest,
Québec, P.Q.

23838

569-9201

JEUNE HOMME

pour travailler dans un bureau. Doit avoir expérience dactylo. Le bilinguisme serait un avantage.
Ecrire à:

CASIER 2
LA TRIBUNE

133453

REPRÉSENTANT

La compagnie ACME SEELEY est à la recherche d'un représentant pour couvrir un territoire déjà établi dans la région des Cantons de l'Est.

Nous offrons: un salaire durant l'entraînement, des avantages sociaux intéressants, excellentes possibilités d'avancement.

Exigences: être âgé de 25 à 45 ans, bilingue, posséder une automobile.

Pour rendez-vous, appelez:

BERNARD LORTIE
569-6385

122700

COMPTABLE AGREE DEMANDE

Firme de comptables agréés de Sherbrooke recherche les services d'un comptable agréé, qui agirait comme vérificateur consultant.

Les fonctions:
- prendre charge des dossiers de vérification
- agir comme chef d'équipe
- faire de la consultation

Rémunération selon expérience.

Qualifications:
comptable agréé possédant 2 années d'expérience ou plus.

Adresser curriculum vitae à:

CASIER 99
LA TRIBUNE

132757

CENTRE DE SERVICES SOCIAUX DE QUEBEC
Titre du poste:
CHEF DE SERVICE AU PROGRAMME D'AUXILIAIRE FAMILIALE

No. du concours: 345
Endroit: Zone Chaudière
Statut: Temps complet
Supérieur immédiat: Directeur de zone

Responsabilités générales:
Planifier, diriger, et contrôler les activités professionnelles et administratives reliées à la distribution des services d'auxiliaire familiale à l'intérieur des cadres définis par les programmes et les politiques des services..

Exigences:
— diplôme d'études collégiales (DEC) en assistance sociale.
— 3 ans d'expérience en service social
— Bonnes capacités de coordination
— Bonnes capacité de planification de travail
— Bonnes capacités de supervision de personnel et de travail en équipe.
— Possession d'une automobile pour les besoins de son travail.

Rémunération:
Selon les échelles de salaire en vigueur au CSSQ.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur offre de service en indiquant le no du concours avant le 5 novembre 1976 à:

Direction des Ressources Humaines
999, De Bourgogne
Bureau 211
Ste-Foy, Québec

23883

Notre cliente, jeune compagnie en pleine croissance, qui fabrique et distribue des produits de bois usiné pour un volume annuel d'environ $5 millions, recherche des candidats bilingues pour combler les postes suivants:

GERANT GENERAL

FONCTIONS
Le candidat devra assumer la responsabilité complète de l'usine de fabrication ainsi que s'occuper de l'administration financière de la compagnie-mère qui assure la distribution, entre autres, des produits de la filiale et d'autres produits connexes.

QUALIFICATIONS
Un détenteur d'une licence en commerce, d'un baccalauréat ou d'une maîtrise en administration, avec connaissances en génie industriel, serait le candidat idéal. Quelques années d'expérience pratique sont également nécessaires.

COMPTABLE

FONCTIONS
Le candidat devra établir et maintenir les systèmes comptables des deux entreprises; préparer les états financiers mensuels; collaborer à la préparation des budgets et calculer les prix de revient.
Ces fonctions offrent aux candidats l'avantage d'un avancement rapide.

QUALIFICATIONS
Le candidat sera un jeune diplômé en comptabilité ou encore un étudiant R.I.A. ou C.G.A.
Les salaires pour ces deux postes, seront déterminés selon l'expérience des candidats.
Le lieu de travail est situé en banlieue ouest de l'Ile de Montréal.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à Mme Michelle Hardy, C.A. a/s "Mahou, Noiseux et Associés". 2 Complexe Desjardins, bureau 2600, C.P. 153, Montréal, H5B 1E8 et mentionner le dossier no 11-652684.

23480

DESSINATEUR

Dessinateur en architecture: études, plans et détails de construction.

Téléphonez ou écrivez à:

M. ALBERT POULIN, architecte
2313 ouest, rue King
TEL.: (819) 563-8636

133179

TIME STUDY

Manufacturier de vêtements est à la recherche d'un préposé aux études de temps.

Salaire et conditions de travail à discuter.

Pour de plus amples renseignements, écrire à:

CASIER 98
LA TRIBUNE
1950, RUE ROY
SHERBROOKE

133445

UNE CARRIERE DANS
L'ENSEIGNEMENT



Margo Ashby

MUSIK LTEE LTD
ENTREPRISE MARGO ASHBY INC.

(819) 562-2280

Nous prenons votre application, si vous désirez enseigner:
GUITARE populaire et classique.

132809

Notre bureau de comptabilité de Magog est à la recherche d'une personne au niveau d'intermédiaire à l'échelle senior de la comptabilité pour assister le comptable en chef et son personnel dans l'analyse et les prévisions des coûts d'opération et dépenses majeures de l'usine.

Cette personne devrait avoir un minimum de 3 ans d'expérience dans la comptabilité. Il doit être au niveau de la 3e année du programme R.I.A. (ou l'équivalent). Le bilinguisme est exigé. Le salaire est à être discuté selon les qualifications.

Bénéfices habituels de la compagnie.

Veuillez faire parvenir vos demandes d'emploi à:

DOMINION TEXTILE LIMITEE
250 est, rue Principale Magog, Qué.
J1X 1Y3 843-3321
Att. M. Mike Davis

133140

POSTES A POURVOIR IMMEDIATEMENT CHEZ UNITED ASBESTOS

Nous avons des postes à combler à notre nouvelle mine et nouvelle usine de Matachewan, Ontario nord. Nous requérons immédiatement:

ELECTRICIEN CHEF

Devra posséder permis d'électricien, et expériences diverses dans les domaines suivants:
- Travail électrique industriel
- Entretien automation
- Construction et modification

La préférence sera accordée à ceux qui possèdent une expérience dans les mines, quoique les autres candidats seront considérés sérieusement.

ELECTRICIEN

Expérience industrielle ou dans la construction. Travailler depuis plans ou esquisses.

CONTREMAITRE DE QUART DANS MINE

A pourvoir immédiatement: poste de contremaître de quart dans mine; sera responsable des activités d'un quart dans notre mine à ciel ouvert et d'une installation de broyage primaire.
Le postulant devra posséder une bonne connaissance du fonctionnement d'une mine à ciel ouvert à la suite d'une expérience pratique, et être imbu des qualités de meneur. Responsable au surintendant de la mine. Mlle/femelle.

Ces nouvelles activités dans une mine à ciel ouvert se déroule à Matachewan (55 milles de Kirkland Lake), dans une région excellente pour la chasse et la pêche. Salaires très compétitifs, bon programme de bénéfices sociaux et une extraordinaire politique de POSSESSION DE DOMICILE.

United Asbestos Inc.
P O Box 99
Matachewan, Ontario
POK IMO

23890

EASTERN TOWNSHIPS MACHINE WORKS

spécialisé dans le reconditionnement et la fabrication de machinerie de boulangerie,

UN TECHNICIEN EN FABRICATION MECANIQUE

Qualifications:
— connaissances en conception mécanique, dessins et "sketching"
— notions de machinage et de soudure
— bilingue de préférence

Avantages sociaux très intéressants.

Informations: Communiquez à: **563-3111**
ou se rendre au:
1045, RUE CABANA
SHERBROOKE
Service du personnel

133443

Concours de recrutement

ouverts aux femmes et aux hommes.

Commission de la fonction publique du Québec

SURVEILLANT EN ETABLISSEMENT DE DETENTION

MINISTERE DE LA JUSTICE —
Postes à Montréal, Cowansville, St-Hyacinthe, Waterloo et Sorel

FONCTIONS —
Exercer la surveillance des prévenus et des détenus; contrôler l'accès aux différents locaux; assurer le maintien de la discipline; contrôler les entrées et sorties des visiteurs et vérifier leurs déplacements à l'intérieur de l'enceinte. Participer à la réinsertion sociale des détenus.

EXIGENCES —
Certificat de fin d'études secondaires équivalant à une 11e année ou à Secondaire V; être âgé d'au moins 21 ans et de moins de 40 ans; taille minimum de 5 pieds 6 pouces (sans chaussures); excellente condition physique; citoyenneté canadienne. Exceptionnellement ces postes sont réservés aux personnes de sexe masculin.

Les candidats ayant réussi les examens feront l'objet d'un examen médical et d'une enquête sur leurs antécédents judiciaires.

TRAITEMENT de $10,967 à $13,532. (traitements provisoires). L'uniforme et un repas par jour sont payés par l'employeur.
CONCOURS E3076/04
S'inscrire immédiatement

23878

Commission Scolaire La Jeune Lorette

SECRETAIRE GENERAL
CONCOURS 30.10

Attributions
Sous l'autorité du directeur général, le secrétaire général s'assure du bon fonctionnement des mécanismes de consultation et de communication entre les différents échelons de la commission scolaire.
— Il assure la communication et le suivi (follow up). des décisions du conseil des commissaires, du comité exécutif et du directeur général, leur enregistrement et leur conservation.
— Il guide ses activités à partir du cadre organisationnel et selon le mode général de fonctionnement de la commission.
— Il met en place et assure le fonctionnement des mécanismes de communications et de consultation requis pour favoriser des relations harmonieuses et efficaces avec le personnel, les élèves, les parents et le milieu desservi.
— Il élabore des méthodes et procédures efficaces quant à la correspondance et autres communications écrites aux archives, à la classification et à la conservation des documents et des dossiers.
— Il assure la publication de tous les avis publics requis par la L.I.P. et il assure l'exécution des décisions de la Commission et de ses politiques en matière d'affaires juridiques, d'information générale aux médias d'information et d'organismes reliés de près ou de loin à la Commission Scolaire.
— Il assure les communications avec les professionnels pour des avis légaux et la défense de nos droits devant les tribunaux.

Critères d'admissibilité
— Diplôme universitaire de deuxième cycle dans un champ de spécialisation approprié, (1) notamment en
- sciences humaines
- droit
- administration

— Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans ce secteur d'activités peuvent suppléer à l'absence du diplôme universitaire de deuxième cycle.
— Huit (8) années d'expérience pertinente.

Rémunération
Selon les critères énoncés dans la P.A.S. du MEQ, 18 juin 1976,
Toute demande devra porter le numéro du concours et parvenir avant le 30 octobre 1976 à:

Monsieur Raynald Campagna,
Centre administratif la Jeune Lorette,
184, rue Racine,
LORETTEVILLE. G2B IE3

N.B. Ce poste est également ouvert aux hommes et aux femmes.

23800

PEINTURES D'INTERIEUR CIL CILTONE
100 émail semi lustre latex le gal. 11.49
#400 émail semi brillant alkyd le gal. 12.49
Aussi: Rég.: $10.95 SPECIAL 7.95
FERRONNERIE IDEALE INC.
533 est, rue King - 567-7212 - Sherbrooke, Qué.
126884

Décès – In memoriam – Remerciements

ROCK OF AGES
POUR UN MEILLEUR CHOIX DANS L'ACHAT DE VOTRE MONUMENT
E. PROVOST MONUMENTS INC.
à votre service depuis 50 ans
20, 15e Avenue Nord, Sherbrooke
Tél.: 569-1700 Rés.: 569-2822
94362

Sherbrooke

Mme Eugène Therrien

A Serbrooke, le 20 octobre 1976 est décédée Mme Eugène Therrien, née Simone Boutin de St-François Xavier de Brompton. Outre son époux, M. Eugène Therrien, elle laisse dans le deuil ses enfants: M. Mme Rosaire Beauvais (Ginette), de Sherbrooke, M. Mme Paul-Emile St-Onge, (Lise), de St-Zacharie, M. Mme Jacques Côté (Denise), de Sherbrooke, M. Mme Gaétan Therrien de Sherbrooke, Mlle Guylaine Therrien de St-François Xavier de Brompton. Elle laisse aussi dans le deuil ses frères et soeurs: M. Mme Antonio Boutin de Island Brook, M. Mme Léonel Richard, de Sherbrooke, M. Mme Léo-Paul Boutin, d'Asbestos, M. Mme Cyrias Côté, de Bromptonville, M. Mme Benoit Boutin, de Sherbrooke, Mme Cécile Boutin, de Chibougamau, M. Mme Rolland Côté, de St-François Xavier de Brompton, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, 10 petits-enfants, plusieurs cousins cousines, neveux, nièces, parents et amis.



Mme Eugène Therrien

Sherbrooke

M. Ernest Deslongchamps

A Sherbrooke le 21 octobre 1976, est décédé à l'Hôpital d'Youville, M. Ernest Deslongchamps, à l'âge de 87 ans. Il laisse dans le deuil son épouse née Emilda Richard, ses enfants M. Mme René Deslongchamps (Simonne) de Québec, M. Mme C. Curcotte (Jeanne d'Arc), M. Mme Marcel Gagnon (Jeanne-Mance), M. Mme Vi ctorio Zanatta (Marie-Paul), M. Jean-Paul Deslongchamps, sa soeur Fribonia Théberge de Montréal, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, et de nombreux petits-enfants et beaucoup d'amis.

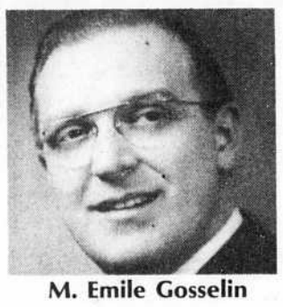


M. Ernest Deslongchamps

Sherbrooke

M. Emile Gosselin

Est décédé à Sherbrooke, le 21 octobre 1976, à l'âge de 67 ans, Monsieur Emile Gosselin demeurant au 1035 rue Ontario, Sherbrooke, époux de Blandine Savoie. Il laisse aussi dans le deuil ses enfants: Danielle, Monique et Henri Ano Kondoh, François-Eric de Repentigny, et sa soeur Mlle Yvonne Gosselin.



M. Emile Gosselin

Lac-Mégantic

Mme Télesphore Morin

Le 21 octobre 1976, à l'âge de 77 ans, est décédée Mme Télesphore Morin, née Régina Poirier demeurant à 3499 Lemieux. Elle laisse dans le deuil outre son époux, M. Télesphore Morin, ses enfants: Sr. Rolande Morin, de Malbaie, M. Mme Laurent PERRON (Janine) de Sorel, M. Mme Roland Boulé (Rose), de Lac Mégantic, M. Ovila Morin, de Sawyerville, M. Mme Marcel Morin, de Cowansville, M. Mme Roland Morin de St-Ignace de Sranbridge, M. Mme Roger Morin, de Beloeil, M. Mme Normand Morin, de Berwick, Maine, M. Raymond Morin de Montréal, M. Mme Roger Boulé (Lucienne), de Sherbrooke, M. Mme Jean-pierre Dubuc (Monique), de Montréal, M. Mme André Morin, de Laval, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, 1 frère et 1 soeur, des neveux et nièces et des petits-enfants.

Martinville

Mme Joseph Simard

Est décédée à Martinville le 21 octobre 1976 à l'âge de 77 Mme Joseph Simard née Rose Alma Simard. Elle laisse pour pleurer sa perte son époux Joseph Simard, ses enfants: M. Mme Antoni Simard (Priscilla Sharp); M. Mme George Lemieux (Lucie); M. Mme Arcade Lemay (Thérèse); M. Patrice Simard; M. Lionel Simard; Mme Ben Brisson (Madeleine) ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Epidémie en régression

GENEVE (AP) — L'Organisation Mondiale de la Santé a annoncé vendredi que l'épidémie de "maladie africaine de Marburg" qui s'est déclarée le mois dernier au Soudan et au Zaire est en régression.

Selon les chiffres officiels communiqués par les deux pays, cette épidémie avait fait jusqu'au 14 octobre 321 morts (262 au Zaire et 59 au Soudan), a précisé un porte-parole de l'OMS.

Cette maladie, qui se transmet par contact direct, provoque une forte fièvre, une déshydratation, de violentes douleurs a la tête.

A perpétuité

WINNIPEG PC-Allan Peter Wiedeman, 15 ans, qui a été décrit par le juge Peter S. Morse de la cour du Manitoba comme 'vicieux et une menace pour la société a été condamné hier à l'emprisonnement à vie. Wiedeman a été reconnu coupable d'avoir battu à mort Janet Marilyn MacKenzie, l'an dernier.

BENOIT (M. Jean)
— A Montréal, le 16 octobre 1976, à l'âge de 48 ans, est décédé M. Jean Benoit fils de Etienne Benoit et de Adélina Belleville de 1821 rue St-André, Montréal. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Robert et Marc Brien Ltée
716 rue Short, Sherbrooke
Tél: 565-9393
à 9h.15 pour se rendre à l'église Christ Roy, où le service sera célébré à 9h.30. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visite de 2 à 5 et de 7 à 10 heures, lundi à compter de 8h.30. La dépouille mortelle sera exposée à compter de 7 heures samedi soir.
(209)

DION (mme Guillaume)
— A l'hôpital Ste-Croix de Drummondville, le 21 octobre 1976 à l'âge de 82 ans, est décédée Mme Guillaume Dion, née Irène Lamoureux, épouse de feu Guillaume Dion. Les funérailles auront lieu lundi le 25 octobre. Le convoi funèbre partira de la
Résidence funéraire J.H. Fleury Inc.,
St-Félix.de Kingsey
à 9h.45 pour se rendre à l'église St-Félix où le service sera célébré à 10 heures. Inhumation au cimetière du même endroit.
209 B-05009

GOSSELIN (M. Emile)
— A Sherbrooke, le 21 octobre 1976 à l'âge de 67 ans, est décédé M. Emile Gosselin époux de Blandine Savoie de 1035 rue Ontario, Sherbrooke. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Robert et Marc Brien Ltée
160 rue Ball, Sherbrooke
Tél: 565-9393
à 10h.45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Perpétuel Secours où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visite de 2 à 5 et de 7 à 10 heures, lundi à compter de 9 heures.
(210)

GIRARD (M. Elisée)
— A Ayer's Cliff le 20 octobre 1976 à l'âge de 83 ans, est décédé M. Elisée Girard, époux de Florida St-Jacques, demeurant R.R. 1 Ayer's Cliff. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Léo-Paul Ledoux Magog Inc.
Jacques Lecours, gérant
150 rue Sherbrooke
à 10h.30 pour se rendre à l'église St-Barthélémi d'Ayerîs Cliff où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière même endroit. Heures de visite: 2 à 5 heures et 7 à 10 heures. Ouverture des salons samedi à 9 heures.
(209)

HAMEL (Monsieigneur Henri) A l'Hôpital St-Vincent de Paul de herbrooke, le 20 oct. 1976 à l'âge de 72 ans, st décédé Monseigneur Henri Hamel, fils de feu Me et Mme Gonzague Hamel (Louisa Champagne). Il demeurait au 158 A, rue St-Georges, Windsor. Les funérailles auront lieu samedi le 23 oct. Le convoi funèbre partira des salons funéraires.

ANTONIO BOISVERT & FILS
64, 3e Avenue, Windsor,
Tél.: 845-9004
à 1h.45, pour se rendre à l'église St-Philippe où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière de Windsor. Ouverture du salon, 2h. à 5h. et 7h. à 10h. Jour des funérailles ouvert à 10 heures. 209-B-04647

DESLONGCHAMPS (M. Ernest)
— A l'Hôpital d'Youville de Sherbrooke, le 21 octobre 1976 à l'âge de 87 ans, est décédé M. Ernest Deslongchamps, époux de Emilda Richard. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre 1976. Le convoi funèbre partira de la
Coopérative funéraire de l'Estrie
165 Mont-Plaisant Sherbrooke
Tél: 565-7646
à 10h.50 pour se rendre à l'église St-Sacrement, où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visite samedi et dimanche de 2 à 5 et de 7 à 10 heures, lundi à compter de 8 h.30.
(210)

LOISELLE (Mme Edward)
— A Asbestos, le 22 octobre 1976 à l'âge de 42 ans, est décédée Mme Edward Loiselle née Ghislaine Brasseau de R.R. no 1 Wotton. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Roland Dupuis Inc.
225 Boul. Olivier Asbestos
Tél: 879-2424
à 1h.45 pour se rendre à l'église Notre-Dame de Toutes Joies où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière même endroit. Heures de visite de 2 à 5 et de 7 à 10 heures.
(210)

LAROCQUE (M. Armand)
— A l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke, le mardi 19 octobre 1976, à l'âge de 68 ans, est décédé M. Armand Larocque, époux de Léonile Perron. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre à 11h. Le convoi funèbre partira de la Salle Paroissiale de St-Adolphe de Dudswell, sous la direction de la
Coopérative Funéraire de l'Estrie
rue Principale
St-Adolphe de Dudswell
M. Normand Lagacé, dir. 8 77-3101
pour se rendre à l'église de St-Adolphe où le service sera célébré à 11h. Inhumation au cimetière du même endroit. Heures de visite: Mercredi, jeudi, vendredi, 2h. à 5h.; 7h. à 10h. Le samedi le salon sera ouvert dès 8h.

Paré (M. Arthur)
— A Sherbrooke le 20 octobre 1976 à l'âge de 72 ans, est décédé M. Arthur Paré, époux de Béatrice Boutin, demeurant au 1276 rue Champlain. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Robert et Marc Brien Ltée
716 Short
565-9393
à 10h15 pour se rendre à l'église Ste-Jeanne d'Arc où le service sera célébré à 10 heures 30. Inhumatin au cimetière St-Michel. Heures de visite: 2 à 5 heures et 7 à 10 heures samedi, le salon sera ouvert à 9 heures.
(209)

QUIRION (Mme Emery) — A son domicile au 1201, rue Bowen sud à Sherbrooke, le 20 octobre 1976, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Laurentienne Quirion née Laurentienne Morin, épouse de feu Emery Quirion. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires.
Coopérative Funéraire de l'Estrie
165, rue MontPlaisant
565-7446, 565-7647
à 10h.45 pour se rendre à l'église Marie-Reine du Monde où le service sera célébré à 11h. Inhumation au cimetière Saint-Michel. Heures de visite: vendredi 2h. à 5h.; 7h. à 10h. Samedi à compter de 9h. a.m.
B-04912-209

ROY (Mme Henri)
— A Sherbrooke, le 22 octobre 1976 à l'âge de 59 ans, est décédée Mme Henri Roy née Elisabeth Breton du 310 13e Ave. Nord app. 17. Sherbrooke. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Gérard Monfette Inc.
33 Bowen Sud, Sherbrooke
Tél: 565-9696
à 1h.45 pour se rendre à l'église Ste-Famille où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visite de 2 à 5 et de 7 à 10 heures, lundi à compter de 11 heures.
(210)

Richard (Mme Charles)
— A Sherbrooke le 20 octobre 1976 à l'âge de 70 ans, est décédée Mme Charles Richard, née Rose-Alma Beaudoin, demeurant au 638 rue COnseil. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Gérard Monfette Inc.
33 Bowen Sud
565-9696
à 9h45 pour se rendre à l'église St-Jean Baptiste où le service sera célébré à 10 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visite: 2 à 5 heures et 7 à 10 heures., samedi, le salon sera ouvert à 8 heures.
(209)

ST-LOUIS (M. Rodolphe)
— A St-Hyacinthe, le 22 octobre 1976, à l'âge de 71 ans, est décédé M. Rodolphe St-Louis époux de Yvonne Larochelle, de 215 rue Brouillette St-Hyacinthe, autrefois d'Asbestos. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre 1976. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Roland Dupuis Inc.
225 Boul. Olivier Asbestos
Tél: 879-2424
à 10h.45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Toutes-Joies où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière de Danville. Heures de visite de 2 à 5 et de 7 à 10 heures.
(210)

SIMARD (Mme Joseph)
— A Martinville, le 21 octobre 1976 à l'âge de 77 ans, est décédée Mme Joseph Simard née Rose Alma Simard. Les funérailles auront lieu le lundi 25 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Vel & Elkas inc.
601 rue Conseil, Sherbrooke
Tél: 565-1155
Steve Elkas prés.
Pierre Brien gér.
à 10 hres pour se rendre à l'église St-Martin de Martinville où le service sera célébré à 10 hres 30. Inhumation au cimetière du même endroit. Heures de visite 2 à 5 et 7 à 10 hres.
(210)

Tessier (Mme J. Alphonse)
— A Sherbrooke le 20 octobre 1976 à l'âge de 74 ans, est décédé M. J. Alphonse Tessier, née Régina Lachance, demeurant à Disraeli. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Maison funéraire Audet Ltée
496 avenue Jacques Cartier, Disraéli
449-3121
à 1h30 pour se rendre à l'église Ste-Luce où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière même endroit.
(209)

THERRIEN (Mme Eugène)
— A l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke le 20 octobre 1976 à l'âge de 60 ans, est décédée Mme Eugène Therrien, née Simone Boutin, demeurant à St-François Xavier de Brompton. Les funérailles auront lieu le samedi 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires
Antonio Boisvert et Fils
64, 3e avenue Windsor
845-9004
à 3h30 pour se rendre à l'église St-François Xavier de Brompton où le service sera célébré à à4 heures. Inhumation au cimetière même endroit. Heures de visite: 2 à 5 heures et 7 à 10 heures. Le jour des funérailles à 10 heures.
(209)

VACHON (REMI) — A Sherbrooke, le 20 octobre 1976, à l'âge de 14 ans, est décédé Rémi Vachon, fils de M. et Mme Damien Vachon, demeurant au 108, Lamothe, Thetford-Mines. Les funérailles auront lieu samedi le 23 octobre. Le convoi funèbre partira des salons funéraires.
LAVALLIERE & FILS LTEE,
76, Dumais-Ouest, Thetford Mines,
1 (418) 335-2933
à 13h.45, pour se rendre au Centre Communautaire de St-Maurice où le service sera célébré à 14 hres p.m. Inhumation au cimetière St-Alphonse de Thetford Mines.
B-04967-208

Messes anniversaires

LAVOIE
- Par respect à la mémoire de Mme Edmond Lavoie décédée le 23 octobre, une messe sera chantée à l'occasion du 3ième anniversaire de son décès, à St-François Xavier de Brompton, le samedi 23 octobre à 6h45 p.m. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Deux jeunes Thetfordoises toujours introuvables...

THETFORD MINES (JD) - Après une semaine de recherches intensives de la part des autorités policières, Linda Maheux, 14 ans, et Anne Blanchard, 15 ans, toutes deux de Thetford Mines, demeurent toujours introuvables.

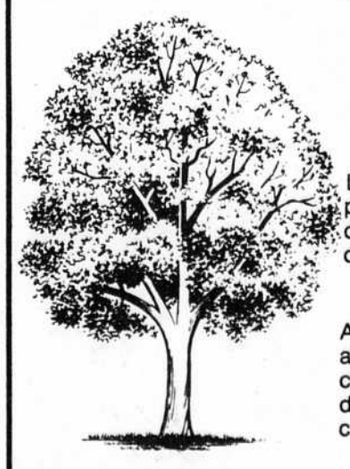
Au cours des sept derniers jours, le Service de la protection publique de la cité de Thetford Mines a tenté d'exploiter différentes pistes à la suite de renseignements obtenus de diverses sources mais, toutes les vérifications effectuées n'ont donné aucun résultat. Les policiers continuent cependant d'exercer un contrôle continuel en vue de retrouver les deux jeunes filles.

Du côté de la Sûreté du Québec, les données d'information concernant les disparues ont été transmises au centre de recherche du CRPQ. De plus, des recherches ont également été effectuées dans différentes parties de la province.

Rappelons la signalisation des deux jeunes filles. Linda Maheux mesure 5 pieds et 5 pouces, pèse environ 150 livres, a les cheveux de couleur châtain clair et les yeux gris bleus. Au moment de sa disparition, elle portait un jean délavé et un manteau ¾ de couleur gris.

Anne Blanchard mesure 5 pieds et 3 pouces, pèse 110 livres, a les cheveux châtain,

PLANTATION



L'automne, temps idéal pour paysager vos propriétés. Nous garantissons que la reprise des arbres à l'automne est supérieure à celle du printemps.

Au printemps tout sera fait, vous éviterez ainsi le retardement, dû à un temps surchargé qu'est le printemps. Pour mieux en discuter, l'automne est le temps par excellence.

Quantité d'arbres sont prêts pour livraison immédiate au même prix qu'au printemps passé. Profitez-en dès maintenant car ces mêmes arbres seront à des prix supérieurs au printemps '77 (ils auront alors profité)

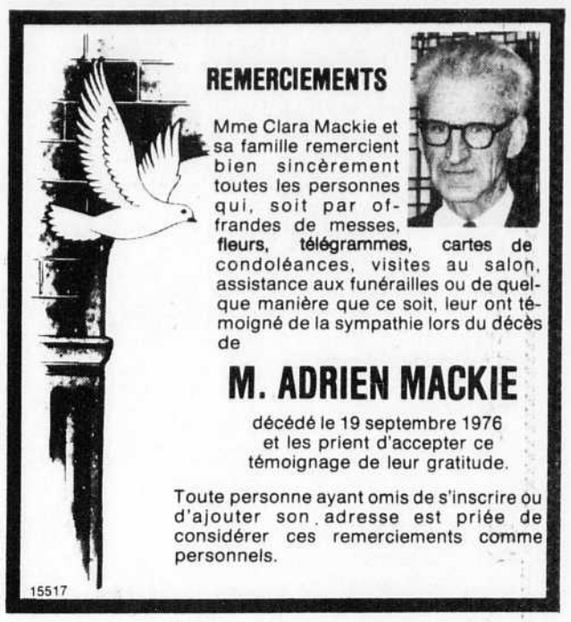
SERRE et PEPINIERE LAMBERT FLEURISTE
623, boul. des Vétérans, Rock Forest, 562-5947

Maintenant disponible: engrais d'automne, bulbes, terre à gazon, terreau, etc.

Membre de "Paysage Québec Inc" aussi membre de "Paysage International".

Profitez de nos 16 années d'expérience comme ENTREPRENEUR PAYSAGISTE
132380x

Vel et Elkas INC.
VOTRE SALON FUNERAIRE PRIVE
601, rue Conseil - Sherbrooke, Qué.
565-1155
Steve Elkas, prés. Pierre Brien, gérant
132093



REMERCIEMENTS

Mme Clara Mackie et sa famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, soit par offrandes de messes, fleurs, télégrammes, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. ADRIEN MACKIE

décédé le 19 septembre 1976 et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude.

Toute personne ayant omis de s'inscrire ou d'ajouter son adresse est priée de considérer ces remerciements comme personnels.

15517

REMERCIEMENTS



M. Philibert Gagné et la famille vous prient d'agréer l'expression de leurs sincères remerciements pour la sympathie que vous leur avez témoignée soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, visites, fleurs, télégrammes et assistance aux funérailles lors du décès de

Mme PHILIBERT GAGNE

Sherbrooke, Qué.
août 1976

VIANDE POUR CONGELATEUR
Boeuf de l'ouest, veau, lard
Achetez au meilleur prix la meilleure qualité.
LIBRE SERVICE ECONOMAT
50, rue Des Grandes Fourches Tél.: 569-9723
132644x

RESIDENCE
ROLLING HILLS
pour retraitées et personnes du 3e Age.
Chambre privée $240. à $375. ou Chambre double $190. à $240.
par mois
(Ces taux comprennent les repas et l'entretien)
Quelques chambres encore disponibles
Pour informations et réservations, composez:
567-5234
Situé sur la route 143, autoroute Lennoxville-Stanstead, à 5 milles de Sherbrooke, et à 2½ milles de Lennoxville.
131823

AMBULANCE DE L'ESTRIE INC.
SERVICE 24 HRES PAR JOUR
Roger St-Amour, président
TEL: 569-6111
133145X

Les Maisons Brien, Monfette et Paquin, directeurs de funérailles, ont préparé plusieurs catégories de funérailles où chaque famille doit se sentir à l'aise pour discuter leurs prix et leurs services.

Les employés du siège social au 297 de la rue King Ouest, à Sherbrooke — 565-9393, et ceux de leurs salons sont à votre service 24 heures par jour.

funérarium: robert & març brien ltée
BUREAU CHEF:
297 ouest, rue King, Sherbrooke
11 salons à votre service
565-9393
130334

VENTE FANTASTIQUE

COMMENCANT LUNDI, 25 OCT. JUSQU'AU SAMEDI, 30 OCT. INCLUSIVEMENT

LES MEUBLES TOUSIGNANT & BOUDREAU



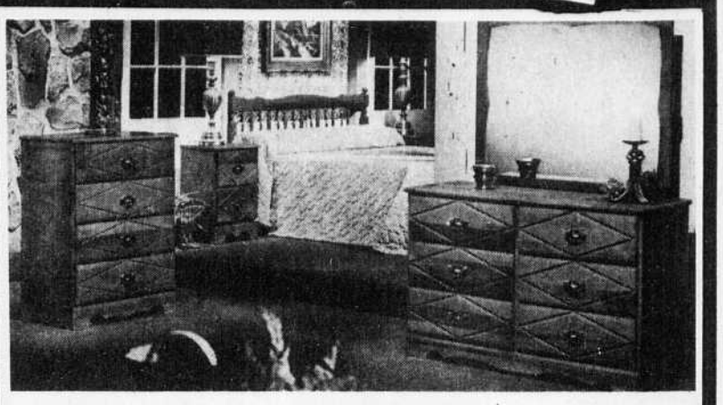
369.00 MOBILIER DE SALON "COLONIAL"
Prix rég.: $699.00



CHAISES BERÇANTES
Cuirette et tissu
Rég.:$69.95
$39.95

COMMODE
4 tiroirs
Rég. $69.00
39.95





MOBILIER de CHAMBRE Rég.: $439.
"COLONIAL"
3 morceaux, en bois massif.
$299.

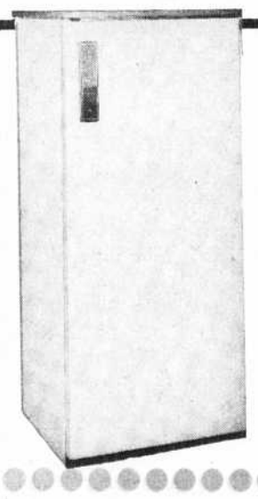


CUISINIERE ELECTRIQUE 22"
"Danby". Blanc seulement.
Rég.: $239.
$189

CONGELATEURS
DE BONNES MARQUES
SERVICE ET LIVRAISON IMMEDIATE

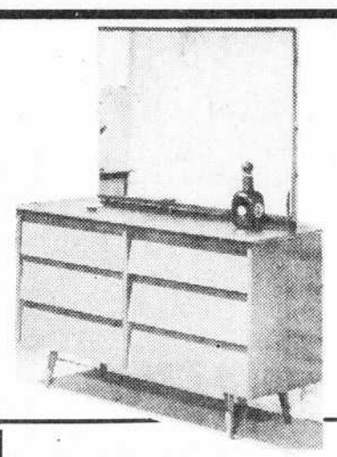
12.1 pi. cu. $239.00
15 pi. cu. $259.00
18 pi. cu. $285.00
22.7 pi. cu. $300.00

TANT QU'IL Y EN AURA!



REFRIGERATEUR
Danby
9 pi. cu.
1 porte avec bouton poussoir. Blanc.
Rég.: 299.95
$239

BUREAU DOUBLE
AVEC MIROIR
Rég.: $119.95
69.95



Réduction de 20% à 40%
sur tous nos mobiliers de chambre à coucher, mobilier de salon et mobilier de cuisine en magasin.

NOTRE CADEAU DU MOIS
AMEUBLEMENT COLONIAL
3 PIECES **$599.**



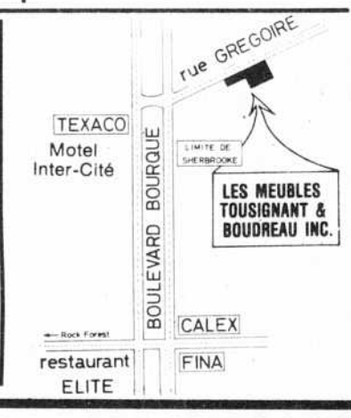
ENSEMBLE DE LIT CONTINENTAL
39" avec pattes
$79
Léger supplément pour tête

LAVE-VAISSELLE
de marque connue
(incluant le service)
A partir de
$255

Venez voir nos 20 ensembles d'ameublement de tous les styles, à des prix très coupés comme vous n'en avez jamais vus!

MISE DE CÔTE SANS FRAIS

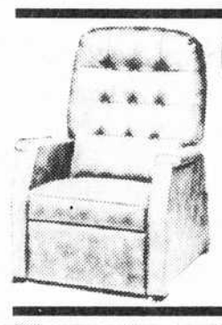
ARRANGEMENT DE CRÉDIT SUR LES LIEUX.



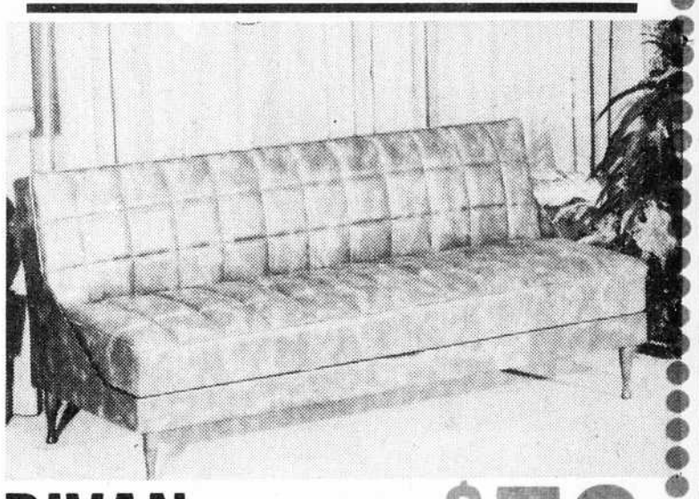
CHAISE BERCANTE
(MIRACLE)
Rég.: $209.00
$149



Tabouret en surplus



CHAISE INCLINABLE
3 positions
Rég.: $129.00
$69.95



DIVAN
en tissus de couleurs assorties.
$79



MOBILIER de CUISINE "COLONIAL"
6 mcx. fini érable.
Rég.: $319.
$199



TELECOULEUR PORTATIF
Admiral
100% transistorisé
Rég.: $499.95
(service inclus)
$399

MOBILIER DE CUISINE
Table plus 4 chaises.
Rég.: $99.95
$69



MOBILIER DE SALON "COLONIAL"
Rég.: $299.00
$189.



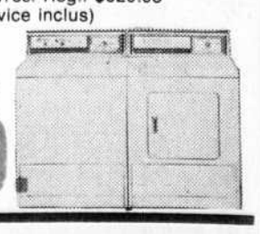
SOFA-LIT
en tissu, avec matelas.
Choix de couleurs.
$199.

TELECOULEUR 26" Admiral
100% transisorisé. Service inclus.



$659.

LAVEUSE ET SECHEUSE
AUTOMATIQUES
Admiral
Blanc. 18 livres. Rég.: $629.95
(service inclus)
Les deux
$529





VENDEUR AUTORISE **Admiral**

BOULEVARD BOURQUE, LIMITES DE LA VILLE
1279, RUE GREGOIRE, ROCK FOREST

TEL.: **565-7515**

ACHETEZ DIRECTEMENT DE **LES MEUBLES TOUSIGNANT & BOUDREAU INC.** CHAMPIONS DES BAS PRIX

Chez nous, c'est vrai, c'est meilleur marché qu'ailleurs et le e service est impeccable, tout le monde le dit.



Léo-Paul Tousignant, prop.

Paul Boudreau, prop.

132260